LA NACION

Santiago, Martes 13 de Marzo de 1973 — Año LVI — Nº 20.178

PRECIO	
Semana	Eº 10
Aéreo a Provincias	Eº 12
Domingo	Eº 12
Aéreo a Provincias	Eº 14

Chocan dos buses cerca de Antofagasta

¡HORRIBLE TRAGEDIA EN EL NORTE!

Información página 10

ORLANDO LETELIER EMBAJADOR CHILENO EN USA:

NACIONALIZACION SE AJUSTA AL DERECHO INTERNACIONAL

- **El jueves se inicia en Washington nueva rueda de conversaciones entre Chile y EE. UU.**
- **Gran punto a tratar: relaciones financieras entre los dos países**

EL JUEVES 22 DE MARZO se inicia en Washington D C una nueva rueda de las conversaciones entre Chile y los Estados Unidos destinadas a buscar una solución en divergencias entre ambos países.

La información en tal sentido la entregó antes del mediodía de ayer el Embajador de nuestro país ante el Gobierno de la Casa Blanca Orlando Letelier, quien arribó el domingo y ya se reunió con el Presidente de la República, doctor Salvador Allende.

—"**Estas conversaciones** —declaró Letelier— **se iniciaron a mediados de diciembre y se suspendieron a raíz de las fiestas de fin de año. Posteriormente acordamos continuarlas a mediados de marzo, porque el propio Gobierno norteamericano tenía algunos asuntos internos con el cambio del nuevo equipo de Gobierno. Ustedes saben** —añadió— **que ha dejado su cargo el Secretario Adjunto para Asuntos Latinoamericanos, así es que las reuniones comienzan la próxima semana**".

La delegación chilena que participará en esta nueva rueda de conversaciones, está compuesta por el Subsecretario de Hacienda, Patricio **Morales**; el Subsecretario de Minería, **Hernán Soto**; el diputado **Luis Maira**; el Vicepresidente del Banco del Estado, Carlos **Lazo**, y funcionarios de nuestra sede diplomática en Washington. Todos ellos, encabezados por el Embajador Orlando Letelier.

REUNION ESPECIFICA

En su diálogo con los periodistas, el Embajador Letelier puntualizó que en la primera reunión se expusieron prácticamente los planteamientos de los dos países en torno a los aspectos fundamentales de nuestras relaciones.

—"**Yo creo** —dijo— **que ese enunciado, del punto de vista de los dos países, en cierto modo ha configurado una agenda para esta nueva reunión y, por cierto, ésta tendrá que ser bastante más específica sobre cada uno de los puntos que fueron enunciados**".

DEUDA EXTERNA

Respondiendo a una pregunta sobre la deuda externa, el diplomático chileno declaró:

—"**Realmente diría que un gran punto, no es sólo la deuda externa, sino las relaciones financieras entre los dos países y dentro de ese gran cuadro se encuentra el de la renegociación de la deuda externa. Ustedes saben que con Estados Unidos es el único país con el cual no hemos suscrito un acuerdo de refinanciación de los servicios que teníamos que pagar en 1972. Para mediados de este año hay proyectada una nueva reunión en el Club de París**".

Orlando Letelier puntualizó, por otra parte, que dentro del tema de las relaciones financieras, está también el problema de la actitud de Estados Unidos en torno a los organismos de financiamiento multilateral, como el Banco Mundial y el Banco Interamericano de Desarrollo, (BID). Agregó que ellos han planteado en reiteradas oportunidades que ninguno de estos organismos puede ser utilizado como instrumento de política externa de ninguno de los países miembros y que deben limitarse, en su análisis, a factores de tipo económico y financiero y no a factores de tipo ideológico o de política bilateral de algunos países miembros.

FINANCIAMIENTO DEL COMERCIO

El diplomático informó que otro punto a tratarse es el relativo al finaciamiento del comercio entre los dos países, citando que nuestro comercio con USA se ha reducido en términos muy importantes en los últimos años. En 1970, Chile importaba de ese país entre 330 y 350 millones de dólares, mientras que el pasado año 1972, las importaciones chilenas deben haber sido del orden de los 150 millones de dólares, no obstante que las importaciones generales del país han aumentado muy significativamente.

"Gran parte de ese descenso de las importaciones de Estados Unidos —señaló Letelier— **se debe, no sólo a nuestra política de diversificar las importaciones, que es una política que hemos seguido, sino también al problema de que no existe el financiamiento adecuado de fuentes norteamericanas. Por lo tanto, es importante, tanto para Estados Unidos como para nosotros, que se dé un cauce normal a la relación comercial, que, como digo, está muy condicionada por factores de tipo financiero**".

PLANO FINANCIERO

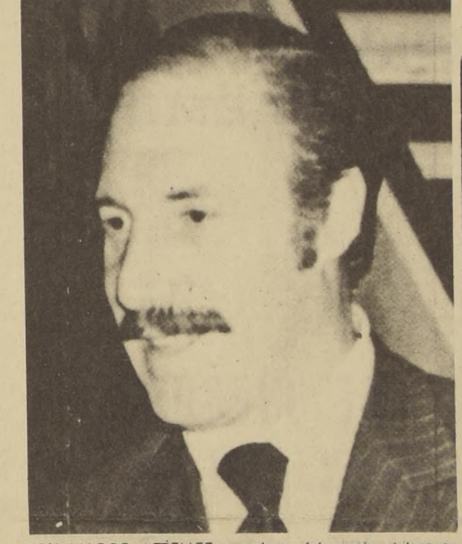
En lo que respecta al plano financiero existen una serie de subtemas, entre ellos problemas relacionados con desembolsos de préstamos otorgados por el Eximbank, normalización de ciertas situaciones financieras. En resumen, para el Embajador chileno, el gran tema en las conversaciones Chile-USA es el de las relaciones financieras.

DERECHO INTERNACIONAL Y NACIONALIZACIONES

Otro tema de discusión es sin duda el de las divergencias de opinión entre los dos países frente al Derecho Internacional en materia de nacionalizaciones.

—"**Desde luego** — explicó Orlando Letelier — **nosotros no tenemos ninguna duda de que ha habido compensación, de que se han aplicado las normas del Derecho Internacional, y que, lo que Estados Unidos estima como Derecho Internacional, no es otra cosa que la opinión de Estados Unidos, muy importante, pero que no constituye de por sí, una norma de Derecho Internacional. Nosotros hemos cumplido con él.**

Consultado sobre una ampliación de opinión acerca del tema de la nacionalización, Letelier puntualizó que nosotros podemos tener toda la flexibilidad que se desee, pero la nacionalización está ajustada al Derecho Internacional y no es el propósito chileno alterarla. Indicó que las flexibilidades son bastante relativas.



EMBAJADOR LETELIER: encabeza delegación chilena en nueva "rueda" de conversaciones con USA.

NUEVA ETAPA EN RELACIONES CON EE. UU.

—"**Ahora** —dijo el Embajador de Chile ante el Gobierno norteamericano— **hay una nueva etapa en las relaciones con Estados Unidos, hay una nueva realidad y vamos a operar dentro de ella. Puede haber determinado tipo de cambios, pero no me atrevo a decir en este momento en qué dirección. En principio, las conversaciones se desarrollarán por lo menos en dos días, jueves y viernes de la próxima semana**".

La delegación norteamericana deberá encabezarla el Subsecretario del Tesoro, Hennewey, quien tiene orden de preferencia. Por lo demás, aunque salga el nombre del reemplazante de Charles Meyer, éste necesitaría, para asumir, la aprobación del Senado.

Por otra parte, hablando sobre las empresas de USA, Orlando Letelier indicó que hay distintos grupos de éstas. Algunas han propuesto fórmulas aceptables de nacionalización y otras se han dedicado al sabotaje internacional, como la Kennecott y la ITT. Esto ha creado un problema general en las inversiones norteamericanas en el exterior, ya que es natural que cuando esas empresas desean invertir encuentran cierto clima de desconfianza.

ESPIONAJE

El embajador Letelier, quien regresará en los próximos días a Washington, fue consultado también acerca del espionaje en nuestra sede diplomática.

"Es parte de una historia antigua —dijo—. En abril del año pasado, fue robada nuestra Embajada en Washington. Se dio cuenta al FBI y al Departamento de Estado. Parte de la investigación continúa. Pocos días después se produjo el Caso Watergate y su investigación fue diferida para después de las elecciones presidenciales. Ahora está trabajando un Subcomité del Senado que investiga la actuación de las compañías transnacionales en la política externa de Estados Unidos y se comenzó por la actuación de la ITT en Chile. El Jefe de ese Subcomité, Jerone Lewinson, redactó un memorándum analizando los hechos. Ese documento señala que tuvieron vinculación personeros de la ITT en el Caso Watergate y el robo de la Embajada. Ese documento fue el que conoció el periodista Jack Anderson".

4 MILLONES DE ESCUDOS PAGO UNION POR EL POLILLA

Fernando "Polilla" Espinoza, el codiciado centro delantero de Magallanes fue contratado por Unión Española, quien pagó por la transferencia la suma de cuatro millones de escudos.

La operación de traspaso quedó finiquitada ayer, luego que las directivas de ambas instituciones estuvieron de acuerdo en las condiciones de pago, que era el único problema que existía, ya que con anterioridad el jugador ya había dado su consentimiento.

Espinoza estuvo también en conversaciones con Palestino, pero éstas fallaron cuando "terció" Unión cuya directiva hizo un ofrecimiento económico mucho más conveniente, para los intereses de la entidad magallánica.



CON LA ASISTENCIA de más de 200 delegados y observadores, se inició ayer en el edificio Gabriela Mistral la Quinta Reunión de banqueros comerciales de los países que integran la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio. En la sesión inaugural, Alfonso Inostroza, Presidente del Banco Central de Chile, le dió la bienvenida a todos los concurrentes, invitándolos a participar en forma activa en las reuniones que se prolongarán a lo largo de toda la semana.

Lanusse anunció el triunfo del Justicialismo

HECTOR CAMPORA ELEGIDO PRESIDENTE DE ARGENTINA

BUENOS AIRES, FLASH, (ANSA).— El peronista Héctor Cámpora, fue elegido Presidente de la Argentina.

BUENOS AIRES, 12 (AFP).— El Presidente de la nación, General Alejandro Lanusse, en un mensaje dirigido esta noche al país por la cadena de radio y televisión, anunció el triunfo de la fórmula presidencial del Frente Justicialista de Liberación, Héctor J. Cámpora y Vicente Solano Lima.

Las elecciones generales tuvieron lugar ayer.

BUENOS AIRES, 13 (AFP).— Héctor Cámpora, afirmó esta noche aquí que ha sido proclamado Presidente electo de los argentinos.

MADRID, 12 (ANSA).— El ex Presidente de la República Argentina, Juan Domingo Perón ha dirigido esta noche un mensaje al pueblo de su país al conocer, por informaciones recibidas de la sede central del movimiento peronista en Buenos Aires el triunfo del Frente Justicialista de Liberación.

"El pueblo argentino ha enfrentado hoy a su destino, y creo que lo ha hecho con toda plenitud de conciencia. La labor desarrollada por los compañeros peronistas merecen el mayor de mis elogios y mi profunda satisfacción al comprobar que ante una situación delicada como la presente, han sabido estar a la altura de las circunstancias", dice la primera parte del mensaje de Perón.

BALBIN FELICITA A CAMPORA

BUENOS AIRES, 12 (EFE).— El Secretario General de Prensa del Frente Justicialista de Liberación, Miguel Bonasso, informó esta tarde aquí que el líder de la Unión Cívica Radical, Ricardo Balbín, "se comunicó telefónicamente con Héctor J. Cámpora, candidato presidencial por el Justicialismo, felicitándole por la elección realizada".

Cámpora, entretanto anunció que "Perón llegará en pocos días al país para festejar el triunfo con nosotros".

TRIUNFO COMODO

BUENOS AIRES, 12 (ANSA).—Héctor Cámpora del "Frente Justicialista de Liberación" (Frejuli) fue consagrado nuevo Presidente de los argentinos por un verdadero aluvión de votos que también sancionaron el retorno al poder del peronismo, un movimiento que durante los últimos 17 años fue considerado como el "Hecho Maldito" de la política argentina.

Aunque aún no se disponían esta noche de los resultados totales de las elecciones generales realizadas ayer, el Presidente Alejandro Lanusse —en una mensaje a la nación— confirmó que el peronismo y sus aliados eran los virtuales ganadores y que lo eran por márgenes que alcanzaban más del 50% de los votos, haciendo innecesaria —por lo tanto— una segunda vuelta electoral ("Ballotage").

Según cálculos extraoficiales, el "Frejuli" obtuvo en las elecciones de ayer un porcentaje que oscila entre el 50 y el 53% de los sufragios, cifra que representa más del doble del caudal obtenido por su más inmediato seguidor, la Unión Cívica Radical —que sustentaba a Ricardo Balbín— que obtuvo entre el 20 y el 22%. Bien lejos de estas dos fuerzas se ubicaron la Alianza Popular Federalista, de Derecha, que sustentaba a Francisco Manrique, con un 14%, y la Alianza Popular

(Pasa a la pág. 10)



Una de las últimas fotografías de Héctor Cámpora y Juan Domingo Perón en la Puerta de Hierro en Madrid. Cámpora anoche fue consagrado nuevo Presidente de los argentinos.

COMBATIVA MOVILIZACION PARA ACELERAR EL REAJUSTE

Si un trabajador, supongamos, tiene cinco hijos, a fines de mes recibirá 1 250 escudos, libres de polvo y paja para hacer frente a los gastos de colegio y útiles escolares.

La información la proporcionó ayer el Ministro de Hacienda, Fernando Flores, al responder a una consulta relativa al estado de tramitación en que se encuentra el Proyecto de Reajuste.

Para el Ministro Flores la mayor o menor demora que experimente el Proyecto en el Parlamento, está sujeto a la disposición que tenga la derecha al respecto. Más claro, si los parlamentarios derechistas realmente están interesados en legislar en favor de los trabajadores, el reajuste no podría tardar más de dos o tres semanas en ser aprobado. Por el contrario, si el espíritu es seguir creando dificultades aun a costa del estómago del pueblo, el Proyecto podría todavía seguir durmiendo el sueño de los justos. Lo interesante, en todo caso, es que sólo la movilización masiva de la clase trabajadora podrá servir como catapulta para sacar a los diputados y senadores derechistas de su apatía, que más que apatía por legislar en favor de los humildes, es un interés bien marcado y visible por proteger los intereses de los más pudientes. Sabemos que el Proyecto de Reajuste favorece, indiscutiblemente, a los sectores más modestos del país y que les carga la mano a los que tienen recursos suficientes para vivir a cuerpo de rey. Y como el gobierno no está dispuesto a variar en un ápice el Proyecto, no resultaría improbable que los parlamentarios continuaran tramitando a los obreros, campesinos y empleados. En consecuencia, ya lo señalamos, sólo una movilización constante de la clase trabajadora permitirá que el reajuste vea la luz en un plazo razonablemente prudencial.

EN LA MONEDA



EL PRESIDENTE ALLENDE saludo uno a uno a los ancianos que llegaron hasta el Palacio de Gobierno pidiendo una solucion a sus problemas previsionales.

Cordial entrevista con Allende:

ANCIANOS RECIBIERON SOLUCION A SUS PROBLEMAS

UNA RAPIDA Y EFECTIVA solución ordenó el Presidente de la República, Doctor Salvador Allende, al problema previsional que le planteó un grupo de ancianos del Departamento Pedro Aguirre Cerda.

Los ancianos llegaron por propia iniciativa hasta el Palacio de La Moneda para conversar con el Primer Mandatario, quien les recibió y dialogó ampliamente con ellos en el Salón Toesca.

Allende, acompañado del Subsecretario de Previsión Social, Laureano León, se informó de la situación porque atraviesa un grupo de chilenos, pese a los esfuerzos desarrollados por el Gobierno Popular para otorgar una previsión justa a los ancianos que han entregado toda una vida de esfuerzos.

Laureano León explicó que la disposición legal data de 1966 y está desfinanciada, razón por la cual el Gobierno ha elaborado un anteproyecto que satisface las necesidades mínimas para estas personas. El documento se encuentra actualmente en manos del Ministro de Hacienda para su aprobación y, posteriormente, se enviaría al Congreso.

Al respecto, el Presidente Allende manifestó que todo éste trámite estaba bien, pero que había que dar una solución mas inmediata a éstos ancianos. "Se tiene que buscar en forma administrativa el financiamiento, aunque sea para un número determinado de inscritos, antes que la Ley vaya al Congreso, ya que eso demorará un poco y la situación es apremiante."

Hay mas o menos 200 mil personas mayores de 70 años, sin recursos. El Jefe del Estado ordenó que en el curso de la tarde se entregue una respuesta a este derecho de todos los chilenos.

Los ancianos, que en su mayoría no conocían La Moneda, aplaudieron la actitud del Presidente Allende, y emocionados agradecieron toda la gestión que había realizado en su favor.

Allende ordenó que un bus especial, trasladara posteriormente a todos los ancianos, hasta sus respectivos domicilios.

SUPERVISOR DE JUEGOS PANAMERICANOS CON PRATS

PARA SALUDAR al Ministro del Interior, General Carlos Prats González, llegaron hasta el Palacio de la Moneda el Presidente del Comité Olímpico, Sabino Aguad y Marcelo Garroni, miembro del Comité Olímpico de Italia.

Garroni es un experto en la organización de esta clase de eventos deportivos internacionales y asesorará a nuestro país en la organización de los próximos Juegos Panamericanos que tendrán como sede Chile.

Los informantes señalaron que el mismo Marcelo Garroni fue el hombre clave y principal figura en cuanto a organización, durante la Olimpiada que se realizó en Italia en 1960. Posteriormente, México solicitó su asesoría técnica, previa a la realización de los Juegos Panamericanos de 1968.

Según lo señaló Sabino Aguad antes de entrevistarse con el Ministro del Interior, Garroni es un dirigente de una vasta experiencia en la concreción de competencias internacionales y, por ello, Chile solicitó su asesoría técnica para supervisar los preparativos de los Juegos Panamericanos que se realizarán en nuestro país en 1975.

COMISION MIXTA CHILE-ECUADOR INICIO SUS TAREAS EN QUITO

AYER SE INICIARON en Quito, Ecuador, las negociaciones de la Primera Comisión Mixta Chileno Ecuatoriana, creada hace pocos meses con motivo de la visita a nuestro país del Canciller ecuatoriano José Lucio Paredes.

La delegación chilena a estas conversaciones, está encabezada por **Pedro Daza**, Embajador de Chile ante la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC) e integrada por el Embajador en Quito, **Rigoberto Díaz y Julio de la Fuente**, Secretario Ejecutivo Subrogante para asuntos de ALALC y Pacto Andino en nuestro país, además de otros funcionarios a nivel técnico.

Durante la reunión, se pasará revista al intercambio comercial existente entre ambos países, su incremento y las modalidades de nuevo rubro a incorporar. Asimismo, por parte de Chile, se reiterará el exacto alcance que tiene para nuestro país haberse acogido a las llamadas **"cláusulas de salvaguardia"** dentro de ALALC, que permite orientar las importaciones según disponibilidad y necesidades prioritarias.

Además de los aspectos vinculados al intercambio comercial, las negociaciones abarcarán cuestiones relacionadas con la formación de empresas mixtas. Cabe recordar que ya existen dos experiencias en tal sentido, ECUANTUN y Aceros ANDEC formadas con aportes de capital chileno, de Pesquera Tarapacá y CAP, respectivamente. En este caso, se abren perspectivas de empresas a formar en sectores como la petroquímica, la explotación maderera y otros.

Igualmente, por parte de Chile, se plantearán las perspectivas de un acuerdo de asistencia técnica en términos intensivos sobre todo considerando la experiencia existente en Chile en los niveles medios de la explotación petrolera. Las conversaciones se prolongarán hasta el viernes próximo.



CON EL MINISTRO del Interior, General Carlos Prats, se entrevistaron el Presidente del Comité Olímpico, Sabino Aguad y el experto en organización de eventos deportivos internacionales, Marcelo Garroni.

RICARDO LETELIER, NUEVO CONSUL EN MAR DEL PLATA

EL PROXIMO VIERNES viajará a Mar del Plata, el nuevo Cónsul General de Chile en esa ciudad argentina, Ricardo Letelier.

El representante diplomático se desempeñaba hasta ahora como Subdirector de Protocolo, cargo en el que será reemplazado por Enrique Carvallo.

En esferas de la Cancillería, se atribuyó una especial significación al nombramiento de Letelier, puesto que en la ciudad trasandina, han fijado sus residencias más de 45 mil chilenos, quienes desempeñan diferentes actividades, especialmente lo relacionado con la minería.

PRESENTAN CREDENCIALES

Por otra parte, se anunció que el viernes presentarán sus credenciales al Presidente de la República, el Embajador de Nueva Zelandia, el Embajador de Guyana y el de Mongolia.

Señaló Alcalde:

EN 5 MINUTOS SE ENTREGARAN PATENTES

Atención diaria en Parque Forestal.

EL NUEVO SISTEMA que se está aplicando para acelerar el pago de las patentes a los dueños de vehículos, dio a conocer en conferencia de prensa el alcalde de la Municipalidad de Santiago, Mario Farías.

El alcalde, señaló que mediante un sistema mecanizado, los trámites para la obtención de la patente no duran más de cinco a 7 minutos, permitiendo de esta manera atender a más de 30 mil dueños de vehículos.

La aplicación de este nuevo mecanismo, se obtuvo mediante un convenio entre la Caja Registradora Nacional y la Municipalidad de Santiago, que permitió por medio de computadoras elaborar la emisión de los padrones y a la vez establecer el pago correspondiente que deberá cancelar cada propietario de un vehículo.

EN EL PARQUE

Entre los puentes Purísima y Loreto, se han establecido puestos especiales con personal de la Municipalidad, que atenderán diariamente desde las 8 de la mañana a 8 de la noche.

Cada persona que solicite su patente deberá entrar por puente Purísima, donde está instalada la primera caseta, que le entrega el padrón correspondiente y la orden de liquidación que deberá cancelar por la patente, luego deberá continuar hacia el puente Loreto, donde el dueño del vehículo cancelará el valor de la patente y a la vez se le entregará su placa y padrón correspondiente. También, está incluida una revisión del vehículo.

SANCIONES

Los propietarios de automóviles, que se nieguen a cancelar el pago correspondiente por su patente, se les aplicará la ordenanza municipal, señaló el alcalde, al referirse al llamado que han hecho algunos profesionales para negarse a cumplir esta ley municipal. **"Todo vehículo que circule sin su patente, se le aplicará la ley y los reglamentos municipales vigentes"**, agregó Mario Farías.

COMUNIDAD

"Los nuevos mecanismos para agilizar el pago de las patentes van encaminados a entregar aportes a la comunidad, así también entregaremos nuevos adornos para la comuna de Santiago, como es la creación de una plaza de las flores frente al Teatro Municipal", afirmó el alcalde.

"También -agregó- con el trabajo voluntario de los empleados municipales, podremos hacer miles de cosas para entregar a la comunidad"



Mario Farías, Alcalde de Santiago.

En sede Norte de la U:

NUEVA CARRERA DE FILOSOFIA

UNA NUEVA POSIBILIDAD de elección tendrán los postulantes a las universidades chilenas entre las numerosas especialidades ofrecidas: la carrera de Licenciatura en Filosofía en la Sede Santiago Norte, con un programa de estudios reformado y por lo tanto diferente de lo que se imparte en la Facultad de Filosofía de la Sede Santiago Oriente, ambas de la Universidad de Chile.

A la novel mención que ofrece la Universidad de Chile podrán postular los estudiantes inscritos en el Proceso de Selección y Admisión de Alumnos 1973 en una fecha aún no determinada pero que se supone será en los últimos días del presente mes. El funcionaiento inmediato de la carrera es posible gracias a la creación del Departamento de Filosofía en la Sede Santiago Norte.

Este nuevo núcleo universitario será el encargado de impartir formación profesional, además de otorgar enseñanza en ciertas materias de interés para los alumnos de otras carreras de la misma Sede. Como lo expresara el Director del novel Departamento, profesor Humberto Giannini, durante el presente año se dictará un curso de Filosofía de la Historia para los estudiannntes de Derecho y, posteriormente se irán agregando materias como Filosofía de la ciencia y otras que contribuyan a fortalecer la formación humanística de estudiantes de carreras científicas, las que en su mayoría constituyen la Sede Norte.

En cuanto a la Licenciatura en Filosofía, que recibirá sólo 40 vacantes para permitir un trabajo en común más profundo con un mayor rendimiento, ésta tendrá un programa de estudios basado en el análisis de textos que suprimirá el estudio de disciplinas de Filosofía y ramos de Historia de la Filosofía. La nueva modalidad del método pedagógico establecerá un estudio conjunto de diez pensadores fundamentales: Platón, Aristóteles, Santo Tomás, Descartes, Kant, Nietzche, Marx, Ortega y Heidegger. En forma especial serán tratados dos importantes filósofos: Leibnitz y Spinoza.

El campo ocupacional de los Licenciados en Filosofía se encuentra en las mismas aulas universitarias, como académicos e investigadores. Además se estudia la posibilidad de ofrecer un Plan que, una vez cursado, pueda complementarse posteriormente con los ramos pedagógicos pertinentes, condicionando así el título profesional de Profesor de Filosofía.

INFORMACION MASIVA SOBRE NUEVA ESCUELA

Un análisis exhaustivo del informe sobre Escuela Nacional Unificada, elaborado y distribuido por el Ministerio de Educación a través de todo el país, hará el personal directivo del sistema y de los establecimientos los días 16 y 17 de este mes, para clarificar los aspectos dudosos del mismo, recoger las sugerencias y elevarlas a conocimiento de esta Secretaría de Estado.

Estos seminarios provinciales son la segunda etapa de un proyecto de discusión que se prolongará durante meses y abarcará a toda la comunidad nacional. La primera etapa del mismo se cumplió la semana pasada, con la realización de un Seminario Nacional Informativo, el que se realizó los días 7, 8 y 9 en el Centro de Perfeccionamiento del Magisterio, Lo Barnechea. En él se formaron 130 monitores, todos ellos directivos del Ministerio de Educación, quienes tendrán la misión de organizar los seminarios provinciales e informar al personal docente-directivo sobre el contenido y alcance de la Escuela Nacional Unificada.

La Escuela Nacional Unificada es la respuesta chilena a la crisis de la educación en el marco socialista de desarrollo del país y como parte integrante del nuevo sistema nacional de educación.

Este nuevo concepto educacional se basa en la experiencia desarrollada en el país y propende hacia el desarrollo nacional, regional y local.

La Escuela Nacional Unificada tendrá un desarrollo progresivo, continuo y sistemático, a partir de éste, su nacimiento en 1973, ajustándose a la realidad que vive nuestro país en la prosecución de la construcción de la sociedad socialista.

PROVINCIALES SEMINARIOS

Los seminarios informativos provinciales de los días 16 y 17 están dirigidos al personal directivo del sistema y de los establecimientos. Estudiarán los aspectos fundamentales del informe ministerial sobre Escuela Nacional Unificada, especialmente en lo referente en su incidencia administrativa inmediata; aclararán las consultas provenientes de los análisis realizados por los consejos por establecimientos a partir del 8 de este mes, y que deben terminar el 14; y recibir los aportes y sugerencias para ser entregados al Ministerio.

Deben participar en seminarios informa[...] provinciales, obligator[...]te, los funcionarios del M[...]rio especialmente desig[...] al efecto, el Coordinador [...]nal si lo hubiere; el D[...] Provincial y direc[...] departamentales o locale[...] Educación Primaria, los [...] de establecimientos bá[...] medios y superiores depen[...]tes del Ministerio de Edu[...] y del personal técnico de [...] direcciones de Edu[...] Primaria y de las Coordi[...]nes Regionales.

PERIODO EXTRAORDINARIO DE MATRICULAS ESCOLARES

A PARTIR de ayer, la Comisión de Matrículas del Ministerio de Educación Pudblica dará a conocer los establecimientos en que quedarán definitivamente ubicados los alumnos que solicitaron matrículas para los diferentes cursos a partir de enero del presente año.

La Comisión Nacional de Matrícula ha informado [...] partir de hoy atenderá al p[...] en el local de San Diego 22[...]

Esta determinación de la C[...]sión Nacional se ha tomad[...] el fin de dar al público que [...]ta matrícula mayor comod[...] eficiencia. El local actual de [...]meda 1190 es estrecho [...] permite expedición.

MINISTRO TAPIA NO LLEGO A TEMUCO

La inauguración de dos escuelas y la visita a tres centros de alfabetización mapuche en Cautín, fueron postergadas hasta nueva fecha, debido a que el avión LAN en que viajaba el Ministro Tapia no logró pasar el frente de mal tiempo reinante en la zona del Bío-Bío.

El Secretario de Estado iba a inaugurar la Escuela 120, ubicado en el barrio Campos Deportivos de Temuco y [...] Escuela Rural N° 63 de Los [...]les, 40 km al sur este de [...]tal de la frontera.

En el programa de vis[...] Cautín figuraba, además [...]sita a tres Centros de Al[...]zación Mapuche, ubicados [...] Lautaro, Galvarino y [...]chol.

El Ministro Tapia ma[...]tó que cumplirá esta vis[...] Cautín en una fecha próxima.

EN LA UC INAUGURAN SEMINARIO ECONOMICO

Con asistencia del Rector de la Universidad Católica de Chile, Fernando Castillo Velasco, delegaciones extranjeras de Inglaterra, Estados Unidos, y América Latina y diversos delegados de diversos organismos internacionales, se inició ayer en el Edificio Gabriela Mistral el Seminario sobre "Distribución del Ingreso y Desarrollo", organizado por el Centro de Estudios de Planificación Nacional de la UC, CEPLAN.

En el acto inaugural hizo uso de la palabra el Rector Castillo, señalando que el evento servirá "para confrontar ideas políticas y técnicas que interesan en forma común a nuestro país y a muchas naciones hermanas de América Latina". Asimismo, agregó que los resultados del seminario bien podrían ser esperados en forma anhelante por Chile y la Universidad Católica, dados los momentos históricos cruciales que está viviendo nuestro país. Finalmente, destacó la iniciativa del Centro de Estudios de Planificación Nacional y lo describió como "una entidad de investigación y docencia que simboliza lo que la Universidad quiere estar dentro de la realidad y estudiarla para vivirla y transformarla en bien de los que más lo necesitan".

Seguidamente, el Director de CEPLAN, Alejandro Foxley, en una documentada exposición, hizo un análisis de los fundamentos que se tomaron en cuenta para organizar el evento, especialmente el hecho de que se puede comprobar que "el tipo de desarrollo seguido por la mayor parte de los países de América Latina está llevando a un significativo aumento de la desigualdad entre los distintos grupos sociales".

De igual modo, el segundo factor básico, que sustenta la realización del evento está vinculado a la experiencia chilena reciente. En efecto, según lo señaló Foxley, "a dos años de la experiencia, los hechos muestran una situación en la que la magnitud de los desequilibrios en la economía hacen peligrar no sólo el éxito de la política redistributativa, sino que también del mismo proceso de crecimiento económico y transformaciones".

Luego de la reunión inaugural los asistentes al Seminario fueron invitados a escuchar la exposición de la señora Irma Adelman, de la Universidad de Maryland.

SENCILLO ADIOS A MANUEL ROJAS

Sin coronas, sin discursos, sin crespones fúnebres llegó hasta el Cementerio para ser cremado el cuerpo del que fuera Premio Nacional de Literatura y es uno de los mejores escritores chilenos.

Manuel Rojas, escritor, podría decirse que como una síntesis de expresión lógica de todos los oficios que desempeñó en su vida. Arriero, linógrafo, ovejero en Magallanes, sus escritos y su posición ante la vida se mantuvieron fieles a esta extracción de clase.

Sus obras aunque fundamentalmente narrativas, incluyen un ensayo y el cultivo esporádico de la poesía. En ellas, desde su obra de juventud "El Delincuente", mostró su vagar y el de todos los que, como él, cuentan sólo con el producto de sus manos para vivir y deben enfrentarse permanentemente con un sistema que los ataca.

"Hijo de Ladrón", "Punta de Rieles", "Mejor que el Vino", "Lanchas en la Bahía" y todas las demás le dieron nombradía internacional y le permitieron vivir sólo de su producción como escritor, en una verdadera hazaña, por el total abandono en que se desenvuelven en el país los profesionales de las letras.

Y este abandono le obligó en los últimos años a escribir en la prensa para poder subsistir ya que la esperada Ley de Previsión del Premio Nacional de Literatura, que vendrá a solucionar estas injusticias aún no sale promulgada de nuestro parlamento.

Es así como fue despedido sencillamente, en forma emotiva para los que le conocieron y aplauden su obra. Volodia Teitelboim, el Presidente Allende, su amigo personal, escritores jóvenes y consagrados, llegaron hasta el crematorio del Cementerio General sin discursos preparados a expresa petición suya. Sólo que no puede ser silenciosa su partida, sus obras continuarán cantando a la vida de los hombres del pueblo y vivirá en esas vidas.



Salvador Allende, Presidente de Chile; el senador y escritor Volodia Teitelboim; Carlos Droguett, Juvencio Valle y otras figuras de las letras nacionales, despidieron en el Cementerio General a Manuel Rojas, en la mañana de ayer.

LA NACION

URGENCIA PARA EL REAJUSTE

El Gobierno, según lo anunciado por el Ministro del Trabajo, Luis Figueroa, desea insistir ante el Parlamento en la urgencia con que debe tratarse el proyecto de ley de anticipo de reajuste de sueldos, salarios, pensiones y otros beneficios monetarios para la clase trabajadora.

Dicho proyecto ha sido abandonado por la bancada derechista opositora desde el 16 del mes pasado, cuando el Gobierno lo presentó con petición de extrema urgencia para su tratamiento, dado el efecto negativo que tiene en la economía de la clase trabajadora el alto índice de inflación.

Como a la derecha no le gustó que el financiamiento del proyecto gravara a los sectores minoritarios de más altos ingresos, negó primero la calificación de extrema o suma urgencia, para darle un tratamiento de urgencia simple que le permitiera ganar tiempo a la oligarquía.

Hoy, que ya han pasado las elecciones parlamentarias, no puede haber razón ni pretexto para que la derecha siga dilatando el trámite. Ya han vencido plazos legales en que distintas comisiones, de la Cámara de Diputados debieron informar el proyecto, y no lo han hecho hasta el momento.

Pero los trabajadores no pueden seguir esperando, ni pueden ya seguir enfrentando la pérdida del poder adquisitivo de sus remuneraciones con el reajuste que recibieron en octubre pasado. Es urgente para los trabajadores contar, al menos, con un anticipo a cuenta de futuros reajustes, para paliar en parte la difícil situación en que se encuentran.

Luis Figueroa, junto con expresar la decisión de activar el proyecto en el Congreso, ha ratificado asimismo el sentido de la política de remuneraciones que sustenta el Gobierno, y que no es otro que el de acentuar la tendencia redistributiva del ingreso nacional en justo beneficio del sector trabajador, a expensas lógicas de los sectores minoritarios y privilegiados que aún gozan de ingresos desproporcionadamente altos.

El Ministro del Trabajo ha expresado también la disposición del Gobierno a desglosar el proyecto, de modo que aquella parte que se refiere al anticipo mismo, pueda ser despachado con la urgencia que requiere la situación de los trabajadores, e incluyendo las restantes materias en una iniciativa distinta que pueda ser tratada con menos premura.

A los trabajadores no les parece correcto que gran cantidad de parlamentarios derechistas que han sido repudiados por el electorado y que no han sido reelegidos, tengan y usen la facultad de seguir obstruyendo las iniciativas legales que favorecen a las mayorías. Y los parlamentarios derechistas reelegidos, deben ser consecuentes con lo que plantearon en sus respectivas campañas electorales, donde se mostraron con ropajes populistas con el solo objeto de engañar a los sectores mayoritarios del país, y donde se presentaron como apasionados defensores de la clase trabajadora.

El proyecto de anticipo de reajustes debe ser tratado de inmediato y con la urgencia que se necesita. Nadie tiene derecho a bloquearlo. Ya ni siquiera puede la oposición argumentar de que se trata de un "proyecto electorero" como se permitió afirmarlo antes de la elección, puesto que ahora no hay ningún pronunciamiento electoral pendiente, y el Gobierno insiste en su criterio sobre remuneraciones que sostuvo antes de la elección parlamentaria.

ESCUELA UNIFICADA

El Ministerio de Educación ha tomado la decisión de dar cumplimiento a los acuerdos del Congreso Nacional de Educación, en referencia a la Escuela Nacional Unificada.

A fines de febrero, el Ministerio de Educación Pública ha difundido un interesante informe respecto de esta medida que conviene considerar en toda su dimensión orgánica, sus proyecciones y en relación a su gravitación en el Sistema Nacional de Educación.

Dicho informe, que es de sumo interés para la ciudadanía, consigna, en sus partes más importantes, lo siguiente:

"La Escuela Nacional Unificada es parte importante de una política educacional mucho más vasta, cuyas líneas generales actualizadas serán dadas a conocer por el ministro próximamente.

"Naturalmente, una problemática tan compleja como lo es la transformación radical de la escuela chilena, no puede agotarse en los reducidos márgenes de un informe.

"La nueva institución que se propone se insertará en un proyecto que cubra todas las necesidades educativas del pueblo de Chile, a través de un verdadero Sistema Nacional de Educacion que haga realidad la educación permanente".

Sin duda que la referida institución se crea para resolver positivamente los problemas de estructura de la educación, la que tiene su expresión negativa especialmente en lo concerniente, a la contradicción que existe entre el reciente proceso de socialización de las relaciones económicas, sociales y políticas, la explosión demográfica, la industrialización, la revolución científico-técnica y la incapacidad de un sistema educacional clasista e individualista para responder a los requerimientos educativos que este proceso conlleva y que, por el contrario, sigue promoviendo una ideología capitalista anacrónica.

Por los antecedentes que se tienen respecto de la Escuela Nacional Unificada, entendemos que ésta se pondrá en marcha en un proceso a cuatro años plazo, con un carácter permanente de ensayo y de búsqueda de las mejores respuestas a los cambiantes problemas que la vida social plantea a la educación.

Por lo anterior es dable apreciar que ella nace de la propia comunidad chilena, la que aporta su esfuerzo intelectual, social y material, haciéndola una institución nacional para que ayude al fortalecimiento de nuestra identidad y soberanía, de esencia pluralista y productiva.

Se pretende que será una Escuela Unificada, ya que debe hacer suya la unidad del proceso de crecimiento psicobiológico y social del ser humano, y ha de suponer el desarrollo de una cultura fundada en la unidad entre teoría y práctica, entre educación y vida, y, en consecuencia, ha de tener un carácter continuo, superando la compartimentación entre la enseñanza parvularia, básica y media, integrando los canales científico - humanístico y técnico-profesional, cuya función se desarrollará en la comunidad y desde la comunidad.

Será una escuela diversificada, ya que deberá atender a las necesidades diferenciadas del desarrollo nacional, respondiendo a los requerimientos de las regiones y comunidades locales, y atenderá a las exigencias del desarrollo individual, haciéndolos compatibles en forma armónica.

Su carácter democrático se expresará basándose en la participación de toda la comunidad en su gestación y desarrollo, ampliando las oportunidades educacionales, eliminando la discriminación en el acceso y permanencia en los estudios, dado que la enseñanza que en ella se imparta debe estar, y estamos seguros que lo estará, encauzada en los puros ideales democráticos de la comunidad chilena.



Rojas y Subercaseaux

Desaparecen, coincidencialmente juntos, Manuel Rojas y Benjamin Subercaseaux, cuyos nombres se vinculan con la más alta jerarquia de nuestra intelectualidad. Uno formado en la dura lucha de una vida que no siempre le ofreció rutas abiertas para abrirse paso. El otro de origen burgués, que le dio todas las posibilidades para alcanzar metas que, respaldadas por un talento indiscutible, alcanzó niveles de cultura que son patrimonio de unos pocos.

Manuel Rojas publica sus primeros poemas en Argentina, pais donde nació. Es obrero para ganarse un dificil sustento. Baqueano en arreos de animales por el lomo de la Cordillera. Periodista. Corrector de pruebas. Prensista. Bibliotecario. Autoedita sus primeras obras. Duros oficios para un hombre que desafió todos los avatares.

Benjamin Subercaseaux estudia en La Sorbona y escribe y publica en francés. Todo se le presenta fácil. Su "Chile o una loca geografia" es editada en numerosas ocasiones. Triunfa en plena juventud. Es cónsul vitalicio en su madurez.

Ambos reciben el Premio Nacional de Literatura, un menguado estimulo cuyo monto en dinero es casi una limosna. Hay numerosos agraciados que aún no la reciben.

Así se hacen las cosas por estas orillas del mundo.

Poco a poco, lentamente, hemos ido perdiendo valores que configuran la maciza delineación intelectual de este pais, que está ganando altas posiciones más allá de sus fronteras. Rojas y Subercaseaux dejan una obra que deberá ser considerada entre lo más señero de una generación rica en auténticos valores. Sus muertes truncan, en pleno vuelo creativo, capacidades destinadas a una entrega más amplia y en momentos en que el quehacer literario nuestro está desembocando hacia muy anchas y promisorias perspectivas nacionales e internacionales.

Pareciera que un sino obscuro y perverso persigue a la buena y noble gente entregada al trabajo literario. Juntos, sólo con horas de diferencia, murieron Salvador Reyes y José Santos González Vera. Antes Chile habia perdido a Pablo de Rokha, Ernesto Montenegro y Joaquin Edwards Bello.

No es sólo luto para las letras nacionales. Es, más bien, un golpe asestado medio a medio de nuestra cultura. Una irreparable pérdida para la intelectualidad de habla española. Y esto lo apreciaremos más en la medida que el tiempo transcurra.

Galo Pino

Sioux

Los temibles Sioux de las peliculas, fieros combatientes de ayer, durante la conquista del Middle West por los pioneros, han desenterrado de nuevo el hacha de la guerra, encendido su fogata de preparación para el combate, lanzado su grito de batalla contra el opresor blanco.

El escenario es un villorrio de Dakota del Sur que, junto con su estado hermano de Dakota del Norte, sirven de refugio olvidado a unos cuantos miles de indígenas, apenas hoy sobrevivientes en pequeñas reservas, al igual que el búfalo salvaje, que sólo se ve en uno que otro museo.

Llegaron los "federales" con sus armamentos los rodearon y les exigieron la rendición. Precipitados congresales dejaron sus blandos sillones en Wáshington, tomaron el fusil de sus antepasados, la victoria de los colonizadores y el sombrero alón de los aventureros. ¡No querian perderse la pelicula!

Los Sioux, como sus diversos hermanos de raza que viven en otras zonas de los Estados Unidos son — dicen los sociólogos y los antropólogos— refractarios a la civilización, al revés de los negros, que tienen líderes valiosos para luchar por sus reivindicaciones. No dicen, sin embargo, que la situación de miseria a que los han reducido los "caras pálidas" del imperialismo, les han dejado apenas el pellejo. Cualquiera se asimila así a la civilización del dólar. Para ello, lo primero que hay que tener es dólares. Y los Sioux no disponen de uno solo. He ahi la causa de esta dramática pelicula, real y verdadera que se está rodando en Dakota y no en Hollywood.

Zaghloul

¿CONOCE UD. SU IDIOMA?

Por Leopoldo de los Ríos.

Algunos dicen:

"Tengo un **sendo** dolor de estómago".

"El licor le ocasiona **sendos** dolores de cabeza".

Lo correcto es emplear "fuerte" o "fuertes", según los casos, o cualquier otro sinónimo, como "intenso" (por ejemplo).

Sendos y **ambos** son adjetivos distributivos y se usan siempre en plural. **Sendos** significa "uno para cada cual". Por lo tanto, es un error garrafal usar **sendos** con la acepción de "fuertes", "intensos", "grandes".

Cuando decimos, entonces, que "Los tres hermanos tomaron sendas decisiones", debemos entender que cada uno de los hermanos tomó la suya, y no que las decisiones eran **grandes** o **intensas**.

LOS MARTES DE OSCAR WAISS



La Difícil Democracia

La estructura social de los paises subdesarrollados es tan débil que la democracia suele convertirse en un estorbo, tanto para las clases poseedoras que prefieren recurrir a la dictadura, como para las clases desposeidas que tienden a una solución revolucionaria. En determinadas circunstancias históricas, por obra de una serie de situaciones casi imposibles de reproducir, la lucha por el socialismo coincide con la lucha por la democracia, sin que el pueblo pierda la perspectiva final. Para ello se requiere de la "presencia" de un proletariado activo, reforzado por otras capas explotadas, con influencia sobre sectores bajos de la burguesia, contando con experiencia combativa, unidad firme y programa común, jugando todo ello en un contexto politico más o menos libre, debido a una tradición institucional acendrada.

No es todo, sin embargo. Esa tradición democrática debe comprender a la fuerza pública, pues su intervención directa en naciones de contextura feble, desnaturaliza toda expresión genuina de los grupos sociales que se disputan la hegemonía, lo que se ha observado en numerosos países del "tercer mundo" hasta el extremo de constituir la norma general. Fuerzas Armadas profesionales y no deliberantes constituyen una excepción y por eso se refuerza mi tesis de que es prácticamente un milagro encontrar un lugar, dentro del mundo menos desarrollado, donde pueda impulsarse simultáneamente la lucha por la revolución socialista, conservando el marco democrático anterior.

Tomemos el caso de Argentina, con sus elecciones del domingo pasado. Después de una década el pueblo ha emitido sus sufragios, pero la "ausencia" porcentual de los partidos obreros es evidente y descorazonadora, lo que refleja la falta de "correspondencia" entre el subsuelo clasista y la superestructura política. El "justicialismo" es un producto "ersatz" que reemplaza a la clase obrera y al pueblo, a título de partiquino. El gran personaje de la historia está ausente y no subió al escenario pues no le habian dado ningún papel.

Por otra parte la "tutela" militar implica una elección "condicionada" a que los resultados sean aceptables para los circulos castrenses. Ese remedo de democracia no asegura una salida institucional y deja abierta las ventanas para que se cuele el aire de la fronda inminente.

Hay otros países del continente en que se impulsan reformas importantes, pero que en virtud de la intangibilidad del capitalismo, significan que se le está arreglando la casa a la burguesia, aunque sea sin su permiso. Nada puede hacer allí la democracia, salvo subsistir como un simbolo muy respetado, pero jamás permitido. Dictaduras de izquierda o tiranías de derecha, son en todo caso regimenes donde el pueblo no desempeña otro rol que el de espectador, interesado o martirizado, pero espectador, al fin de cuentas.

No es el caso de Chile. Tal vez seamos esa excepción, única en la historia, que previó Lenin en *El Estado y la Revolución Proletaria*. Aqui actúa el pueblo y es la clase obrera la que mantiene el peso de gravedad en el conjunto de fuerzas sociales que sirven de base a la acción del Gobierno Popular. Ese pueblo está unido mediante un programa cuya meta es la construcción del socialismo. Constreñido a moverse dentro del campo minado de un legalismo *a outrance*, el pueblo no renuncia a seguir avanzando, y lo evidencia en cada oportunidad, incluso durante las campañas puramente electorales. Las protestas de la extrema izquierda y sus denuncias sobre "reformismo" no son correctas denotando, por el contrario, una falta de fe en las masas organizadas y una impaciencia típicamente pequeño-burguesa.

¿Por qué, entonces —se preguntan los infantilistas— no vamos de inmediato a la organización de un régimen socialista? Porque la correlación de fuerzas en lucha no lo permite, pues entrariamos en conflicto con capas medias aún ilusionadas en la perfección de las actuales instituciones, y es preciso esperar que esos sectores "hagan su propia experiencia". Nada puede sustituir a las enseñanzas que se recogen en la vida misma. De ahí que sea imposible —y estúpido— importar o exportar las revoluciones.

No olvidemos, tampoco, la otra singularidad del proceso chileno, o sea la existencia de Fuerzas Armadas regulares, profesionales y prescindentes. Ese cuerpo público está formado por oficiales que pertenecen a clases intermedias y por hombres de tropa que vienen de familias obreras o campesinas. Todo ese conjunto "comprende" la necesidad de hacer cambios y también tiene la noción de que ellos implican sacrificios, pero no podríamos sostener seriamente que sus integrantes admitirian un alzamiento revolucionario, en el sentido clásico del concepto. La "unidad" de los trabajadores es un arma insustituible, pero los ejércitos modernos son demasiado fuertes como para exponer al pueblo a un baño de sangre cuyo epílogo seria imprevisible. Y nadie puede ser tan irresponsable como para "recomendar" ese camino, ya que la revolución socialista no es un juego de loteria ni puede resolverse al "cara o sello".

¿Entonces? Muy sencillo: avanzar sin transar. He dicho más de una vez que en las condiciones actuales el tiempo juega a favor de nosotros. Nada se saca con trazarse líneas fijas o formular vaticinios matemáticos. Mantener la unidad, es lo primero. Avanzar sin transar, es lo segundo. Llegar a la meta es lo tercero.

Aparentemente es muy simple. Pero bien sabemos hasta qué punto es extremadamente dificil.

Algo más Sobre Camilo

A Camilo Torres lo mató la oligarquia colombiana. La misma contra la cual combatió. La misma contra la cual luchaban y luchan las fuerzas revolucionarias de Colombia. La causa de Camilo era, igualmente, la causa de estas últimas. De otra manera no se explica que tratara con tanto empeño de unirlas. Esto nos parece claro como el agua. Es por eso que cuando en el diario democratacristiano "La Prensa" se dijo algo muy distinto, nos pareció necesario responder. No sólo porque la actuación y la presencia actual de Camilo eran objeto de una interpretación mañosa, sino porque ella refleja, a nuestro juicio, una determinada posición frente a los problemas que enfrentan Chile y América Latina. Vale la pena aclarar estas cosas. Así parece entenderlo también el articulista de "La Prensa", quien recogió nuestras observaciones. Nos alegramos de ello. Lo que no nos alegra, sin embargo, es que C. A. S. no aclare absolutamente nada.

En efecto, sólo insiste, sin probarlo, que Camilo fue enviado intencionalmente a la muerte por los "jefes de la guerrilla" y afirma, sin acoger nuestra invitación a demostrarlo leyendo al propio Camilo, que su causa no era la misma que la de los comunistas.

Es posible advertir, digamos de paso, que C. A. S. acusa ahora a los "jefes de la guerrilla" —y no al Partido Comunista— de ser culpables de la muerte de Camilo. Reconoce así, implícitamente, que nosotros demostramos no sólo que "Torres entró a la guerrilla por su propia disposición", sino que lo hizo en un destacamento distinto al de los comunistas y que mal podrian ser éstos culpables de nada.

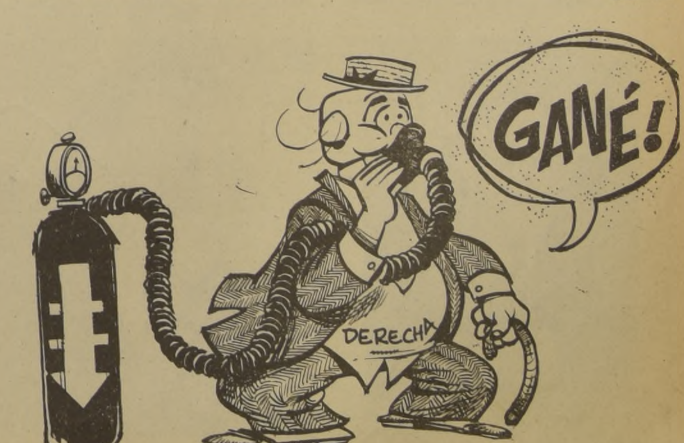
Quedan los asuntos de fondo pendientes: ¿Qué causó la muerte del sacerdote y revolucionario colombiano? ¿Por qué causa luchaba?

En relación a esto último, nosotros afirmamos que Camilo concibió su causa ligada a la de todas las fuerzas populares colombianas, incluyendo a las que "La Prensa" califica de totalitarias. Así lo indica su lucha por unirlas, el contenido de sus plataformas, sus opiniones respecto a los comunistas.

En cuanto a las circunstancias de su muerte, un antecedente más, el testimonio de su madre, Isabel Restrepo: "Camilo no fue enviado a la línea de fuego donde murió, sino que, contrariando las opiniones de los comandantes, exigió el puesto de vanguardia dentro del concepto de que en la lucha guerrillera los ascensos se alcanzan en el combate". (Sobre los Traidores, en "Testimonio Hernán Mery", Nº 11, Edición Especial).

En fin, nos sobran antecedentes y argumentos. A C. A. S. le faltan para probar sus afirmaciones. Se limita, por otra parte, a decir lo que no habría sido la causa por la cual Camilo murió. Nada dice sobre lo que él cree que fue. ¿Cómo no pensar que aquí no hay sino puro anticomunismo?

Camilo



SE REAJUSTA EL SUELDO DE CHILE

Por factores directamente ligados a la devaluación del dólar, a la creciente demanda en el mercado internacional y a las dificultades de producción de varios países, el precio del cobre alcanza niveles sobre los 70 centavos de dólar la libra, rompiendo una depresión que lo afectó por mas de dos años.

OPACADA y disminuida en nuestro pais por las elecciones parlamentarias realizadas el domingo 4, una noticia dio la vuelta al orbe conmoviendo a los mercados financieros del mundo, el precio del cobre, luego de su larga depresión de dos años, subia violentamente.

Dicho de otra manera, Chile lograba un reajuste de su sueldo en varios centavos de dólar la libra. De 45 centavos promedio en 1971 y 48,5 centavos en 1972, el precio del cobre llegaba a los niveles mantenidos entre 1969 y 1970 cuando fluctuó entre 60 y 65 centavos.

El jueves la cotización llegó a 69,25 centavos durante las operaciones de la rueda matinal de la Bolsa de Metales de Londres, mientras la semana pasada se elevó a 71 centavos, lo que viene a indicar un alza continuada que no se habia registrado desde hace dos años.

Y si tomamos en cuenta de que cada centavo de dólar representa 18 millones de dólares adicionales de ingreso para nuestro pais, en una producción anual de 750 mil toneladas métricas (503 mil en la Gran Mineria) los precios alcanzados en los últimos dias nos significan entradas de varios millones de dólares.

"Sin embargo, debemos advertir que el pais no puede crearse falsas expectativas frente a la buena situación de precios por la cual atraviesa el metal rojo. El alza de más de 23 centavos se debe a varios motivos reales y monetarios que no implican un aumento real del poder de compra de Chile, sino que corresponden a realizaciones y devaluaciones de las monedas de diferentes paises que tiene efectos simétricos en otros productos que compra nuestro pais".

Jorge Arrate, Vicepresidente de la Corporación del Cobre, fue muy claro en señalar los motivos de esta alza del precio del cobre. Junto a Maria Isabel Camus, Gerente de Ventas y Roberto Bendjerot, Jefe del Departamento de Estudios de la misma corporación explicaron los alcances que tienen estas variaciones del mercado mundial del cobre.

Señaló Arrate que, así como subia el precio del cobre debido a la devaluación del dólar, así subia el precio de los productos que necesita importar Chile por la disminución del poder adquisitivo (con más dólares se comprar menos cosas) de tal manera que el alza del precio, pese a que nos favorece, no repercute de acuerdo a la magnitud que algunos esperaban.

"Aparte del factor monetario explicó Maria Isabel Camus, existen varios elementos coyunturales, varios factores que se ven exagerados en un mercado marginal como el de la Bolsa de Metales de Londres y que determinan esta alza. Entre ellos se podria mencionar los aumentos de stocks, por parte de los consumidores, lo que se traduce en un aumento aparente de consumo; los embargos del cobre chileno, que crea desconcierto y preocupación de abastecimiento en algunos consumidores; los problemas producidos en el transporte del cobre de Zambia, por motivos de dificultades con Rodesia, la huelga de un mes en la refineria de Olen, de Bélgica, la mayor de Europa, las compras de cobre que ha hecho China en la Bolsa de Metales de Londres y la especulación con metales que se ha hecho a raiz de la crisis monetaria internacional".

Ahora bien, algunos de estos factores desaparecen, mientras otros se reflejan en las condiciones generales de oferta y demanda en el mercado. Es justamente debido a esto último que el precio puede subir en forma brusca y alcanzar altos niveles. Sin embargo, se espera que el precio baje, cambien los factores ocasionales y se alcance un nuevo equilibrio en un rango que va de las 52 a los 62 centavos de dólar por libra de cobre.

DEPRESIONES

Durante 1972 el mercado mundial del cobre se encontraba deprimido debido, en parte, el exceso de cobre que se habia producido en los años 1970 y 1971. Además a esta sobreoferta hubo que agregar los excedentes producidos durante el año 1972, que, aunque fueron menores a los de años anteriores, hicieron aumentar el stock de cobre disponible.

Junto a esto, las expectativas de exceso de cobre en el mercado no eran momentáneas, sino que se esperaba que la situación continuara en las mismas condiciones hasta mediados de 1975, debido a la gran cantidad de nuevas minas y ampliaciones que se habian proyectado a nivel mundial. Se creia entonces, que se mantendrian precios bajos durante largo tiempo, lo que hizo que los consumidores, confiados en su facilidad de bastecimiento, mantuvieran sus stocks a niveles muy bajos, fortaleciendo así las expectativas creadas.

A fines de 1972, el sentimiento del mercado comenzó a cambiar por diversas razones, siendo fundamental la recuperación económica que se produce en EE. UU. durante el año y en Japón a partir del Segundo Semestre y que también comienza a vislumbrarse en Europa en el último trimestre.

Resulta entonces, que, si bien existió sobreoferta de cobre durante 1972, este no fue de la magnitud esperada. Hubo un exceso de cobre de solo 80.000 toneladas métricas, en circunstancias que a mediados de año se hablaba de 200.000 toneladas.

EXPECTATIVAS 1973

Mientras tanto, la situación para 1973, se ve en forma distinta. Se espera un crecimiento de la producción industrial de un 8,2 por ciento en los paises industrializados; superior al 6,5 por ciento, de 1972, lo que significa un aumento de 6,7 por ciento en el consumo del cobre.

Por otro lado, se espera que el aumento de la producción del cobre sea del mismo orden, con lo cual se producirá un relativo equilibrio entre producción y consumo. En estas condiciones, el mercado se hace muy sensible y puede responder en forma brusca ante fenómenos que signifiquen variaciones en la producción y el consumo, aunque estas variaciones no sean de gran magnitud (una huelga pequeña, problemas de transporte en Zambia, disminución de la expansión japonesa debido a la devaluación del dólar, problemas laborales en Inglaterra, ventas del stock de reserva estratégica de EE. UU. etc).

Pese al equilibrio entre producción y consumo, en este momento lo más razonable es esperar que este se mantenga, lo cual conduce a que el mercado se ubique en un precio intermedio entre los altos precios caracteristicos de los periodos de sobredemanda y los bajos precios que caracterizan a los periodos de sobredemanda.

Todos estos factores hacen pensar que el mercado del cobre alcanzará un nuevo equilibrio con un precio que fluctuará entre los 52 y 62 centavos de dólar, aunque este rango puede ser afectado externamente por nuevos cambios en las paridades monetarias o internamente por fenómenos que rompan el equilibrio entre producción y consumo.

Y lo que se ha observado en lo que va corrido del año 1973 es un aumento errático del precio, acelerándose en forma extraordinaria en las últimas semanas, debido a los factores antes enumerados por la Gerente de Ventas.

JORGE ARRATE, Vicepresidente de CODELCO, explicó los alcances que tiene para Chile el alza del precio del cobre en el mercado mundial. "Es cierto que es un fenómeno importante para nuestro pais, pero hay que ser cautelosos y dimensionarlo de acuerdo a su realidad", señaló el Ejecutivo. A su lado, María Isabel Camus, Gerente de Ventas y Roberto Bendjerot, Jefe del Departamento de Estudios.

EL MERCURIO COMPLICE DEL MERCADO NEGRO

[illegible]

En San Vicente de Tagua Tagua:

ARRINCONADA MAFFIA DE ESPECULADORES

A la retención de una importante partida de harina en la localidad de Pencahue y al descubrimiento, denuncia y requisición del más gigantesco acaparamiento de productos textiles detectado a mediados de la semana pasada, se suma ahora la retención de una cuantiosa partida de zapatos que estaban acaparados o que bien se vendian a sobreprecio. Todo esto en San Vicente de Tagua Tagua y gracias a la efectiva labor que están desarrollando contra el mercado negro, la especulación y el acaparamiento, los inspectores obreros de la Subdirección de Abastecimiento de la DIRINCO.

Los inspectores obreros, en la zapateria Avila, de propiedad de Enrique Avila Yañez, constataron que el 90% del calzado se vendia a sobre precio. "Los zapatos marcados a 39 escudos eran remarcados a 180. La existencia retenida alcanza a un total de 10.611 pares."

Entretanto, los grandes comerciantes de San Vicente, que son muy momios y que fomentan y estimulan el mercado negro y que reconocen filas en el PN o en Patria y Libertad, desesperados por el accionar de los inspectores-obreros, están tratando de azuzar a los pequeños comerciantes en contra de estos funcionarios y amenazan, incluso, con un cierre total de las tiendas. No obstante esta maniobra de los acaparadores, la actuación de los inspectores cuenta con todo el respaldo de la población que se ha sumado masivamente a la tarea de fiscalizar a los grandes tiburones del comercio de San Vicente de Tagua Tagua.

OTRA VEZ LA CONTRALORIA FALLA EN FAVOR DE LA CLASE PATRONAL

LA CONTRALORIA GENERAL de la Republica una vez más ha sobrepasado sus atribuciones legales como organismo fiscalizador y se ha arrogado facultades que la ley, expresamente, reserva al Poder Ejecutivo. Lo anterior no es novedoso porque desde que asumiera el poder el Gobierno Popular y se comenzara a crear el Area de Propiedad Social, los trabajadores han encontrado serias dificultades para vencer las barreras levantadas, en primer termino por la antigua clase dominante y a renglon seguido por el Parlamento, el Poder Judicial y el propio organismo contralor.

Al respecto el Ministro de Economia, Orlando Millas, señala en carta enviada al Contralor General que "es al gobierno a quien corresponde decidir el camino que habrá de seguirse en relación a las industrias requisadas".

La carta del Ministro obedece a un dictamen de la Contraloria atendiendo a una consulta que le formulara el Jefe del Sector Postal de Correos de Concepción sobre si la correspondencia de la industria requisada Cementos Bío Bío debia ser entregada al Interventor o a su antiguo Gerente General.

La contraloria, en este caso como en tantos otros, sin ceñirse a la ley, dictaminó en favor de los antiguos patrones. Y esto originó de inmediato la réplica del Ministro Millas, quien, enérgica y documentadamente, expresa textualmente a Hector Humeres.

"SEÑOR CONTRALOR:

En virtud el dictámen N° 14.348, de 21 de Febrero de 1973, la Contraloria ha atendido una consulta que le hizo el Jefe del Sector Postal de Correos de Concepción sobre si la correspondencia de la industria requisada Cementos Bio-Bio debia ser entregada al Interventor o a su antiguo Gerente General.

Absolviendo esa consulta, la Contraloria ha manifestado que, habiendo sido rechazada por ese Organismo la resolución requisitoria de la Industria Cementos Bio Bio, la requisición debe ser dejada sin efecto de inmediato, sin perjuicio de que la Dirección de Industria y Comercio subsane los reparos formulados o que se recurra al expediente de insistir la resolución. Entre tanto, la requisición reprobada por la Contraloria constituiria una medida de hecho, sin fundamento legal, que acarreraria la responsabilidad civil y penal y administrativa del Interventor y del Director Nacional de Industria y Comercio.

El suscrito no puede menos que representar la absoluta ilegalidad del dictamen en referencia, que vulnera no solamente normas precisas de nuestro ordenamiento juridico sino que involucra una indebida intromisión de la Contraloria en la politica del Gobierno.

En primer lugar quiero hacer presente al señor Contralor, que el art. 9 de la Ley Orgánica de la Contraloria General en su inc. 3° dispone que es facultad y obligación de ese Servicio "emitir por escrito su informe a petición de cualquier **Jefe de Servicio de Oficina** acerca de todo asunto relacionado con los presupuestos, con la administración, recaudación, inversión o destinación de fondos, rentas o cualesquiera bienes de los indicados en el inciso 1° del Art. 7°, con la organización de los Servicios Públicos, con las atribuciones y deberes de los empleados públicos o con cualquier otra materia en que la ley de intervención a la Contraloria".

El señor Contralor no pudo ni debió atender una consulta de un empleado subalterno de la Dirección de Correos y Telegrafos que desde luego no es Jefe del Servicio o de Oficina, ni menos para incurrir en una grave intromisión en la politica del Gobierno, como se indicará más adelante. Al atender esa consulta no solamente ha infringido el art. 9 de la Ley Orgánica de la Contraloria que no le permite ocuparse de consultas de funcionarios subalternos, sino solamente de las de los Jefes de Servicio, sino que ha faltado también a su propia jurisprudencia, que retieradamente se ha negado a absolver ese tipo de consultas.

Enseguida de acuerdo con las normas legales vigentes y conforme con la propia jurisprudencia de la Contraloria, que ese Organismo no puede menos que reconocer en el propio dictamen que impugnó cuando una resolución requisitoria ha sido rechazada en el trámite de toma de razón, la Administración activa puede hacer alternativamente tres cosas: a) dejar sin efecto la resolución, b) insistir en la tramitación del acto requisitorio, con la firma de todos los Ministros de Estado, o c) pedir reconsideración del rechazo.

A la pauta indicada se ha sujetado estrictamente la Administración, pues en algunos casos las resoluciones requisitorias han sido insistidas, en otros han sido dejadas sin efecto, y respecto de otras se ha pedido reconsideración. En la especie en lo que se refiere a la resolución que requisó la industria de Cementos Bio Bio, la reconsideración fue pedida por oficio N° 125 de 18 de Enero.

Es pues al Gobierno a quien corresponde decidir el camino que habrá de seguirse respecto de las industrias requisadas, sin que existan en la ley plazos parentorios para decidir entre las diversas alternativas legales, lo cual queda entregado a la prudencia de la Administración y al tiempo necesario para reunir los antecedentes que permitan adoptar una decisión. La restitución inmediata de las industrias que exige la Contraloria apercibiendo con sanciones administrativas, civiles y penales, significa una intromisión inaceptable en la politica del Gobierno, pues es a éste y no el Organismo Contralor a quien corresponde decidir entre las alternativas legales que existen.

En consecuencia represento a Uds. las ilegalidades de forma y de fondo que se contienen en el dictamen N° 14.384 de 21 de Febrero pasado, y solicito sea dejado sin efectos.

Saluda atentamente a Ud.

ORLANDO MILLAS C.
Ministro de Economia, Fomento y Reconstrucción"



ORLANDO MILLAS: "La Contraloria va más allá de sus atribuciones legales..."



HECTOR HUMERES, de nuevo se embiste contra el Area de Propiedad Social.

Constituida Sociedad Mixta.

CORFO-PEGASO: 4.500 CAMIONES PARA 1973

CON LA FIRMA de nueve contratos entre CORFO y la Empresa española ENASA se concretó ayer la formulación de la Sociedad Mixta CORFO—PEGASO, después que en octubre pasado se suscribieron una declaración conjunta para formalizar la licitación adjudicada por el Gobierno a los fabricantes de los vehiculos PEGASO, en la categoria C correspondiente a chassis de buses y camiones.

Los contratos, que se refieren a materias especificas y contienen acuerdos sobre licencias y uso de marcas; asistencia técnica, abastecimiento de repuestos, exportaciones, inversiones y aportes capital y organización y funciones de la Sociedad, fueron suscritos en la Cancilleria por el Vicepresidente Subrogante de CORFO, José Rodriguez E. y el Director Gerente de ENASA, Jorge Valle Quintana.

PLAN DE PRODUCCION

La Sociedad Mixta CORFO—PEGASO, que iniciará sus actividades este año, producirá en el curso de 1973 cuatro mil quinientos camiones y buses. Su programa para 1974 alcanza a los 5.290; 1975: 6.070; 1976: 6.850; 1977: 7.640; 1978: 8.430; 1979: 9.210 y para 1980: 10.000 unidades.

Paralelamente se contempla la construcción de la Fábrica de Motores Diesel que producirá de acuerdo a las necesidades de equipamiento de los vehiculos de la Planta de Camiones y para cumplir con los programas de exportación.

La empresa fabricará el camión modelo 1065 y sus cuatro variantes: 1065 BL de reparto para una carga de 10 toneladas; 1065 B Volquete, también para 10 toneladas; 2020 B semirremolque para 17 toneladas y 1065 B-1 remolque con una carga útil de 20 toneladas.

VIAJANTES: FRAUDULENTA IMPORTACION DE AUTOS

EL MINISTRO DE ECONOMIA, Orlando Millas, formuló en la mañana de ayer una seria advertencia relativa a la actuación de una llamada "Comisión automotriz del Viajante".

La Comisión, que depende de la Cooperativa Nacional de Viajantes de Comercio, según el Ministro estaria realizando operaciones fraudulentas dentro del gremio.

Millas señaló que la tal Comisión, que tiene como objetivo importar vehiculos para sus asociados, no cuenta con la autorización del gobierno. Al mismo tiempo, Orlando Millas expresó que ese organismo no ha sido autorizado para cobrar dineros o cuotas de inscripción para los adquirentes de vehiculos.

Según los informes existentes la Comisión estaria cobrando cuotas de inscripción que oscilan entre 5 y 10 mil escudos sobre la base de una inexistente posibilidad de importar automóviles.

ABERRACION JUDICIAL EN CONTRA DE "COMARSA"

EL JUEZ del Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantia, exibiendo una vez más cual es el espiritu que anima a algunos miembros del Poder Judicial, sentó un revanchista precedente en contra de la clase trabajadora, al fallar en contra del Interventor de COMARSA, Sergio Barria.

Este juez estableció que quedaban afectos a las medidas precautorias los contratos celebrados con anterioridad a la notificación de esas medidas.

El fallo del juez es extraordinariamente grave si se toma en cuenta que toda la legislación burguesa, que sigue vigente, se basa precisamente en el estricto cumplimiento de los contratos celebrados. Más aun, al magistrado del Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantia no le basta con que las medidas precautorias protejan los intereses de los patrones a partir del momento en que fueron concedidas. El va mucho más lejos y pasando a llevar toda la legislación vigente pretende dejar nulos también aquellos contratos que fueron celebrados antes de que se dictaran tales medidas. En sintesis se trata de un nuevo golpe bajo contra la clase trabajadora representada en este caso por el Interventor Sergio Barria, quién incluso puede ser enviado a la carcel dado el furibundo afán revanchista de este magistrado.

EL "MILAGRO BRASILEÑO", FABRICA DE CESANTIA...

Por Augusto Nascimento

RIO DE JANEIRO (INTER PRESS SERVICE). Si bien es común en este pais que las autoridades se regocijen frecuentemente por los resultados de la politica económica impuesta desde que los militares asumieron el poder en 1964. No deja de ser común tampoco que toda la información desfavorable al "milagro" no sea suministrada ni difundida.

Esta falta de información posibilita el falseamiento de las cifras y estadisticas a favor de la politica oficial. Muchas veces-especialmente en lo que se refiere a la deuda externa, costo de vida, aumento del producto bruto nacional- las cifras que proporcionan los tecnócratas del régimen militar defieren sustancialmente de las que elaboran las entidades privadas o los estudios de las centrales sindicales.

No obstante el empeño de presentar el "milagro económico" como un proceso sin tacha, llega mucho más lejos: en una de las famosas actas institucionales -un instrumento impuesto por el régimen militar para transformar la constitución en solo un papel impreso-se prohibe la difusión de las noticias económicas que perjudiquen la imagen del Brasil.

Es así que, la euforia de los sectores de la oligarquia y la alta burguesía brasileña continuará hasta que el famoso modelo de desarrollo explote o por lo menos se trize y deje de presentar la imagen homogenea con que han conseguido barnizarlo los tecnócratas de Garrastazu Medici y sus aliados norteamericanos y ahora los japoneses.

Es por eso que jamás se ha señalado, ni en Brasilia, ni en Rio de Janeiro, ni en San Pablo, que la tasa de crecimiento demográfico y la estructura de su pirámide poblacional crean problemas casi insolubles.

Un análisis de las estadisticas y censos permite detectar que la tasa de crecimiento demográfico fue del 3,28 por ciento entre 1960-1970. En cifras absolutas de paso de 70,1 millones de habitantes en 1960 a 93,2 millones en 1970. Esto implica que la población se dúplica en 20 años.

Este ritmo de crecimiento es una de las razones por las cuales la renta per capita en el pais tiende a crecer morosamente. Pero lo más importante de la presión demográfica es que obliga a un mayor esfuerzo de ahorro e inversión y por lo tanto, reduce el porcentaje de la renta para consumo.

Simultáneamente, la explosión demográfica provoca una renovada oferta de nuevos trabajadores sobre el mercado, cuya satisfacción sólo podia operarse a través de inversiones crecientes que deben contemplar, asimismo, los problemas de vivienda, salud, educación e infraestructura urbano.

Es conveniente tener en cuenta para avaluar la coyuntura los siguientes datos:

—El 52,6 por ciento de la población (49 millones) tiene menos de 19 años. Si a esto se le suma el 5,2 por ciento (4,8 millones) con más de 60 años, queda un total de 40 millones entre 20 y 60 años.

—La distribución de la población es la siguiente: 56 por ciento en el área urbana y el resto en la rural. En las ciudades la tasa de crecimiento es del 5,2 por ciento anual.

—El 86 por ciento de la población se [illegible] en la zona atlántica el resto ocupa el [illegible] especialmente el centro-oeste, la amazonia [illegible] planalto. Las cifras indican la existencia de [illegible] saturadas y otras vacías.

—La población económicamente activa [illegible] suma 29,5 millones y la inactiva (PEI) 36,4 [illegible]nes. En ambos casos se computan los habitantes [illegible] más de 10 años de edad.

Frente a este panorama, el plan de [illegible] brasileño preve para 1974, una población de [illegible] millones de habitantes y estima que, de ese [illegible] sólo 33 millones serán económicamente [illegible] que existirá una oferta adicional de mano de [illegible] que, partiendo de 850.000 personas en [illegible] llegará a 920.000 en 1974 (un crecimiento [illegible] de 2,9 por ciento.

Claro que las condiciones para absorber [illegible] mano de obra no son las ideales: existe una [illegible] situación de subempleo en zonas urbanas [illegible] la que el 50 por ciento de la población del [illegible] de Sao Pablo no participa del mercado [illegible] consumo), la actividad de la población [illegible] medida en terminos económicos, es baja. La [illegible]ción menor de 14 años participa en gran parte [illegible] actividad económica, los grandes centros [illegible] deben soportar la constante afluencia de los [illegible]cos habitantes del noreste.

Pero estas no son sólo las únicas [illegible] existe una crónica tendencia desde hace [illegible] decadas del crecimiento de la PEI; es decir [illegible] ritmo de crecimiento de los inactivos es [illegible] que el de los activos. En 1940 para un [illegible] 29.100.000 de población económicamente [illegible] habia 15.026.000 personas inactivas. En 1950 [illegible] cifras eran de 36.523.000 y 19.406.000 en [illegible] de 48.728.000 y 26.077.000 y en 1970 [illegible] 66.002.000 y 36.458.000 respectivamente.

Mientras tanto en el mismo lapso, la capacidad de absorción en la mano de obra ha sido menor [illegible] la tasa de aumento de oferta en la agricultura [illegible] ejemplo, para el periodo 1940/1970, la tasa [illegible]do del 1,23 por ciento. El crecimiento, [illegible] demuestra ese porcentaje, es pobrísimo y está [illegible] debajo del aumento vegetativo por la población rural.

Los sectores secundarios (industria) y [illegible] (servicios) invirtieron sus papeles en los [illegible] 1950/60 y 1960/70. En el primero correspondió [illegible] terciario desempeñar el papel protagónico con [illegible] absorción de 5,23 por ciento. En el segundo [illegible]nio considerado, fue el sector secundario [illegible] industrial, el que expandió el empleo en un 5,7% [illegible]

Sin embargo, en la industria se notan [illegible] dificultades para continuar esa tendencia [illegible] tecnologia limita las posibilidades de [illegible] de mano de obra. Se calcula, además que [illegible] creación de un nuevo empleo hay que [illegible] una inversión de 13.000 dólares. Esto quiere [illegible] que para dar trabajo a 100.000 obreros [illegible] necesarios 1.300 millones de dólares.

El sector terciario (servicios) según la [illegible] entre los empleados del comercio y de la [illegible] es tan alta, que revela un mercado de trabajo [illegible]rado.

Mientras tanto, los objetivos del plan [illegible] de desarrollo 1970/74 eran de aumentar la [illegible] expansión del empleo hasta el 3,2 por ciento [illegible] último año, con tasa promedio del 3,1 por [illegible] entre 1970 y 1974. En cambio el [illegible] estrátegico de desarrollo que se [illegible] anteriormente, en 1968, proponia una tasa de [illegible] al 3,5 % para 1973. Es sintomático que [illegible] tecnócratas del régimen hayan recortado sus [illegible]ciones.

Los planes preven para el sector primario [illegible] tasa de crecimiento del empleo del 1,2 por [illegible] Para la industria se indica una tasa del 4 [illegible] ciento, que es inferior a la registrada en los [illegible]mos 30 años. Sin embargo, el mismo plan [illegible] de desarrollo advierte que **"No debe esperarse que continúen registrándose tasas tan [illegible]das en el sector industrial y que tampoco [illegible] probable que puedan evitarse las migraciones internas hacia las ciudades"**. la tasa para el sector servicios, según las aspiraciones oficiales **es del 4,7 por ciento superior al 3,78 por ciento que se registró en los últimos 30 años.**

En conjunto, la meta prevista del 3,1 por ciento es superior a la registrada en el período 1940/70 que fue del 2,52 por ciento y a la del último decenio que fue del 2,7 por ciento [illegible]do en el que ya se mostró una tendencia hacia [illegible] estabilidad respecto al decenio 1950/60.

En resumen más alla del promocionado "milagro brasileño", la economia dependiente del pais muestra sus primeros cuellos de botella, incapaz por su propia naturaleza de proporcionar nuevos empleos, a la creciente población brasileña, condena al hambre a un número cada vez mayor de los habitantes de las ciudades, sin ofrecer, tampoco, una solución en las áreas rurales.





EL "MILAGRO BRASILEÑO" una experiencia que, detrás de la grandiosa escenografia, esconde problemas que repercuten directamente sobre el proletariado de esa nación.

Comités parlamentarios:

FIJAN DISCUSION DEL PROYECTO DE REAJUSTE

LOS COMITES Parlamentarios de la Cámara de Diputados se reunirán a las 12.30 horas de hoy para discutir el tratamiento que se le dará al proyecto de anticipo de reajuste enviado por el Ejecutivo el mes pasado.

Como se recordará, los sectores de oposición bloquearon "la iniciativa antes de la elección con el objeto de impedir que los trabajadores recibieran aumentos de sueldos y salarios parlamentarios.

Fernando Sanhueza, Presidente de la Cámara, dijo ayer que se han cumplido los trámites reglamentarios, pero no los constitucionales y que por lo tanto la Comisión de Hacienda tendrá que estudiar el proyecto y despacharlo dentro de los próximos cinco días. Reconoció que el plazo para enviar a la Sala la iniciativa vence el día 24 del presente mes y que el presidente de la Comisión de Hacienda, el nacional Patricio Phillips, se comprometió a tramitar el reajuste lo más rápido posible.



Diputado Fernando Sanhueza Preside reunión de los comites parlamentarios para todo lo relacionado con el trámite que debe tener el proyecto de reajuste presentado por el Ejecutivo

Sanhueza puntualizó, por otra parte, que el reajuste tendrá un solo informe y que la totalidad de la iniciativa deberá ser despachada en primer trámite constitucional por la Sala en dos sesiones.

MOVILIZACION

La Central Unica de Trabajadores y otros sectores laborales han continuado la movilización a fin de exigir del Congreso el pronto despacho de los reajustes.

Los dirigentes de la CUT han solicitado entrevistas con los distintos comités con el fin de plantearle a los parlamentarios la inquietud que existe entre los obreros y empleados por la demora en la tramitación.

Del mismo modo, las colectividades populares que en la elección parlamentaria última recibieron un fuerte respaldo de los sectores campesino y obrero, han alertado a sus bases para que exijan rapidez en el despacho del proyecto.

BASES SINDICALES DE LA DC CONTRA LA CODE

Ampliado sindical analiza esta tarde situación política y la "unidad" con la derecha.

Un fuerte movimiento para desahuciar la Confederación de Oposición ha surgido de las bases sindicales del Partido Demócrata Cristiano, las que se reunirán hoy por la tarde en un ampliado provincial, en la sede de esa colectividad.

Manuel Rodríguez, Secretario General de la CUT provincial, señaló que ellos iban a plantear una posición totalmente diferente a la que se ha venido exponiendo hasta el momento. La unidad con el Partido Nacional, dijo, era hasta por ahí no más y la continuación de ella la analizaremos en este ampliado.

Por su parte, la Directiva Nacional del PDC convocó para esta tarde a las 19 horas al Consejo a fin de analizar los resultados de las recientes elecciones parlamentarias.

En esta oportunidad la directiva demócrata cristiana fijara la fecha para la realización de la Junta Nacional, organismo que deberá elegir una nueva directiva como asimismo determinar la fecha en que se realizará el Congreso Nacional.

Respecto a los nombres que suenan como futuros presidentes del PDC, está el de Osvaldo Olguín, quien se ha desempeñado como sucesor de Renán Fuentealba desde que este partió al sur para hacerse elegir senador.

Un fuerte sector ha levantado la candidatura de Bernardo Leighton, quien obtuvo la primera mayoría dentro de la lista de la Confederación de Oposición en el Primer Distrito de Santiago. La extraordinaria votación de Leighton, por supuesto, no la esperaba el sector freísta, que inclinó toda su propaganda hacia Claudio Orrego.



SIEMPRE DERECHO

Risas causó la salida del senador Rafael Moreno en el programa de Televisión "A esta hora se improvisa", cuando tratando de imponerse ante los participantes dijo: "Quiero decir una cosa derechamente".

Moreno abrió así la puerta de su conciencia y mostró un generoso corazón derechista en tanto que de los labios hacia afuera pretendía defender a la DC y a su "amigo" Radomiro Tomic.

ESTUPEFACCION

Resulta que ayer "La Segunda" trató de justificar la desaparición de Roberto Thieme, Secretario General del Movimiento "Patria y Libertad". Como se recordará nuestro diario confirmó que la muerte de Thieme no se debió a una "casualidad del destino", sino que a un bien tramado asesinato para cobrarse de una deuda de alta traición.

Sin embargo, ayer con motivo de una marcha realizada por ese movimiento y en cuyo acto habló Pablo Rodríguez "La Segunda" señala al término de su información que "Thieme cayó **presumiblemente** al mar hace dos semanas frente a Tomé, **"cuando investigaba una internación ilegal de armas para elementos ultra izquierdistas"**. La justificación llama bastante la atención ya que no se le conocían a Thieme sus dotes de James Bond.

BOMBAS Y FASCISTAS

Rafael Agustín Gumucio, senador de la Izquierda Cristiana, denunció en un programa periodístico de Canal Nueve que "elementos derechistas" están colocando bombas en casas de políticos democratacristianos para crear un clima de violencia similar al que se vivió antes de noviembre de 1970.

Como se recordará en esa oportunidad la derecha formó una llamada Brigada Obrero Campesina, BOC, la que se dedicó a sembrar de bombas a la capital. El propósito era hacer reaccionar a ciertos sectores, a la vez que acusar de la tensión existente por las continuas explosiones a las fuerzas de izquierda.

El caso de la bomba colocada en la casa de la madre del senador Osvaldo Olguín, de la Democracia Cristiana, dijo Gumucio, es una alerta para que los sectores populares no se dejen provocar.

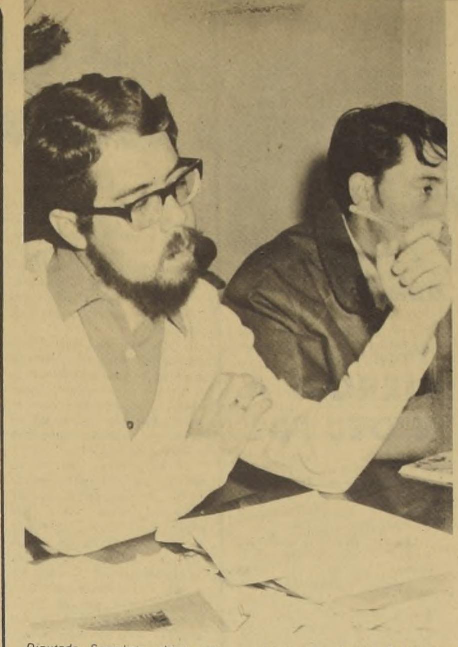
"No me cabe la menor duda de que detrás de esa bomba está la mano sanguinaria de la derecha, porque ya la conocemos".

VOTOS BLANCOS.

El Partido Regionalista, en formación, reclamó ayer mediante una declaración pública "los votos en blanco" computados en la pasada elección parlamentaria señalando que "dichos votos fueron una manera de llamar la atención en el sentido de la importancia de una enmienda para implantar el federalismo en Chile".

La "simpática" declaración viene firmada por un señor Luis Varas que dice tener residencia en Catedral 1183, y que hasta ahora aparece como el único dirigente y militante del "Partido Regionalista".

De salida, ay en la viña del Señor.



Diputado Socialista electo por Valdivia, Carlos Lorca: "La elección demostró extraordinario apoyo a la Unidad Popular en los sectores del campesinado y del proletariado".

MICROPOLITICA

ANALISIS

Las diferentes seccionales del Partido Socialista se encuentran realizando ampliados de militancia, para analizar la situación política del país, luego de haberse realizado las elecciones generales de Parlamentarios que otorgaron a la Unidad Popular un amplio triunfo sobre las fuerzas reaccionarias. Los militantes del Partido Socialista están estudiando las cifras que han permitido a esa colectividad política aumentar en un cien por ciento el número de sus diputados.

VIÑA DEL MAR

El discurso de Luis Corvalán, Secretario General del Partido Comunista, en el ampliado general realizado en el Teatro Municipal de la ciudad jardín, está siendo analizado por las diferentes agrupaciones del Partido Comunista de la provincia de Valparaíso.

Corvalán, en su intervención, aclaró la necesidad de parar cualquier ataque contra el actual Gobierno, y sobre todo, las ofensivas que en favor de la guerra civil estaban realizando los sectores reaccionarios de la política nacional.

SAN MIGUEL

El Diputado reelecto, Mario Palestro, de filiación socialista, ha estado en permanente contacto con las bases proletarias luego de haber obtenido la más alta votación que recuerda la historia de las elecciones en Chile.

Palestro ha continuado dialogando con los gremios, las juntas vecinales, los centros de madres y los dirigentes de los cordones industriales, sobre las responsabilidades que ha adquirido ahora la clase obrera en defensa de este nuevo escalón dentro de la construcción del socialismo, que en las elecciones pasadas acaba de obtener la Unidad Popular.

JUVENTUD SOCIALISTA

A las 18 horas de hoy en el Teatro San Diego se reúne la Juventud Socialista para celebrar masivamente la grandiosa victoria del pueblo en las recientes elecciones parlamentarias. En este acto estará presente toda la militancia y simpatizantes de la Federación Juvenil Socialista.

Los oradores principales del acto serán el Secretario General y Subsecretario de la JS, Carlos Lorca y Manuel Rodríguez, respectivamente, ambos diputados electos por Valdivia y Concepción. Además intervendrá el Secretario General del PS, senador Carlos Altamirano.

Los objetivos fundamentales del acto son la celebración del triunfo de la Unidad Popular y analizar las proyecciones de la jornada electoral y la actual situación política.

En esta oportunidad se pararán las intentonas reaccionarias de declarar fraudulentas las elecciones, último recurso de la desesperación en que ha caído la derecha luego de la derrota sufrida el 4 de marzo.

TRABAJADORES FIRMES PARA EXIGIR REAJUSTE

El Sindicato Unico de CHILECTRA, que reúne en sus filas a centenares de trabajadores de la Compañía Chilena de Electricidad ante la politiquera campaña emprendida por las fuerzas reaccionarias encabezadas por el Partido Nacional y la Democracia Cristiana, ha emitido una enérgica declaración por medio de la cual apoya a la Central Unica de Trabajadores y al Gobierno de la Unidad Popular, en su lucha por conseguir un reajuste para los trabajadores que esté financiado por las clases minoritarias.

RANQUIL.

La Confederación Campesina e Indígena Ranquil informó haber recibido desde el norte chico un telegrama proveniente de los trabajadores agrícolas del Area del Choapa y de Salamanca, por medio del cual no sólo hacen llegar los sentimientos de satisfacción de todos los asentamientos de esa zona por el triunfo obtenido por la Unidad Popular en las últimas elecciones generales de parlamentarios del domingo cuatro de marzo último, sino que adhieren a todas las campañas que los trabajadores chilenos programen para conseguir un reajuste justo, financiado por las clases aristocráticas, que hasta ahora han explotado al pueblo".

CITACION DE COCEMA

El Departamento de Capacitación y Difusión de Cocema cita a las alumnas que participaron en los cursos de auxiliares de Párvulos, que no han contestado la encuesta, de acuerdo al siguiente calendario.

Martes 13 de marzo comuna de San Miguel.

Miércoles 14 de marzo Comuna de La Cisterna, San Bernardo.

Jueves 15 de marzo Comuna de La Granja, Ñuñoa.

Viernes 16 de marzo Comuna de Providencia, Las Condes y La Florida.

Lunes 19 de marzo comuna de Barrancas, Renca, Lampa y Talagante.

Martes 20 de marzo comuna de Conchalí, Maipú, Quilicura y Peñaflor.

Miércoles 21 de marzo comuna del 1er Distrito de Santiago y Quinta Normal.

Jueves 22 de marzo comuna de Puente Alto.

Estas alumnas deben presentarse en Roberto Espinoza 444 2 piso desde las 9.30 hrs.

Carlos Lorca:

"NO SE PUEDE GOLPEAR A LOS ENEMIGOS AL MARGEN DE LA UP"

Conferencia de prensa ofreció el Secretario General de la Federación Juvenil Socialista

Una conferencia de prensa para destacar el gran apoyo obtenido por la Unidad Popular sobre todo en los sectores campesinos y proletarios, ofreció al mediodía de ayer en la Sala de Lectura del Senado el Secretario General de la Federación Juvenil Socialista y diputado electo, Carlos Lorca.

El dirigente socialista señaló la importancia que tenía el hecho de que los jóvenes de la Unidad Popular hubiesen elegido seis diputados, cuatro comunistas y dos socialistas.

Junto a Lorca participaron en la rueda de prensa otros siete miembros del Comité Central de la JS, además de Manuel Rodríguez, dirigente juvenil de Concepción y diputado electo por esa provincia.

Lorca calificó la elección como "un extraordinario triunfo de las fuerzas populares destacando que ningún otro gobierno anterior subió su votación con respecto a la presidencial en la forma que lo había hecho la UP". Para el gobierno popular, dijo, no ha habido desgaste y su base trabajadora sigue firme junto al programa de gobierno.

SOCIALISTAS

Refiriéndose a su colectividad, Carlos Lorca, recalcó el gran apoyo recibido sobre todo en los sectores campesinos llegando a elegir 28 diputados. La elección, puntualizó, viene a demostrar el fracaso derechista de sus posiciones antipatriotas antiobreras, especialmente en lo de la caída del gobierno.

Lorca, consultado sobre las rectificaciones dijo: "si alguna cosa hay que rectificar es precisamente profundizar aún más el proceso revolucionario".

Hablando de la votación femenina señaló que "esta fue extraordinaria sobre todo en los sectores populares". La mujer, afirmó, vivió y sintió la propaganda adversaria que amplificaba sus problemas cotidianos. Sin duda ella ha sido la que ha sufrido más fuertemente las dificultades propias de los períodos de transición. Sin embargo, su votación fue extraordinaria para las fuerzas populares.

CONFIANZA

Interrogado sobre su opinión respecto a los problemas internos que han surgido en la Confederación de Oposición, Carlos Lorca puntualizó, que "Los líos internos son de proporciones y que el Partido Socialista confiaba que los sectores democráticos dentro de ese conglomerado impusieron sus planteamientos en torno a la revisión de la conducta seguida hasta ahora".

La Unidad Popular ha salido de esta elección fortalecida, manifestó Lorca, y con una poderosa arma de lucha para seguir avanzando cual es el fuerte apoyo obtenido en los sectores obreros y campesinos.

UNIDAD

El Partido Socialista, afirmó el dirigente juvenil, ha tenido un avance cuantitativo, pero más que eso cualitativo. Subió en un 100 por ciento su bancada parlamentaria, eligiendo a todos sus candidatos a senadores y triunfando con sus mejores hombres en diputados.

Respecto a la unidad socialista-comunista Lorca señaló que "le damos la más amplia importancia, ya que en ella descansa la base del proceso revolucionario chileno". Reiteró que "es imposible profundizar el proceso y golpear fuertemente a nuestros adversarios al margen de la Unidad Popular o sin la cohesión de movimiento popular".



Secretario General del Partido Comunista, Senador Luis Corvalán.

Por usurpación de local comercial:

SOLICITAN DESAFUERO DE DIPUTADO DEL PN

Las actitudes matonescas y el atropello que caracterizan a los representantes de la derecha reaccionaria tuvo numerosas manifestaciones durante la campaña parlamentaria. Una de las más graves fue protagonizada en la ciudad de Yungay por el diputado del Partido Nacional, Hugo Alamos Vásquez quien postulaba por la Decimosexta Agrupación Departamental.

Este "democrático" parlamentario se apoderó violentamente de un local céntrico ubicado en la esquina de la plaza principal de esa ciudad y que corresponde a la Panadería más grande de la localidad. El local es de propiedad de Abraham Yarur, quien presentó una querella criminal contra el diputado Hugo Alamos ante el Juzgado Criminal de Yungay, pidiendo su desafuero.

Los hechos ocurrieron durante el transcurso de la campaña electoral cuando los partidarios de este candidato procedieron a la toma violenta del local comercial, descerrajando candados, produciendo daños incalculables en la maquinaria y servicios del establecimiento. Además la Panadería sufrió todas las transformaciones que los autores de la toma consideraron necesarias para transformarla en una secretaría de propaganda política del nacional Hugo Alamos. Los detalles de este delito contra la propiedad privada constan en Carabineros, Intendencia de Ñuble y otras instituciones públicas.



Diputado Hugo Alamos: solicitan su desafuero por ser el autor de una violenta toma de un local comercial ubicado en la localidad de Yungay, el que posteriormente transformó en su Secretaría Política.

La gravedad de esta usurpación practicada por destacados dirigentes políticos del Partido Nacional pone en manifiesto la falsedad de sus argumentos electorales cuando dicen defender la libertad, la democracia, el respeto a la propiedad privada y otras ideas semejantes. La realidad de los acontecimientos prueba que los derechistas no defienden ni mucho menos respetan estos valores, ya que los innumerables hechos de violencia y atropello que practican así lo demuestra.

MEDIDA UNIVERSITARIA ATOCHA A MINISTERIO

Una sabia medida tomaron las universidades del país, al exigir la Licencia Secundaria emitida por el Ministerio de Educación, a los aspirantes a entrar este año a la educación Superior. De este modo el chequeo con los papeles que han presentado puede denunciar a quienes hubieran tenido el deseo de falsificar o corregir algunos no muy favorables.

Pero al tomar esta determinación, las Universidades no advirtieron al Departamento correspondiente que dirige Eric Núñez, en el Ministerio. A la inmensa tarea de dicha oficina que no da abasto para Chile, en variados rubros, además de todo lo que concierne a los Colegios Particulares, se sumó esta tarea de emitir cerca de 20 mil certificados en el plazo de unos días.

Ante el atochamiento se ha llegado al acuerdo de que la Universidad reciba la "colilla" de la solicitud de certificado como un comprobante provisorio, para que ese contingente de estudiantes no pierda la oportunidad de ingresar, por el trámite que demore esta exigencia.

REGLAS DE JUEGO

El Departamento de Exámenes y Colegios Particulares podría llamarse mucho mejor, el reglamentador de las reglas del juego en la enseñanza, ya que sus funciones son bastante complejas y van desde la interpretación y vigilancia de la aplicación de evaluaciones del trabajo escolar, de la idoneidad de profesores y muchas otras tareas en el campo de la Educación Secundaria Fiscal y Particular.

El estado mayor lo constituye Eric Núñez formado por José Emilio Ayala, Secretario General y Andrés Cardenas, Coordinador. Bajo ellos, 91 personas trabajan en tres turnos "Somos como los mineros dice Eric Núñez, el régimen es de sillas calientes. Se comienza a trabajar en turnos a las 8 horas y se termina más allá de las 21 horas, con personal que también a veces lo hace en Sábado y Domingo. Todo por la estrechez del espacio".

En el trabajo normal, esta temporada ha sido necesario emitir 7 300 exámenes y certificados de los alumnos libres que también pueden ser extranjeros, validar los profesores extranjeros en colegios particulares, conformar los cuadros de estudios para cada alumno de secundaria.

¿Qué significan esos cuadros de licencias? preguntamos.

Pues es la historia del alumno de secundaria - dice Núñez - Parecería que algún estudiante fue aceptado por su último año, pero su historia clínica, hacia atrás, es el Paso de las Termópilas. Pocos pueden exhibir muy limpia su hoja de vida. Allí se ven las "yayas" de su formación.

LICENCIAS LABORALES

¿Para el enorme y diferente panorama de sus funciones, cuál es el que necesita una pronta modificación?

Seguramente el de las licencias laborales. Consiste en la petición de una persona que va a trabajar, o ya desempeña una labor que necesita oficializar su capacidad. Puede ir a un liceo y ser examinado, para que nosotros le demos una licencia. Pero a veces la liberalidad ha sido mucha, en favor de alguien que necesita trabajar con imperiosidad. El último año llegamos a cerca de 10 mil autorizaciones de este tipo. Habrá que buscar una reforma al sistema, para que de verdad todo ese volumen de personas consoliden sus estudios.

En el año pasado se revisó la vida escolar de 27 790 alumnos y se procedió desde Noviembre a Enero a efectuar todas las reformas posibles para un mejor aprovechamiento del sistema.

Pero todo está a la espera de la aplicación de la Escuela Nacional Unificada, que cambiaría todas las formas de evaluación y organización.



EN HORAS DE LA TARDE DE AYER *viajaron al Palacio Presidencial de Cerro Castillo, en Viña del Mar, 25 niños provenientes del interior del Departamento del Loa, cuyas edades fluctúan entre los 8 y 12 años. Los menores fueron seleccionados entre los más destacados alumnos de sus respectivas escuelas. Ayer fueron recibidos por el Subsecretario General de Gobierno, Arsenio Poupin, quien, luego de felicitarlos por esta distinción, les expresó en nombre del Presidente Allende, sus saludos y deseos de buena estada en Viña del Mar. Este es el noveno y último grupo de niños que viaja a Cerro Castillo durante la temporada veraniega. Este año visitaron ese lugar invitados por el Presidente de la República, 225 niños, seleccionados entre los mejores alumnos, mejores deportistas, mejores compañeros, mejores artistas, etc.* **EN LA FOTO** *un aspecto de la conversación entre los niños nortinos y el Subsecretario General de Gobierno.*

OLA TERRORISTA DESATA LA DERECHA

Una ola de atentados terroristas ha sido desatada en los últimos días por elementos de la reacción. Las maniobras de la ultraderecha obedecen a la desesperación en que se ha sumido la burguesía nacional y los sectores fascistas de la oposición luego del triunfo que obtuvieran las fuerzas de izquierda en las recientes elecciones parlamentarias.

Entre los atentados que se han registrado resalta el que afectó a la vivienda de la suegra del Vicepresidente del Partido Democratacristiano, senador Osvaldo Olguín, en esa oportunidad se lanzó una bomba incendiaria contra el inmueble antes mencionado.

Otra víctima de los planes terroristas puestos en práctica por los grupos fascistas fue el dirigente democratacristiano Belisario Velazco, el que, sin embargo denunció que los responsables de estos actos de violencia se encontraban entre los interesados en desatar la guerra civil en nuestro país.

En Valparaíso, frente a la sede del PDC, fue colocado un artefacto de alto poder explosivo, el que al entrar en acción dejó heridas a Irma Araya de Vergara y María Vera Araya, las que transitaban por el lugar.

El Servicio de Investigaciones del vecino puerto señaló, posteriormente, que el artefacto había sido fabricado en un tarro de cera y que se utilizó un sistema de relojería para provocar la detonación de la bomba. La calle en que fue colocado este artefacto era una de las más transitadas de Valparaíso, la Avenida "Pedro Montt, lo que hacía más peligroso el explosivo.

CLIMA DE VIOLENCIA

Los objetivos perseguidos por los autores de estos atentados son crear alarma pública y propiciar un clima de violencia que facilite la aplicación de las tácticas de los grupos fascistas que pretenden desencadenar la guerra civil en nuestro país.

El senador Rafael Agustín Gumucio, al ser entrevistado sobre estos hechos, señaló: "sin duda detrás de ellos está la mano de la derecha, que los dirigentes de izquierda conocemos muy bien desde aquellos días previos a la asunción del mando del Presidente Allende".

Recordó el Presidente del Partido Federado de la Unidad Popular la formación de la llamada Brigada Obrero Campesina, compuesta por connotados pijecitos del barrio alto, que desde el 4 de septiembre al 4 de noviembre de 1970 sembraron la capital de bombas y explosivos y trataron de volar las torres de alta tensión de Colina para alarmar a la población y propiciar una acción golpista.

En círculos políticos de izquierda se dijo ayer que no es extraño que después de la derrota sufrida por la derecha en los últimos comicios parlamentarios los grupos fascistas traten de provocar una asonada en las próximas semanas, cuya primera etapa sería la de realizar atentados contra los domicilios y las personas de destacados dirigentes democratacristianos.

CONVERSACIONES PARA INCREMENTAR COMERCIO ENTRE EE.UU. Y LA URSS

MOSCU 12 (UPI) — El Secretario del Tesoro de los Estados Unidos, George P. Shultz, inició hoy conversaciones con los líderes soviéticos con el propósito de incrementar el actual volumen de intercambio comercial entre los dos países y robustecer las relaciones económicas entre ambos. Diplomáticos extranjeros indicaron que durante los tres días de conversaciones, que parecieron comenzar en un ambiente de cordialidad y calidez, era posible también que se considerase la cuestión de los judíos soviéticos que desean emigrar a Israel.

Shutz, quien llegó ayer a esta capital procedente de París, donde celebró reuniones con Ministros de Hacienda europeos en un esfuerzo por resolver la crisis monetaria internacional, se entrevistó con el Ministro Interino de Comercio Exterior, Mikhail R. Kuzmin, y el Presidente del Banco Estatal soviético, Mefody N. Sveshnikov. Posteriormente fue invitado de honor en un almuerzo ofrecido por el Viceprimer Ministro Vladimir N. Novikov.

El funcionario norteamericano y Novikov intercambiaron brindis expresado "el deseo común de una mejoría continuada en las relaciones y una beneficiosa expansión del comercio entre los dos países".

Shutlz declinó comentar ante los periodistas sus conversaciones con los Ministros europeos sobre la crisis monetaria, negándose asimismo a comentar la decisión de seis de las nueve naciones del Mercado Común de permitir la fluctuación conjunta de sus divisas contra el dólar.

Pero una fuente de la delegación estadounidense, que pidió no ser identificada, expresó que dicha decisión "no nos preocupa".

La atmosfera en la reunión de Shultz con Kuzmin fue amistosa. Kuzmin desempeña la cartera de Comercio Exterior interinamente, debido a que el titular, Nikolai Patolichev, se encuentra actualmente de visita en Australia.

Ambos funcionarios hicieron bromas y sonrieron ampliamente cuando posaron para los fotógrafos.

Se creía que Shultz sería recibido por el Secretario General del Partido Comunista soviético, Leonid I. Brezhnev, pero la reunión no había sido anunciada oficialmente.

Diplomáticos occidentales indicaron que probablemente Shutlz plantearía la cuestión de los emigrantes judíos soviéticos, que a juicio de Washington amenaza convertirse en un obstáculo para el comercio soviético-norteamericano.

Influyentes legisladores estadounidenses dijeron que se oponían a otorgar a la Unión Soviética preferencias comerciales a menos que Moscú deje sin efecto el llamado impuesto a la educación sobre los emigrantes.

MANTIENEN SU HUELGA CONTROLADORES AEREOS

PARIS 12 (EFE) — La huelga de controladores aéreos civiles franceses, que cumplió su vigésima jornada, ofreció hoy escasas perspectivas de una solución inmediata.

El sindicato C.F.T.C. de la navegación aérea, promotor de este paro, y los poderes públicos no han establecido ningún diálogo, a pesar de los contactos oficiosos del viernes, por lo que se espera que el movimiento de protesta, que debe concluir mañana martes a las 06.00 GMT, sea promulgado por otras cuarenta y ocho horas, como se viene haciendo desde hace dos semanas.

Los huelguistas mantienen firmes reinvindicaciones de derecho de huelga y reclasificación de los escalafones laborales y salariales, mientras que el gobierno tampoco ha modificado su posición de rechazar la negociación. En medios sindicales se espera que, tras las elecciones, los poderes públicos aceptasen alguna forma de diálogo.

Mientras anto, la situación del tráfico aéreo en Francia sigue siendo confusa, pues los pilotos de las compañías francesas y de otras nacionalidades entre ellos los de la compañía "Iberia" y la mayor parte de las latinoamericanas siguen oponiéndose a volar bajo el control de navegación militar instalado por el gobierno hace quince días. Esta postura de los pilotos fue adoptada el pasado 5 de marzo, a raíz del accidente de dos aviones españoles sobre la región de Nantes, en el que se produjeron 68 muertos, y que los pilotos y controladores aéreos civiles achacan a anomalías del sistema militar de navegación aérea.

En cambio, algunas compañías que habían suspendido sus vuelos a Francia, especialmente británicas, reanudaron hoy sus servicios.

De todas formas, el tráfico en los aeropuertos franceses sigue siendo muy reducido, sin que haya cambiado la situación respecto a días pasados. En Orly, sólo dieciséis compañías mantienen sus vuelos, pero únicamente se habían producido 22 movimientos hasta la mañana de hoy en el Aeropuerto de Le Bourget, sobre un total de sesenta y un aterrizajes y despegues, el ritmo del tráfico es aún inferior al de la pasada semana.



WOUNDED KNEE. Dakota del Sur. Dos indios que resultaron heridos durante un choque con las fuerzas de seguridad en esta localidad, muestran sus heridas, mientras guardan reposo. Pidieron ser tratados con medicinas de indios sioux. RADIOFOTO UPI.

INDIOS HIRIERON A UN AGENTE DEL FBI

WOUNDED KNEE (DAKOTA DEL SUR (UPI) Indios descontentos dispararon e hirieron a un agente de la Oficina Federal de Investigaciones (FBI), antes de proclamar a la histórica población de Oglala Siox como una nación independiente y en guerra con los Estados Unidos.

"Nos consideramos bajo ataque y en guerra con los Estados Unidos", anunció Russell Means un líder del Movimiento Indio Norteamericano (MIN) que ocupa Wounded Knee.

Después de un tiroteo entablado la víspera, las Fuerzas Armadas de seguridad destacadas en la región fueron colocadas en estado de alerta y se cancelaron todos los permisos.

El sitio de Euta pequeña población llegó así hoy a su décimo-cuarto día mientras cobraban más fuerza el descontento y la desconfianza entre los activistas indios, que tomaron Wounded Knee a punta de pistola el 27 de febrero pasado, y los agentes federales que tratan de recuperarla.

Una fórmula de paz temporaria y discutida quedó frustrada la víspera cuando los indios "arrestaron" y desarmaron a seis blancos, incluyendo cuatro agentes federales, librando luego un tiroteo con efectivos del FBI en un camino que conduce a la población.

Un agente del FBI, Curtis Fitzgerald, sufrió una herida de bala en la muñeca y fue llevado en helicóptero a la cercana base Ellsworth de la Fuerza Aérea.

Ningún indio resultó herido en el tiroteo.

El FBI anunció que los indios dispararon primero, pero los disidentes, sin embargo, desmintieron la acusación.

SEIS PAISES EUROPEOS REVALUARAN SUS MONEDAS

BRUSELAS, 12 (EFE). El marco alemán revaluará en un tres por ciento, y posteriormente al marco, los francos francés, belga y luxemburgués, el florín holandés y la corona danesa se colocarán en paridad "flotante" concertada respecto del exterior del Mercado Común.

Estos son los rasgos más característicos del sistema comunitario para hacer frente en el futuro a los movimientos especulativos de capitales, según se pudo saber esta madrugada de diferentes portavoces nacionales comunitarios.

La revaluación del marco alemán, que constituirá el primer paso a dar probablemente en las próximas horas, será una reevaluación "técnica" destinada en principio a que las demás monedas que flotarán después conjuntamente con el marco no se vean arrastradas a una "flotación" al alza por la divisa alemana más allá de los límites juzgados como tolerables por los demás países.

Hay que recordar que, según las disposiciones de la Unión Económica y Monetaria Europea, disposiciones que se mantienen ahora, el margen máximo de separación tolerado entre monedas comunitarias es del 2.25 por 100. Un marco que mantuviera la paridad oficial actual daría un fuerte salto al ponerse a flotar y "arrastraría" tras él a las demás monedas comunitarias que flotan conjuntamente con él, ya que éstas no se podrían separar en más del 2.25 por 100 del valor del marco.

FLOTACION EN COMUN

La revaluación del marco, previa a la flotación en común, hará que el "tirón" hacia arriba de la divisa alemana al flotar disminuya y no arrastre demasiado a las demás divisas.

Por lo demás, Gran Bretaña, Irlanda e Italia quedan fuera del sistema comunitario por el momento, con sus monedas "flotando" hacia todas las demás. La C.E.E. ha acordado iniciar un estudio sobre el problema de las balanzas en esterlinas detentadas por los bancos centrales comunitarios ya que éstas alcanzarían la suma de 9.000 millones de dólares, son una de las causas principales que impiden que Gran Bretaña se sume a la fluctuación común europea.

Por lo que se refiere a los límites de esta flotación, no se ha fijado ninguno, según parece. Dicho de otra manera, los seis países de la C.E.E. que quedan en flotación concertada no sostendrán al dólar en ninguna ocasión. Más probable parece, sin embargo, aunque esto no se haya dicho, que los países comunitarios negocien el próximo viernes con los Estados Unidos en París los posibles límites de esta flotación, con la condición de que los Estados Unidos colaboren, al alcanzarse el límite, en la intervención en dólares, pero no se espera que estos límites sean hechos públicos ya que ello daría un arma importante a la especulación.

Además los "seis" estudiarán las medidas adecuadas para controlar los capitales dentro de la C.E.E. al tiempo que liberalizan los desplazamientos internos de capitales.

PAISES NO COMUNITARIOS

BRUSELAS, 12 (EFE). Los Estados que no sean miembros de la "Comunidad Económica Europea" (C.E.E.) y que estén interesados por el sistema puesto en pie hoy por la comunidad europea, podrán adherirse a ese sistema mediante arreglo comunidad, según manif ta madrugada en Bru Presidente en ejercicio Consejo de Ministros de Willy de Clerco.

De Clerco, que es Ministro belga de Finanzas esta declaración en el una conferencia de prensa brada al término del Co Ministros de la C.E.E. en decidió la flotación co de seis de las nueve mo comunitarias y la previa re ción del marco alemán da por el Ministro germano-occidental Schmidt.

De cle

De Clerco dijo que lamenta que la solución trada por el Consejo de M no sea enteramente com al quedar fuera de ella Gr taña, Irlanda e Italia.

Respondiendo a una p ta, el Ministro dijo que ción del fondo europeo cooperación monetaria tando prevista para el primero de abril. Añadió fondo funcionará tanto facilitar las intervenciones certadas de los bancos c como para facilitar el re sistema comunitario de quedan momentaneamente de él.

De Clerco explicó que países donde existe un Mercado de Cambios (Fr Bélgica) habrá de hecho "flotaciones". La del M Libre, que ya existe, y mercado reglamentado. En último mercado es donde monedas de estos países obligadas a no separa más del 2.25 por 100 otras monedas de los que concertadamente.

Respondiendo a otra pre el Ministro de Clerco afirm la decisión tomada hoy comunidad europea es f que por lo tanto, no se en condicionada con lo que de ella los Estados Unidos.

Finalmente de Clerco d en caso de nuevas olea especulación se prod inmediatamente nuevas certaciones entre los miem de la "C.E.E.".

CALDERA CALIFICA DE TRASCENDENTAL INGRESO DE VENEZUELA A PACTO ANDINO

CARACAS (UPI) El Presidente Rafael Caldera concedió hoy primordial importancia a sus recientes entrevistas con siete de sus colegas sudamericanos, al acudir al Congreso para dar cuenta al parlamento y al país de la gestión realizada por su gobierno en su cuarto y penúltimo año.

El mandatario democratacristiano, de 57 años de edad, calificó de "trascendental" el ingreso de Venezuela al Pacto Andino, materializado durante su gira por los países del sur del continente.

"Se inicia el último año de gobierno del presente período constitucional en momentos en que la presencia de Venezuela se hace aliento de espíritu y carne de realidad en el proceso de la integración continental", dijo Caldera en su mensaje anual al Congreso.

Añadió que el viaje que acababa de hacer "a las hermanas repúblicas de Colombia, Perú, Bolivia, Chile y la Argentina ha puesto de relieve el afecto que se siente por Venezuela, el aprecio que ha ganado por el esfuerzo que está cumpliendo al servicio de la paz, de la libertad, del entendimiento entre todos los pueblos, del fortalecimiento de nuestra independencia, y el calor fraterno con que es recibida su franca disposición de ponerse al servicio del ideal bolivariano de la unidad de América Latina".

Sobre su reciente encuentro con el presidente brasileño, General Emilio Garrastazu Médici, señaló que "ha venido a corroborar esos propósitos de amplia cooperación, que en nuestro concepto deben en todo momento guiar el creciente y vigoroso nacionalismo latinoamericano".

LABORIOSO PROCESO

Caldera expresó que "la firma del "Consenso de Lima" a través del cual nos incorporamos al grupo subregional andino, integrado hasta ahora por los estados signatarios del Acuerdo de Cartagena, ha sido la culminación de un laborioso proceso. Fue motivo de intenso júbilo para los venezolanos que presenciamos aquel acto trascendental, el ver demostrado por los hechos la sinceridad de nuestro propósito integracionista".

"Nuestro ingreso en el grupo subregional, manifestó, ha sido saludado no sólo por los países del área, sino por las naciones vecinas y, más allá de este hemisferio, como un hecho trascendental que vigoriza las perspectivas económicas de este conjunto de pueblos y constituye un nuevo y firme paso hacia la integración latinoamericana".

El Presidente dijo que la economía venezolana continuó en franco ascenso en 1972, pese a que el volumen de la producción petrolera, principal fuente de riqueza del país, bajó en aproximadamente un 9 por ciento.

Señaló que el ingreso por habitantes alcanzó el año pasado a 5.400 bolívares (1.236 dólares) "tal ingreso per cápita", afirmó, "está en el nivel más alto de América Latina y es un 28 por ciento más alto que en 1968".

Esa prosperidad ha salvado a Venezuela de los trastornos que ha producido la inestabilidad del sistema monetario internacional, a consecuencia de la cual este país revaluó "moderadamente", en dos ocasiones, el bolívar, explicó el mandatario. La liquidez monetaria venezolana en 1972 fue de 1.668.000 dólares, lo cual representó un incremento del 14.3 por ciento con respecto a 1971.

Después de hacer un recuento de las principales realizaciones de su gobierno, Caldera se refirió al proceso electoral que vive el país con motivo de los comicios presidenciales de diciembre próximo, de los cuales saldrá su sucesor.

CHINA LIBERO A AGENTE DE LA CIA.



BASE CLARK DE LA FUERZA AEREA. John Downey, vestido de civil, el aviador espía norteamericano que fuera liberado tras un cautiverio de 20 años en China, saluda al arribar a esta base militar con el signo "OKEY". RADIOFOTO UPI.

BASE AEREA CLARK (Filipinas) (UPI) - John T. Downey, un espía estadounisense que pasó más de 20 años en una prisión china, hizo hoy una breve escala en esta base antes de continuar hacia los Estados Unidos, donde su madre se encuentra en grave estado.

Hasta este año el Gobierno de los Estados Unidos sostenía que Downey era un empleado civil del ejército, pero luego el Presidente Richard Nixon admitió que era un agente de la Agencia Central de Inteligencia (CIA).

Downey, de 42 años, fue detenido por los chinos luego de que su avión fue forzado a aterrizar en un vuelo de Corea al Japón.

Recuperó su libertad esta mañana luego de un llamado personal del Presidente Richard Nixon al Primer Ministro chino Chou En Lai.

Downeu cruzó esta mañana el puente Lowu pasando hacia Hong Kong y allí abordó un helicóptero estadounidense que lo llevó hasta el avión en el cual viajó a Las Filipinas.

Allí, tras una estancia de 15 minutos, pasó a otro avión de la Fuerza Aérea que aterrizará en un aeropuerto cercano a su hogar. Viaja en compañía de su hermano William y un funcionario del Departamento del Estado.

Miembros de la reducida comisión de recepción dijeron en Hong Kong que Downey estaba pálido, pero que parecía "en buen estado".

Los periodistas no fueron autorizados a hablar con él pero un fotógrafo del Gobierno gritó "dónde lo tuvieron (preso)?".

Y éste respondió: "Pekín".

Consultado sobre su estado dijo: "Me siento muy bien, gracias".

En el viaje de Hong Kong a Las Filipinas un grupo de médicos lo revisaron y lo encontraron bien.

Al llegar a la Base Clark Downey dijo: "Sólo quiero manifestar lo agradecido que estoy por mi liberación. Agradezco al Gobierno chino el haberme dejado ir en este momento y los esfuerzos que hicieron por mí el Presidente Nixon y el doctor Henry Kissinger (asesor presidencial).

"Estoy muy contento de estar libre. Al mismo tiempo estoy ansioso de ir a casa a ver a mi madre".

MURIO ESCRITOR JORACY CAMARGO

RIO DE JANEIRO, 12 (EFE).- El dramaturgo brasileño Joracy Camargo, famoso por su obra teatral "Dios Le Pague", falleció ayer en esta ciudad a la edad de 74 años, víctima de un síncope cardíaco.

Joracy Camargo pertenecía a la academia brasileña de letras, a la cual ingresó en 1967. La obra de Camargo, aparte de "Dios Le Pague" que recorrió casi todos los teatros de América Latina, comprende treinta y dos comedias, seis revistas, una opereta, nueve relatos históricos, cuatro argumentos para películas, tres obras de teatro infantil y dos novelas radiofónicas, dejando además cuatro piezas inéditas.

Móvil político:

ASESINADO GOBERNADOR DE LA ISLA BERMUDA

LONDRES 12 (EFE).- Un nuevo síntoma de que los 30.000 habitantes negros de Bermuda están descontentos con el dominio impuesto sobre ellos por la minoría blanca se ha producido el pasado din de semana con el asesinato del gobernador británico de la isla.

Sir Richard Sharples, que contaba 56 años de edad y había tenido una discreta carrera política con el partido conservador, fue muerto a tiros cuando paseaba por el jardín de su residencia oficial de Hamilton en compañía del Capitán Hugh Sayers, de 25 años, su ayuda de campo, y del perro danés horsa, que también murieron acribillados.

Los ingleses no se explican cual puede ser la causa de que la pacífica Isla del Mar Caribe, donde millonarios de todo el mundo disfrutan de magníficas playas y flores en technicolor, se haya manchado de sangre. Sin embargo, una rápida mirada a las circunstancias del crimen y a la situación social de la isla permite establecer con casi seguridad que el móvil fue político.

La policía de la isla tremendamente recelosa y negado a facilitar los esenciales del atentado lugar exacto del jardín donde produjo, el número de etc. Pero se sabe que Sir R y el Capitán Sayers murieron instantáneamente y personas fueron vistas apresuradamente del Palacio Gobernador, donde poco había sido ofrecida recepción.

Es indudable que los del crimen no deseaban también ha sido descartada posibilidad de cualquier venganza personal, ya que Sir R Sharples llevaba una vida retirada de la política dedicaba la mayor parte tiempo a las relaciones so Pero como gobernador, representante de su Majestad Reina.

TENSIONES RACIALES

Al mismo tiempo tremendamente intrigante exactamente seis meses este asesinato fue come también en el Jardín de de la víctima, el Jefe de la local, George Duckett.

En aquella ocasión detectives de la brigada de Scotland Yard fueron a investigar, pero no pista alguna. Los dos policías volaron el dom Bermuda y el lunes pa equipo de cuatro agen mando del Comandante Morrison. En el mismo viajaban las dos hijas gobernador asesinado, Miranda Sharples, de 23 años respectivamente fueron a reunirse con su para asistir al entierro.

El paraíso de Bermuda bajo si risueña superficie tensiones raciales que violentos disturbios en 196 comisión investigadora la urgente necesidad de una más rápida integración para evitar nuevos desórdenes.

En otras islas del confrontación entre habitantes negros y la colonia blanca ha sido más fuerte, consig adelantar las reformas ejemplo, en las islas Ba los habitantes han votado de la independencia Bretaña ha accedido concederla. Pero en Bermuda prosperidad que se deriva Boom turístico hace más reforma.

Pero no hay una organizada todavía y sólo esporádicos de violencia estos asesinatos y los del 68, aunque la oposición sólo cuenta con un partido Progresista Laborista donde se encuentra la para el enfrentamiento

REORGANIZACION EN LOS MANDOS DE VIETNAM DEL NORTE

HANOI (AFP) La prensa norvietnamita planteo hoy por primera vez en forma precisa el problema del rejuvenecimiento de los mandos del país.

Los diarios y la radio dedicaron una parte importante de sus columnas y de sus boletines de información a difundir una resolución adoptada recientemente por el buró político del Partido Comunista sobre el problema de los mandos en una nueva etapa.

La resolución rinde homenaje a la acción de los antiguos mandos que "en general comprendieron y realizaron sus tareas revolucionarias y adquirieron una rica experiencia".

Sin embargo, añade el documento, sus cualidades de dirección y su nivel técnico dejan que desear y sus conocimientos técnicos son difíciles y lentos en su mejoramiento.

Aunque deplora la escasez de cuadros especializados en la Dirección de la Economía, el buró político subraya que el país cuenta actualmente con jóvenes que han decidido seguir el camino de las ciencias y la técnicas.

"Sin embargo, subraya la resolución, todos estos jóvenes mandos no son aún nombrados a instancias de la dirección a nivel de la base o a nivel intermediario".

Existen demasiados cuadros viejos a nivel superior prosigue el documento.

Sin embargo la resolución no se propone retirarlos de oficio sino que sugiere por el contrario una "mezcla" de dos generaciones allí donde sea posible.

"Muchos mandos viejos han adquirido solidez política y experiencias provechosas" subraya el documento.

La resolución de partido preconiza que se eviten los defectos, tales como el individualismo, la falta de valentía para continuar aprendiendo por sus propios medios, las tendencias burocráticas y, en particular, la ausencia de ardor revolucionario.

VELASCO ALVARADO EN PERIODO DE EVIDENTE MEJORIA

LIMA (AFP).- El estado de salud del Presidente Juan Velasco Alvarado, presenta una evidente mejoría y recuperación en todos sus aspectos, informó este mediodía el boletín número 17 emitido por la dirección del Hospital Militar, donde está internado el Primer Mandatario.

Esta mañana, por otro lado, acudieron a visitarle el Primer Ministro, General Mercado Jarrín, y los de Aeronáutica y Marina, Gilardi y Vargas Caballero respectivamente.

A la salida, todos ellos mostraron su satisfacción por la mejoría observada en la persona del Jefe del Estado.

El General Mercado informó a los periodistas que el Presidente se recupera favorablemente y que dentro de dos días será trasladado al segundo piso del Nosocomio, para su recuperación.

PIDEN REVISION DE POLITICA DE WASHINGTON FRENTE A CUBA

WASHINGTON, 12 (EFE). El vicelíder demócrata del Senado norteamericano, Robert Byrd, pidió hoy lunes al Presidente Nixon que revise la política de Estados Unidos sobre Cuba.

"Si hemos mejorado las relaciones con China, es hora de que empecemos a hablar con los cubanos", añadió Byrd en un discurso ante la Cámara Alta.

El citado senador afirmó que Washington debe "darse cuenta de que la situación entre Cuba y Estados Unidos ha cambiado fundamentalmente desde que se rompieron las relaciones diplomáticas el 3 de enero de 1961".

"Existen varias indicaciones de que Cuba desea normalizar las relaciones con los EE.UU.", añadió el senador por West Virginia. Citando el reciente acuerdo sobre piratería aérea entre los dos países.

La administración Nixon ha indicado en los últimos meses que está dispuesta a iniciar conversaciones tan pronto el Gobierno de Fidel Castro cese en sus ataques y acusaciones públicas contra Washington. La antigua excusa de que Cuba continúa exportando la revolución e interfiriendo con las políticas internas del hemisferio no es usada tan frecuentemente como antes por la administración norteamericana.

Por su parte, funcionarios cubanos en Naciones Unidas, no parecen haber cambiado su actitud contra Estados Unidos a pesar del acuerdo sobre piratería aérea firmado en febrero pasado.

En los círculos diplomáticos de Washington y Nueva York se cree que el "Status Quo" se mantendrá aún en los próximos meses y que no es probable una declaración regional poniendo fin al bloqueo cubano en la próxima reunión de cancilleres americanos que se celebrará en la capital norteamericana en abril coincidiendo con la asamblea anual de la Organización de Estados Americanos.

OFICINAS DE ENLACE ESTABLECERAN PEKIN Y WASHINGTON

WASHINGTON (EFE). El Secretario de Estado norteamericano, William Rogers, predijo hoy un pronto intercambio de representantes oficiales entre los Estados Unidos y la República Popular China.

En una conferencia de prensa televisada, Rogers manifestó que la apertura de las "Oficinas" de Enlace" en Washington y Pekín, con sus correspondientes representantes, ocurriría en las próximas semanas.

Dijo que no se trataba de una representación diplomática por parte de ninguno de los dos países, ya que ello habría supuesto una ruptura entre Washington y la Isla de Formosa, cuyo Gobierno todavía reconoce los Estados Unidos.

Sin embargo, Rogers se mostró muy satisfecho con el progreso alcanzado en las relaciones chino-norteamericanas en poco más de un año.

Preguntando si ello se debía al conflicto que opone a la Unión Soviética y a la República Popular China, el Secretario de Estado norteamericano dijo que no quería hacer especulaciones sobre el tema, sino simplemente destacar que Washington y Pekín había alcanzado un gran progreso en sus relaciones mutuas. Sin embargo, Rogers declaró que sabía de la existencia de "diferencias" entre la Unión Soviética y China.

"LA PROGRESO S.A."
CIA. NACIONAL DE SEGUROS GENERALES

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el día 30 de Marzo de 1973, a las 12.30 horas en el Country Club, Las Arañas 1901, para acordar la disolución anticipada de la Compañía.

CIERRE REGISTRO DE ACCIONISTAS

De acuerdo a los Estatutos Sociales vigentes, el registro de accionistas permanecerá cerrado desde el 27 al 30 de Marzo, ambas fechas inclusive.

EL DIRECTORIO

COMPAÑIA DE SEGUROS "LA REINA S.A."

JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

Citase a Junta General Extraordinaria de Accionistas para el día 30 de Marzo de 1973, a las 11 horas, en las oficinas de la Compañía, Agustinas Nº 1055-5º Piso, para acordar la disolución anticipada de la Compañía.

CIERRE REGISTRO DE ACCIONISTAS

De acuerdo a los Estatutos Sociales vigentes, el registro de accionistas permanecerá cerrado desde el 27 al 30 de Marzo, ambas fechas inclusive.

EL DIRECTORIO

SERVICIOS DE EMERGENCIA

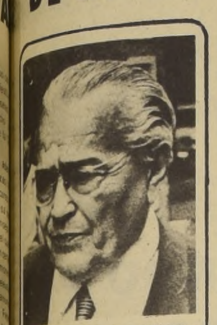
ASISTENCIA PUBLICA 382244

RADIOPATRULLAS CENTRAL 62261

BOMBEROS 61171-60141

Comicios argentinos:

LAS FF.AA. HAN CUMPLIDO SU PALABRA DE RESPETAR LA VOLUNTAD DEL PUEBLO



RICARDO BALBIN, candidato de la Unión Cívica Radical.

RICARDO BALBIN: "ES UN REVES PARA LA UNION CIVICA RADICAL"

BUENOS AIRES, 12 (EFE).- "Es un reves inicial para el radicalismo el resultado que hasta el momento se registra en las elecciones", afirmó hoy aquí Ricardo Balbin, candidato presidencial de la "Unión Cívica Radical" (UCR), la primera fuerza política no peronista del país.

El líder radical dijo a renglón seguido que de llegarse a una segunda vuelta, la comisión de asuntos políticos de la agrupación decidirá la actitud que tomará el partido.

Consultado sobre si el radicalismo, al no integrar alianzas, no ofreció ventajas a agrupaciones contendientes, Balbín respondió: "Cada partido, de acuerdo al criterio de sus autoridades, adoptó la decisión que estimó conveniente. Nosotros, de acuerdo a la realidad y a la tradición radical, mantuvimos la personalidad".

"Hay acontecimientos especiales y muy importantes que justifican ciertas actitudes", dijo al preguntársele si su entrevista con Perón no había restado votos a su partido.

Balbín reconoció finalmente que la "Alianza Popular Federalista" y la "Alianza Popular Revolucionaria" le han restado cierta cantidad de votos al radicalismo, "aunque esos votos — matizó— no provienen de auténticos radicales, sino de independientes que habitualmente votaban por el radicalismo".

BUENOS AIRES, 12 (EFE).- El peronismo supera al radicalismo en aproximadamente un millón y medio de votos casi en las postrimerías del escrutinio de los comicios realizados ayer en la república Argentina, habiendo conseguido aumentar su porcentaje hasta llegar al 48 por ciento del total de los sufragios escrutados hasta las 0600 GMT de hoy.-

Esto significa que el "Frente Justicialista de Liberación" se encuentra muy cerca de la mitad más uno que exige la ley electoral para consagrar su fórmula presidencial en estas elecciones generales.-

Los datos hasta el momento facilitados por las oficinas de los centros electorales son los siguientes: Frente Justicialista de Liberación Nacional (Fórmula Campora - Solano Lima): 4.820.917 votos: 48 por ciento.- Unión Cívica Radical (Fórmula Balbín-Gamond): 2.310.760 votos: 21 por ciento.

Alianza Popular Federalista (Fórmula Manrique- Raymonda): 1.34.798 votos: 12,4 por ciento.-

Alianza Popular Revolucionaria (Fórmula Alende- . Sueldo): 1.142.110 votos: 9,1 por ciento.-

BUENOS AIRES 12 (EFE). Cumplida prácticamente la jornada comicial con la seguridad del triunfo obtenido por el Frente Justicialista de Liberación (FREJULI), las fuerzas armadas han corroborado su respeto hacia la voluntad del pueblo argentino vertida en las urnas.

El escrutinio definitivo comenzará el próximo miércoles a las 11GMT vencido el plazo de cuarenta y ocho horas siguientes a la elección, en que el organismo recibirá las protestas y reclamaciones que versen sobre vicios en la constitución y funcionamiento de las mesas.

Transcurrido ese plazo no se admitirá reclamación alguna y dentro del mismo la junta recibirá las protestas y reclamaciones de los organismos directivos de los partidos o reclamaciones contra la elección.

Ellas se harán únicamente por el apoderado del partido impugnante por escrito y acompañando o indicando los elementos probatorios cualquiera sea su naturaleza.

No cumpliéndose este requisito la impugnación será desestimada, excepto cuando la demostración surja de los documentos que existan en poder de la junta electoral.

Mientras autoridades del Frente Justicialista de Liberación anunciaban que sus candidatos presidenciales habían obtenido el 53 por ciento de los sufragios en el Ministerio del Interior se acentuaba un clima de pesimismo.

Si bien pronto se dispondrá de datos definitivos, la marcha del escrutinio parece indicar que no habrá segunda vuelta o "ballotage".

No obstante, el candidato justicialista, Héctor J. Campora, optó por una actitud medida, evidenciada en su negativa a ofrecer su anunciada conferencia de prensa, mientras no pudiera confirmar el porcentaje preciso obtenido y en las apelaciones a sus partidarios para que se encontraran en calma.

PROTESTA JUSTICIALISTA

La secuencia de la información oficial fue motivo de una protesta del justicialismo. Los primeros datos ofrecidos por el sistema oficial de información favorecían ampliamente al "frente", con porcentajes del 51 y 52 por ciento.

Pero más tarde, el suministro de noticias se fue demorando al mismo tiempo que la ventaja del "Frejuli" menguaba, hasta reducirse, cerca de la medianoche, al 41 por ciento.

Los cómputos extraoficiales asignaban al "Frejuli" el 47 por ciento de las boletas cuando todavía faltaban conocerse datos de zonas tan favorables a Cámpora —Lima como el cinturón industrial del gran Buenos Aires y vastos sectores de la provincia de Santa Fe.

La polarización de fuerzas también barrió a la extrema derecha y a la extrema izquierda, sumados los votos de Julio Chamizo (Nueva Fuerza), Ezequiel Martínez (Alianza Republicana Federal) Juan Carlos Coral (Partido Socialista de los Trabajadores) Abelardo Ramos (Frente Izquierda Popular) y Americo Ghildi (Socialismo Democrático) a los votos en blanco apenas alcanzaron el ocho por ciento del electorado.

La abstención parece haber alcanzado uno de los niveles más bajos de la historia argentina, con un 10-11 por ciento.

El dispositivo militar y policíaco fue casi innecesario, el desarrollo de los comicios no pudo ser más tranquilo. Al parecer, los argentinos se reencontraron con el folklore electoral con un espíritu de curiosidad y nostalgia.

A partir de hoy dentro de los sesenta días de la elección los ciudadanos que no hayan podido votar ayer podrán justificar ante la secretaría electoral, en el palacio de justicia, la no emisión del voto.

EL ACTO ELECTORAL

El Ministro del Interior, Arturo Mor Roig, declaró a los periodistas que no se habían producido incidentes significativos en el transcurso del acto comicial.

El titular de dicha cartera se manifestó "entusiasmado" por el ejemplo de cultura cívica dado ayer por el pueblo argentino y juzgó que los resultados eran contingentes y la institucionalización esencial.

El candidato presidencial de la Unión Cívica Radical, Ricardo Balbín, declaró que "pese a todo lo ocurrido, el país ha votado. Si en 1966 el radicalismo hubiera elegido otro camino para solucionar los problemas del país, quien sabe si hubiéramos llegado a la institucionalización".

La finca de la localidad bonaerense de Vicente López, conocida residencia de Perón durante su última estancia en la Argentina, también fue un barómetro indicador de las expectativas vividas durante la jornada de ayer.

En el interior del chalet permaneció desde la noche anterior al comicio "una guardia preventiva reforzada" compuesta por integrantes de la custodia personal del ex mandatario y militantes de la juventud peronista.

Todos los comentaristas coinciden en destacar que las fuerzas armadas han cumplido su palabra de respetar el resultado de los comicios desvaneciendo así las suspicacias sobre una presunta "trampa".



HECTOR CAMPORA, candidato del Frente Justicialista.

EL PERONISMO EN EL UMBRAL DEL PODER

BUENOS AIRES, 12 (EFE).— Por un escasísimo margen de votos, el "Frente Justicialista de Liberación", (peronismo), según las cifras conocidas en la mañana de hoy, perdía la oportunidad de alcanzar la victoria definitiva en la primera vuelta de la elecciones generales realizadas ayer, 11 de marzo, en el territorio argentino.

Al avanzar el escrutinio en la provincia de Buenos Aires, especialmente en el gran cinturón industrial de la capital, se registró una verdadera riada de votos que aumentó en forma vertiginosa el porcentaje, obtenido horas antes, desde el 43,5 por ciento al 47 por ciento presumiéndose aun un nuevo progreso, sin embargo, no susceptible de evitar el "Ballotage", (segunda vuelta de los comicios).

Para la consagración definitiva de una fórmula presidencial, el partido triunfante debe totalizar el cincuenta por ciento más uno de los votos. Durante las primeras cuatro horas del escrutinio pareció que el Frente Justicialista de se alejaba de esa posibilidad, pero cifras posteriores, cuando se conocían las cuatro quintas partes de los sufragios, elevaron el mencionado porcentaje hasta un nivel que significa prácticamente la victoria del peronismo en los comicios complementarios. En efecto, si este porcentaje se mantiene, el peronismo sólo necesitará unos trescientos mil votos más para lograr la victoria en esa oportunidad. Es casi imposible, salvo sorpresas, inesperadas, que el Partido Radical pueda descontar la enorme ventaja de dos millones trescientos mil votos, que le lleva el "Frente Justicialista de Liberación".

Los pronósticos de muchos observadores sobre una elección muy reñida en los comicios complementarios han sido así desmentidos por el extraordinario caudal de votos del peronismo en la capital federal y en la provincia de Buenos Aires, lugares estratégicos que definen cualquier elección en la república. Según todas las apariencias, el "Ballotage", a realizarse el primero o el ocho de abril —aún no se ha decidido la fecha— serará un mero acto protocolario.

EJEMPLAR NORMALIDAD

BUENOS AIRES, 12 (EFE).— Con el triunfo del Frente Justicialista de Liberación, se cerrarán los comicios en la Argentina, y con ello la república parece haber retomado el camino de la institucionalización del cual nunca debió ser apartada, según subrayán hoy los analistas.

Al cabo de tantos años de desencuentros y frustraciones, parece inaugurarse, al fin, con las elecciones la posibilidad cierta de que los argentinos decidan, en el marco común de la legalidad constitucional, el contenido y el signo de su destino nacional, sobrayan dichas fuentes.

El reconocimiento de esta nueva legitimidad por todos los protagonistas del proceso, tanto triunfadores como derrotados, es requisito indispensable para que la pacificación deje de ser un anhelo y el país pueda desenvolverse en el futuro de acuerdo con las aspiraciones mayoritarias de su pueblo.

Entienden los observadores que no menos indispensable será por supuesto, que en la implementación efectiva de esos objetivos mayoritarios se respeten los límites de la legalidad constitucional, resguardándose, conforme a la mejor tradición argentina, el derecho de las minorías a disentir públicamente y a conservar sus propios medios de expresión y actuación política.

Se destaca que a través de un comicio de ejemplar normalidad en su desarrollo formal, el país ha dado un vibrante espectáculo de vocación cívica y el valor histórico de este episodio, su importancia como punto de partida de una verdadera construcción nacional, se proyecta más allá de este día de genuino fervor ciudadano. E incluso excede en su significación al contenido partidario de las cifras obtenidas.

Se ha llegado, de todos modos, en opinión de muchos, a una definición suficientemente determinante del proceso que es positiva en la medida en que es genuina. A este mismo desenlace, u otro de similar significación, se hubiera podido arribar" también sin inútiles interferencias.

Estiman los analistas que los aspectos formales que será preciso agotar todavía para que la Argentina tenga autoridades constitucionales electos y oficialmente proclamadas, no alterarán seguramente el sentido fundamental del pronunciamiento popular.

Aparte de la diversa suerte que los grandes partidos nacionales han corrido en la contingencia electoral —sostiene— lo concreto es que han apoyado soluciones que no difieren esencialmente entre sí en cuanto a sus objetivos de transformación económica y social. Que esos objetivos se realicen por los partidos triunfantes en un marco político de autenticidad y justa tolerancia es ahora la gran esperanza argentina.

POMPIDOU EXAMINA POSIBILIDAD DE FORMAR UN NUEVO GABINETE

PARIS (UPI)—El Presidente Georges Pompidou convocó hoy a sus colaboradores más cercanos a fin de planificar la "nueva" Francia reclamada claramente por 30.000.000 de votantes en las elecciones nacionales de la víspera.

La coalición degaullista retuvo el poder por otro quinquenio, con una mayoría de 60 bancas sobre todos los demás partidos, es decir, muchas más de las que indicaran las encuestas de opinión pública.

Los periódicos, sin embargo, subrayan hoy que "la votación fue por un cambio sin revolución".

Los degaullistas, que llevan 15 años en el poder, reconocieron rápidamente las demandas reformistas.

El Primer Ministro, Pierre Messmer, dijo que la votación -durante la cual una alianza de los socialistas y los comunistas duplicó su total de escaños entre los 490 miembros de la Asamblea Nacional ha demostrado un deseo de nuevos enfoques.

Messmer agregó que el gobierno "está dispuesto a ejecutar esas reformas".

La oposición atacó vigorosamente a los degaullistas durante la campaña electoral, acusándolos de no mejorar la situación del hombre común en las esferas económicas y social.

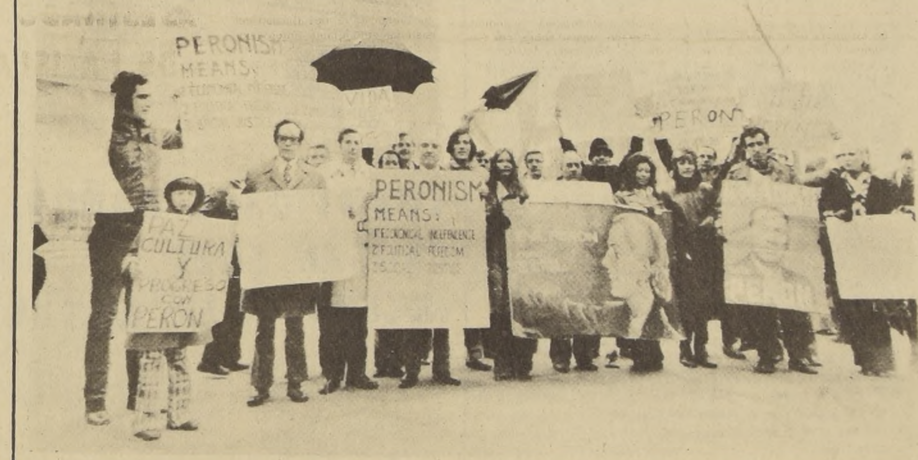
Pompidou llamó a Messmer y a los líderes del partido para que lo acompañaran en un almuerzo de trabajo destinado a examinar la situación política tras las elecciones.

Fuentes oficiales consideraron probable que Messmer ofreciera la renuncia de su gabinete, dentro de los próximos días, a fin de que la nueva administración pueda ser aprobada cuando se reúna el parlamento, el doce de abril próximo.

Dos ministros importantes fueron derrotados en las urnas el de Relaciones Exteriores, Maurice Schamann, y el de Justicia, René Pleven.

Si bien no es necesario que un Ministro sea miembro de la Asamblea, fuentes políticas conjeturaron que Pompidou nombraría otro Primer Ministro e integraría un nuevo gabinete encargado de introducir reformas sociales radicales.





NUEVA YORK. Con grandes leyendas y efigies de Perón y de Eva Duarte, manifestantes argentinos celebraron los resultados de las elecciones presidenciales en Argentina. La manifestación se realizó frente al edificio de las Naciones Unidas en esta ciudad. RADIOFOTO UPI.

Cámpora 48,70%:

COMPUTOS GENERALES OFICIALES

BUENOS AIRES 12 (EFE). Totales para presidente y vice de la nación, hasta 54.529 mesas, o sea, mil menos de las que funcionaron, como así también el porcentaje registrado:

1) Cámpora-Solano Lima 6.235.528, 48,70 por ciento

2) Balbín-Gamond 2.718.023, 21,20 por ciento

3) Manrique - Raimonda 1.808.972: 14,10 por ciento

4) Alende-Sueldo 1.028.116, 8,01 por ciento

5) Martínez-Bravo 323.439, 2,52 por ciento

6) Chamizo-Ondarts 257.470, 2,01 por ciento

7) Ghioldi-Balestra 131.299, 1,20 por ciento

8) Coral-Sciappone 95.598, 0,74 por ciento

9) Ramos-Silvetti 69.995, 0,55 por ciento

Votos en blanco 118.006, 0,92 por ciento

Anulados 39.673, 0,31 por ciento

Recurridos 21.13, 0,16 por ciento

COMENTARIOS DE PRENSA FRENTE A LAS ELECCIONES ARGENTINAS

BUENOS AIRES, 12 (AFP)— "El pueblo dijo su verdad: "Cámpora", dice esta mañana en un gran titular de su primera plana el popular diario "Crónica", al anunciar el triunfo del Frente Justicialista de Liberación, en los comicios presidenciales realizados el domingo en la Argentina.

Por su parte el independiente "Clarín" indicaba en gruesas letras "triunfo por amplio margen la fórmula Cámpora - Solano Lima", agregando en un subtítulo que aunque duplicaba los votos del radicalismo, no tenía asegurado el 51 por ciento.

El liberal "La Nación", que editó tres ediciones, puntualiza en la última: "triunfo de la fórmula del Frejuli".

El conservador "La Prensa", señala en su primera página: "El Frente Justicialista lleva ventaja en la elección presidencial de ayer".

Todos los matutinos que dedican varias páginas a las elecciones publican cifras extraoficiales de los cómputos, como así escenas gráficas.

"CLARIN", que es el único periódico que comenta editorialmente la realización de esas elecciones, señala que "La jornada de ayer no puede sino juzgarse como positiva. Tonifica, dice, el sentimiento democrático hondamente arraigado en la comunidad Argentina".

TRAMO FINAL

Al analizar el significado político de esos comicios, como hito fundamental del proceso de transferencia del poder, el periódico destaca que "como tal señala un tramo del final de una etapa en la que el país buscó su transformación por cauces distintos de las formas tradicionales de nuestra democracia".

Durante ese lapso, añade, nacido al menos con un innegable consenso popular, las expectativas de cambio estructural no se vieron satisfechas en el nivel ambicionado. "La inejecución de un esquema revolucionario en su sentido cabal, dice, fue minando el sustento del modelo político surgido de la crisis en que había caído el sistema político- institucional argentino".

Destaca luego que "la suerte del país dependerá ahora de la rapidez y decisión con que el próximo gobierno encare una política económica-social que la comunidad nacional viene reclamando largamente. No es tiempo, expresa, de ensayar o reiterar recetas ideológicas, sino de dar respuestas concretas a las necesidades de cada uno de los sectores que componen la sociedad Argentina. Ello resulta indispensable para asegurar la estabilidad demócratica y aventar el flagelo de la violencia y también para que el país y cada uno de sus habitantes se realicen".

Tras atribuir a la jornada de ayer una "trascendencia histórica", "Clarín", concluye afirmando:

"Abre un horizonte y es a la vez, una encrucijada. El proceso que debe culminar necesariamente el 25 de mayo (entrega del poder al candidato electo), puede dar comienzo a otro que concluya en una nueva frustración o en la apertura de una solución definitiva. El ejemplo cívico de ayer puede bien guiarnos por este último camino".

MONTEVIDEO 12 (AFP). Todos los medios políticos uruguayos consideraron como un "hecho auspicioso" el regreso de la argentina al camino electoral consagrando así el derecho del pueblo argentino a elegir sus gobernantes.

El mismo tono fue comprobado en la prensa matutina de hoy, que si bien no dedicó comentarios a las elecciones, consagró varias páginas con enormes titulares en primera plana destacando la "ejemplar jornada cívica" de ayer.

El senador oficialista Justino Carrera Sapriza declaró que lo más importante era que el pueblo volvió a ser "protagonista y árbitro" de las decisiones en Argentina, "de manera que el régimen republicano democrático adquiera la vigencia de otrora".

Tras afirmar que la experiencia del país, bajo régimen militar, sirvió para demostrar que no era tan fácil resolver los complejos problemas nacionales, añadió "es de esperar que, mediante el camino seguido, argentina reencuentre el camino de su país, y tranquilidad interna, para que una nación tan rica y tan bien dotada vuelva a ser la gran potencia que fue en el pasado, pero cuyo prestigio se deterioró progresivamente".

Otro senador oficialista, Amilcar Vasconcellos, notorio por sus enfrentamientos con las fuerza armadas uruguayas, expresó que el mero hecho de la realización de elecciones en argentina era de por sí algo muy auspicioso. "Deseo dijo, que las autoridades que surjan de las urnas reencaucen aquel país por la vía de la normalidad institucional permitiendo así que los argentinos superen una etapa muy amarga para su país".

Calma rutinaria

ELECCIONES Y CIVISMO EN FRANCIA

Por Luis Campodónico, de Agencia France Press.

PARIS (AFP) — La capital francesa conoció esta madrugada los resultados definitivos de las elecciones legislativas con la misma calma rutinaria con que había vivido la jornada.

Un extranjero que hubiera ignorado la realización de elecciones, o un distraído para quien pasaran inadvertidos los murales multicolores y monótonos que cubrían muchas paredes, no se hubiera enterado de que el país estaba viviendo horas importantes.

Apenas la presencia de un agente de policía de facción ante la escuela de tal o cual barrio, hacía pensar en un acontecimiento insólito.

Escuelas, liceos e institutos de enseñanzas donde se instalan las mesas de votación son numerosísimas, lo que permite una distribución de los electores con un máximo de mil por mesa.

Esto evita la formación de colas de votantes, y es imposible ver, un día de elecciones en Francia, la gente aguardando en la acera para votar, espectáculo frecuente en muchos países de América Latina.

En un ejemplo de cultura cívica que en algunos casos, y para ojos extraños, puede confundirse con la indiferencia, los parisienses habían pasado ya el sábado víspera de la consulta, como habían de vivir el domingo en las mismas distracciones y esparcimientos de todos los fines de semana.

Paradójicamente, la gran afluencia de votantes que había de reducir de modo excepcional el habitual porcentaje de abstenciones, no modificó el espectáculo de la calle.

Más aún: los corredores del tren metropolitano subterráneo aparecieron el domingo mucho más desiertos que de costumbre, y las calles casi vacías en muchos barrios habitualmente concurridos.

Otro elemento que distingue nítidamente las elecciones francesas de las de algunos países: la instalación de la mesa nunca sufre atraso alguno, debido a que la designación de delegados representantes de partidos y del estado, así como la puntualidad de éstos, suponen una organización minuciosa que no deja nada librado al azar.

COMPUTADORAS ELECTRONICAS

Así se vio con la instalación de computadoras electrónicas para votar, reemplazando la tradicional urna. En muchos casos, la máquina, ya por defectos de instalación, ya por errores en la manipulación humana, se negó a marchar, o dejó de hacerlo durante la jornada.

Como se había previsto el caso, la urna tradicional la reemplazó de inmediato, evitándose la demora justificable que podía temerse.

El domingo, precozmente primaveral y soleado, hacía pensar, por la escasez de transeuntes, en muchos otros en el que parisiense huye de la ciudad para buscar el descanso bucólico.

Los pocos parisienses que visitaron parques y jardines, sobre todo para llevar a jugar a sus niños, no se habían molestado en llevar consigo un aparato de radio a transitores, como alguna vez sucede, aunque sin exceso, cuando un partido de futbol o de rugby excita la expectativa popular.

Las grandes avenidas y los bulevares ofrecían un aspecto moroso y rutinario, incluso después que a partir de las ocho de la noche, los primeros resultados empezaron a mostrar contrariamente a lo que parecía probable que la mayoría se mantenía en el poder y que la coalición de socialistas y comunistas no había logrado conquistar la cantidad de escaños que muchos le pronosticaban.

Sólo hacia medianoche, cuando ya los resultados y el porcentaje de escaños por partido eran definitivamente conocidos, entre cuatro y seis horas después de cerrada la votación, algunos automovilistas, partidarios de la mayoría o acaso centristas que habían optado por ella en esta segunda vuelta para cerrar el camino a la izquierda, manifestaron su satisfacción tocando bocina.

TRANQUILIDAD

Pero esto duró poco y fue visible (audible) sólo en algunas esquinas de gran circulación, donde momentáneos atascos intensificaron el ruido.

En la mayoría de los barrios, donde a las diez de la noche -salvo en Pigale y en Montparnasse los parisienses suelen estar en casa hace horas, si no han ido al teatro o cine, todo parecía anoche tan dominical y familiar como siempre.

Contrariamente, por lo demás, a lo que sucede en muchos países de América Latina, no existe en Francia prohibición de venta de bebidas alcohólicas el día de elecciones ni la víspera.

Así, los bares, por ejemplo, funcionan normalmente, y la concurrencia fue el domingo la habitual.

Hay en cambio una prohibición que casi todos los países latinoamericanos conocen: la de toda propaganda electoral en las 24 horas que preceden la elección y durante la jornada electoral misma.

Pero se trata de una prohibición mucho más severa en su aplicación, que la latinoamericana: está prohibido incluso el uso de distintivos, volantes o banderolas en los automóviles, de modo que todos los vehículos que, al servicio de un partido, trasladan a las mesas de votos a enfermos y ancianos, lo hacen discretamente, sin que pueda adivinarse su color político.

En suma, a imagen de lo que sucede en toda Francia, una elección por importante que sea resulta, como prolongación de un largo período histórico de más de un siglo, un acto cívico que no provoca en la calle manifestaciones particulares.

Enemigos acérrimos en el plano de la ideología, en algunos casos convencidos recíprocamente de la injusticia de opinión de sus rivales, los franceses obran siempre, en última instancia, como lo hicieron el domingo en París: de modo suficientemente discreto y respetuoso como para justificar su reputación de cortesía y civismo.

Y así como es fácilmente criticón y capaz de protestar con vehemencia ante una ventanilla por tal o cual detalle, el francés se muestra sin embargo incapaz en general de llegar a las manos en la discusión más violenta.

Da ejemplo de un civismo en que la discusión retórica o las habilidades dialécticas reemplazan en general los argumentos violentos y la ofuscación de otros representantes de la raza latina.

En Compañía Industrial y Consorcio Nieto se pusieron en funciones los respectivos Consejos de Administración.
Un conflicto laboral que concluye con los trabajadores dirigiendo la industria.

DOS INDUSTRIAS PASARON A SER DIRIGIDAS POR SUS TRABAJADORES

DOS IMPORTANTES empresas dieron ayer un decisivo paso al futuro al constituirse oficialmente sus respectivos Consejos de Administración, en sendas ceremonias que contaron con la asistencia de sus trabajadores, que de esta manera pasan a tener una intervención directa en la conducción de sus fuentes de trabajo.

COMPANIA INDUSTRIAL

En calle Huérfanos 863, se constituyó a las 15 horas de ayer el Consejo de Administración General de la Compañía Industrial y Aceites y Alcoholes Patria.

Ya durante la semana pasada se realizaron las elecciones para elegir a los representantes de los trabajadores en las cuatro plantas que la empresa tiene en Iquique, Lontué, Viña del Mar, Temuco y en sus oficinas generales de Santiago.

Cabe recordar que la Compañía Industrial fue requisada el 6 de octubre pasado, junto con Coprona, Fanac y Acelco, a raíz de que los trabajadores de estas empresas paralizan en apoyo a sus compañeros de la planta Lontué de Aceites y Alcoholes Patria, los que se encontraban en conflicto debido al incumplimoento, por parte de la empresa, de un acta de avenimiento que había suscrito.

Todas ellas han pasado a depender del Comité Agro-Industrial de CORFO, organismo encargado de la orientación total del conjunto de las empresas del área.

Compañía Industrial es dueña del 62 por ciento de las acciones y Alcoholes Patria y tiene con ella un contrato de administración, por lo que de hecho han pasado a ser una sola empresa. Entre ambas producen el 50 por ciento del aceite comestible del país.

CONSORCIO NIETO

Por su parte los trabajadores del Conosrcio Nieto tomaron, a partir de ayer, la seria responsabilidad de llevar las riendas de la empresa y pasaron a ser directamente responsables de su gestión y funcionamiento.

Esto ocurre después de haber transcurrido ocho meses de intervención y que los trabajadores empezaron a participar más activamente, junto con el Interventor James Raby, han logrado numerosas victorias.

Es así como han creado el Departamento de Bienestar, que ha llevado a efecto una serie de estudios, entre ellos, el de mejorar las condiciones de salud y trabajo de sus empleados y obreros. También está la creación del casino, inaugurado hace poco que ha permitido a los trabajadores alimentarse bien y gratuitamente.

Por otra parte, todas las mañanas los trabajadores tienen para su consumo medio litro de leche.

Como si todo esto fuera poco, actualmente se está impulsando la habilitación de dos salas-cuna y guarderías infantiles en las plantas que tiene la empresa en Rengo y Los Andes. Ellas darán cabida a 90 y 40 niños, respectivamente.

En Rengo la guardería se abrirá no sólo para los hijos de Nieto sino también para las madres de la comunidad que necesitan dejar a sus niños en una institución especializada, mientras desarrollen sus actividades cotidianas.

Además, hablando siempre de beneficios, el personal de Santiago cuenta ahora con movilización contratada por la empresa, que los trae y los lleva desde y hasta sus hogares.

LA PRODUCCION

Los trabajadores del Consorcio Nieto están conscientes de que el principal desafío que deben enfrentar, es lograr el aumento de la producción. Y en esa lucha están. Es así como en el pasado mes de enero lograron una mayor producción de 7.000 cajas de conservas que en el mismo mes del año pasado. Esto es una especie de índice de lo que será el mayor rendimiento que se obtendrá en esta empresa en 1973.

Ahora, luego de haber participado activamente en la consecución de estos objetivos, el Consejo de Administración que ayer asumió oficialmente sus cargos, abre a los trabajadores la amplia posibilidad de ser una parte fundamental en la gestión de su empresa.

El acto, histórico para los trabajadores, se realizó en el local de la empresa, Santa Rosa 2668, a las 17.30 horas.

LOS TRABAJADORES pasaron ayer a dirigir la empresa que es su fuente laboral en el Consorcio Nieto. Culmina así una dura lucha por lograr que aquellos que movilizan las maquinarias, tengan una retribución más justa, tanto social como económicamente. Al pasar a dirigir la empresa, los trabajadores podrán también demostrar su capacidad y experiencia.



EN COMPAÑIA INDUSTRIAL los trabajadores comenzaron a tener voz autorizada para dirigir los destinos de la empresa. Se constituyó el Consejo de Administración y así la firma contará con el aporte de la voz de la experiencia de quienes siempre habían sido postergados y no tenían derecho a opinar. En la foto, el momento de la constitución del Consejo.

VISITA A LA CENTRAL UNICA



UNA DELEGACION coreana, encabezada por Kim Um Wuan, Viceministro de Relaciones Exteriores; Jon Hi Jong, Director de la Cancillería y Pak Guan Jong, Subdirector de la Cancillería, visitó la Central Unica de Trabajadores ayer, para presentar sus saludos a nombre del Gobierno y del pueblo coreano. Por su parte, se informó ampliamente del proceso chileno y del pensamiento del trabajador de nuestro país. Asimismo, los visitantes dieron a conocer un Plan Sexenal que en estos momentos se está aplicando en Corea con la ayuda del Gobierno y la unificación del pueblo. Este plan consta de tres puntos fundamentales: reducir las diferencias entre la industria y el campesino; reducir las diferencias entre el trabajo pesado y el trabajo ligero y liberar a la mujer de las labores del hogar. Por la CUT estuvieron presentes Luis Meneses, Agustín Muñoz, Consejeros; Manuel Dinamarca, Secretario General de la CUT y Margarita Lindsay, encargada de participación. Ellos entregaron una visión general del proceso revolucionario chileno y, a la vez, informaron a los visitantes de los preparativos para la Asamblea Sindical Mundial, a realizarse en Santiago entre el 10 y el 15 de abril próximo. En la fotografía, un aspecto de esa reunión.

Acusan sus trabajadores:

DISTRA S.A. ABASTECE AL "MERCADO NEGRO"

En comunicado público informan la manera de operar de esta firma con los especuladores de repuestos de vehículos.
Mientras Ejecutivos se dan "gratificaciones voluntarias" de 180.000 escudos, obreros de DISTRA ganan 60 escudos diarios.
Piden que la citada firma pase al Area Social.

LA HUELGA de los trabajadores de DISTRA S. A. (Distribuidora de Repuestos de Automóviles S. A.), de las sucursales de 10 de Julio, Independencia, Detroit, Casa Central y Concepción, ha permitido conocer importantes detalles respecto al Mercado Negro.

Estos trabajadores entregaron ayer un comunicado oficial, en el que señalan importantes detalles respecto a este fatídico sistema que tanto está perjudicando al pueblo chileno.

QUE SE DICE

Sobre la materia, los trabajadores señalan en su comunicado: **Como es de conocimiento de todos, no hay repuestos para la locomoción colectiva y particular en todas sus variedades.** Nosotros podemos informar que sí los hay y están en el "Mercado Negro", creado artificialmente por algunos **importadores y distribuidores** particulares de repuestos, los cuales cobran tres o más veces su valor oficial".

Luego dan a conocer cómo operan estos especuladores de los repuestos. Según los trabajadores quienes impulsan el "Mercado Negro" lo hacen de la siguiente manera:

"A) Vendiendo los artículos con entrega en la calle, haciendo aparecer que no son de la firma para no cobrar los precios oficiales fijados por Dirinco.

"B) Haciendo desaparecer importaciones completas, cuyo destino es desconocido por los trabajadores.

"Todo lo anterior fue comprobado en DISTRA por el Kardex desaparecido en el mes de octubre, durante el Paro Patronal y que recién ahora, después de rotunda negación de su existencia, ha sido encontrado por los trabajadores".

PLIEGO DE PETICIONES

Más adelante, el comunicado de estos trabajadores señala todo lo relacionado con su pliego de peticiones, origen del conflicto.

Al respecto dicen que desde que se constituyó su Sindicato han sido objeto de todo tipo de persecuciones, amedrentamiento, presiones, traslados, etc., a fin de que se dividieran. No obstante ello, presentaron su pliego de peticiones debido a la aflictiva situación socio-económica en que se encontraban. "Nunca antes —dice el comunicado— había existido en la Empresa una organización de trabajadores (las destruían) que reclamara los derechos básicos de nuestros compañeros".

Para corroborar lo afirmado, los trabajadores entregan algunos ejemplos: un obrero con tres años de antigüedad en la Empresa gana E° 60 diarios, debiendo pagar su colación, que equivale a E° 30 diarios. Lógicamente que, además tiene que mantener a su familia y pagar su movilización. En cambio, los sueldos de los Ejecutivos son millonarios. Fuera de eso, por concepto de gastos de Representación dobles — por Santiago y Concepción— reciben alrededor de E° 20.000 mensuales.

Como si todo fuera poco, resulta gráfico señalar que después del Paro Patronal de octubre se otorgaron "gratificaciones voluntarias" a los Ejecutivos, por sumas tan bonitas como los son 185 mil escudos para cada uno.

Mientras tanto, el pliego de peticiones, que plantea las necesidades mínimas de un trabajador para subsistir, lleva más de tres meses de tramitación.

DENUNCIA

Finalmente, los trabajadores de DISTRA S. A. denunciaron lo siguiente: se encontraron pasajes de Ejecutivos para el extranjero, se ofreció en venta algunas sucursales; se encontraron alrededor de 80 radios en bodega, las cuales nunca se pusieron a la venta.

"Los trabajadores —dice el comunicado— haciendo un análisis de la situación que hemos planteado, sacamos las siguientes conclusiones: en la Empresa existe injusticia salarial, mal uso de las divisas de nuestro país, Mercado Negro, acaparamiento y ninguna preocupación por los trabajadores, en relación a la suerte de la fuente de trabajo, habiendo entregado muchos años de trabajo y sacrificio, sin haber sido nunca recompensado debidamente.

"Ante esta traición a los trabajadores, por parte de los patrones, es que exigimos la Intervención definitiva de la empresa y su paso al Area Social".

SSS ENTREGARA MOTOBOMBAS A 5 GRUPOS DE VIVIENDAS

LA ADQUISICION de cuarenta y cuatro equipos de motobombas para atender las necesidades y solucionar los problemas de suministro de agua potable a diversas poblaciones, acordó el Servicio de Seguro Social.

Los núcleos habitacionales favorecidos con esta determinación son "Juan Antonio Ríos", Miguel Munizaga Mossino", "Joaquín Echeñique Letelier", "México" y "Grecia".

El acuerdo fue adoptado en una reunión del Consejo del citado instituto previsional y las cuarenta motobombas serán adquiridas a la firma Germán Holzapfel y Cía. Ltda.

De esta manera se soluciona un serio problema de los citados núcleos profesionales, por los cuales el S.S.S. ha demostrado una preferente preocupación.

NUEVA AGENCIA

Una nueva agencia creó el Servicio de Seguro Soc[illegible] para dar una mejor atención a sus imponentes, patrones y pensionados, de acuerdo con su política de descentralizar sus dependencias.

La nueva agencia estará ubicada en la localidad agraria de Portezuelo, en la zona de Ñuble y servirá a numerosas personas que ahora deben recorrer largas distancias para llegar el S.S.S.

En 10 años:

BANCO DO BRASIL ENFRENTA LA PRIMERA HUELGA DE SU PERSONAL

SETENTA empleados del Banco Do Brasil S.A. paralizaron ayer sus labores, en demanda de un mejoramiento económico, que según señalaron algunos de sus dirigentes, viene siendo tramitado desde hace cinco meses, sin que hasta el momento se vea intenciones de arreglar el problema.

Según Jorge Figueroa, presidente del Sindicato de los trabajadores del citado Banco, la huelga legal que han iniciado es por la tramitación y desidia administrativa del Banco, para solucionar sus peticiones económicas presentadas en noviembre de 1972. Los empleados están recibiendo, según informaron, la misma remuneración de enero del año pasado, salvo un adelanto de reajuste del 27,5 por ciento, otorgado en julio de 1972.

Los dirigentes sindicales acusaron a la administración de la empresa bancaria de dilatar el plazo para solucionar el conflicto. Dijeron que habían presentado el correspondiente pliego de peticiones el 30 de noviembre del año pasado, solicitando un 170 por ciento de aumento a contar del 1° de enero del presente año.

Sin embargo, señalaron, hay discrepancias en torno a un bono equivalente al alza del costo de la vida de octubre a diciembre de 1972.

Por otra parte, los trabajadores están pidiendo en su pliego un bono trimestral correspondiente al alza del costo de la vida, a fin de defenderse de la inflación.

Hicieron presente los dirigentes que el promedio de sueldo que ganan los empleados es de 3.000 escudos, lo que no es "ninguna belleza" si se considera que un empleado particular debe estar en un monto superior.

En cuanto a la posición de la empresa, los dirigentes de los trabajadores informaron que los ejecutivos sólo les han ofrecido un 163,4 por ciento de aumento, o sea, el ciento por ciento del alza del costo de la vida, lo que no aceptan los trabajadores, ya que esta oferta —según dijeron— está sujeta a previa consulta a la central de Río de Janeiro.

Cabe hacer notar que esta es la primera huelga que la citada entidad bancaria enfrenta en los diez años de vida que lleva en nuestro país.

Ayer los funcionarios en huelga pegaron carteles y salieron a la calle Ahumada, lugar donde se encuentra el Banco Do Brasil, para realizar manifestaciones que llamaran la atención del público, lo que lograron plenamente debido al gran ruido que hicieron con envases de conservas vacíos y otros elementos.

En cuanto a la clientela del Banco de Brasil, debió conformarse con dejar pendientes numerosas operaciones que tenían que realizar en esa entidad, con motivo de la huelga que prácticamente la cogió de sorpresa.

Los trabajadores solicitaron a los periodistas que se hicieron presentes, que las autoridades intervinieran en este conflicto, a fin de llegar a una solución rápida.

POLICIA

CAPTURADO LADRON DE MAQUINAS SUMADORAS

Un ladrón de máquinas sumadoras y otras especies fue detenido por sabuesos de Investigaciones y puesto a disposición del Tercer Juzgado del Crimen. Se trata de Luis Miguel Fuentes Becerra, de 24 años, casado, quien se declaró autor del robo de dos máquinas sumadoras, una cortadora de fiambres y una balanza, hecho delictual perpetrado a fines de febrero, en el local comercial de Julio Abufon Mazú, ubicado en San Pablo N° 1565. El monto del robo fue avaluado en la suma de 350 mil escudos.

Para cometer esta acción criminal, Luis Fuentes se hizo acompañar de dos individuos, a quienes sindicó como el "Patiño" y el "Lucho Acosta", personajes que ahora son buscados por personal de Investigaciones.

IMPLICADO EN BRUTAL CRIMEN

También efectivos de la Brigada de Homicidios consiguieron capturar a Nelson del Carmen Villalobos, alias el "Nelson", implicado en el brutal asesinato del obrero Juan Evangelista Muñoz Aranda, cuyo cadáver apareció degollado en un sitio cercano al Zanjón de la Aguada.

Con la detención de Nelson Villalobos, son tres los individuos apresados en relación a este horrible crimen. Anteriormente había caído en poder de Investigaciones una pareja de hermanos por complicidad en este delito. Sin embargo, el autor material del crimen del obrero, José Villalobos, aún permanece prófugo en la zona sur del país.

LA MUERTE RONDO POR EL AMBIENTE BOHEMIO

En la boite Lucifer mataron a un desconocido.
En poder la B.H. asesino de La Sirena

Una acalorada discusión en el interior de la Boite Lucifer, ubicada en calle Cóndor con San Diego, culminó con el homicidio de un desconocido, cuyo cuerpo quedó tendido en el segundo piso del local, entre botellas quebradas y mesas derribadas. El incidente se produjo ayer en la madrugada, alrededor de las 4.30 horas, cuando unos parroquianos que bebían en el establecimiento nocturno se trenzaron en una encarnizada discusión, la que finalizó al sacar uno de ellos un revólver y disparar contra su oponente.

Personal de la Brigada de Homicidios, acompañados de peritos del Laboratario de Policía Técnico, lograron establecer que la víctima es Sergio del Carmen Silva Yáñez, de 21 años, obrero, domiciliado en el pasaje 7 de la Población Gabriel González Videla, con ficha por hurtos en la Asesoría de Investigaciones.

Los antecedentes de este criminal hecho fueron remitidos al tribunal correspondiente y personal de la Brigada de Homicidios iniciaron las pesquisas necesarias para dar con el autor del crimen.

APRESADO ASESINO DE BOITE "LA SIRENA"

Funcionarios de la Tercera Inspectoría de Investigaciones lograron apresar a Jorge Antonio Ramírez Martell, casado, 19 años, por ser el autor del homicidio en la persona de Eduardo Mallea Adasme, de 33 años, comerciante. El suceso policial tuvo como escenario la Boite "La Sirena", durante la madrugada del 23 de febrero pasado.

En aquella ocasión, Eduardo Mallea Adasme concurrió al mencionado local frívolo con un grupo de amistades para festejar un cumpleaños. En una mesa cercana se encontraba Ramírez Martell, Guillermo Sepúlveda Apablaza, su esposa y otros individuos. En evidente estado de embriaguez, Sepúlveda comenzó a discutir con su señora, quién también se encontraba bebida. Luego de proferirse diversos insultos, el hombre se paró de la mesa violentamente y cruzó el hall del local. En su tambaleante marcha Sepúlveda derribó varias botellas y mesas, entre ellas la que ocupaba Mallea Adasme y sus amigos. Este último indignado lo siguió hasta la calle, lugar donde ambos se trenzaron en un duelo con sus cinturones.

Jorge Ramírez Martell decidió acompañar a su amigo, y al ver que estaba sacando la peor parte, extrajo desde sus ropas una pistola marca Famae, calibre 6.35, disparando sobre las espaldas de Eduardo Mallea, cuya muerte se produjo minutos más tarde.

El detenido fue puesto a disposición del 8° Juzgado del Crimen de Mayor Cuantía.

.En Valparaíso:

DERECHISTAS ATENTAN CONTRA SEDE DEL PDC

Manos criminales de grupos ultraderechistas colocaron una bomba en el local de la Democracia Cristiana de Valparaíso, cuyo estallido causó heridas de carácter menos graves a dos mujeres, identificadas como Irma Araya Vergara, de 50 años, y María Vera Araya, de 24. El artefacto explosivo fue depositado en un tarro basurero, situado a unos ocho metros de la puerta principal del local político, en la calle Pedro Montt N° 2080.

La violencia del impacto causó serios daños, pudiendo provocar pérdidas humanas lamentables, ya que en el lugar donde se colocó el aparato terrorista se encuentra un paradero de locomoción colectiva. Personal de Investigaciones del puerto constató que el artefacto estaba confeccionado con un tarro de cera Beautiflor con un detonante accionado con un sistema de relojería.

MUERTES POR INMERSION

Tres casos de muerte por inmersión se registraron en las últimas horas, según informes recibidos por Carabineros.

El primero de ellos tuvo como escenario el canal de Tenglo frente a Chinquihue, en la provincia de Llanquihue, al volcarse un bote a vela en que viajaban José Fanor Arenas Schmidt, de 60 años, y Luis Oyarzún Gallardo, de 29. Arenas cayó al mar y su cuerpo quedó en el velamen de la embarcación, falleciendo por inmersión, a pesar de los esfuerzos realizados por su compañero para salvarle la vida.

En el Río Maullín, sector de Puerto Varas, murió ahogado el menor Luis Benito Aguilar González de 16 años.

Por último, también desde Maullín se informó que en el interior del fundo Millaray pereció ahogado en un tranque cercano a su domicilio el menor de [illegible] años, Juan Carlos Alvarez Inostroza.

CUANTIOSOS DAÑOS CAUSAN TRES INCENDIOS EN ANGOL

ANGOL (UPI)—Tres incendios forestales declarados en la tarde del domingo en otros tantos predios de la provincia, provocaron cuantiosos daños al consumir un aserradero y hectáreas de trigo como igualmente pastizales.

El origen de los incendios lo desconocía carabineros, pero se presume que podría ser una colilla de cigarrillo lanzada desde un automóvil en marcha.

El primer incendio fue detectado cerca de las trece horas en el fundo El Bosque situado a la altura de Victoria, al costado poniente de la Carretera Panamericana y de propiedad de Gabriel Servanti Cases.

Las llamas arrasaron 40 hectáreas de pasto natural, para propagarse luego a una barraca donde había almacenadas diez mil pulgadas de madera elaborada, avaluadas en 500 mil escudos.

El fuego consumió igualmente la maquinaria del aserradero, consistente en tres cepilladoras, una cepilladora canteadora, ocho bancos con sierras de diferentes tipos, diez motores eléctricos avaluados también en 500 mil escudos.

Además el incendio destruyó cuatro galpones de madera con techo de zing, avaluados en 500 mil escudos, un banco aserradero completo con cien mil pulgadas de madera elaborada, un galpón de madera en cuyo interior se guardaba una cosechadora avaluada en un millón de escudos.

Al sitio del incendio concurrieron 40 carabineros y 30 hombres del batallón militar de Victoria, cuatro compañías de bomberos de Temuco, Lautaro, Traiguén y Collipulli.

No se registraron víctimas pero los daños se estiman por sobre los cinco millones de escudos.

OTRO INCENDIO

Posteriormente se detectó un segundo incendio de rastrojo de trigo y pastizales en un predio situado a seis kilómetros de la Carretera Panamericana, al sur de Victoria. El fuego comenzó en el fundo El Esfuerzo de propiedad de César Ruiz, médico del hospital de Victoria.

Las llamas se propagaron a las **reducciones indígenas de Manzanuco y Ciovol.**

Las familias damnificadas debieron ser ubicadas momentáneamente en la escuela Fiscal 56 de Manzanuco.

El tercer incendio fue denunciado también poco después de las 14.30 horas en la Hijuela Molina, ubicada entre el Río Traiguén y la Panamericana, a seis kilómetros de Victoria y de propiedad de Angel Goye Goye y Edwin Schneider. Las llamas destruyeron 33 hectáreas de trigo.

Al igual que los dos incendios anteriores, se igniraba el origen del fuego.

En Ancud

FAMILIA AGREDIO PATRULLA POLICIAL

TRES CIVILES y tres carabineros heridos fue el saldo que dejó el encuentro entre una familia y una patrulla del Retén Quenchi, localidad cercana a Ancud. Los uniformados efectuaban servicios policiales en el sector urbano de Quenchi, fiscalizando la Ley de Alcoholes, cuando fueron agredidos por varias personas.

El ataque más encarnizado provino de parte de los hermanos Manuel y Eduardo Velásquez Gómez, sorprendidos en actitud sospechosa por la patrulla integrada por el sargento Alfredo Contreras y los carabineros Sergio Treviño y Eulogio Vivar Pérez. Los dos individuos lanzaron piedras a los uniformados y luego huyeron a refugiarse en su domicilio. Momentos más tarde regresaron acompañados de su padre, Efraín Velásquez Muñoz, y otros individuos, los que armados de piedras y palos reanudaron la agresión a carabineros.

La patrulla policial realizó varios disparos al aire para amedrentar a los atacantes. Sin embargo, estos continuaron con su disposición agresiva, por lo que los carabineros debieron disparar al cuerpo de los individuos.

Al término de la reyerta resultaron con heridas de gravedad los hermanos Manuel y Eduardo y el padre de ambos, Efraín Velásquez. También los uniformados recibieron heridas causadas con arma contundente.

No identifican aún al "descuartizado"

CONTINUA BUSQUEDA DEL ESPAÑOL

Escasos nuevos antecedentes ha logrado reunir en las últimas horas personal de Investigaciones, en relación al apasionante y cruel caso del "descuartizado", episodio increíble dentro de los anales de la criminalidad chilena. Cuando ya han transcurrido 24 días del hallazgo del "tronco" en Quilicura y del asesinato de María Fernández Meneses, en su departamento de Matucana 14, la policía ha centrado su actividad en la búsqueda del ciudadano español Mariano Salazar, esposo de la víctima, quien aparece sindicado como el principal del doble homicidio.

Los inspectores encargados del caso, Juan Morales Espina y Pedro Espinoza, realizan diligencias tendientes a dar con el paradero del español prófugo, quien se supone aún no ha salido del país.

Por otra parte, ayer en la mañana estuvieron en el Cuartel de General Mackenna el hermano y la cuñada de Salazar, los que conversaron con los funcionarios para aclarar ciertas diferencias surgidas en el curso de la investigación. Señaló el abogado de la familia, que se desistiría de las querellas presentadas y que solicitaría protección policial para los familiares de Salazar.

APORTE INGLES PARA CAPACITACION LABORAL

Interés del gobierno británico por intensificar la asistencia técnica a nuestro país.

EL INTERES del Gobierno británico por ampliar su acción de asistencia técnica en nuestro país quedó manifiesto en las conversaciones recientes sostenidas entre el asesor técnico del Ministerio de Relaciones Exteriores de Gran Bretaña, señor John Gailer y ejecutivos del Instituto Nacional de Capacitación Profesional (INACAP) filial de CORFO.

El enviado especial visitó nuestro país a fin de imponerse de la marcha de los programas de asistencia inglesa. Durante su estadía el señor Gailer visitó los Centros Anglo—Chileno de INACAP, en Santiago y Valparaíso. Viajó, además, a Concepción y Lota para conocer en el terreno las necesidades de formación profesional planteadas por el Instituto, preferentemente en el sector de trabajadores del carbón.

El resultado de esta visita y las entrevistas finales realizadas entre el experto británico y autoridades de INACAP, dieron beneficiosos resultados para el gobierno chileno, el Instituto y todos los trabajadores.

Una plena comprensión a la necesidad de ampliación de la cooperación inglesa solicitada por INACAP motivó el compromiso del señor Gailer de recomendar a su gobierno este programa de asistencia técnica a Chile. Ello se traducirá, en el futuro, en la ampliación de talleres de los Centros Anglo-Chileno de Santiago y Valparaíso, habilitados con el equipo técnico necesario. La permanencia de expertos ingleses en el país, y la creación de un nuevo centro que tendrán a su cargo dar formación profesional a trabajadores de la cuenca del Bío Bío en especialidades de la minería, del carbón y electromecánica. Además se completarán equipos que permitan desarrollar programas de apoyo a las industrias en la fabricación y elaboración de repuestos. Programa que ahorrará divisas al país. El desarrollo de estos proyectos será por etapas, consultándose el año 1977 como de total cumplimiento de estas acciones.

Un interés especial demostró el representante británico por la capacitación de los trabajadores de la zona del carbón, donde, según los proyectos, existirá un Centro que ofrecerá especialidades de minería y electromecánica.

Este interés del experto se basa en que Inglaterra es un país con una desarrollada tecnología en ese campo y con una antigua tradición minera.



Mediante el sistema de la prospección aérea se logró detectar una siembra excelente de la cebolla "Valenciana", similar a la de años normales.

TRABAJADORES PIDEN SE ACELERE INTERVENCION FUNDO PANGUEMAPU

UNA DELEGACION de trabajadores campesinos del fundo "Panguemapu", de la comuna de Fresia, en la provincia de Llanquihue, visitó al Subsecretario de Agricultura, Mario Montanari, en la mañana del lunes. El grupo estaba integrado por los dirigentes de la Federación Campesina Rodrigo Ambrosio que representa 1.200 afiliados. Entre los delegados estaban Aurelio Espinoza y Eleodoro Zambrano del fundo Panquemapu y Hernán Navarro presidente de la Federación.

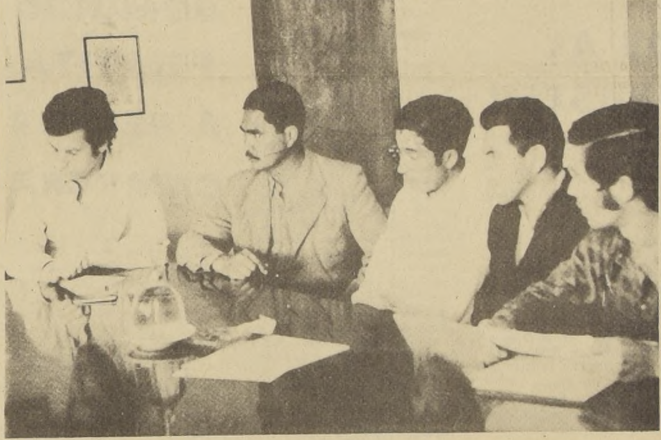
Los campesinos manifestaron que los trámites legales para la intervención del Panguemapu estaban listos incluso esta designado el interventor Juan Candia, sólo falta que se realice la intervención para que podamos poner en marcha el fundo que actualmente se encuentra paralizado.

Al explicar el conflicto los trabajadores manifestaron "nos tomamos el fundo exigiendo la intervención porque había sabotaje a la producción y conflictos con la mayoría de los trabajadores". El Panguemapu posee 913 hectáreas de tierra que se dedican preferentemente a la ganadería. Al respecto los campesinos dicen "la mala explotación del fundo está a la vista ya que tiene sólo 112 vacas de ordeña cuya producción lechera se dedica en su mayoría a alimentar a los perros, en cuanto a las siembras los patrones sólo dedican tres hectáreas al trigo que tampoco cosechan sino que lo dieron a los animales. Las dos hectáreas de papas también se perdieron porque ni siquiera se aporcaron".

También los dirigentes de la Federación Rodrigo Ambrosio plantearon al Subsecretario la necesidad de expropiar la sucesión Borquez que posee los fundos Chépica, Hautrunes, Los Chelles, con un total de 950 hectáreas y que se encuentran abandonados.

Finalmente los campesinos le hicieron ver a Mario Montanari la buena disposición de los organismos de base de los trabajadores de la provincia de Llanquihue para trabajar en forma coordinada con el Gobierno en materia agraria. Dijeron que respaldaban la nueva fase definida por el Ministro Calderón recientemente en la que se contempla la expropiación de aquellos predios mayores de 40 hectáreas que estén mal explotados, abandonados o en conflicto con los trabajadores. "Hay en la provincia muchos fundos de gran extensión y nosotros hemos confeccionado una lista con las prioridades entre los que figura el Panguemapu, el fundo La Vega, la sucesión Borquez, y el fundo Colihual, entre otros", señalaron los trabajadores.

El Subsecretario de Agricultura, Mario Montanari, se comprometió a estudiar los problemas planteados y a solucionarlos dentro del marco de la política agraria del gobierno y contemplando los legítimos derechos y aspiraciones de los campesinos.



Dirigentes de la federación campesina, "Rodrigo Ambrosio", que representa a 1.200 afiliados, visitaron al Subsecretario de Agricultura Mario Montanari, a quien le manifestaron la necesidad de la pronta intervención del fundo Panguemapu.

Ministro Jirón dio el vamos:

MEDICOS EXTRANJEROS EN CURSOS DE SALUD PUBLICA

CON ASISTENCIA DEL MINISTRO de Salud Pública, Dr. Arturo Jirón, fueron inaugurados ayer los cursos de Postgrado del Departamento de Salud Pública de la Universidad de Chile.

A los cursos se han inscrito 69 médicos chilenos y 20 extranjeros. El acto inaugural contó con la presencia de diversas autoridades. Entre ellas, estuvo presente el Dr. Alejandro Sotelo, representante de la Oficina Sanitaria Panamericana (OSP); el Dr. Mariano Requena, Jefe del Departamento Técnico del S.N.S. el Dr. Hugo Behm, Director del Departamento de Salud Pública y otras autoridades.

En un discurso inaugural el Ministro Jirón destacó la importancia de los médicos salubristas en la planificación de actividades y el rol fundamental que juegan en las medidas tendientes a elevar el nivel de vida de los habitantes del país.

A continuación hizo uso de la palabra el Dr. Mariano Requena, quien expresó que era indispensable que el nuevo contingente de alumnos se compenetrara de sus responsabilidades. Hizo un llamado a trabajar por el bienestar de los chilenos. Señaló además la urgente necesidad de que los médicos comprendan su verdadero papel en el actual proceso de cambios.



Arturo Jirón, Ministro de Salud, dio por inaugurados los cursos de Postgrado del Departamento de Salud Pública de la U. de Chile, en los que participan médicos chilenos y 20 extranjeros.

Chile también se incorpora a este sistema:

INSPECCION AEREA PERMITIRA DETERMINAR SIEMBRAS Y PRONOSTICOS DE COSECHAS

EN LA TERCERA SEMANA del presente mes se recolectará el grueso de la producción de la cebolla conocida como "Valenciana", gracias a la prospección aérea, un nuevo sistema puesto en práctica en nuestro país para la determinación de las siembras y pronosticar las cosechas.

Esta modalidad la está empleando la Sociedad de Comercialización de la Reforma Agraria —SOCORA—, entidad que tiene a su cargo la exportación de importantes productos agrícolas provenientes, en su mayoría, del sector reformado de la agricultura, vale decir, Centros de Reforma Agraria, Asentamientos Campesinos y Centros de Producción.

Como su nombre lo indica, la prospección se efectúa mediante aviones cuyos ocupantes son ingenieros agrónomos, técnicos y prácticos agrícolas los que, mapa "en mano" van inspeccionando los terrenos cultivados y sembrados con productos que la población nacional necesita para su consumo.

Esta experiencia permitirá obtener datos más seguros y oportunos de los posibles acopios de los alimentos. En el caso de la cebolla "valenciana" se pudo detectar una siembra similar a la de años normales. Y si a ello se suma que el contingente de exportación para este producto hortícola es bajo, se asegurará un abastecimiento normal para el mercado interno.

Por otra parte, el éxito logrado por el sistema facilitará la programación agrícola en nuestro país, permitiendo en esta forma conocer oportunamente los excedentes o déficit de producción que puedan producirse en relación con el consumo de la población nacional.

La SOCORA conjuntamente con los organismos dependientes del Ministerio de Agricultura están incorporando modernos sistemas para detectar las necesidades alimenticias de los chilenos, así como ver la forma de hacer producir nuevas tierras mediante adecuadas formas de riego, y puesta en marcha de suelos que estaban abandonados o mal trabajados. Eso es lo que persigue, entre otras cosas, el proceso de Reforma Agraria impulsado por el Gobierno de la Unidad Popular.

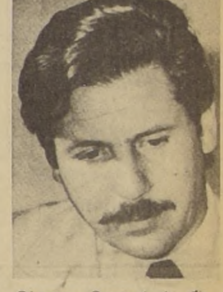
Convenio por 5 mil dólares con la RDA:

DESEMBARCARAN EQUIPOS MEDICOS EN SAN ANTONIO

PARTE DE UN CONVENIO COMERCIAL entre el SNS y el Ministerio de Relaciones Económicas de la RDA, consistente en elementos quirúrgicos y de investigación médica, se recibió recientemente. El mercante chileno Longaví arribó a San Antonio y en estos momentos finaliza la descarga de 1.300 cajas y cajones con un peso bruto de 236.569 kilógramos. Esta partida tiene un valor de 1.750 mil dólares que corresponde a una fracción de la negociación total que alcanza a los 5.188.236,80 dólares. Esta operación fue realizada a través del Banco Central y las condiciones señalan un pago al contado del 45% y el resto a diez años plazo con un 1% de interes anual.

En el transcurso del descargue visitaron la nave el Dr. Sergio Infante Roldán, Director General de SNS, autoridades del Servicio, de la Armada y de Carabineros. En las conversaciones se precisó que antes de fin de mes arribará a Valparaíso o a San Antonio el vapor Limarí, también chileno, con un nuevo embarque por US$ 300.000. El fruto de esta transacción comercial se irá distribuyendo a través de la Central de Abastecimientos, según las necesidades, a todos los establecimientos sanitarios del país.

Em embarque del Longaví incluye una variedad de equipos de Rayos X, de electrología, cardiología y tórax, respiradores y broncoscopios fotográficos, equipos de gastroenterología, y otros, laboratorios, centrífugas, baños termoregulables, hornos agitadores, contadores electrónicos de fórmula sanguínea, espectro fotómetro, fotómetro de llamas, balanza analítica, elementos de laboratorio, microscopios operatorios, equipos de oftalmología de electromedicina para rehabilitación y destiladores de agua.



Director General de Salud, Dr. Sergio Infante Roldán.

Enfrentarán chilenos:

EXTRAORDINARIOS RIESGOS EN EXPEDICION AL EVEREST

NUEVOS DETALLES de la expedición al Everest en que participan un Oficial y un Clase del Ejército de Chile, se han recibido en la Comandancia en Jefe del Ejército. El Oficial es el Mayor Arturo Aranda Salazar y el Clase es el Cabo 1 Baltazar Catalán Fuentes.

La expedición que incluye a 200 sherpas y un grupo de militares y científicos italianos terminó su período de aclimatación en el glaciar de Tongpoche ubicado a 3.867 metros de altura. Para llegar hasta ese lugar se debieron vencer múltiples dificultades de la naturaleza. La marcha debió efectuarse a través de innumerables valles y quebradas, debiendo alternarse un día de marcha con un día de descanso. Cada cargador no puede transportar más de 30 kilos sobre sus espaldas.

Desde el glaciar de Tengpoche la expedición emprendió camino hasta el lugar que se ha elegido para instalar el Primer Campamento Base, el que se levantará a 5.400 metros de altura. Entre el 17 de marzo y fines de abril se espera organizar hacia la cumbre del Everest aproximadamente 7 campamentos debidamente equipados. El último de ellos se instalará aproximadamente a 8.200 metros u 8.500. Desde el punto un grupo seleccionado de miembros de la expedición intentarán el asalto final. El Everest tiene 8.882 metros de altura.

Las principales dificultades que deberá sortear la expedición son la travesía de un glaciar colgante o cascada de hielo situada a 5.500 metros, las bajas temperaturas y el problema de la anoxia, es decir de la falta de oxígeno.

La cascada de hielo, situada entre los 5.500 y los 6.500 metros está en permanente movimiento y por lo tanto sus condiciones de transitabilidad cambian a diario. Para atravesar la se requiere de un esfuerzo considerable, consistente en una marcha continuada de 10 a 12 horas.

Posteriormente, según se sabe por experiencias anteriores, los expedicionarios deberán soportar temperaturas que pueden ser de 40 grados bajo cero. También a esa altura se presenta el problema de la anoxia, lo cual obliga al empleo constante de máscaras y tubos de este vital elemento. Cada tubo pesa 10 kilos y tiene una duración de 8 a 10 horas de empleo con esfuerzo y de 12 a 14 horas sin esfuerzo, es decir, en reposo o durmiendo. Sobre los 8.000 metros este equipo debe emplearse en forma permanente.

La expedición espera alcanzar la cumbre en la primera quincena de mayo, período en que según las estadísticas hay un lapso útil de buenas condiciones climáticas de 20 días como máximo. Inmediatamente después de este período lo sucede otro de fuertes vientos monzones cuya violencia es imposible hacer frente.

Los alpinistas que alcancen la cumbre depositarán allí una placa entregada por Su Santidad el Papa Paulo VI y tiene el significado de un símbolo de la paz y de la cristiandad.

La expedición, como se sabe, ha sido organizada por el Dr. Guido Monzino y es enteramente italiana, exceptuándose la participación del Mayor Aranda y del Cabo Catalán, del Ejército de Chile, que, de tenerse éxito es la oportunidad de hacer flamear la bandera chilena en la cumbre más alta del mundo.

Inaugurado Seminario Internacional:

POR UNA MEJOR PLANIFICACION EN LA INDUSTRIA DEL ASERRIO

Organizado por la FAO y los gobiernos de Chile y Finlandia.

AYER SE INAUGURO el Seminario Internacional sobre Aserrío y Clasificación de Maderas organizado por la FAO y los Gobiernos de Finlandia y Chile. El acto se realizó en el edificio "Gabriela Mistral" con asistencia de expertos de 16 países latinoamericanos que permanecerán en nuestro país durante las tres semanas que se prolongará el Seminario.

En primer término habló Wahl Director del Seminario quien empezó por agradecer en nombre del Departamento Forestal de la FAO a los Gobiernos de Finlandia y Chile. Señaló también que a solicitud de la mayoría de los asistentes a los dos Seminarios anteriores realizados en Finlandia se fijó a Chile como sede del tercero para estar más en contacto con la realidad actual de cada país.

Al explicar por qué este Seminario se realiza en Chile, Wahl dijo que en América Latina existen millares de aserraderos, los que sin lugar a dudas necesitan de un mejor manejo. Se realizan estos Seminarios para que a ellos acudan los técnicos a fin de que con conocimiento de las necesidades y la capacidad de sus respectivos países pueden recibir ideas que los ayuden a lograr una mejor planificación de la industria del aserrío.

POR LA FAO

Augusto Eulacio, Representante de FAO en Santiago, agradeció la hospitalidad del Gobierno chileno y el aporte generoso de Finlandia. Luego de destacar la importancia de la cooperación internacional, expresó: "Para América Latina es ésta una industria fundamental y la más importante dentro del sector forestal en cuanto a materia prima utilizada y a la mano de obra que ella emplea. Sin embargo, se da en este Continente la paradoja de que, a pesar de contar con una de las reservas madereras más importantes del mundo, la región es importadora neta de productos forestales por una cifra cercana a los 5000 millones de dólares anuales, principalmente del sector celulosa y papel".

Señaló finalmente que por las características de las faenas de aserradores, el trabajador forestal y su familia forman uno de los conglomerados más esforzados de la comunidad, muchas veces marginados de atenciones mínimas de educación, salud y trabajo permanente.

CHILE Y FINLANDIA

El Encargado de Negocios de Finlandia, Tapani Brotherus, después de saludar a los delegados dijo que a primera vista puede parecer raro que un país tan lejano como Finlandia patrocine un Seminario Latinoamericano en Chile. "Pero los técnicos de mi país un país con bosques hasta la exageración han sentido desde hace años una gran atracción hacia Chile el primer país forestal al sur del Río Grande, para trabajar con sus colegas chilenos en la explotación de la madera".

Manifestó en seguida que hace tiempo el Gobierno finlandés inició programas de cooperación directa con el Gobierno de Chile para estrechar aún más las relaciones profesionales entre los dos países en el campo forestal.

"Nosotros en Finlandia agregó estimamos muy en alto el programa y la política forestal que el Gobierno de Chile está fomentando y realizando. Aparte de sus metas cuantitativas, para nosotros ha sido muy interesante testimoniar la preparación técnica y social del obrero forestal chileno".

Finalmente Jaime Tohá Secretario Ejecutivo del Comité Forestal dio la bienvenida a los delegados en nombre del Gobierno y resumió brevemente la lucha de los países del Tercer Mundo para terminar con la dependencia económica y tecnológica que los sitúa en un nivel de subdesarrollo. El Gobierno chileno además del cobre dijo mira hacia el mar, la petroquímica y en forma preferente hacia la riqueza forestal. Para ello se ha trazado una nueva política forestal, se ha iniciado un plan nacional de reforestación, se ha terminado con el latifundio forestal y se ha mejorado las infraestructuras sociales, de modo de dar a los trabajadores y técnicos la máxima participación.

Terminó formulando votos por el buen éxito del Seminario de modo que el avance de la técnica, en el plano forestal, se ponga al servicio del desarrollo de América Latina para contribuir al término de la dependencia y el subdesarrollo.

Durante la tarde los expertos de los países que asisten al Seminario visitaron el Instituto Forestal. Las sesiones de estudio comenzarán a las 9 horas de hoy (Martes) en el Salón de Conferencias el Hotel Tupahue.



El Ejército celebró el día del Arma de Telecomunicaciones y el Aniversario de la Escuela de Telecomunicaciones. La fecha fue celebrada con una ceremonia que se efectuó en el recinto militar de Peñalolén y a la cual asistieron altas autoridades del Ejército, Oficiales y personal del Cuadro Permanente del Arma de Telecomunicaciones. En la foto, el General de Brigada Guillermo Pickering Vásquez felicita al Director de la Escuela de Telecomunicaciones, Coronel don Agustín Soto Miranda, quien recibe la condecoración Estrella al Mérito Militar.

BANCO DO BRASIL S.A.

Con motivo de la huelga del personal el PAGO DE LETRAS se atiende en la

NOTARIA DE DON ENRIQUE MORGAN TORRES

Agustinas 1111

Brezhnev de la URSS y Cools de Bélgica

FELICITACIONES POR TRIUNFO UP RECIBE PRESIDENTE ALLENDE

NUEVAS FELICITACIONES por el triunfo logrado por la Unidad Popular durante los comicios del pasado 4 de marzo, ha continuado recibiendo el Presidente de la Republica doctor Salvador Allende.

Las más recientes congratulaciones que ha recibido el Jefe del Estado, corresponden a Leonid Brezhnev, secretario general del Partido Comunista de la Unión Sovietica y, otra, de André Cools, Presidente del Partido Socialista Belga.

Las misivas de Brezhnev y Cools señalan textualmente y respectivamente:

AL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE CHILE, SALVADOR ALLENDE GOSSENS

Estimado Compañero Salvador Allende:

Reciba las más sinceras felicitaciones con motivo del importante éxito logrado por la Unidad Popular en las elecciones parlamentarias. Actuando en una situación difícil, rechazando la ofensiva reaccionaria las fuerzas populares de Chile han conseguido fortalecer sus posiciones en el Congreso, crear las condiciones más favorables para la lucha por la realización del programa que responde a los intereses del pueblo chileno.

Tengo la esperanza de que la Unidad Popular pueda defender sobre la base de la consolidación de sus filas las conquistas logradas, superar la resistencia de la reacción, asegurar el avance ulterior del país por el camino de profundas transformaciones económicas y sociales.

Le ruego a Ud., compañero Presidente, con motivo del éxito en las elecciones, transmita mis felicitaciones a los dirigentes de los partidos de la Unidad Popular.

Le saluda amistosamente.

L. BREZHNEV
Secretario General del Comité Central del PCUS

6 de Márzo de 1973

Querido Presidente y amigo:

Aprovecho el viaje de uno de mis amigos a Santiago para presentarle todas mis felicitaciones por la bella victoria obtenida. Victoria tanto más bella por lo difícil que era.

Vuestro Embajador en Bruselas ya ha debido participarle la posición del Partido Socialista belga por lo que atañe a vuestra lucha.

Crea, muy querido Presidente y amigo, en mis sentimientos fraternales.

ANDRE COOLS,
Presidente Partido Socialista Belga

Señala Dirección Aeronáutica

"CONTROL DE TRANSITO AEREO NO ES RESPONSABLE DE ACCIDENTE URUGUAYO"

EN DIVERSOS órganos de prensa local se ha reproducido una información aparecida en el diario "La Mañana" de Montevideo (Uruguay) referido a las posibles causales del accidente ocurrido al avión Fairchild de la Fuerza Aérea Uruguaya, mientras efectuaba el cruce de la Cordillera de los Andes.

Dicha información hace mención a la investigación que está llevando a cabo la FAU y expresa que las causas del precitado accidente "habrían" sido un error del piloto y otro del Control de Tránsito Aéreo de Santiago.

Esta o parecida aseveración apareció en una crónica de la Revista Ercilla y posteriormente en algunas de las declaraciones de los sobrevivientes de la aeronave accidentada.

En las oportunidades señaladas, la Dirección de Aeronáutica no estimó oportuno refutar, por razones obvias, el cargo que estas aseveraciones involucraban y que afectaban en forma directa al Servicio de Tránsito Aéreo, que depende directamente de Aeronáutica.

Transcurrido ya algún tiempo de ocurrido el accidente y la dolorosa situación que debieron enfrentar los sobrevivientes y los deudos de los que fallecieron, se considera oportuno aclarar ahora los conceptos vertidos sobre la actuación de la Torre de Control de Pudahuel y dejar bien en claro su participación que demuestra fehacientemente no ser responsable en el accidente de la precitada aeronave. Es así como se manifiesta lo siguiente:

1.- La aeronave se encontraba efectuando un Vuelo por Instrumentos (IFR) entre Mendoza y Santiago. En consecuencia y de acuerdo con las normas que prescribe la Reglamentación Internacional para estos efectos, la aeronave debería haber sido guiada a su destino única y exclusivamente mediante la correcta utilización de instrumental a bordo trabajando en íntima conexión con el Sistema Electrónico establecido en tierra como apoyo a la aeronavegación y que en el caso que nos preocupa, es decir, en el paso del Planchón, está conformado por dos equipos especiales que son un VOR o sea un Radio Faro de muy alta frecuencia y de onda dirigida y un RBN que es un Radio Faro de onda no dirigida, instalados ambos en Curicó.

2.- La aeronave uruguaya confirmó posición Curicó al Centro de Control de Santiago (Pudahuel), y al emitir dicho mensaje se considera que el piloto al mando de acuerdo al lenguaje técnico-aeronáutico habría verificado esta posición previamente por los instrumentos a bordo, como también por la observación visual, ya que el piloto uruguayo informó que volaba visual sobre el tope de cubierto.

3.- El Centro de Control de Santiago actuó correctamente con sujeción cabal a los procedimientos que gobiernan las normas aeronáuticas en el caso que se analiza al no interferir la secuencia del curso de vuelo que seguía el avión y cuya posición en el momento de iniciar el descenso no cabía duda que era Curicó, verificada como se dijo por la indicación de los instrumentos y por la propia observación del terreno por el piloto.

La Dirección de Aeronáutica deplora tener que efectuar esta aclaración. Lo hace única y exclusivamente motivada por su obligación funcionaria de clasificar conceptos errados que dañan el prestigio de sus funcionarios, los que cumplen con responsabilidad y eficiencia sus delicadas tareas profesionales.

Arturo Ponce de León Llona
Secretario General

EN ACTIVIDAD EL VOLCAN HUDSON

PUERTO AYSEN, Marzo 12 (UPI).- Carabineros del Retén Puerto Bonito informó que anoche entró en actividad el volcán Hudson, lo que obligó a evacuar, como medida de precaución, a cinco personas que viven en el sector de Valle Huemules. En el resto de la zona no hay habitantes.

El personal del Retén Puerto Bonito no se encuentra en peligro.

La policía solicitó un avión para sobrevolar la zona. También se pidió al Intendente de Aysen una embarcación para que traslade al personal policial al sitio amagado.

El volcán Hudson se encuentra a 50 kilómetros del retén Puerto Bonito y no hay camino para vehículos.

El volcán comenzó a lanzar fumarolas a las 19 horas, pero cerca de medianoche, la actividad, que no fue descrita como erupción, había disminuido considerablemente.

Horrorosa tragedia cerca de Antofagasta

¡¡MAS DE 20 MUERTOS AL CHOCAR DOS MICROBUSES!!

ANTOFAGASTA.—Escenas de horror y de hondo dramatismo comenzaron a vivir ayer más de cincuenta personas, cuando dos microbuses de líneas interprovinciales chocaron violentamente, dejando un saldo de más de veinte muertos y decenas de heridos.

Las primeras noticias proporcionadas en forma de primicia por radio LA PORTADA de Antofagasta señalaban que el accidente se produjo alrededor de las 17 horas en la Estación Baquedano, distante unos 120 kilómetros de esta ciudad, cuando los buses, ambos pertenecientes a la línea Flecha Norte, se embistieron de frente.

A las 20 horas no se había configurado aún un cuadro de esta tragedia que ha sacudido violentamente a esta ciudad. Presumiblemente, los buses se embistieron debido a lo angosto de la carretera, que, en ese sector, obliga a los vehículos a desviarse hacia la berma para dar pasada a los que vienen en sentido contrario.

Las radios antofagastinas suspendieron sus programaciones habituales para entregar los detalles del traslado de heridos hasta el Hospital Regional, a la vez que hacían urgentes llamados a los traumatólogos, médicos, cirujanos y dadores de sangre para socorrer al medio centenar de heridos.

Según testigos oculares, uno de los choferes habría quedado decapitado y horrorosamente mutilado, al igual que el resto de las víctimas que aún no han sido identificadas en su totalidad.

Uno de los vehículos interurbanos se dirigía de Santiago a Chuquicamata, mientras que el otro hacia el trayecto desde Chuqui a Antofagasta.

Antofagasta (Urgente-última Hora).—La siguiente es una lista parcial de las personas que resultaron lesionadas en el trágico accidente registrado a unos 100 kilómetros de esta ciudad.

Waldo Campos Yáñez, Gorge Reyes, Juan Loyola Loyola, Ricardo Bastías, Patricio González Mondaca, Manuel Loyola Loyola, Miguel Sparza Veloso, René Villalobos Tapia, Gloria Díaz, Hilda Saravia, Ester Contreras Contreras, Margarita Monardes, Susana Ramírez Mondaca, Daisy Alzarra, Juan Salfate Villarroel, Isolina Araya, Elvira Villegas López, María Orrego, María Gárate, Alejandro Reas, Eliana Mandiola, Nancy Lizana, María Boero, Lidia Henríquez y Sara Miranda, todos internados en el Hospital Regional de Antofagasta.

Por otra parte, en la Morgue de Calama fueron identificadas 2 de las víctimas fatales de la colisión. Ellos son **Guillermo Correa Núñez y Rosa Bastías.**

Al volcarse su Jeep:

FALLECIO ALCALDE DE MULCHEN

MULCHEN (UPI).- El Alcalde de Mulchen, Domingo Torres Rodríguez, murió al volcarse el jeep en que viajaba como pasajero.

El vehículo lo manejaba Luis Cabezas Chávez, quien conducía bajo la influencia del alcohol sin estar ebrio, según informó la policía.

Como pasajeros viajaban el Alcalde Torres y José Jara Zambrano de 33 años, miembro del Comité Central del Partido Comunista.

A la altura de la curva Cristo, ubicada a la entrada norte de Mulchen, debido al exceso de velocidad, el jeep se volcó al costado derecho del camino resultando los tres ocupantes con lesiones de gravedad en diferentes partes del cuerpo.

El accidente ocurrió a las 22.15 horas y el Alcalde Torres, de 52 años, murió una hora más tarde en el hospital de Mulchen.

BANQUEROS DE LA ALALC INICIARON SUS REUNIONES

"SI SIEMPRE HA SIDO motivo de orgullo para nuestra nación servir de sede a torneos internacionales, hoy día vuestra presencia, numerosa y calificada, que congrega a lo mas representativo de los banqueros de esta parte del mundo, nos llena de satisfacción y constituye para nosotros una gran responsabilidad".

Mario Correa Torres, Presidente de la Delegación de Chile y de la Comisión Organizadora, dio de este modo, la bievenida a mas de 200 delegados, observadores y concurrentes que inauguraron ayer, en el Edificio Gabriela Mistral, la Quinta Reunión de los Banqueros comerciales de los paises de la ALALC, iniciándose así una nueva jornada de estudios para el perfeccionamiento de su aporte administrativo operacional y financiero al desarrollo de los países latinoamericanos.

"Esta respuesta de Uds. agregó Correa Torres, a un llamado que cruzó fronteras y diferentes latitudes, unánime en su expresión de confraternidad, de un vigente contenido de cooperación, propio del sello que marca nuestras relaciones internacionales, pone a prueba la hospitalidad de nuestro pueblo, nuestra vocación americanista, nuestro corazón, para que vuestra permanencia en nuestro país sea lo mas grata y placentera".

INFORME DE LA ALALC

El Secretario Ejecutivo de ALALC, Gustavo Magariños rindió el informe correspondiente en la sesión Plenaria de Apertura expresando en su discurso, entre otros ideas, que este evento "no es solo importante por las materias que constan en su agenda, sino porque constituye un paso mas hacia la consecución del ideal de la integración económica, sin duda una empresa difícil, perturbada casi constantemente por la acción de intereses opuestos, tanto nacionales como de grupos de presión internos de cada país.

"En el caso de América Latina —agregó— esta empresa tiene profundas raíces históricas y su culminación exitosa representaría un reencuentro de las naciones del subcontinente con su destino". En otros acápites de su alocución Magariños dijo "que la integración surgió como "idea-fuerza" en la América Latina hace apenas 3 lustros y comenzó a ser aplicada a través de diversas sistemas en el último decenio. Los programas respectivos se encuentran, por lo tanto, en una etapa preliminar y exploratoria, a pesar de que en el terreno conceptual se ha avanzado mas aceleradamente con la consecuencia de que se han enunciado objetivos sumamente ambiciosos al mas alto nivel político, aunque existe sin embargo, considerable distancia entre los ideales expresados y los resultados obtenidos en la práctica".

Terminó manifestando que **"Deben conocerse positivos resultados que se han ido obteniendo gracias a la competencia, disciplina y eficiente labor de los Bancos Centrales de la región, en cuya acción se ha apoyado fundamentalmente la actividad de la ALALC, y cuyos funcionarios han expuesto una indudable gama de conocimientos y han demostrado que con voluntad y pertinencia es posible encontrar soluciones a grandes y numerosos problemas que afectan la economía regional y la particular de cada uno de nuestros paises".**

SESION PLENARIA DE APERTURA

El discurso oficial de la Sesión Plenaria con que se dio comienzo al ciclo de reuniones, estuvo a cargo del Presidente del Banco Central de Chile, Alfonso Inostroza, quien después de felicitarse del hecho de que este torneo coincidiera con los profundos cambios económicos que Chile tiene en aplicación, expresó textualmente:

"Dentro del esquema programático del Gobierno que preside el doctor Salvador Allende, ocupa un lugar preferente el otorgar al funcionamiento bancario del país el más intrínseco y amplio alcance social, por cuanto la banca constituye un elemento fundamental para facilitar los procesos productores y distribuidores en sus diferentes etapas".

"Este concepto nos llevó a adoptar medidas que permitieran vincular nuestro régimen bancario en forma directa a las responsabilidades del Estado, a través de su incorporación al área social de la economía.

"Esta decisión se ha llevado adelante procurando facilitar en forma creciente una mayor vinculación de los bancos chilenos con la banca internacional y una mayor diversificación geográfica de sus conexiones. Especialmente, esta preocupación se ha observado en las relaciones con las instituciones de América Latina, por cuanto el Gobierno de Chile ha decidido dar una primera prioridad al intercambio comercial entre nuestro país y la comunidad de naciones latinoamericanas".

En otra parte de su discurso, el señor Inostroza recordó que Chile había cumplido celosamente hasta ahora con sus compromisos derivados del intercambio comercial y que el país mantenía la decisión de mantener estrictamente esta actitud. Analizó, a continuación algunos aspectos del temario de la Reunión, resaltando la importancia de aquellas que se refieren al financiamiento de transacciones de intercambio regional.

Terminó manifestando que tenía especial encargo del Presidente de la República y de las autoridades monetarias chilenas de dar una cordial bienvenida al torneo y sus participantes, para finalizar con la siguiente frase textual: "Estamos seguros de que este importante evento se verá culminado por el éxito para el bien del pueblo latinoamericano, por cuanto la calidad de los delegados a esta reunión señala anticipadamente tan buen augurio".

CABLES AL CIERRE

TRIUNFA PERONISMO CON EL 53% DE LA VOTACION

BUENOS AIRES (Inter Pres Service) Tal como lo adelantara en forma exclusiva el Centro de Computación de Inter Press Service, a las cinco de la mañana de ayer, el Frejuli (Peronismo y Aliados) ganó las elecciones nacionales por el 53 por ciento de los votos.

Las cifran admitidas oficialmente a las 17 y 30 de la tarde, indicaban 52.5 % a favor del peronismo, pero faltaban computar aún dos mil mesas, la inmensa mayoría de las cuales pertenecen a los partidos del sur y el oeste del gran Buenos Aires, donde el Frejuli ganaba con el 70 al 80 por ciento de los sufragios, lo que hace suponer que los datos finales serán aun más nítidamente favorables al líder exiliado desde hace 17 años, Juan Domingo Perón.

Las muchedumbres se lanzan a la calle coreando la marcha "Los muchachos peronistas" y canciones improvisadas. Hasta este momento la vigilancia de los efectivos del Ejército y la Policía Federal ha sido severísima prohibiendo toda manifestación.

Pero en el momento de la confirmación del triunfo, el candidato presidencial del Frejuli pidió a sus partidarios que se retirasen en orden de la sede partidaria. La multitud aceptó la invitación, pero se lanzó a manifestar por la Avenida Santa Fe en dirección al centro de la ciudad.

Rápidamente aparecieron decenas de bombos característicos en los actos peronistas, que marchaban al compas del grito popular "Perón, Perón".

En la redacción de Inter Press Service un periodista uruguayo que seguía paso a paso el trabajo del centro de computación recordó que en septiembre de 1955, el caudillo nacionalista Luis Alberto de Herrera, al comentar la caída de Perón, afirmó: "Los exiliados políticos cuando abandonan su país, se prometen siempre volver, pero es en vano. El único que volverá y como triunfador es Juan Domingo Perón". Se cumplió.

MERCADO JARRIN SUBROGA EN EL MANDO A VELASCO

LIMA (EFE). El Gobierno Revolucionario de la Fuerza Armada emitió en las primeras horas de hoy un comunicado oficial donde señala que el Ministro de la Guerra, General de División Edgardo Mercado Jarrín asume la responsabilidad de firmar los documentos referentes a los múltiples actos legislativos y administrativos que requieran la marcha del país.

El comunicado oficial es el siguiente: "después de las intervenciones quirúrgicas a que ha sido sometido el Presidente de la República, y aunque se encuentre en aptitud de continuar ejerciendo las funciones propias de su cargo, debe por prescripción médica, evitar transitoriamente el atender a la firma de la documentación referente a los múltiples actos legislativos y administrativos que requieren la marcha del país, la junta revolucionaria, constituida por los comandantes generales de la Fuerza Armada, ha acordado por unanimidad y en uso de las atribuciones que le son propias, que sea presidente del consejos de ministros el que firme todos los actos legislativos y administrativos que se requieran, y reciba a los agentes diplomáticos, mientras subsista la situación transitoria anotada".

Firman el comunicado: Edgardo Mercado Jarrín, General de División y Comandante General del Ejército; Rolando Gilardi Rodríguez, Teniente General y Comandante General de la FAP; Luis Vargas Caballero, Vicealmirante y Comandante General de la Marina.

LISTAS OBRAS DEL COLECTOR "H" EN ESTACION CENTRAL

MAS DE 30 MIL PERSONAS se están viendo beneficiadas al ser abovedado por Obras Sanitarias— de la Dirección General de Obras Públicas— el fátidico "Colector H" en un tramo importante de 370 metros.

El abovedamiento de este caudal de aguas servidas —afluente principal del "Zanjón de la Aguada" — constituye un grande y viejo anhelo de los vecinos de la Comuna Estación Central, especialmente de los habitantes de las poblaciones "Los Nogales" y "Santiago", ya que en sus aguas han perecido muchísimos niños, adultos y ancianos, siendo además un foco de gran contaminación ambiental.

El tramo abovedado es el que fluye frente a la población "Los Nogales" y la tubería pasa bajo el puente de Av. Bernal del Mercado, vía que conduce el tránsito de Alameda Bdo. O'Higgins hacia la costa, por Av. Pedro Aguirre Cerda. El paso por el "Zanjón de la Aguada", cerca de los gasómetros de Santiago, fue siempre un pésimo espectáculo por las emanaciones del colector de aguas servidas. Desde ahora ya no ocurrirá eso, ya que bajo el puente pasa el colector abovedado.

Pero la obra impresiona por el gran diámetro de los tubos de 3 metros y medio, los cuales fueron fabricados en terreno por los obreros del "plan de mergencia" de Obras Públicas destinado a la absorción de la cesantía.

La obra fue visitada por los ingenieros Gerardo Moenne y Pedro Varela, Director General de Obras Públicas y Director de OO Sanitarias, respectivamente, recorriendo por fuera y por dentro del tramo abovedado.

La tubería está calculada para soportar hasta 45 metros cúbicos por segundo. En estos momentos el "Colector H" tiene un caudal calculado en 5 metros cúbicos por segundo. En los meses de invierno, sin embargo, el riachuelo de aguas servidas sube a 35 metros cúbicos por segundo al incrementarse con las aguas lluvias, en las máximas crecidas.

El abovedamiento del tramo de 370 metros tuvo un costo de 12 millones de escudos y fue construído en el curso de sólo un año. El tiempo, bastante breve fue logrado gracias al esfuerzo que desplegaron los obreros del "plan de emergencia" que, teniendo variadas actividades —carpinetría, mueblería, gasfitería, zapatería, etc— aprendieron una nueva especialidad tratando una obra difícil de hormigón armado.

En el futuro Obras Públicas tiene pensado construir la calle Antofagasta (prolongación) sobre el canal abovedado, prosiguiéndo al poniente sobre el "Zanjón de la Aguada", que deberá ser también cubierto.

El brazo denominado "Colector H" del "Zanjón de la Aguada" es el que recoge las aguas servidas desde Plaza Baquedano, que prosigue por Av. Bernardo O'Higgins hasta llegar a Bernal del Mercado. Más abajo, al poniente, desemboca en el "Zanjón de la Aguada".

GUMUCIO FELICITA A HECTOR CAMPORA

Un saludo al Presidente electo de Argentina, envió ayer el Presidente del Partido Federado de la Unidad Popular, senador Rafael Agustín Gumucio. El documento expresa:

"Hector J. Cámpora
Buenos Aires
Comando Central FREJULI
A nombre Partido Unidad Popular Chile lo felicitamos por magnífico triunfo. Cuente con nuestra especial adhesión.
Saludos, Rafael A. Gumucio, Presidente Partido Unidad Popular.

HECTOR CAMPORA...

Viene de la primera página

Revolucionaria (de Centro Izquierda) cuyo candidato era Oscar Alende y que se adjudicó menos de un 10%.

El triunfo peronista después de que este movimiento fuera proscripto del juego político desde el derrocamiento del ex Presidente Juan Perón en 1955 parece abrir una etapa política totalmente inédita en la Argentina, además de poner fin a 7 años de Gobierno Militar.

BIOGRAFIA

El nuevo Presidente nació el 26 de marzo de 1909 en la localidad de Mercedes, en la provincia de Buenos Aires, y es el último de siete hijos de un matrimonio descendiente de genoveses.

Ya en el escuela secundaria Cámpora asume el liderazgo del Centro de Estudiantes del Colegio Nacional "Florentino Ameghino" y años más tarde en la ciudad mediterránea de Córdoba, tiene activa militancia universitaria hasta recibirse de odontólogo en 1934.

Tras desposar a María Georgina Acevedo, con quien tiene dos hijos graduados en el Liceo Militar General San Martín de Buenos Aires, ejerce su profesión en la ciudad de San Andrés de Giles, provincia de Buenos Aires, hasta el 12 de octubre de 1944, fecha en que entabla una sólida amistad con el entonces Coronel Juan Perón.

En 1946 es elegido diputado nacional por el Partido Laborista que apoya a Perón.

Su gran actividad política lo convierte en uno de los principales colaboradores de Eva Perón con quien se ve a diario.

Asume la presidencia de la Cámara Baja en 1948 y retiene ese cargo hasta 1955 cuando se produce el Golpe de Estado cívico-militar que derrocó al régimen peronista.

La revolución lo encarcela en las prisiones de Buenos Aires, Río Gallego y Ushuaia, la última en el extremo sur del país bajo rigurosas condiciones climáticas y de la que logra huir en 1956 hacia Chile juntamente con John William Cooke, "Delfín" del General Perón en ese entonces, y ahora fallecido.

Permanece en Chile hasta 1959 cuando decide regresar a la Argentina para participar de diversos Congresos Nacionales peronistas.

A fines de 1965 fue candidato a Concejal por San Andrés de Giles pero no pudo hacerse cargo de sus funciones. En marzo del año entrante en golpe militar que derroca al radical Arturo Illia, le impide tóda actividad política hasta principios de 1971. A fines de ese año, Juan Perón lo designa su delegado personal en reemplazo de Jorge Daniel Paladino.

Su nombre surgió como candidato peronista, luego que este no postulara al cargo máximo.

ANCIANO MURIO CARBONIZADO EN P.MONTT

PUERTO MONTT (UPI).- A las 4 de la madrugada de hoy se declaró un incendio en la casa habitación ubicada a 6 kilómetros al norte del Retén Cochamó.

El dueño de la propiedad, Félix Sepúlveda Carrasco, de 56 años, pereció carbonizado en el interior de la vivienda.

El fuego destruyó la casa y todos los enseres.

Sepúlveda tenía su domicilio en Santiago y estaba de paso en Puerto Montt, según informó Carabineros.

NO EXISTE ACUSACION CONTRA MIREYA BALTRA

Lo desmiente Presidente de la Corte de Apelaciones

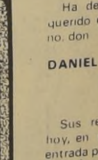
"No existe ninguna acusación contra Mireya Baltra, actual diputado y ex Ministro del Trabajo", señaló Marcos Aburto, presidente de la Corte de Apelaciones.

Actualmente se ventila en los tribunales una acusación contra una juez subrogante de Talagante, Luisa Caimali, por no haber actuado en forma diligente ante una querella presentada por Luis Torres, presidente del Sindicato "Bata", por la acusación de adulteración de documentos.

Con estas informaciones quedó al descubierto, una vez más, la campaña que realizan diarios de oposición en contra de los parlamentarios de la Unidad Popular, en la que señalaban que Mireya Baltra estaría a punto de perder su puesto por esta "presunta acusación".

PARE
NO ADELANTAR
Respete las señales del tránsito y protegerá su vida

DEFUNCION



Ha dejado de existir nuestro querido esposo, padre y hermano, don

DANIEL SEGUNDO FREDES ORELLANA
(Q.E.P.D.)

Sus restos serán sepultados hoy, en el Cementerio General, entrada puerta Recoleta.

El cortejo partirá desde su casa-habitación, Piloto Fernández 1171, a las 16 horas.

La Familia

EL GOL DE CASZELLY AMARGO A NACIONAL

La conquista del puntero albo fue un balde de agua fría para los aficionados ecuatorianos, que ya celebraban alborozados el triunfo.

QUITO (UPI). Los felices e invictos campeones de Ecuador y Chile, Emelec y Colo Colo —ambos con grandes posibilidades de pasar a la próxima fase de la Copa Libertadores— chocarán el miércoles en un partido que se jugará en Guayaquil.

Emelec venció anoche a Unión Española, Subcampeón de Chile, por un gol a cero y sumó cuatro puntos a su haber. Colo Colo arrancó un punto muy valioso a Nacional, segundo del Ecuador, al empatar a un gol para acumular tres puntos.

El partido de Guayaquil tiene fundamental importancia porque solo unc de los cuatro equipos de la serie pasará a la siguiente etapa de la Copa.

Los sufridos Vicecampeones, relegados a los últimos puestos en la tabla de posiciones, se enfrentarán, a su vez, también el miércoles, en Quito.

La prensa local lamenta el empate de Nacional, considerando que hizo méritos para ganar a Colo Colo. Inclusive, el equipo ecuatoriano marcó el primer gol, a los 31 minutos del segundo tiempo, por acción del moreno y rápido delantero Italo Estupiñán.

Cuando los 50.000 aficionados celebraban la posible victoria, el puntero chileno Caszelly echó sobre ellos un balde de agua fría, al convertir el gol del empate, a los 38 minutos de esa segunda etapa.

Nacional mantuvo la iniciativa en gran parte del encuentro, mientras Colo Colo, actuando, con experiencia y sagacidad, buscó e contragolpe.

Algunos comentaristas locales consideran que el técnico de Nacional, Roberto Resquín, cometió un error al sacar de la cancha al defensa Perdomo para que ingresara el delantero Tom Rodríguez. El cambio dio más impulso al equipo ecuatoriano, pero se debilitó la zaga y por allí se forjó el gol del empate.

EMELEC — UNION

Un gol marcado por el hábil puntero izquierdo Marcos Guime, a los 27 minutos del primer tiempo, dio el triunfo a Emelec sobre Unión Española.

El partido jugado en Guayaquil, fue brusco especialmente por parte de los chilenos, mientras en Quito se luchó con más claridad pese a que hay muchas dudas sobre la decisión del árbitro Edison Pérez de no sancionar dos jugadas rudas de la defensa chilena en el área. Para los comentaristas locales, por lo menos una de esas jugadas merecía la pena máxima.

Emelec tomó la punta de la serie tres, merced a dos victorias obtenidas en su campo, frente a Nacional, de Quito, y Unión Española.

Colo Colo está muy cerca de la clasificación con los tres puntos, producto valioso por ser en calidad de visitante.

Nacional, de Quito, tiene un punto y Unión Española cero puntos. Los dos tienen posibilidades muy escasas.



Carlos Caszelly dio tranquilidad a Colo Colo. Su gol, que significó el empate para el campeón chileno, fue celebrado en forma



Tom Rodríguez, delantero de Nacional, de Ecuador. Su ingreso, en reemplazo de un zaguero, fue criticado al D. T.

...lix Lasso, el conocido crack ecuatoriano de la afi...ción chilena, celebra jubiloso la conquista de su compañero Marcos Guime, que le permitió a Eme...c continuar invicto en la Copa

...n el 4 a 3:

...AS "UES" BRINDARON UN BUEN APRONTE

...ese a la poca cantidad de ...blico que asistió el "clásico de ...amistad", el partido resultó, en ...balance general, como un buen ...ronte de lo que harán ambos ...adros en la competencia ...cial.

...Siempre estos clásicos resultan ...retados, incluso en el marca... Y este no podía escapar a la ... Universidad de Chile, eso ... fue desde el principio más ...uipo, con mayor ensamble en ... sus líneas y con un ataque ...s incisivo que su tradicional ... La defensa laica, hasta los ...rimeros veinte minutos ...pondió firme, especialmente ...ñoz y Cerendero que se sobra...n para desbaratar los débiles y ...orádicos ataques cruzados.

Hasta esas alturas, Urzúa, no ...bía sido probado y constituía ...a incógnita que él mismo ...ardameta se encargó de dilucidar. Salah, desde distancia lo ...uso en apuros. Salió mal Urzúa. ...los 25, un centro a ras de suelo ... hizo quedar pagando. Dos ...ervenciones desafortunadas ...e no encajaba en el buen ...dimiento del conjunto. Había ...do poco, pero suficiente. En ... primer lapso, mereció ...cho más la "U" que ese cero a ...ro. Llegó con más facilidad, ...mo cuando Spedaletti ..."enganchó" dos veces para ...sparar desviado su remate final.

En la fracción final, Socías, otro de los buenos atacantes aunque ... veces muy desordenado, ..."robó" una pelota a Morales y ...ando estaba batido Enoch, ...nestabilid perdiéndose un gol ...ntado. Más tarde, un cambio ...nado, el de Arratia por Barrera tonificó más el ataque azul. El puntero se fue apilando rivales en su primera intervención, conjuntamente con Aránguiz para despilfarrar otra oportunidad. El partido adquirió más velocidad y en una de las hasta ahí pocas posibilidades de la U.C. Salah, a los 25, desde fuera del área dejó parado a Urzúa con violento taponazo al costado derecho del arquero. Injusto por cierto, pues hasta ese momento era la "U" que en justicia merecía más. No obstante, ese marcador adverso, un minuto después, Astudillo cometió foul penal a Aránguiz, que Zelada se encargó de convertir.

En los penales podía suceder cualquier cosa. Ganó la "U", por 4 a 3. Para finalizar, habrá que decir que fue un buen partido, jugado a gran velocidad y de buen corte técnico. La "U" todavía ensamblando mientras que la U.C. pese a su lentitud para avanzar dejó establecido que es muy difícil superar su bloque posterior. Siempre hay alguien, una pierna, un saque, Enoch. Lo único negativo del campeonato es que nadie sabe quien puntea este torneo de la amistad y que con esa cantidad de público no se llega a ninguna parte.

PRELIMINAR. Santiago Morning se impuso a Ferroviarios por 3 a 2. Ferro hizo debutar a Raúl Pino, en la banca, quien firmó por un año. Demasiadas ausencias importantes como Eyzaguirre, Leonel y Yávar le restaron poderío y seriedad al match. Santiago, hizo lo justo para alzarse con una victoria que al final, resultó merecida.



Aránguiz prueba puntería en una de las tantas ocasiones que tuvo la "U" en el tradicional clásico. Fue un buen partido que mereció más público.

Lubascher, Presidente de Pesca Submarina:

"VAMOS A BRASIL CON MUCHAS ESPERANZAS"

Raúl Choque encabeza el equipo iquiqueño que irá a Brasil en dos semanas más.

En primer lugar quedó clasificado Raúl Choque, mariscador de oficio y campeón mundial de caza submarina, en la selección del equipo que concurrirá representando a Chile en el Campeonato Latinoamericano de Pesca Submarina, que se llevará a cabo en Brasil dentro de 15 días. Siguiendo la tradición que los deportistas nortinos tienen ya en este deporte, fueron cuatro iquiqueños, amén del ingeniero capitalino Ricardo Riedll quienes ocuparon los primeros lugares en la captura de especies marinas en algarrobo.

CLASIFICACION

Los puntajes de los ganadores fueron los siguientes: Raúl Choque, primero, con 188.600 puntos; Samuel Rodríguez, con 186.650, en segundo lugar; Luis Rodríguez, con 168.100, tercero; Cuarto, Ricardo Riedell, con 153.900 y 5º Pedro Rozas. Cabe destacar que Choque se impuso a sus compañeros de equipo a pesar de estar afectado por una dolencia en los oídos. El más optimista en cuanto a su posible performance en Brasil fue Samuel Rodríguez, quien manifestó que se encuentra en óptimas condiciones para arrasar con los demás competidores en aguas cariocas. Por su parte, el único integrante capitalino del equipo, Ricardo Riedell, señaló que estaba feliz de integrar el equipo nacional que iría a Brasil.

ALTO NIVEL

"Hemos alcanzado un alto nivel en esta clase de competencias, como lo demuestran las marcas conseguidas. Esto nos augura resultados destacados en el torneo continental de Brasil", expresó por su parte el Presidente de la Federación de Caza Submarina, Jorge Lubasher. Especialmente prometedoras fueron las actuaciones de los hermanos Rodríguez, los cuales coparon practicamente las marcas más relevantes, al conseguir entre ambos capturar 118 piezas, aunque el número alcanzado por Samuel, es ampliamente superior al de su hermano Luis, 70 y 48 respectivamente.



Raúl Choque mantiene su supremacía como el máximo exponente de la Caza Submarina. Encabeza el equipo que viajará al torneo Latinoamericano que proximamente tendrá lugar en Brasil. En la foto, recibe el abrazo del Presidente Allende después que se clasificara campeón mundial en Iquique.

Básquetbol:

LLEGA DT NORTEAMERICANO PARA SELECCION FEMENINA

Patricio Burns, de dilatada campaña, la toma a su cargo a mediados de mes.

En el curso del presente mes arribará a nuestro país un nuevo entrenador de básquetbol y técnico que se encargará de trabajar con la selección femenina nacional con miras a los juegos Panamericanos de 1975.

La noticia, largo tiempo esperada por las agrupaciones cesteras femeninas, al fin fue confirmada. Los esfuerzos realizados por Carlos Salamovich, representante del Comité Olímpico ante esta disciplina y la ayuda brindada por el técnico Dan Peterson actualmente a cargo de la selección masculina-cristalizaron satisfactoriamente.

Patricio Burns, a partir de la segunda quincena de este mes, tomará a su cargo los trabajos.

PATRICIO BURNS

El nuevo técnico para nuestro baloncesto, pese a tener sólo 25 años de edad, presenta un curriculum bastante amplio, y todos sus antecedentes lo sindican como un profesional absolutamente idóneo y en cuyas manos estará asegurado el devenir del básquetbol femenino, actualmente tan postergado.

Inició su carrera técnica entrenando en la República Dominicana, país en donde logró sonados éxitos y del que pasó a dirigir los clubes deportivos A.A.U. en los EE.UU. del estado de Montana y luego los equipos finalistas de los torneos regionales A.A.U. de la zona noroeste de USA.

Aparte de ello, fue jugador del Carrol College, de la Universidad del Estado de Washington, candidato para la Selección All American en 1965, seleccionado del equipo All Star de la Liga del noroeste seleccionado All Star de Washington los años 1964 y 1963 y designado el mejor rebotero durante los mismos años.



La Selección Nacional Femenina de baloncesto, hoy desmembrada y carente de trabajo cohesionado, entrará a una nueva etapa de rehabilitación y renovación

Campeon de Liga:

¡QUE GOLEADA DEL AJAX!

MADRID (Por Pedro Escartín, para la Agencia EFE). Estamos en cuartos de final de la Copa de Europa, torneo de gran interes deportivo y base financiera para los clubes que tienen la suerte de jugarlo. En Copa de Europa, campeones de liga, sorprendió la goleada del Ajax al Bayern Munich. Sin embargo fue justo y como testigo del cuatro cero favorable a los holandeses puedo asegurar, como decía en mi anterior crónica, que no hubo en el campo más equipo que el Ajax, salvó la primera media hora donde los alemanes aguantaron bien. Holanda ha subido en su futbol y por primera vez estarán en un mundial próximo de Alemania, ya que Bélgica solo pudo empatar en casa y no podrá resistir a los holandeses en el segundo encuentro a jugarse en octubre.

El Madrid en Odessa empató a cero, pero más que por juego gracias a la tarde genial de su arquero García Remón. Los soviéticos dominaron siempre y el Madrid sólo pudo aguantar. Es de suponer que el 21 del corriente, el campeón español juegue bien y consiga eliminar al Dynamo de Kiew. En Odessa no jugaron completos los españoles. El Spartak checo batió por uno a cero al Derby County inglés, ventaja escasa dada la capacidad goleadora de los ingleses por cuyo triunfo me inclino. El Juventus en casa no pudo con el Ujpest húngaro, empate a cero pero es posible logre fuera lo que no pudo hacer en casa. Mi pronóstico es para las semifinales Ajax-Real Madrid-Derby Country y quizás Juventus.

En campeones de Copa, que es el torneo de Europa que sigue en interés a las de vencedores de liga, el Leed británico aplastó al Rapid rumano por cinco a cero. Y el Hibernian escocés derrotó por cuatro a dos al Hadduk yugoslavo que deja la eliminatoria en el aire. Mientras, el Spartak de Moscú perdió en su propio campo por uno a cero ante El Milán, que es posiblemente el equipo italiano que está más en forma. Veo hacia las semifinales al Leeds, Hiberninanx, Milán y dudoso el cuarto ya, que todo es posible entre Schalke y Spartak de Praga.

Los clubes alemanes no tienen gran fútbol al revés de la selección de su país.

Y en la Copa de la UEFA el torneo de menos calidad de los tres que se disputan en Europa el Kaiserlauten de Alemania Occidental perdió por dos a uno ante el Borussia también alemán occidental y donde juega el fenómeno Netzer.

El Of K de Belgrado derrotó al Tvente holandés por dos a uno. El Totenham al Victoria de Setubal portugués por uno a cero y el Liverpool inglés batió por dos a cero al Dynamo de Dresde (Alemania Oriental). Creo que sólo están seguros Liverpool y el Borrussia alemán. Un detalle es que los ingleses van a tener todos sus equipos con excepción de uno en las semifinales, caso contrario al de Alemania. Es un detalle.

Carlos Véliz:

"LA CRISIS DEPORTIVA VIENE DE MUY ATRAS"

Análisis del Director General de Deportes y Recreación del Estado, en el Congreso de presidentes de Consejos Provinciales de Deportes.

Al medio día del domingo último se puso término a las actividades del Congreso de Presidentes de Consejos Provinciales de Deportes convocado por la Dirección General de Deportes y Recreación en el amplio salón de reuniones del Hotel Tupahue en cuyo establecimiento se desarrollaron todas las labores del torneo con el objeto de hacer más eficaz la actuación de los congresales ya que no disponían de mucho tiempo para permanecer en la capital.

El principal motivo que tuvo el Director General de Deportes y Recreación Suplente, Carlos Véliz, para hacer esta convocatoria fue analizar las actividades desarrolladas hasta la fecha por el organismo de su dirección y luego estudiar una descentralización de la labor que se realiza a fin de que esta llegue más directamente a los diversos sectores de provincias, impulsar la formación de los Consejo Provinciales que no se han constituido hasta el momento y a la vez dar a conocer las informaciones de las Subdirecciones de Deportes, Recreación y Administrativa de lo que cada una de ellas ha hecho, dando cuenta de sus respectivos programas, de los cursos, convenios realizados y del material didáctico que se ha destinado a provincias.

CUENTA DEL DIRECTOR

La reunión inaugural verificada el viernes en el local antes mencionado, la inició el Director General con un saludo a los delegados y en seguida entró a hacer un análisis de la situación del deporte chileno diciendo en un acápite de su discurso **"Estamos pasando por momentos difíciles y me atrevería a decir que nuestro deporte está en crisis y año a año nuestras posibilidades se ven disminuidas pero este análisis del deporte en crisis no es problema de los tres, cuatro o cinco años últimos. Es un proceso que se viene arrastrando desde mucho antes, cuando a nuestro país le bastaban algunas semanas de trabajo para cumplir decorosamente en eventos deportivos".**

Más adelante dijo **"El avance técnico logrado por países que antes aparecían minimizados, nos han abierto los ojos y hoy vemos con espanto cómo aceptamos con cierta satisfacción hasta la más modestísima participación".**

Al finalizar, dijo que se debía dejar constancia de la valiosa ayuda que ha prestado el actual Gobierno que ha puesto a disposición del Deporte medios como nunca antes se le habían otorgado, pero las necesidades eran tantas, que aún resultaban insuficientes.

Después de responder a algunas preguntas de los congresales, la información de Carlos Véliz fue aprobada y premiada con aplausos.

PROGRAMA "YO HAGO DEPORTE"

A través de agotadoras reuniones se dieron a conocer los informes de las Subdirecciones.

El programa "YO HAGO DEPORTE" fue, según el Subdirector respectivo, José Dollenz, el pilar fundamental de la tarea destinada a masificar el deporte a nivel nacional, alcanzando al final de 1972 a 53 comunas del país con la participación de miles de niños y jóvenes. Los deportes incorporados al Plan fueron cinco: básquetbol, vóleibol, Atletismo, natación y gimnasia. Los resultados de esta acción han sido altamente halagadores, terminó diciendo y muchos miles de nuevos elementos se han incorporado a la educación física.

Todos los Presidente Provinciales estuvieron de acuerdo en los positivos resultados de esta labor y felicitaron al Subdirector Dollenz.

RECREACION

A continuación, Adriel Seguel, Subdirector Suplenete de Recreación, hizo un detallado informe de lo realizado por dicha Subdirección, el que fue debatido largamente, haciéndose presente que era muy conveniente un mayor contacto entre los profesores que viajan a provincias, cuya labor era eficiente, pero no tomaban ningún contacto con los directorios de los Consejos en circunstancias que estos estaban dispuestos a presentarles su mayor colaboración. Hubo acuerdo para superar este inconveniente.

CONSTRUCCIONES DEPORTIVAS

El Gerente de la Corporación de Construcciones Deportivas, Eugenio Gutiérrez, leyó un interesante informe sobre lo realizado por dicho organismo y sus programas a corto plazo a realizar. Además informó que había creado un organismo dentro de la Corporación, para atender exclusivamente a los Consejos Locales.

La exposición de Gutiérrez fue tan clara e interesante que mereció la aprobación unánime con aplausos.

EL APORTE MUNICIPAL

Hubo un debate al tratarse sobre el 0.3 por ciento que por disposición de la Ley del Deporte, las Municipalidades deben otorgar al Deporte.

El delegado de Concepción, Maldonado, dijo que los Municipios entregaban este porcentaje en base al presupuesto corriente, deduciendo los sueldos y salarios, lo que implicaba la necesidad de aclarar la Ley en la parte pertinente en el sentido de que sea sobre el total de las entradas; denunció también que un municipio de la zona se negaba a entregar dicho aporte.

El abogado Jefe de la Digeder, Aníbal Salvatierra dijo que el dictamen a que se refería el delegado penquista no ha llegado a la Sección Jurídica pues la Ley hace referencia a los ingresos municipales y no al presupuesto, por lo cual sería conveniente apelar de ese dictamen.

Carlos Véliz dijo que estas inquietudes se expresaron ya al Presidente de la Confederación Nacional de Municipalidades y se espera una respuesta al respecto.

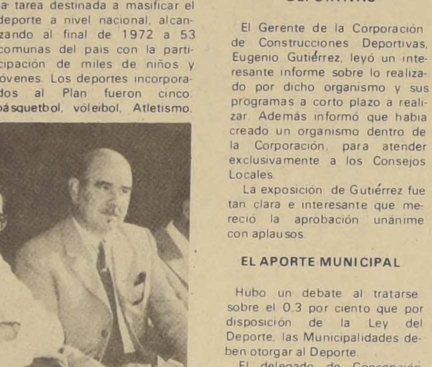
En la sesión final se trató de la implantación definitiva de la ficha médica, antigua aspiración de las autoridades deportivas, en lo cual estuvieron de acuerdo todos los delegados.

El abogado de la Digeder Salvatierra informó que había una gestión muy bien encaminada ante el Servicio Nacional de Salud y que se había conversado con altos funcionarios de dicho Servicio de tal manera que podría ser una realidad.

Finalmente, los delegados insistieron en la necesidad de terminar cuanto antes las obras deportivas inconclusas que existen de provincias.

Todas las reuniones de este torneo fueron presididas por Carlos Véliz, estando presentes Waldo Ramírez, coordinador general, José Dollenz, Subdirector de Deportes, Benedicto Basly, Sub administrativo, Adriel Seguel, Sub de Recreación y Eugenio Gutiérrez, Gerente de la Corporación de Construcciones Deportivas.

Carlos Véliz, Director General de Deportes y Recreación (DIGEDER).



En pleno trabajo congresal. Se observa en la nota al presidente provincial (Stgo) de los Consejos Locales de Deportes.

SASSI Y LEON CERRARON UNA EXCELENTE SEMANA PEDALERA

Junto a Urrutia, Salas, Richard Tormen y los juveniles hermanos Bretti brindaron tres torneos de gran jerarquía técnica.

Dijimos, al comentar los resultados de los torneos realizados en la semana recién pasada, que el saldo cualitativo había sido excelente. Buenas marcas en la Persecución Olímpica (a pesar de ciertos detalles técnicos que se tendrán que corregir a corto plazo). Un positivo rendimiento en los 1.000 Metros contra Reloj. Una brillante jornada en el Circuito Parque O'Higgins y que tuvo como corolario final el torneo sabatino que registro esa meritoria marca de 19 segundos 9 décimas, impuesta por Eduardo Sassi en la Vuelta Lanzada, y la media horaria de Arturo León en los 30 kilómetros con 10 llegadas donde los cronómetros arrojaron 43 kph. para la distancia.

ALGO SOBRE SASSI

Creemos que es importante detenerse un poco en la performance cumplida por el eficiente pedalero porteño por varias causas. Eduardo Sassi, hace tiempo que viene esforzándose por mantenerse en un sitial expectable dentro de nuestro medio. Sus innatas condiciones, su voluntad para buscar su superación y su [illegible] tu de sacrificio para estar [illegible] te en todos los torneos [illegible] viajar desde Valparaíso [illegible] dando sus frutos. En la [illegible] que realizó en Ñuñoa [illegible] claro que mantiene [illegible] abundante caudal técnico [illegible] salida veloz por el peralte [illegible] descolgarse luego en [illegible] perfecta y rematar los exigentes 333 metros con [illegible] impresionante sprint que le [illegible] empatar el record que tiene [illegible] esta disciplina el ex campeón [illegible] Chile de la Velocidad, Juan [illegible] to (actualmente radicado [illegible] Estados Unidos) y quedar [illegible] nas a una décima del record [illegible] pista que tiene en su poder [illegible] crack argentino Vicente [illegible]

Sassi se mostró potente [illegible] confiado en sus medios. En [illegible] 30 kilómetros participó [illegible] primera llegada la que [illegible] forma expectacular retirándose [illegible] continuación, quizás [illegible] de lo ya realizado ese día.

NUEVAMENTE LEON

Un caso parecido al de Sassi [illegible] lo que ocurre con Arturo [illegible] Hombre de dilatada trayectoria [illegible] que día a día busca mejor [illegible] rendimiento. Ultimamente [illegible] andado un poco bajo y esto [illegible] ce que lo tenía preocupado [illegible] jueves en el Parque O'Higgins [illegible] uno de los grandes actores [illegible] esa jornada al escapar [illegible] Salas y Urrutia en las primeras [illegible] vueltas y llegar despegado [illegible] meta colocando el mejor [illegible] que existe para este [illegible] Ahora en los 30 kilómetros [illegible] vo magnífico. Y no se crea [illegible] labor fue fácil. Tuvo [illegible] adversarios de riesgo [illegible] obligaron a un despliegue [illegible] energía y calidad que le [illegible] ron salir ganancioso de [illegible] una dura y titánica lucha [illegible] bién con un promedio [illegible] en nuestros ciclistas de [illegible] kph.

Todos estos resultados [illegible] configuran un panorama [illegible] reconfortante para este [illegible] que poco a poco está logrando [illegible] reunir un grupo de [illegible] parecidas características [illegible] condiciones que por su [illegible] dad de fuerzas los [illegible] mantenerse en un constante [illegible] de progreso que indudablemente [illegible] es beneficioso para las [illegible] competencias internacionales [illegible] les que se aproximan y [illegible] figuran como meta [illegible] los Juegos Trasandinos a [illegible] realizarán en Buenos Aires.

TAMBIEN LOS "PEQUES"

No podríamos terminar [illegible] pequeño recuento sin [illegible] de las categorías bajas [illegible] siguen ofreciendo un espectáculo [illegible] brillante en cantidad y calidad.

El último torneo fue totalmente [illegible] favorable para los "peques" [illegible] Carteros que prácticamente [illegible] adueñaron del programa. Y [illegible] Ricardo Bretti se alzó con [illegible] mejor valor de la jornada [illegible] imponerse en la Australiana [illegible] Juveniles y después (pese [illegible] esfuerzo) formar con su hermano [illegible] Jaime en los 2.000 metros [illegible] Persecución para la categoría [illegible] termedia, consiguiendo una [illegible] gunda victoria que tuvo el [illegible] de un tiempo más que aceptable [illegible] de 2 minutos 42 segundos [illegible] décima.

Al margen de los hermanos [illegible] Bretti, obtuvieron una destacada [illegible] actuación el infantil Be[illegible] Ramírez, amo en su categoría [illegible] Rafael Pelayo y Pablo Rojas [illegible] ganaron en los 30 minutos [illegible] Americana.

Buen trabajo es el que se [illegible] desarrollando con los juveniles [illegible] como lo comprueban [illegible] resultados.



Carlos Kuschel y Arturo León, la dupla batina que vuelve por su fueros. León estuvo insuperable en los 30 kilómetros





Los hermanos Ricardo y Jaime Brett: tuvieron una excelente actuación al ganar los 2.000 Metros Persecucion. Ademas, Ricardo se impuso en la Australiana para Juveniles. Junto a ellos el entrenador Augusto Silva, verdadero creador de pequeños campeones



Eduardo Sassi, un campeon que no se duerme

Fútbol mexicano

ATLETICO ESPAÑOL SUPERO AL ATLAS

Uno por cero fue el marcador que, a pesar de todo, deja como líder del grupo "Juan Carreño" a Atlas.

Juan Rodriguez, defensa del Atlético Español

MEXICO (EFE). Resultados de la jornada dominical de fútbol en México:

América 2 - Torreón 0
San Luis 1 - Cruz Azul 1
Pachuca 2 - Atlante 2
Puebla 1 - León 0

En la tarde los resultados fueron los siguientes:

Zacatepec 1 - Jalisco 0
La Laguna 2 - Toluca 1

Los resultados de la semana:

Universidad - 1 - Veracruz 0
Guadalajara 0 - Monterrey 0
Atlas 0 - Atlético Español 1

MEXICO (EFE). Las tablas de clasificaciones del fútbol mexicano de primera división, tras jugarse la jornada número veinticuatro han quedado como sigue.

GRUPO LUIS "PIRATA" FUENTE

1.- Cruz Azul 30 puntos
2.- Atlético Español 29
3.- Veracruz 24
4.- Puebla 24
5.- Monterrey 23
6.- Guadalajra 22
7.- Universidad 21
8.- Pachuca 20
9.- Zacatepec 19

GRUPO JUAN CARREÑO

1.- Atlas 32 puntos
2.- América 28
3.- León 27
4.- Toluca 25
5.- San Luis Potosí 23
6.- Jalisco 22
7.- Atlante 21
8.- Torreón 19
9.- Laguna 19

Está pendiente de jugarse el partido Puebla-América suspendido por el árbitro y que volverá a disputarse el 21 de marzo. Asimismo, está pendiente un partido de jornadas anteriores entre el Cruz Azul y el San Luis Potosí, equipos que, por cierto hoy empataron a un gol.

El partido que mayor expectación había causado era el Atlas-Atlético Español en el que, contra todos los pronósticos, el Atlético logró alzarse con una victoria a domicilio sobre el equipo recién ascendido de segunda división, pero que ha sido la revelación del actual campeonato: el Atlas de Guadalajara.

El Atlético Español se pone a sólo un punto del líder, Cruz Azul, que en princpio hizo una magnífica campaña y luego ha tenido altibajos, se mantiene como líder de su grupo a pesar del descalabro del sábado. El gol de la victoria del Atletico Español fue logrado ya en el tiempo de compensación de la segunda parte y con sólo diez hombres sobre la cancha, uno de los cuales estaba lesionado sobre el terreno de juego.

El América con su victoria de hoy por dos a cero sobre el colero Torreón vuelve a recuperar esperanzas de disputar la liguilla por el primer lugar, ya que, mediante la derrota del León, logra colocarse en segunda posición de su grupo.

El Universidad logró su primer triunfo después de siete partidos sobre el Veracruz, equipo que tras estar en los primeros lugares, viene descendiendo poco a poco.

El Jalisco sufrió un revés frente al colero Zacatepec y queda a sólo tres puntos de la cola.

Firmado contrato:

KID PAMBELE-LOCCHE PELEAN ESTE SABADO

CARACAS (EFE). El campeón mundial del peso welter junior (versión "AMB"), el colombo venezolano Antonio Cervantes (Kid Pambele), y el retador argentino Nicolino Locche, firmaron hoy, domingo, el contrato para la pelea que ambos disputarán el próximo sábado 17 de marzo en la ciudad de Maracay, a 110 kilómetros de Caracas, en la cual estará en juego el título del mundo.

Los rivales de la pelea titular del próximo sábado, que ha causado gran expectación en los medios deportivos venezolanos, se mostraron muy optimistas por un resultado exitoso, al estampar su firma en el contrato respectivo en un restaurant situado al éste de esta capital.

Cervantes, que defendió exitosamente su título en enero pasado, —al derrotar por decisión al puertorriqueño Josué Márquez, en San Juan de Puerto Rico—, disputó en una oportunidad la corona al argentino Locche, cuando éste era campeón. En aquella oportunidad, hace un par de años, el colombo venezolano fue derrotado por decisión en Argentina.

Por otra parte, el campeón mundial pluma (versión "AMB"), el panameño Ernesto "Ñato". Marcel, ha ajustado su preparación para la pelea no titular que sostendrá con el venezolano Leonel Hernández, en la misma velada del "bout" Pambele Locche.

Finalmente, otras peleas concretadas para la velada boxística del próximo sábado en Maracay, contemplan el enfrentamiento del campeón Welter Junior de Argentina, Carlos María Jiménez, con el venezolano Armando "mono" Mendoza y el combate entre el ligero peruano Carlos Montoya y el venezolano Oscar Salazar.



Nicolino Locche está dispuesto a vencer.

SEMANA DECISIVA PARA BASQUETBOL MASCULINO

Las zonas sur y norte dan a conocer recién ahora quiénes llegarán como finalistas al Campeonato Nacional.

Entramos a la semana de definiciones para el básquetbol nacional.

A sólo siete días de la iniciación del Campeonato Nacional de esta disciplina, evento que se efectuará en Antofagasta, faltan aún dos de sus animadores principales: los finalistas de la zona centro y zona sur.

Ambos quintetos, que deben efectuar sus ruedas eliminatorias a partir de este jueves, deberán partir de inmediato a la sede norte del baloncesto. Asociación que espera se dirima de una vez por todas el nombre de sus dos animadores incógnitos.

Este fin de semana, entonces, tanto Puerto Aysen como Iquique serán las sedes que centrarán la atención de toda la hinchada basquetbolística nacional, ya que de ellos deben emerger los dos "últimos grandes".

ZONA SUR

En Aysen se inicia el triangular final el viernes, y será animado por los quintetos de Punta Arenas, Aysen y Temuco.

Los tres presentan similares expectativas de triunfo, aún cuando las preferencias se han volcado a favor de Temuco, quinteto que si bien perdió categóricamente en "su" cuadrangular —frente a Concepción y Osorno— evidenció en él un juego bastante contundente y que crece en posibilidades con la presencia del veterano Luis Salvadores.

De Puerto Aysen y Punta Arenas es poco lo que se conoce, pero entre ambos aparece con cierta superioridad el representativo puntarenense. Puerto Montt, que debía ser el cuarto animador de esta rueda, no participará.

EN IQUIQUE

Este viernes, en cambio, se inicia en Iquique el cuadrangular que deberá dar el nombre del último finalista.

Esta rueda será animada [illegible] los quintetos de Universitaria [illegible] elenco que perdió en [illegible] cuadrangular anterior frente [illegible] Santiago, Talca y Valparaíso [illegible] ña del Mar, La Serena e Iquique.

De los cuatro participantes [illegible] aparecen Universitaria y [illegible] del Mar con las mejores [illegible] posibilidades, ya que el primero [illegible] cuenta con un conjunto bastante [illegible] poderoso y en el que destacan [illegible] los veteranos Gastón Arave[illegible] Constanzo Bernardi, en tanto [illegible] los de la ciudad jardín cuentan [illegible] con el seleccionado [illegible] Roual Villella y con Arr[illegible]

LOS OTROS FINALISTAS

Una vez conocidos los nombres de estos dos últimos [illegible] animadores el torneo quedará [illegible] completo, ya que en este [illegible] momento están listos para [illegible] participar en él Santiago, Ta[illegible] Valparaíso, Concepción, Osorno [illegible] Antofagasta.

Los dos restantes darán la [illegible] inicial para el torneo [illegible] quintetos, los cuales deberán [illegible] enfrentarse todos contra todos [illegible] con el torneo nacional [illegible] que se prolongará desde el [illegible] 20 al 30 del presente.

el Mapu celebró el gran triunfo del pueblo en el mas fervoroso y repleto de los Caupolicanes



con las masas
y el gobierno
con el Mapu
y Garretón
avancemos hacia el socialismo

MAPU



OJO DE LINCE, con buena conduccion de Juan Aliaga debuta y gana en una prueba condicional. El hijo de Ciclope II se vio corredor.

SUSPENSION PARA LUIS GONZALEZ

1a. CARRERA. Reclamaron O. López (EL HOMBRE) contra L. Cifuentes (ESPRIT) y éste contra G. Lizama (ASCAR) por cruzarlo en la curva. Comprobados casuales.

Dieron cuenta J. Aliaga (ANDARIEGO) que se abrió en las primeras distancias y G. Lizama (ASCAR) que se abria y se asustaba en el curso de la carrera.

2a. CARRERA. Reclamó A. Pereira (TILAMA) contra J. Trujillo (AGRADECIDO) por cruzarlo a los 800 metros de la meta. Casual.

Dieron cuenta: L. González (TELERIN) que le rebotó la puerta del partidor. J. Trujillo (AGRADECIDO) que recibió un champazo en la cara a los 800 metros de la meta. G. Fernández (AGUERRIDO) que partió ligeramente desmejorado, no pudiendo cumplir las instrucciones de correr entre los punteros, además que perdió la herradura de la pata izquierda; L. Cornejo (MISS SURPRICE) que se desestribó al partir. Se presentó el preparador Sr. Alfredo Bagú a manifestar su disconformidad con la carrera de MISS SURPRISE, y agregó que atribuye su mala performance a lo expresado por el jinete; O. Valenzuela (ARROLLADOR) que se abrió en las primeras distancias. Se notifica a su preparador que la adiestre para correr; H. Ulloa (ELOCKER) que no pudo cumplir las instrucciones de correr entre los punteros, debido a que fue cerrado por otros competidores y A. Pereira (TILAMA) que corrió encajonado después del contratiempo.

Oídas las explicaciones sobre la rodada de CUATIVO y AMANCAY, con los jinetes R. Jacquez y E. Guzmán, se acordó cerrar la investigación y dedeclararlas casuales.

3a. CARRERA. Dio cuenta: C. Rivera (POPULACHERO) que se abrió bruscamente al partir y J. Aliaga (OJO DE LINCE) que se cargaba en el curso de la carrera. Se notifica al preparador de RISHON que lo adiestre para partir y al de OJO DE LINCE que lo adiestre para correr.

Se multó en E° 500, al jinete P. Ulloa por volver al pesaje con 600 grs. demás, después de la carrera, de acuerdo a lo expresado por el J. de Peso. Pesó 57 kg. con MAFIOSO antes de la carrera y volvió con 57.6 grs. al pesaje.

4a. CARRERA. Reclamaron: J. Torres (BASHA) y J. Miño (COMUNACHO) contra L. González (PIREUS) por cruzarlos a los 800 metros de la meta y éste contra J. Pérez (SEÑORITO) por abrirlo a los 400 metros de la meta y V. Ubilla (DARD AND DARK) contra L. Muñoz (CARLOS QUINTO) por cargarlo y cruzarlo en la curva. Se suspendió al jinete L. González en 7 ds. por ser el causante de los reclamos. Los demás reclamos casuales.

Dio cuenta L. Cifuentes (MOHICANO) que su caballo tropezó a los 800 metros de a meta, por lo que estuvo a punto de rodar.

5a. CARRERA. Dieron cuenta: O. Lopez (MIDIDI) que se abrió durante toda la recta. Se suspendió a MIDIDI en 30 ds. en vista de sus malas carreras; L. González (HUICANO) que se asustaba de los demás competidores. Su preparador V. Contreras solicitó el retiro de HUICANO para el próximo miércoles 14, en vista de su mala carrera de hoy. C. Rivera (TRANQUILITA) que partió mal lo que le impidió correr colocado, como erân sus instrucciones. Se acordó dejar en observación las futuras performances de HUICANO.

6a. CARRERA. Reclamaron: Edo Suárez (PICARDO) contra N. Urrutia (AVIGNON) y éste contra H. Ulloa (PINCHA) por cargarlo en las primeras distancias; N. Urrutia (AVIGNON) y S. Campos (SOLDADURA) contra J. Gutiérrez (ARMADIA) por cargarlo en las primeras distancias; C. Leighton (EL COLORADO) contra J. N. Aravena (GHITI) y éste contra H. Ulloa (PINCHA) por estrellarlo y cargarlo en las primeras distancias y L. Toro (MINERITO) contra J. Gutiérrez (ARMADIA) por cargarlo a los 80 metros corridos. Se acordó suspender en 30 ds. al jinete Juan Gutiérrez por ser el causante de los reclamos. Además se multó en E° 300, al jinete N. Urrutia por conducta irrespetuosa con un colega.

Dieron cuenta V. Rojas (TIJERETA) que fue cerrado a los 80 metros corridos; S. Campos (SOLDADURA) que no pudo cumplir las instruccionesde correr entre los punteros, debido al contratiempo sufrido a los pocos metros corridos y L. González (EL SANTO) que se quedó parado en el partidor, saliendo rezagado. El J. de Partida suspendió a EL SANTO en 30 ds.

7a. CARRERA. Reclamó V. Ubilla (DESVERGONZADA) contra L. Gutiérrez (GRAZIE) por cruzarlo en la curva. Casual.

Dieron cuenta V. Ubilla (DESVERGONZADA) que no pudo cumplir las instrucciones.

SIN VARIACIONES: J. INDA Y S.VASQUEZ

No hay cambios en el tope de la tabla de entrenadores y de jinetes. Jorge Inda sigue en punta con 16 victorias seguido de Julio Castro y Gustavo Pombo y por su parte Sergio Vásquez aventaja por tres carreras a Orlando López. Finalizada la jornada del fin de semana quedan asi:

PREPARADORES

1.-	JORGE INDA G.	16
2.-	Julio Castro R.	14
	Gustavo Pombo	14
4.-	Augusto Breque E.	12
5.-	Oscar Silva	11
6.-	Victor Contreras	10
	Hernán Miranda	10
	Humberto Vera	10
9.-	Jorge Abarzúa	9
	Juan Cavieres A.	9
	Oscar González	9
12.-	David Alvarez	8
	Pedro Molina	8
14.-	Alvaro Abarca	7
	Fernando Castro	7

JINETE

1.-	SERGIO VASQUEZ	28
2.-	Orlando López	25
3.-	Luis Yáñez	17
4.-	Juan Amestelly	14
	Luis Carvajal	14
	Carlos Sepúlveda	14
7.-	Alberto Poblete	12
8.-	Juan Aliaga	11
	Sergio Azócar	11
	Jorge Castillo	11
	Oscar Escobar	11
	Ernesto Guajardo	11
	Guilllermo Pinto	11
	Eduardo Suárez	11
	Valentin Ubilla	11




Club Hípico

Miércoles, 14 de Marzo de 1971



1 PRIMERA CARRERA a las 14.20 horas 1.000 mts. Condicional

	C. Covarrubias		1	Brunita.	53	C. Rivera	10
426	H. Herrera	14-9	2	Constelacion.	53	J. Miño	8
426	A. Abarca	6-5	3	Corbata.	53	S. Soto	2
	G. Sarmiento		4	Esmeralda.	53	V. Ubilla	7
	L. Santos		5	La Guapa.	53	J. Barraza	9
	Jose Melero		6	Resalada.	53	R. Claveria	4
412	O. González	Reap	7	Sor Angelica.	53	J. Aliaga	3
	A. Bagu		8	Straight Pelusa	53	L. Cifuentes	1
116	R. Cruz	Reap	9	Therebelle.	53	H. Ulloa	5
426	E. Inda	2	10	Yahuma.	53	C. Leighton	6



2 SEGUNDA CARRERA A las 14.50 horas. 1.100 Metros. Ind. 3 al 4 Primera Valida para la apuesta Triple.

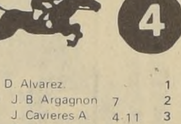
414	L. E. Toledo	Reap.	1	El Santo.	55	L. Caroca	11
430	V. Contreras	16	2	La Xirgu.	55	N. N.	16
425	V. Contreras	2-7-18	3	Salador.	54	J. Carrasco	17
425	E. Zijlo	11-13	4	Bigama.	54	L. Muñoz	15
387	E. Zijl	6	5	Nahuelpan.	54	R. Sagardia	10
425	O. González	4-4-9	6	Escogida.	54	J. Aliaga	8
346	R. Pardo	11	7	Agria.	52	A. Salas	2
346	A. Carreño	8-10	8	Agradecido.	51	S. Vasquez	12
190	D. Alvarez	Reap.	9	Carlotita.	51	N. N.	7
427	José Melero	6-8	10	Neurita.	51	C. Rivera	13
379	A. Breque Venegas	6-4	11	Reco.	51	L. Cifuentes.	9
156	A. Proschle	Reap.	12	My Fox.	50	J. Duarte	4
325	L. Contreras	5	13	Ringa.	50	L. González	3
366	F. Castro,	Reap	14	Trompifay.	50	O. Vergara	18
216	R. Cruz	Reap	15	Yute.	50	S. Soto	1
346	QA. Ramirez	13	16	Bellaguita.	48	L. Rivera	5
379	S. Alamos	10	17	Disputada.	48	J. Miño	6
327	S. Fuentes	10	18	Silba.	48	A. Trujillo	14

Corrales 2 con 3 y 4 con 5



3 TERCERA CARRERA. a las 15.20 horas 1.000 Metros. Condicional. Segunda valida para la apuesta Triple.

	J. Cavieres		1	At Home	53	N. N.	11
426	G. Julia		2	Cantabria.	53	G. Lizama.	10
426	E. Bauzenberg	5-4	4	Chifón	53	O. Lopez.	8.
	G. Sarmiento	4-3	3	Criniera.	53	N. N.	2
424	J. Inda		5	Ever Bleu.	53	S. Soto.	7
	A. Carreño	7-3	6	Linda Tita.	53	C. Rivera.	9
	J. M. Baeza		7	Meritoria.	53	D. Muñoz.	4
424	L. Herrera	13-11	8	Morena Bamba	53	J. Miño	3
	S. Fuentes		9	Querella.	53	L. Cifuentes.	
	A. Abarca		10	Ruca Trehua.	53	A. Trujillo.	5
424	A. Breque	2	11	Valenciana.	53	S. Vasquez.	6.

4 CUARTA CARRERA a las 15.50 horas 1.200 metros. Condicional. Tercera valida para la apuesta Triple.

	D. Alvarez.		1	Ashville.	53	N. N	11
380	J. B. Argagnon	7	2	Cachañera.	53	J. Trujillo	16
399	J. Cavieres A.	4-11	3	Catalina.	53	C. Rivera	15
394	S. Alamos	Reap.	4	Estola.	53	L. Muñoz.	10
380	S. Alamos	2	5	Pelargonia.	53	J. Miño	8
427	J. M. Baeza	7-5	6	Fa.	53	G. Lizama	2
427	O. Mora	3-3	7	Flor de Francia	53	N. N	12
230	M. Muscat	Reap.	8	Guinea.	53	N. N	7
414	A. M. uñoz	9-13	9	La Conquista.	53	L. Rivera	13
425	M. Velarde	11-12	10	Marilov.	53	J. Toro	9
427	M. Velard3	11	11	Vilcuya.	53	S. Soto	4
427	A. Proschle	8-10	12	Quetra.	53	J. Duarte	3
2354	G. Melej	Reap.	13	Reyera.	53	L. Toro	1
427	G. Melej	4	14	Salva.	53	R. Claveria	5
401	O. Silva	9-10	15	Saudade.	53	L. Cifuentes	6
356	L. Gajardo	10	16	Triumffa.	53	O. Valenzuela	14

Corrales 4 con 5. 10 con 11 y 13 con 14



5 QUINTA CARRERA A LAS 16.20 horas 1.200 mts. Carrera Especial Premio "SOCIEDAD COOPERADORA DE LA ASISTENCIA PUBLICA" SOLO JUEGO A GANADOR

406	L. Diaz	Reap.	1	Chiquillada	62	J. Pérez	2
429	P. Bagú	6-3	2	Bozal	58	D. Muñoz	4
254	J. Zuñiga	reap.	3	Pelucas	50	L. Cifuentes	3
332	J. B. Argagnon	2	4	Malincuore	49	E. Suárez	1
253	L.E. Toledo	Reap	5	Albaricoque	48	N.N.	5
332	J. Inda	3.	6	Marucha	48	L. Toro	6



A CARRERA "A" A LAS 16.25 horas. 2.000 Mts. Ind. 27 e infs. PISTA COMBINADA (SOLO JUEGO A DUPLA EXACTA.

286	J. Cavieres A.	Reap.	1	Kalima	55	V. Ubilla	2
428	J. Cavieres A.	5-3	2	Rusticano	51	C. Rivera	4
428	O. González	3-2	3	Sediciente	51	A. Pereira	3
334	J. B. Aragagnon	3	4	Tesonero	49	N.N.	1
278	R. Pardo	Reap.	5	Miami Beach	48	N.N.	5

CORRAL 1 con 2




6 SEXTA CARRERA A LAS 17.05 HORAS. 1.100 Mts. Ind. 5 al 8 (1a. Válida para la Apuesta Quintuple).

2231	D. Avarez	Reap	1	Atareado	54	N.N.	11
365	P. Inda	Reap	2	Supersticiosa	54	L. Gutiérrez	16
430	A. Carreño	6-12	3	Trigo Limpio	54	S. Vásquez	17
75	L. Escalona	Reap	4	Agareno	53	J. Pérez	15
383	D. Sandoval	11	5	Don Beli	53	H. Ulloa	10
425	M. Rodriguez	7-2	6	Fonestorbo	53	C. Ocampo	8
430	G. Julia	5	7	La Madalena	53	L. Toro	2
320	E. Inda	Reap	8	Antonela	52	C. Leigton	12
296	S. Alamos	Reap.	9	Armeliano	52	M. Ramirez	7
335	S. Alamos	12	10	Su Alteza	51	J. Miño	13
430	A. Valdés	3-6	11	Baracoa	52	J. M. Aravena	9
425	V. Contreras	5-1-11	12	Mascarilla	52	J. Carrasco	4
296	P. Medina	Reap	13	Minerito	52	N.N.	3
415	E. Pinochet	Reap	14	Adela	51	N.N.	18
402	J. Maldonado	10-5	15	Lord Conrad	51	J. Trujillo	1
346	J. Maldonado	1-12	16	Ras Stream	51	S. Soto	5
301	G. Sarmiento		17	Protagonista	51	J. Aliaga	6
402	I. Santos	9-8	18	Racimo	51	S. Alcaide	4

CORRALES 9 con 10 ; 15 con 16.




7 SEPTIMA CARRERA. A LAS 17,40 HORAS 1.100 Mts. Ind. 9 al 13. (2a. Válida para la Apuesta Quintuple).

354	J. B. Argagnon	11	1	Jambeli	54	R. Claveria	11
432	J. Zuñiga	4-5	2	Parranda	54	H. Ulloa	16
354	J. Inda	10	3	Pepsy	54	J. Aliaga	17
2512	M. Baeza G.	Reap	4	Stalinda	54	D. Muñoz	15
382	M. Baeza G.	Reap.	5	Sacerdotisa	51	G. Lizama	10
432	E. Inda S.	4-6	6	Cornellana	53	L. Gutiérrez	8
354	G. Sarmiento	6	7	Cotoco	53	L. Cifuentes	2
283	G. Sarmiento	Reap	8	Tributary	50	S. Soto	12
161	L. Herrera	Reap.	9	Jaquimazo	53	N.N.	7
409	D. Torres	13-10	10	Torpedo (D.)	53	L. Caroca	13
351	E. Inda	3	11	Premeditación	52	C. Sepulveda	9
187	E. Inda	Reap.	12	Tengisa	51	L. Toro	4
354	E. Zijl	14	13	Rudnik	52	C. Rivera	3
431	E. Ziji	9	14	Foráneo	50	R. Sagardia	18
384	A. Proschle	18-12	15	Chanza (D).	51	J. Duarte	1
431	A. Abarca	8	16	Flor Campestre	51	C. Leighton	5
431	Alv. Brque	3-5	17	Peña Negra	51	N.N.	6
403	P. Bagú	Reap.	18	Mayaguana	50	N.N.	14

CORRALES 4 con 5; 7 con 8; 11 con 12; 13 CON 14.



JUAN ALIAGA, al que vemos en Ojo de Lince, viene corriendo con singular acierto. Es un latigo experimentado, de buena campaña en Brasil.

Hubo un error:

PROTECTORA FUE CUARTA

Algunas agencias informativas y también por los parlantes del Club Hípico se anunció que Grand Slam y no Protectora había sido cuarto en el Premio Internacional disputado en Monterrico.

La verdad es que la yegua chilena logró el cuarto puesto pero muy lejos de Tenaz, un peruano que venció nada menos que por diez largos a Viareggio. Tercero fue el argentino Criollo y cuarta Protectora.

Gonzalo Rojas, jinete arquipeño que es lider de la estadística condujo a Tenaz que puso 2 minutos 28 segundos para la distancia.

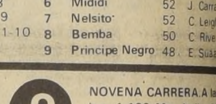
Los mismo de siempre

Las excusas para las defecciones de los representantes chilenos son las mismas de siempre: 1°- Hubo dificultades en el desembarco. 2.- Los animales se descomieron y no quisieron tomar el alimento. 3.- Extrañaron el clima.

De todas maneras la ... que se llevaron Trélex, ... Peralén y Protectora ingresa a nuestra historia hípica como un soberano fiasco.

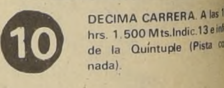
8 OCTAVA CARRERA A LAS 18.15 HORAS 1.100 Mts. Ind. 22 al 35. (3a. Válida para la Apuesta Quintuple).

386	At. Breque	6	1	Cocodrilo	61	E. Guzmán
360	S. Alamos	Reap.	2	Giro	61	M. Ramirez
434	O. González	12	3	Laureanus	57	C. Ocampo
434	L. Contreras A.	5-3	4	Perpetually	56	O. Lopez
353	J. Cavieres A.	1	5	Rimadora	55	P. Ulloa
434	V. Contreras	13	6	Mididi	52	J. Carrasco
434	Alv. Abarca	2-9	7	Nelsito	52	C. Leighton
433	A. Carreño	4-1-10	8	Bemba	50	C. Rivera
353	S. Fuentes	7	9	Principe Negro	48	E. Suárez




9 NOVENA CARRERA. A las 18... hrs. 1.100 Mts. Indic. 14 al ... 4a de la Quíntuple.

407	J. Cavieres A.	3-4	1	Bernina	56	P. Ulloa
376	V. Contreras	reapt	2	Huicano	55	J. Carrasco
376	R. Pardo	10-13	3	Django	54	A. Salas
433	P. Bagú	2-4	4	Briand	53	D. Muñoz
384	P. Bagú	8-1	5	Carterero	51	L. Gutiérrez
359	D. Alvarez	Reap.	6	Rexenor	53	N.N.
419	Jo. Melero	7-11	7	Denis	52	E. Suárez
233	C. Covarrubias	Reap.	8	Bold Lass	51	L. Cifuentes
433	M. Velarde	1-8	9	Crocus	51	S. Soto
407	O. Silva	Reap.	10	Huelquén	51	G. Lizama
419	S. Escalante	Reap.	11	Humbertito	51	G. Fernández
433	A. Abarca	6	12	La Bacana	51	J. Duarte
432	O. González	6-4	13	Clarecer	50	J. Aliaga
384	Alv. Breque	5	14	Barchino	49	R. Claveria
329	E. Inda	5	15	La España	49	N.N.
384	M. Baeza G.	4-3	16	Nieves	49	N.N.
383	G. Juliá	1	17	Salteador	49	L. Toro
2373	A. Breque	Reap	18	Solandra	49	N.N.

10 DECIMA CARRERA. A las 19... hrs. 1.500 Mts. Indic. 13 e infs. ... de la Quíntuple (Pista combinada).

282	J. Cavieres	Reap	1	Amazon	57	P. Ulloa
287	J. Cavieres	Reap	2	Dark and Dark	56	V. Ubilla
436	Alv. Breque	3	3	Ojos Claros	56	L. Cifuentes
435	A. Abarca	3-1	4	La Vacuna	54	G. Lizama
431	O. González	5-10	5	Esterly	53	J. Aliaga
435	R. Pardo	4-82	6	Basta	52	L. González
356	A. Breque V.	6-5	7	Cacique	50	J. M. Aravena
435	G. Melej	7-10	8	Crown Prince	50	R. Claveria
435	O. Mora		9	Tarso	50	L. Murillo
435	E. Zijl	3-12	10	Dislocado	48	S. Soto
411	S. Miceli	3-2	11	Llanos	48	L. Rivera
370	G. Juliá	Reap.	12	Stand In	48	L. Toro
356	L. Herrera	7-4	13	Tagmari	48	J. Miño

CORAL: 1 con 2



11 UNDECIMA CARRERA. A las 20.00 hrs. 1.400 Mts. Indic. 19 ... infer. (Pista combinada).

407	E. Inda	Reap	1	Diestro	57	E. Guzmán
357	E. Inda	8	2	Trimay	49	R. Jacquez
389	E. Zijl	6-8	3	Tío Jack	57	C. Rivera
410	P. Escalona	2-4	4	Comensal	56	V. Ubilla
357	P. Polanco	6	5	Linda Risa	55	A. Poblete
28	S. Fuentes	Reap	6	San Martín	55	N. Urrutia
389	S. Fuentes	3-9	7	Enrique A.	52	L. Cifuentes
374	E. Vidal	Reap	8	Valeroso	55	O. López
129	A. Abarca	Reap	9	Modenes	52	C. Leighton
233	F. Jacial	Reap	10	Movilla	52	J. Miño
356	G. Melej	1	11	La Tormenta	51	L. Toro
435	J. Silva	11-7	12	Droguista	48	N.N.

CORRAL: 1, con 2 y 6 con 7. El N° 3, Tío Jack, correrá DESCARTADO.




12 DECIMOSEGUNDA CARRERA A las 20.40 hrs. 1.500 Mts. Ind. 16 al 24. (Pista combinada).

357	P. Bagú		1	Melano	57	D. Muñoz
410	O. González	Reap.	2	Lef	56	J. Aliaga
433	O. Silva	1-2-3	3	Siempe Ambar	53	C. Leighton
329	M. Rodríguez	2	4	Estreno	52	C. Ocampo
328	J. B. Argagnon	2	5	Minerva	52	E. Suárez
262	G. Urquidi	Reap.	6	Flexible	51	J. M. Aravena
328	G. Juliá	7	7	Escolta (D)	50	L. Toro
419	M. Muñoz	12-8	8	Maria Soledad	50	J. Miño
436	E. Zijl	9	9	Alarido	49	A. Trujillo
436	O. González	9-7	10	Laredo	49	A. Pereira
436	J. Castro	1-1	11	Zaca	49	G. Lizama

R.I.P.

(Que en paz descansen)

el Pueblo los envió al cementerio político!

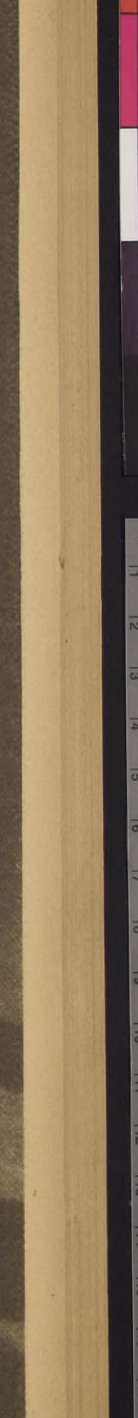
CODE

El Pueblo inició su tarea de limpieza política.
Ya no podrán seguir chorreando su odio antimarxista.
Adiós Julio Durán, Alberto Baltra (que sacó 50.000 votos menos que Palma), Alberto Labbé, Raúl Morales Adriasola, Miguel Huerta, Eugenio Velasco Letelier, Sotana Valenzuela, Fernando Maturana, Julio Mercado, Orlando Poblete y tantos otros que se han ido a reunir con el cadáver de González Videla.

Ya no podrán impedir el progreso de Chile y de su clase trabajadora.

El Pueblo debe seguir su tarea de limpieza revolucionaria, mejorando su organización, trabajando más, fortaleciendo su voluntad de avanzar sin concesiones.

U X P



6 JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Spir Sarras Saka o "Espir Sarras Saca", para hermanos Jorge, Alejandro y Juana Sarras Saca.

A. 10-12-13/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Luis Hormazábal González a Luis Alberto Segundo Hormazábal Barrera.

A. 10-12-13/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva herencias Isaías Duarte Morales y Juana María Pérez Cárcamo a María y Rosa Duarte Pérez.

A. 10-12-13/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva María Mercedes Gamboa Núñez a Máximo y Sergio Enrique Muxica Gamboa.

A. 10-12-13/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Juan Francisco Zúñiga Araya a Alicia y Gladys Adriana Zúñiga González, sin perjuicio derechos cónyuge sobreviviente Elena del Carmen González Rubio.

A. 10-12-13/6

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva María Ludovina Guerrero Hernández y Benjamín Zuleta Zuleta a Benjamín, Pedro Enrique, Arturo Héctor, Luis Armando Alejandro Nazario, José Fernando y Catalina Carmen Zuleta Guerrero.

A. 10-12-13/6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Francisca González Navarro a Helda Palma González, sin perjuicio derechos cónyuge Carlos Palma Lillo.

A. 10-12-13/6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Mónica Hiriart Derby a Patricio, Claudia y Christian Varela Hiriart, sin perjuicio derechos cónyuge Patricio Varela Grebe. Practicaré inventario solemne secretaría, quince presente, quince horas. Secretaria.

A. 10-12-13/6

SEGUNDO Juzgado rectificó posesión efectiva Francisco Santo Alted, concediéndola con beneficio inventario. Practicaré inventario solemne. Secretaría catorce presente, diez horas. Secretaria.

A. 10-12-13/6

SEGUNDO Juzgado concedió posesión, efectiva Alfonso Hernández Torres a Clorinda Torres vda. Hernández. Practicaré inventario solemne Secretaría 14 presente, diez horas. Secretaria.

A. 10-12-13/6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia José Alfonso González Lagos y Leontina Cohe Berríos a Digna Rosa, Luis Bernardo y Corina Luisa González Cohe.

A-14-6

Ante Cuarto Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, se rematará 29 de marzo, 15.30 horas propiedad calle Corregimiento 2241. Mínimo: cien mil escudos, pagaderos contado. Bases y antecedentes expediente 1392-72 Secretaría.

A-15-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia María Celia Isabel Orellana Jaña a María Teresa Norma, Julio Enrique, Nibaldo Arturo, Domingo Ricardo, Grisel Beatriz u Orlando Germán Araujo Orellana.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia María Isabel Orellana Canales a cónyuge Juan de la Cruz Cabezas Espíndola, sin perjuicio sus derechos.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Pedro Nolasco Ferreira Leyton y María Luisa Ferrerira Leyton a Orlando Ferreira Thole, sin perjuicio derechos cónyuge primer causante Juana Thole Yáñez.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Lidia Gálvez Mejías y Manuel Leonidas Canales Salinas a Lidia Albina, Oscar Leonidas y María Lucrecia Canales Gálvez.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Luisa Navarrete Velasco a María Irene Navarrete Velasco; Víctor Manuel, Ibis Eliana, Sergio y Juan Patricio Gazitúa Navarrete.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Víctor Manuel Cornejo Catalán a cónyuge Marta Cristina Sáez Sepúlveda, sin perjuicio sus derechos.

A-14-6

SEPTIMO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia intestada de Juan Bautista Muñoz Railén sin perjuicio de los derechos de cónyuge sobreviviente María Ernestina Soto Mora, a hijo legítimo del causante Juan Manuel Muñoz Soto. Secretaria.

Z. 10-12-13/6

QUIEBRA Eduardo Ejsmentewicz Topp. Tercer Juzgado Civil Mayor Cuantía. Por resolución fecha 15 enero 1973 se declaró quiebra de Eduardo Ejsmentewicz Topp, comerciante y transportista, domiciliado en Carrión 1563. Las personas que tengan papeles o bienes pertenecientes al fallido deben entregarlos dentro tercero día al Síndico Quiebras, bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Adviértese al público que no debe hacer pagos ni entrega de mercaderías al fallido bajo pena de nulidad de las mismas. Los acreedores residentes en territorio de la República deben verificar sus créditos y preferencias dentro de 30 días bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se realizarán en diario La Nación.

C-16-6

NOTIFICACION. Ante el Primer Juzgado de Letras en lo Civil de Mayor Cuantía de Santiago, se presentó el abogado Juan Soto Quiroz por el Departamento de Títulos de la Dirección de Tierras y Bienes Nacionales del Ministerio de Tierras y Colonización y en representación de don Luis Alberto Gajardo Maturana, comerciante, domiciliado en calle Leonor de la Corte N° 5599, comuna de Quinta Normal, departamento y provincia de Santiago, solicitando se inscriba a nombre de su representado en el Conservador de Bienes Raíces respectivo, una propiedad urbana y que es su domicilio ya señado de 1.050 m2 y que deslinda: norte, con Jaime Terreu G. en 30 metros; este con Gabriel Meza A., en 35 metros; sur con calle Leonor de la Corte, en 30 metros y oeste con calle Júpiter en 35 metros. Lo solicita en virtud Arts. 41 y siguientes del D. F. L. N° 6 de 1968 y Ley 16.640. Se pone en conocimiento de probables interesados en esta propiedad que crean tener derechos en ella dipsonen de 30 días a contar fecha última publicación para hacerlos valer en Tribunal bajo apercibimiento que si así no lo hicieran seguirá adelante el procedimiento. El Secretario.

A-13-6



MEDICOS

Dr. NORBERTO SAINZ RECIO
Medicina Interna. Corazón, Hígado, Riñón
Estómago, Obesidad.
San Antonio 427. Of. 715
Hora solicitarla al
Teléfono N° 35361

Dr. JOSE FROIMOVICH
Especialista en vejez
Avenida Bulnes 377, Departamento 605
Teléfono N° 67176

Dr. SERGIO PUENTE GARCIA
Cirugía General. Vías Biliares, Páncreas.
Martes y Viernes de 5 a 7 P. M.
Mac Iver 142. 2° piso, Oficina 204.
Teléfono N° 716973

PRACTICANTES

LUIS ALDUNATE
Edificio Waldorf Ahumada 131. Depto. 916
Teléfono N° 60828
Atiende prescripciones médicas en vías urinarias.
Atención Domiciliaria.

GUILLERMO ACEVEDO AYALA
Inyecciones, curaciones venéreas
San Francisco 1869 - Teléfono 50554
Consultorio médico todas especialidades
(Particular-Sermená)

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Gerardo Gómez Laulheres a Gerardo Vicente y Francisco Gabriel Gómez Ebensperger, sin perjuicio derechos cónyuge Inés Ebensperger Gálvez.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Osvaldo Brunet Manzano a Sergio Osvaldo Ignacio, Ruben Osvaldo Arsenio, Jorge Osvaldo, y María Gloria del Carmen Brunet Cruzat, sin perjuicio derechos cónyuge María Lidia del Carmen Cruzat Reyes.

A-14-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Santina Barucchi Fontana a Horacio Pedro, Berta Luisa, José Martín, Amaya Amelia, Santina Catalina, María Violeta y Leonor Juana Etcheverry Barucchi; Félix Juan Cristóbal Oscar Tomás, Rosa Margarita, Pablo Antonio, Santina Cecilia Sofía, Raúl Eulogio, Cristián Mauricio y Ximena María Verónica Vega Etcheverry. Posesión efectiva herencia Rosa Argentina Etcheverría Barucción concedióse a Herederos Vega Etcheverry, antes nombrados, sin perjuicio derechos conyuge Félix Severo Vega Cortés. Inventario solemne practicaré 15 actual 10 horas.

A-14-6

NOTIFICACION Ante el 4° Juzgado Civil Mayor Cuantía de Santiago se presentó el abogado Jorge Bravo, por el Departamento de Títulos de la Dirección de Tierras y Bienes Nacionales del Ministerio de Tierras y Colonización por doña Ana Luisa Acevedo, solicitando inscripción a nombre de ésta, de una propiedad urbana ubicada en Cordillera de Los Andes 5461, comuna de Conchalí, departamento y provincia de Santiago de 738 m2 y cuyos deslindes son: norte, Francisco Emilqueo, Emilio Fdo. Prado, Osvaldo Toro, Corvi, Manuel Gaete y Carmen Boisset, en 46 ms.; este, Rafael Canales M. en 11 ms. sur, Juan Gómez, en 11.30 ms. y Hortensia Celis C. en 33.70 ms. y oeste, calle Cordillera de Los Andes, en 21.8 ms. Invoca disposiciones del D. F. L. N° 6, de 1968 y Ley 16.640. Se avisa a los interesados que crean tener derechos en este inmueble, que disponen de 30 días corridos desde última notificación para hacerlos valer ante este Tribunal, bajo apercibimiento de seguirse adelante el procedimiento. El Secretario.

A-13-6

SOLICITA Merced de Agua, correspondiente a la caducación de 10 Accs. del Canal Municipal de San Carlos, que pertenecen a la Ilustre Municipalidad de San Carlos, solicitada por la Sra. Leontina del Carmen Zambrano Muñoz, en el Departamento y Comuna San Carlos Provincia Ñuble. Señor Director General de Aguas Santiago. Leontina del Carmen Zambrano Muñoz, soltera, agricultora carnet N° 22.575 de San Carlos, domiciliada en el título Buli a 3 kilómetros de la Estación de Ferrocarriles, Comuna Ñiquén, al Sr. Director General de Aguas, respetuosamente dice: Que es propietaria de dos predios agrícolas que tienen una superficie de 33 hectáreas de extensión, Roles N° 81-28 y 81-98 de la Comuna de Ñiquén, aptos para cultivos agrícolas, trigo, chacarería, remolacha, arroz, etc, que se encuentran inscritos a fs. 528 vta. N° 557 del año 1969 y fs. 31 vta. N° 40 del año 1971, del Conservador de Bienes Raíces de San Carlos, como lo atestiguó con los certificados de vigencia de este conservador. Mis propiedades a las que me refiero se encuentran reunidos y constituyen un solo predio, pero carece de recursos de aguas para su regadío por lo tanto vengo a solicitar al Sr. Director General de Aguas, me conceda una merced de agua continua y permanente de 50 lts/seg. correspondiente a la caducación de 10 accs. del Canal Municipal de San Carlos, procedentes del Río Ñuble de las 74 accs. que es usuario la Ilustre Municipalidad de San Carlos. Correspondiente a la Merced de Agua, de 1.000 accs. procedentes del Río Ñuble, reconocidas por la Junta de Vigilancia del mencionado río, invocando el Artículo N° 30 letra a) y su inciso final del Código de Aguas. Estos derechos de aprovechamientos los conduciré por un cauce de tajo abierto, que lo indicaré en la Memoria Explicativa y croquis adjunto a esta solicitud. Es justicia. Firma: Leontina Zambrano Muñoz. República de Chile. Gobierno Interior. Gobernación de San Carlos, Enero 19 de 1973. N° 5. Visto estos antecedentes: la solicitud que antecede presentada por la señora Leontina del Carmen Zambrano Muñoz, pidiendo una merced de aguas para el regadío de su propiedad agrícola, ubicada en el título de Buli, comuna de Ñiquén, de este Departamento, correspondiente a la caducación de 10 accs. del Canal Municipal de San Carlos, procedentes del río Ñuble, la documentación que se acompaña y de conformidad con lo dispuesto por las Leyes N°s. 9.909 y 16.640 Art. 252 del D. S. N° 162 del 15 de enero de 1969, del Ministerio de Justicia, que fija el texto sistematizado del Código de Aguas. Decreto: Publíquese la solicitud que antecede, insertándose el decreto respectivo, dos veces dentro del plazo de sesenta días, contados desde el ingreso de la solicitud en esta Gobernación, en un diario o periódico de la cabecera del departamento, si lo hubiere, en uno de la capital de la provincia y en uno de Santiago. Anótese, transcríbase y publíquese. "Firmado: Hugo Ríos Verdugo, Gobernador. Marta Pincheira Retamal, Secretaria". Lo que transcribo a Ud. para su conocimiento y fines consiguientes. Saluda atentamente a Ud. Marta Pincheira Retamal. Secretaria.

A-13-6

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva herencia Reginal Spikin Howard a María Cecilia, Alberto Reginaldo, Patricia Eugenia, y Federico Eduardo Winston Spikin Barros, sin perjuicio derechos cónyuge María Barros Larraín.

A-14-6

SEGUNDO Juzgado de Letras de Menores Santiago, causa curatela menor Sergio Ramón Castro Donoso citase audiencia parientes para 19 de marzo, a las 11 horas. La Secretaria.

A-15-6

HABIENDOSE, extraviado la placa N° 125 de la 1a Compañía de Bomberos de San Miguel queda nula por haberse dado aviso correspondiente. Su uso indebido está penado por la Ley.

Z-15-6

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Adela Ahumada Callejas, para heredero testamentario Manuel Hevia y Bac, Ordenes, sin perjuicio derechos como cónyuge.

A-15-6

PRIMER Juzgado, concedió posesión efectiva Ramón Retamales Godoy, para hijos René, Sara, Ramona y Ramón Retamales Martínez; sin perjuicio derechos cónyuge Sara Martínez Márquez. Ley 16.271 artículo 33.

A-14-6

EN SANTIAGO a 9 de marzo de 1973, en presencia del Inspector del Trabajo, don Luis Pino, se efectuó la elección de la nueva directiva del Sindicato de EE. y OO. del Instituto de Costos, quedando constituída de la siguiente forma: Presidente: Antonio Lacalle Peñafiel. Secretario: Oscar Moebis Molyneux. Tesorera: Carmen Silva Sepúlveda. Directores: Ma. Fca. Gómez de la Torre Vargas y Humberto Silva Gamboa.

A- 15-6

Anúlase por extravío cheque Serie NY-A. N° 58.555 por E° 2.500.00 Banco Osorno - La Unión a nombre de Héctor Villaroel Osorio, cuenta N° 1.590.883-1

A-15-6

7 REMATES

REMATE. Dos abril próximo, quince horas, rematarase ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago derechos que Roberto González Angulo posee sobre lotes b), c), d), plano subdivisión parcela 180 fundo "La Reina" actual comuna La Reina este departamento, inscritos fojas 4189 N° 6040 año 1956; fojas 5503 número 7253 año 1960, ambos Conservador Bienes Raíces Santiago. Mínimum E° 47.516. Garantía 10% mínimum. Bases antecedentes. Secretaría Tribunal expediente 29194 "Fernández Roberto González Roberto" ejecutivo. Secretaria.

A. 13/6

EL VIERNES 16 de Marzo a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. Remataré por orden del Tercer Juzgado Civil de Mayor Cuantía Juicio Herrera con Domínguez Valeria: tres secadores profesionales de permanentes marca Viaco con sillón tapizado. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.

C. 14/7

EL VIERNES 16 de Marzo a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. Remataré por orden del Segundo Juzgado Civil de Menor Cuantía. Juicio Distribuidora Radio City con Soto Luis: Una máquina juguera marca Famela. Una máquina lavadora marca Fensa. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.

C. 14/7

REMATE. Sexto Juzgado Civil Mayor Cuantía Bandera 385, rematará 28 marzo 1973, 15 horas propiedad Roberto Espinoza 1065, Santiago, inscrita fs. 9912 N° 13.949. Conservador Bienes Raíces 1971. Mínimo Subasta E° 60.000. Forma pago: contado, saldo tres meses plazo, interés 18% anual, 24% anual caso mora. Todo postor deberá otorgar garantía equivalente 10% mínimo, dinero efectivo o boleta bancaria orden Tribunal. Demás bases, expediente rol 1496-73 "Lehrer León con Collao Luis", ejecutivo. Secretaria.

A. 14/6

EL VIERNES 16 de Marzo a las 15 horas en calle Chacabuco N° 763. Remataré por orden del Séptimo Juzgado Civil de Mayor Cuantía Juicio Varas Miguel con Rodríguez Manuel: un televisor marca Geloso de 23 pulgadas. Una alfombra de lana floreada. Un gobelino mural. Una mesa de televisor. Una mesa lateral de maquetería. Un sofá tapizado en chenil. Una mesa de centro cubierta de cristal. Un sofá tapiz chenil verde. Nicanor Marticorena Pereira. Martillero Público.

C. 14/7

8 CITACIONES

CITACION. Cítase a Junta General Ordinaria a todos los socios de la Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales Nueva de Malloco para el martes 13 de marzo, a las 20 hrs. en primera citación y a las 20.30 hrs en segunda. Tabla: Memoria, Balance y Elección de 3 consejeros. El Consejo.

A. 13/6

CITACION. El Consejo de Administración de la Cooperativa de Viviendas y Servicios Habitacionales Aquelarre Ltda. cita a junta General Extraordinaria para el día 18 del pte. a las 11 hrs. en primera citación y 11.30 en segunda citación. Local Avda. Pedro de Valdivia N° 2587. Tabla: 1. Financiamiento de la operación de construcción. 2. Expulsión de Socios. El Gerente.

A-13-8

CITACION. Se cita a Junta Extraordinaria de socios de la Corporación de Autores y Compositores, Codayco, en segunda citación, para el jueves 15 de Marzo de 1973 a las 19 horas en la sede de Agustinas 1572 casa C, para tratar la siguiente tabla. 1) Elección de nuevo Directorio. 2) Elección de Representante ante la Comisión Permanente del Pequeño Derecho de Autor. 3) Informe sobre proyecto de ley que otorga financiamiento al Departamento del Pequeño Derecho de Autor. Se encarece la asistencia.

El Directorio.
A-14-8

CITACION. Se cita a los socios del Sindicato Profesional de Empleados de Rodamientos SKF— Chile S. A. a una asamblea extraordinaria para el día jueves 15 de marzo de 1973. Tabla: Elección de directiva. Presentación de listas de candidatos. El Secretario.

A-14-8

11 MAQUINAS DE ESCRIBIR

REPARACIONES máquinas escribir, sumar, calcular, llévelas a Talleres Continental, Bandera 517, fono 85479. Suc. Amunátegui 431, fono 89927.

A-23-Marzo

12 BOMBEROS

SEPTIMA Compañía de Bomberos de Santiago "Honor y Patria". De orden del Sr. Capitán, cito a la compañía a ejercicio para el día viernes 16 del p... las 21.00 hrs., en P... Bustamante y Curicó. Tenida ... trabajo. Ayudante 3°

O-16

CUERPO de Bomberos Ñuñoa. Segunda Compañía Brigada Juvenil "Jorge B... Aleu". Cito a la Brigada a E... cio para el día miércoles 14, ... 10.00 hrs. Punto de reunión ... cuarte. Tenida Uniforme ... Trabajo. El Ayudante.

O-14

COOPERATIVA DE VIVIENDA LA FLORIDA LTDA.

Cítase a reunión General Extraordinaria de Socios, para el 18 de marzo de 1973, a las 10.00 y 10.30 Hrs. en primera y segunda citación, en la Sede Social de la Cooperativa La Florida.

TABLA

1.- Ratificación o rechazo exclusión de socios.
2.- Legalización de transferencias.
3.- Cancelación total préstamo Urbanización Corhabit.
4.- Situación real de cooperativa.
5.- Varios

EL INTERVENTOR

MOLINOS Y FIDEOS LUCCHETTI S.A.

Junta General Ordinaria de Accionistas

Por acuerdo del Directorio cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas de esta Sociedad para el día Jueves 29 de Marzo de 1973, a las 12 horas, en Avda. Vicuña Mackenna N° 2600, con el objeto de pronunciarse sobre la Memoria y Balance del año 1972, elegir Directores e Inspectores de Cuentas y considerar las demás materias a que se refiere el artículo 32 de los estatutos.

Cierre del Registo de Accionistas

Para los efectos de la celebración de la Junta convocada por este aviso, el Registro de Accionistas de la Sociedad permanecerá cerrado desde el 14 hasta el 29 de Marzo de 1973 inclusive. La calificación de poderes se hará el mismo día de la Junta y hasta el momento de su iniciación.

El Presidente

NECESITAMOS URGENTE

Camión estanque 10 a 12 mil litros para transporte de Bencina o Petróleo cualquiera Planta Abastecedora a localidad El Volcán 2 ó 3 viajes semanales.

Tratar: **Concha y Toro 0602 o fono 475 Puente Alto.**



CARTELERA DE CINES

VICTORIA. (30021). Desde las 11 hrs. A vengarnos compañeros.

WINDSOR. (89761). Desde las 11 hrs. Las novicias.

YORK. (66687). Desde las 11 hrs. Vanessa.

SECTOR PLAZA ITALIA

NORMANDIE (392749). Desde las 14 hrs. Lloremos y seamos felices, Hulot al volante.

SECTOR ÑUÑOA PROVIDENCIA VITACURA

CALIFORNIA (498061). A las 16.30. 19.15 y 22.15 hrs. Festival de dibujos animados.

DANTE (494359).—

EGAÑA (271026). Desde las 15 hrs. Festival de W. Disney. 11 Premios. Stiletto.

EL GOLF (480046). A las 16,30 y 19 hrs. El inspector Max. A las 22.15 hrs. Recital de los Quincheros.

HOLLYWOOD. (42389). Desde las 13 hrs. Los buitres tienen hambre. Odio en las entrañas. Arde Paris.

LAS CONDES. (484067). A las 16, 19 y 22 hrs. Sacco y Vanzetti.

LAS LILAS (43116). A las 16, 18.45 y 22.15 hrs. Una extraña historia de amor.

LO CASTILLO. (481981). A las 16.19 y 22 hrs. Interludio.

MARCONI.- Manuel Montt 032 (42867) A las 16.19. y 22 hrs. "El Octavo".

MACUL.- J.P. Alessandri 3547 (213418) Desde las 14 hrs. Guerras entre contrabandistas.- Los 7 proscriptos.

ORIENTE.- P. de Valdivia 099 (41345 A las 16.30 19.15 y 22.15 hrs. "Metello".

P. DE VALDIVIA. P. de Valdivia-Bilbao (238546) A las 16.19 y 22 hrs. "Al rojo vivo".

10 de JULIO — FRANKLIN — AVDA. MATTA. GRAN AVENIDA

ESMERALDA. San Diego 1035 (64303) Desde las 13 hrs. Su nombre gritaba venganza. Maten a romel.

GRAN AVENIDA. Gran Avenida 4830 (511698) Desde las 14 hrs. "Esclava del deseo".

MISTRAL. San Diego 279 (63994) Desde las 14 hrs. Operación 67. María Isabel. Los problemas de mama.

MODERNO. Gran Avda. 6544 (581782) Desde las 14 hrs. Africa secreta. La leona. El puente sobre el rio Kwai.

ROMA. San Diego 230 (67258) Desde las 14 hrs. El matrimonio es como el demonio. Santiago querido. Los años verdes.

MONACO. 10 de Julio A. Prat (382845) Desde las 13 hrs. La doble cara. La Ronda.

SAN DIEGO. San Diego 612 (81093) Desde las 13 hrs. Otra vez. Niño Salvaje. El secreto de Santa Victoria.

SAN MIGUEL. Av. Euclides 1202 (51263) Desde las 14 hrs. El niño salvaje. Otra vez. El secreto de Santa Victoria.

PRAT. San Diego 2117 (50754) Desde las 13 hrs. El matrimonio es como de demonio. Santiago querido. Los años Verdes.

SECTOR QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4117 (713384) Desde las 14 hrs. El mundo maravilloso. de Mokey. El rey de los osos. El gnomo móvil.

MAIPO. San Pablo 4251 (731982) Desde las 14 hrs. "El boxeador Chino".

SECTOR SAN PABLO ALAMEDA ESTACION BRASIL

ALAMEDA (91254) Desde las 12.50 hrs. Soplo al corazón. Los 13 valientes.

ALCAZAR (80122) Desde las 14 hrs. Luna cero dos. La mano. Canción de sol de medianoche.

ALESSANDRI (86685) Desde las 11 hrs. "El profesor y sus amantes.

CARRERA (86685 Desde las 14 hrs. La espadachín manca contra el dragón negro. La sangrienta bestia del terror.

MINERVA (733342) Desde las 13 hrs. Impostor involuntario. Modisto en Sras. El Ñato Eloy.

MONUMENTAL (791345) Desde las 14 hrs. El rey de los osos. El gnono móvil. El mundo maravilloso de Mickey.

O'HIGGINS (86929). Desde las 14 hrs. Pistoleros en Texas. Los secuestradores del espacio. Acusado en falso.

SECTOR INDEPENDENCIA-VIVACETA-EL SALTO

VALENCIA (370288) Desde las 14 hrs. Trampa 22. Shane el desconocido. El falso ídolo.

LIBERTAD (773454) Desde las 14 hrs. Cava tu fosa amigo. Ya viene Sabata.

NACIONAL (370594) Desde las 13 hrs. Su nombre gritaba venganza. Maten a Rommel.

CINES COMUNALES

PLAZA Talagante Desde las 15 hrs. Juan el desalmado. La muchacha de abordo.

cines del CENTRO

ASTOR. (392112) Desde las 11.10 hrs. "007 contra Golfingers".

BANDERA. (714403) Desde las 10 Hrs. Liberación".

CITY. (66687) Desde las 11 hrs. El extraño vicio de la Sra. Ward".

CENTRAL. (33555) Desde las 11 hrs. "Metello".

CERVANTES. (381894) Desde las 11 hrs. "Señor es Ud. Viuda?.

CINELANDIA (67532) Desde las 13 hrs. Siempre te amare. El dia que me quieras.

CAPRI (392414) Desde las 10 hrs. La doble cara. La ronda.

CONTINENTAL (60735) Desde las 14 hrs. "A vengarnos compañeros".

DUCAL (35375) Desde las 11 "Extraña historia de amor".

ESPAÑA (398488) A las 13.30. 15.30. 17.30. 19.30 y 21.45 hrs. El cariño del Lince.

FLORIDA (34289) Desde las 11 hrs. Maciste, gladiador de Esparta".

GRAN PALACE (60082) A las 14, 18 y 21.30 hrs. "Janosik".

HUELEN (31603) Desde las 11 hrs. Dos Ringos en Texas".

HUERFANOS (36707) Desde las 11 hrs. Sacco y Vanzetti".

IMPERIO (397960) Desde las 10 hrs. "Departamento de soltero".

KING (32838) Desde las 10 hrs. La rueda del destino".

LIDO (34366) Desde las 13 hrs. El sol rojo".

LUXOR (84688) Desde las 11 hrs. "El monstruo de Guilala".

MAYO (391201) Desde las 10 hrs. "La ley de la venganza".

METRO (61570) Desde las 10.30 hrs. "El caballo ejecutivo".

NILO (392078) Desde las 10 hrs. "El boxeador de Shangay".

PACIFICO (62921) Desde las 10.30 hrs. "Si yo tuviera un fusil".

PLAZA (84714) Desde las 10 hrs. Con el dedo en la llaga".

REAL (65555) Desde las 11 hrs. Al rojo vivo".

REX (31144) Desde las 11 hrs. Ganster 70".

RIO (33550) Desde las 11 hrs. En una playa junto al mar. Quiero llenarme de ti.

RITZ (380613) Desde las 11 hrs. Cuerno de Cabra".

RIVIERA (36093) Desde las 13 hrs. Los desvios del sexo. Pareja de amantes.

teatros

CARLOS CARIOLA. San Diego 246 (89350) Descanso.

COUSIÑO. San Ignacio 1249. Compañia de revistas Humoresque 20. y 22.30 hrs. "Al niño Raúl se le dio vuelta el paragua".

LA COMEDIA. Merced 349 (391523) Ictus. Descanso.

MARU.- Huérfanos 786 (397907). Compañia Leguia Cordova. 19.15. "Es mejor tomarlo para la risa" de Lucho Cordova.

MONEDA. Moneda 920 (715451) Compañia de Américo Vargas y Puri Durante 19.15 hrs. "Los huevos del avestruz", de Andrés Roussin.

OPERA. Huérfanos 837 (30176) Compañia de Revista Bin-Bam-Bum 19,21.40, y 23.15 hrs. "Socorro me persigue una vedette".

PICARESQUE. Recoleta 343 (776883) Compañia de Revistas Strip Tease 20. y 23 hrs. "La vuelta Al mundo en 14 dias".

PETIT REX. Huérfanos 735 (31143) Tevisa 19.30. "El Zoo de cristal" de Tennesse Wiliams.

TEATRO DEL ANGEL. San Antonio 255 (33605) Descanso.

TEATRO EL TUNEL. Merced 314 Descanso.

TELEVISION

4 UCV

16.00 Actualidades
16.20 Teleserie Natacha
17.00 Tiro Loco
17.25 Pebres And Ban Ban
17.50 Largometraje en el 4 Pres. "Caudillo de los Desarmados
19.40 Cero Uno
19.50 Show Dean Martin
20.50 Los Muñeços de Alejandro Navarrete
21.00 Teleserie Nino
21.50 Noticiario Internacional
23.25 Los Atrevidos
23.15 Noticias en 4 T.V.
24.00 Identificación y Cierre

TV CHILE

14.30 Apertura y Noticiero
14.40 Teleserie Corazon Salvaje con Jackeline Andere y Enrique Lizalde
15.00 Buenas Tardes Mirella. Reportaje al Desnudo Aysen, salvaje belleza" con la periodista Maura Brescia. Teleserie: Muchacha Italiana viene a casarse con Angélica María y Ricardo Blume
16.30 Largometraje "La máscara siniestra" con Vicent Price y Eva Gavor
18.00 El Diablo se Divierte
19.00 Arnie
19.30 Chile a la Vista con Mario Céspedes
19.35 Los Galenos
20.30 Sensa Rete
21.30 También Sucede
21.35 Sombras Tenebrosas
21.55 TV Tiempo
22.00 Noticiero
22.30 La Sal del Desierto
23.30 Noticiero y Cierre

U Canal 9

16.45 Carta de Ajuste
17.00 Noticiario
17.00 Mi Amiga Flicka
7.45 Largometraje
19.30 Robin Hood
20.00 Nuevediario Deportivo con Máximo Claveria
20.10 Los Caudillos
21.00 Nuevediario 73
21.30 Sherlok Holmes
22.30 A Calzón Quitado
23.00 Noticiario
23.10 Cierre

13 TV

14.00 Teletarde, Noticias con Gina Zuanic y Julio Pérez.
14.30 Propaganda Política.
15.00 Pasado Meridiano, con María Elena Aguirre.
15.03 Crónica con Gloria Stanley
15.20 Natacha.
16.05 Cocina con Laura Amenábar.
16.15 Cine para Ud: "Diez segundos al infierno"
17.55 Los Picapiedras.
18.25 Peter Potamos.
18.55 Conejo de la Suerte.
19.20 Los Protectores.
19.55 Telenoche, Reportajes con Pepe Guixé, María T. Serrano y Luis Vilches. El Tiempo.
20.30 Nino.
21.25 Domino.
21.50 El Sapo y la Culebra.
22.00 Teletrece Noticias con Guillermo Parada
23.00 Martes Especiales:

COOPERATIVA DE VIVIENDA VILLA WINNIPEG LTDA

Cítase a reunión General Ordinaria de Socios, para el 17 de marzo de 1973, a las 16.00 y 16.30 hrs, en primera y segunda citación, en el Hospital Roberto del Rio.

TABLA

1.- Aprobación del Acta anterior
2.- Aprobación de Memoria y Balance
3.- Elección de Consejo de Administración, Junta de Vigilancian y Comité de Educación.
4.- Fijación de cuotas para enterar los diferentes fondos sociales.
5.- Convenio de Ahorro y Ayuda en Alimentos, Programa INVICA.
6.- Varios.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.

22a. JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

De acuerdo con el articulo 44 de los Estatutos Sociales convócase a Junta General Extraordinaria de Accionistas, para el dia JUEVES 29 de MARZO de 1973, a las18.30 horas en las Oficinas de la Sociedad, Calle Victoria Subercaseaux Nº 381.6º piso.

El objeto de esta Convocatoria es aumentar el Capital Social y determinar el monto para cada serie, modificando para tales efectos los articulos 5º y 7º de los Estatutos Sociales.

Cierre del Registro

Para los efectos de la Junta que se econvoca el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 26 al 29 de Marzo de 1973, ambas fechas inclusive.

Además permanecerá cerrado para los efectos de las opciones para subscribir el aumento de Capital antes referido.

EL PRESIDENTE

SANTIAGO, 12 de Marzo de 1973

SOCIEDAD CONSTRUCTORA DE ESTABLECIMIENTOS HOSPITALARIOS S. A.

VIGESIMA OCTAVA JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS

Por acuerdo de Directorio y en conformidad a lo prescrito en el Articulo 42 de los Estatutos, cítase a Junta General Ordinaria de Accionistas, de esta Sociedad, para el dia JUEVES 29 de MARZO de 1973, a las 18.00 horas.

Objeto de la Convocatoria:

a) Designación de un Director Serie "P".
b) Memoria, Balance e Inventario por el año 1972, que presenta el Directorio;
c) Designación de Inspectores de Cuenta; y
d) Otras materias relacionadas con la marcha de la Sociedad.

El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 26 al 29 de marzo de 1973 ambas fechas inclusive.

EL PRESIDENTE

SANTIAGO, 12 de Marzo de 1973





MAYOR POTENCIA PARA LA RADIO DE LOS TRABAJADORES

- CUT JUVENIL tiene programa para la "cabreria".
- Corresponsales laborales deben surgir en todas las áreas de la industria.



Ernesto Brinzo

"Queremos llegar hasta todos los sectores laborales y que ellos, además, se sientan identificados con nuestro trabajo que tiene como única meta ser una radio para los trabajadores".

Ernesto Brinzo, Director Subrogante de Radio "Luis Emilio Recabarren" habla de "su radio. Tiene derecho a hacerlo porque es la radio de los trabajadores y él es un trabajador de la radiotelefonia. Además, la radio del Instituto de Capacitación la siente mucho más suya porque él junto, a un grupo de compañeros, son fundadores de esta emisora que ahora ya está transmitiendo con diez KW. de potencia.

"Era una ambición de todos tener una mayor potencia. De inmediato, por las cartas recibidas, hemos notado que estamos llegando a otros sectores, ya que las cartas nos llegan ahora de diferentes lugares. El aspecto técnico nos preocupa mucho. Luego entrará en funciones la Onda Corta y también la onda en frecuencia modulada. Queremos llegar a todo el pais".

—¿Esa ampliación cuesta mucho dinero?

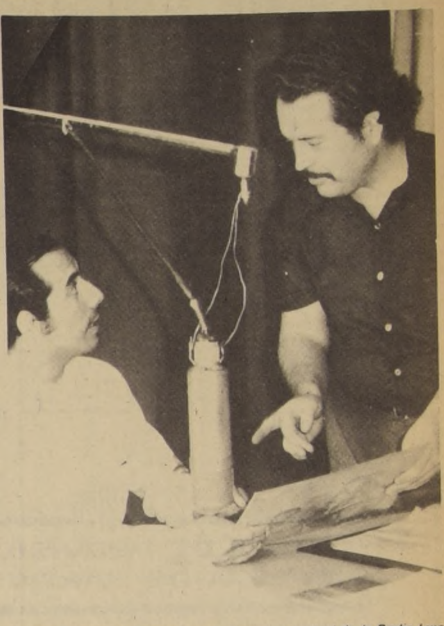
—Lo que hemos hecho hasta el momento se ha realizado con el esfuerzo aportado en Trabajos Voluntarios del Sindicato de Excabadores y Alcantarilleros (cuando hubo que levantar la nueva antena) además los trabajadores de la Compañia de Teléfonos y Chilectra. Todos los trabajadores de Chile están detrás de nosotros, por algo es su radio".

PROGRAMACION

En discusión interna, aporte de opiniones de oyentes y trabajadores, Radio "Luis Emilio Recabarren" ha preparado una nueva programación, que por ahora asegura desde ya un bloque juvenil.

"Estará a cargo del Departamento de la CUT—JUVENIL. Creemos que será un programa que tendrá una finalidad muy definida y de gran aporte para la juventud. Será un programa que enseñará. No hueco como todos los que suelen entregarse y que, además, en muchas ocasiones, los hacen adultos. Un programa para la juventud hecho por juventud.

"Nuestros programas, en su mayoria, tendrán carácter educativo, didáctico. Por ejemplo, nuestro espacio "LA MUSICA AL ALCANCE DEL PUEBLO muestra un ciclo sobre los instrumentos, nos muestra la historia de todos ellos. Nuestros programas folklóricos (20.00 a 20.30 horas) están a cargo de la Escuela de Instructores de la Universidad de Chile. Allí Gabriela Pizarro y Freya García entregan un programa diferente. Nuestra nueva programación incluye boletines horarios y bloques informativos (7.30.13.30, 19.00 y 21.00 horas). Una buena experiencia para nosotros fue la entrega de las elecciones en forma individual. Ochenta personas conformaron nuestro equipo. Todos en un Trabajo Voluntario que nuevamente nos dió el respaldo de los trabajadores".



Ivan Carrasco y Bruno Lazaro, locutor y control de la Radio Luis Emilio Recabarren.

—¿Tiene la radio contacto con los sectores laborales?

"Tenemos corresponsales en toda el área textil. Ellos diariamente nos entregan despachos con los corresponsales laborales destacados en las diferentes industrias. Todos ellos han seguido cursos de periodismo obrero. Tienen cierta experiencia. Queremos que se incorpore el área de la madera, en general, queremos que esté representada en Radio "Luis Emilio Recabarren" todos los campos de la industria. Es su radio eso los compañeros tiene que entenderlo".

Primero los trabajadores.

Esa es la consigna. Ellos están presentes durante todas las horas de transmisión. "Radio Luis Emilio Recabarren", la emisora que nosotros no podemos olvidar. Es nuestra emisora.

AL QUE LE VENGA...

" ... estuvistes desmemoriado el domingo hombre, se te olvidó totalmente hacerte UNA IMPROVISADITA sobre los comentarios de uno de los ejecutivos de Canal 9 que hablaban de que se habían invertido dólares en pasajes para la señora . . ."

Y AHORA

nos enfrentaremos a la GRAN CAMPAÑA DE LA RISA, desde el

VIERNES 23, en Alameda 1461

. . riendo, riendo, y más riendo con

OLEG-POPOV-CHILENO



BAJO CARPA moderna en ALAMEDA 1461, entre SAN MARTIN y AMUNATEGUI. 60 nuevos artistas internacionales. 55 animales amaestrados y Fieras Africanas.

VIERNES 23 noche debut
SABADO 24 y DGO.25 triples
MAT. V. y N.

Sucede...

EL "ZOO DE CRISTAL"

Una corta temporada del "Zoo de Cristal" tendremos en el Petit Rex. La obra de Tennessee Williams tendra algunos cambios en esta reposición. Marta Huneus hara el papel de Laura en lugar de Yolanda Campos, que se encuentra bajo tratamiento médico. Alejandro Sanhueza hará el papel del joven Jim. La función diaria comenzará a las 19.00 horas.

FRESIA SOTO

La morena intèrprete formara parte del espectaculo que ofrece el Hotel Carrera y que por estos dias tiene gran exito con Los Acetatos. Paco Mairena sera el encargado de la coreografia del numero que presentara Fresia y que se dice sera de mucha calidad.

FESTIVAL DE TRABAJADORES

Numerosa es la inscripcion de intérpretes trabajadores que tienen interés en participar en el Festival de cantantes y autores que se presentará en el Parque O'Higgins.

GRAN DESAFIO

La excelente música de Julio Numhauser para la pelicula EL GRAN DESAFIO, que muestra el viaje, las recepciones y las palabras del Presidente Allende en su viaje al exterior está siendo distribuida por el sello IRT.

OMARA PORTUONDO

Sale a buscar un lugar entre los discos del mes, el single que incluye la voz de la cubana Omara Portuondo. Esta semana estaremos escuchando una voz de mucha calidad, que nos cantara baladas y boleros. El sabado estuvo en el 9 su trozo de "Amor Por Ti".



Omara Portuondo: sus discos gustarán. Excelente voz.

ECUADOR: DISCO DE ORO PARA BUDDY RICHARD

REGRESO a nuestro país Buddy Richards.

Viene contento con sus triunfos alcanzados en Perú y Ecuador. En diálogo con "La Nación" comentó.

"Quiero mostrarles mi disco de oro ganado en Ecuador por ser uno de los artistas que más ha vendido este año.

¿Te quedarás en nuestro país o viajas nuevamente?

"Voy a grabar. Espero encontrar el material necesario y luego quiero viajar hasta centroamérica donde mis discos se están cotizando mucho . . ."

Buddy Richards conversará con los periodistas en los próximos días. Es, en este momento, el artista más cotizado entre los baladistas nacionales, en el exterior.

SANTIAGO, MARTES 13 DE MARZO DE 1973

LA NACION

Presidente del Consejo y Director: Oscar Waiss Band.
Representante Legal: Jorge Arratia Urzúa.
Director reemplazante: Miguel Humberto Aguirre.
Jefe de Informaciones: Ruby Weitzel P.
Propietario: EMPRESA "LA NACION" S.A.
Todos domiciliados en Agustinas 1269, Santiago.

ASISTENCIA MUTUA SE PRESTAN LAS ADUANAS DE CHILE Y PERU

VALPARAISO (Corresponsal). Un convenio de asistencia mutua han acordado las Aduanas de Chile y Perú, según informaciones obtenidas por LA NACION en la Superintendencia de Aduanas de Valparaíso. Este proyecto se aprobó en la reunión internacional sobre tráfico fronterizo entre Tacna y Arica y viceversa que se efectuó entre el 1 y el 3 del pasado mes de febrero, y la Superintendencia cursó ya al Ministerio de Hacienda la autorización respectiva. Con esto se desea un intercambio de informaciones que tenga carácter permanente, en relación con fraudes y contrabandos. La economía del país con el aumento de estos delitos se ve seriamente afectada.

Citamos el caso de recaladas de naves o aeronaves, llegada a la frontera de vehículos determinados, etc. El mismo procedimiento ha usado en su caso, la Aduana peruana para obtener la aceptación de su Ministerio respectivo a esta colaboración de tipo internacional.

También se ha informado al Ministerio de Hacienda de la aprobación de un anteproyecto de convenio de tráfico fronterizo de pasajeros. Este sistema reemplazaría al de 1930, que según se nos dice, está desvirtuado en el contenido por el tiempo que dista desde su promulgación y por las condiciones de vida y trabajo diferentes en la zona que además han ocasionado situaciones de conflictos, perjudicando las buenas relaciones entre Chile y Perú.

PASE FRONTERIZO

La idea es que exista un "paso fronterizo" para que crucen las personas reemplazándolo por el actual salvoconducto. Este se entregaría solo a los que viven en Arica y Tacana, con residencia mínima de seis meses, salvo los que acrediten trabajar en un Departamento o en otro.

En relación con el tráfico fronterizo de mercancías, se aconseja la creación de una Comisión Mixta permanente y ejecutiva que se reúna en Tacna y Arica para que se aborden los problemas integralmente y que se integraría con representantes chilenos de la Superintendencia de Aduanas, Banco Central, Ministerio de Interior y Agricultura y peruanos que designen los Ministerios de Economía Finanzas, Interior y de Industrias y Comercio y Agricultura.

Las funciones de la Comisión que se propone serían determinar nómina de mercancías que signifiquen tráfico fronterizo, fijar requisitos de origen, que éstas deben cumplir en casos determinados y proponer a las autoridades aduaneras y policiales las medidas para el fiel cumplimiento del convenio. Sobre el tráfico fronterizo de vechiculos entre Tacna y Arica, se nos manifiesta que debe someterse, en un caso y otro, a regimenes aduaneros de salida y admisión temporal por plazo máximo de 30 dias para el uso y usufructo del interesado exclusivamente mientras se estudia concertar un nuevo convenio internacional.



Campamento "Salvador Allende", de Reñaca, en donde se están construyendo por CORMU viviendas definitivas para los pobladores. (Foto de Marianela Astudillo).

SOLUCIONADO PROBLEMA DE TOMA DE CAMINO EN REÑACA

VALPARAISO, (Por Sara Vial, Corresponsal). Los pobladores del Campamento "Salvador Allende" de Renaca Alto en Viña del Mar protagonizaron una situación que fue favorablemente solucionada, según la información entregada en tal sentido a la prensa por el Intendente de Valparaíso Carlos González Márquez, pero que alcanzó a originar una situación de inquietud en nuestra zona a fines de la pasada semana. Debido a reclamos de los pobladores en contra de la forma en que estaban siendo construidas las viviendas para los moradores de este campamento, que ahora ha pasado a constituir una población, éstos se tomaron vías de acceso para hacer valer, según declararon, las condiciones que requerían para dichas viviendas.

El Intendente de Valparaíso declaró que estimaba que los pobladores podían hacer valer sus requerimientos ante las autoridades si eran justos, pero en ningún caso era aceptable que se produjera este tipo de situaciones que se podían convertir en serios problemas para las mismas autoridades, como fue el bloqueo del camino a Concón. La presencia del Sub-secretario de la Vivienda en nuestra ciudad, Carlos Muller, sirvió para que los trabajadores le plantearan personalmente su aspiración de que los trabajos que realiza CORMU se hagan por administración directa, reemplazando el actual de administración delegada.

Sin embargo, hasta el momento por problemas de maquinaria no se estaría en condiciones de ejecutar la proposición. De todos modos, CORVI podría aportar las suyas, todo lo cual, sin embargo, y previo al despeje del camino tomado, ha quedado como tema de estudio, según se informó a nuestro diario.

En Quintero:

EMOTIVO HOMENAJE RINDIO LA ENAMI EN EL DIA INTERNACIONAL DE LA MUJER

VALPARAISO (Por Sara Vial, Corresponsal). Una especial celebración hizo la Empresa Nacional de Minería en esta provincia, del Día Internacional de la Mujer, que fue conmemorado con un almuerzo a las setenta trabajadoras que laboran en la Empresa y que se efectuó en el restaurante "Nardos", de propiedad del Caleuche, Litoral- Valparaíso. En el almuerzo se encontraba presente el nuevo Gerente General de Enami Valparaíso, Aconcagua, Andrés García, que acaba de reemplazar en el cargo al Gerente Anterior, Guido Olavarría, ingeniero metalúrgico que en la actualidad ocupa un alto cargo en CODELCO. Andrés García se desempeñó con anterioridad en el cargo de Sub-Gerente a nivel nacional. Su profesión es Ingeniero Comercial y se encuentra en estos momentos impulsando con especial dinamismo las tareas de ENAMI. Su gesto de celebrar el Día Internacional de la Mujer dando relieve particular al homenaje, fue debidamente valorado por las mujeres que laboran en ENAMI de Ventanas, las que destacaron a LA NACION, (tambien invitada al almuerzo de homenaje) que era para ellas particularmente grato y emotivo haber recibido este agasajo. Presentes se hallaban también el Subgerente Técnico, Guillermo Román, Guillermo Arce, Jefe del Depto. de Refinería, Juan Araya Briones, Presidente de la Asociación Unica de Trabajadores, la Secretaria General de la Gerencia, Helga Behrensen, la Secretaria Administrativa Norma Morales, (que además cantó con bellísima voz acompañándose en su guitarra) la Vicepresidenta del Centro femenino, Valparaíso Aconcagua de ENAMI, Eugenia Albornoz y el Jefe de Relaciones Públicas de ENAMI, Francisco Leighton, que tuvo la misión de trasladar desde Valparaíso a Quintero a los periodistas invitados al homenaje, en bus especial dispuesto por la Empresa.

IMPORTANCIA DE LA MUJER.

El acto se abrió con un discurso del Gerente General Andrés García, que puso de relieve el papel activo que corresponde a la mujer actual dentro del proceso de transformaciones que vive la sociedad chilena y a nivel mundial. Trazó una reseña histórica que partió desde Clara Zethin, la periodista y escritora alemana, socialista, que fue la fundadora del día Internacional de la Mujer en todo el mundo. Se refirió a la abnegación que la mujer, por su propia naturaleza, pone en su entrega en cualquiera sociedad y cualquier desarrollo y su participación en los cambios sociales, cada día más acentuada. Destacó su fundamental importancia como mujer y el papel que ha desempeñado la mujer chilena dentro de la Minería Nacional del cobre y la mediana minería, como funcionarias y de igual forma, el gran papel, que la mujer de Chile empezará a protagonizar como Ingenieras de Ejecución, luego de los cursos especializados seguidos por mujeres en la Universidad Técnica del Estado, donde se han capacitado para trabajar directamente en las minas. El curso egresó el año ENAMI, refiriéndose también al papel que cumplen en ENAMI actualmente a nivel nacional la Fiscal Carmen Ansaldi, "que dirige la Empresa en este instante ya que reemplaza al Vicepresidente en Santiago" y a la Gerente del Personal, que pasado y este año las nuevas profesionales realizarán su pionera labor. "El Gerente Andrés García hizo luego entrega de un fino presente a la Secretaria Helga Behrensen, en quien simbolizó a todas las mujeres de ENAMI, ya que ella también es mujer. Posteriormente, la agraciada dijo unas palabras de agradecimiento a nombre de todas las mujeres trabajadoras de ENAMI, recibiendo una hermosa medalla de oro y una caja de bombones de estimables dimensiones.

VOZ DE LOS TRABAJADORES.

Por último en forma por demás emotiva y viril, hizo oir su voz en representación de la Asociación Unica de Trabajadores de ENAMI, su Presidente Juan Araya Briones que empezó diciendo: "Estamos celebrando quizás el día más feliz del hombre, ya que mil veces hemos dicho que lo más importante en la vida del hombre es la mujer, o sea, el corazón de la mujer chilena, la familia, los hijos, ya que todos luchamos por constituir una familia y el amor es por sobre todas las cosas el verdadero símbolo de la familia y de la mujer". Señaló que en cada mujer él rendía esa mañana un homenaje a su madre, "que murió luchando y trabajando toda su vida, a mis hijas, por las que yo lucho, a mis hermanas, que siguen trabajando y a toda mujer que levanta la antorcha del ... que es la que hace más grande al ser humano, a mis compañeras de trabajo que dentro de la dureza de las tareas, ponen su dulzura. "Terminó diciendo: Por encima de todas las cosas la mujer, es madre y entrega su vida por la felicidad del hombre y por eso ella es para nosotros el valle fértil, el símbolo de esperanza. Ella se incorpora al trabajo, al desarrollo social pero sigue siendo su papel en el hogar el más noble, y donde ojalá ... siempre cumpliendo su gran ... su alto destino".



Mesa de honor durante el almuerzo de homenaje que ofreció ENAMI en el Día Internacional de la Mujer; de izquierda a derecha, Subgerente técnico Guillermo Román, Guillermo Arce, Jefe Depto. Refinería, Secretaria administrativa Norma Morales, Secretaria Gerencia Erna Behrensen. Gerente General Andrés García; Vicepresidenta Centro Femenino Enami, Eugenia Albornoz; Jefe RR. PP. Enami; Francisco Leighton y Sara Vial, Agente General y Corresponsal de LA NACION en Valparaíso.

(Foto de Oscar Luis Arriagada).

El Comandante en Jefe de la Primera Zona Naval, vicealmirante José Toribio Merino, realizó una visita protocolar al Rector de la Universidad Santa María con motivo de haber asumido el cargo. Aparecen en la fotografía el rector Santa María y el Vicealmirante Merino Castro, junto al Secretario General de la USM, Eugenio Severín Huidobro y el Ayudante de Ordenes de la Primera Zonal Naval teniente Victor Díaz.

Mario Sotomayor, funcionario de la Municipalidad porteña, plenamente identificado con el espíritu de Cochrane sirve de cicerone a los visitantes de la Casa, estuvo en LA NACION para informarnos de la visita del primer curso de cadetes de la Escuela Naval a esta vivienda declarada Monumento Nacional. (Foto de Marianela Astudillo)

EMPART

CAJA DE PREVISION DE EMPLEADOS PARTICULARES

SOBRE SUBSIDIO DE CESANTIA

Se comunica a los señores imponentes que se encontraban en goce de cesantia al 17 de Mayo de 1972, que el plazo para acogerse a las ampliaciones que corresponda conceder de acuerdo a las modificaciones introducidas a los artículos 36° y 37° de la Ley N° 7.295, por el D.S. N° 208, del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, ha sido ampliado por el Decreto N° 322 de 28 de Diciembre de 1972, del Ministerio del Trabajo y Previsión Social, en 90 dias hábiles a contar de la fecha antes citada, o sea, desde el dia **28 de Diciembre pasado.**

La misma ampliación de plazo tendrán los ex imponentes que soliciten las prórrogas consultadas por el art. 24° del Decreto N° 208, siempre que se refiera al periodo comprendido entre el 22 de Noviembre de 1971 y el 17 de Mayo de 1972.

Por lo expuesto, queda en claro que para ambas solicitaciones este nuevo plazo caduca el **8 de Mayo del año en curso.**

LUIS MORALES ABARZUA
VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



EL SERVICIO MAS COMPLETO A EUROPA, GOLFO DE MEXICO (MEXICO Y USA), Y COSTA ATLANTICA DE ESTADOS UNIDOS

ITINERARIOS

LINEA EUROPA

PUERTOS	NAVE/VIAJE LIMARI 11	LAJA 15
SALIDAS DE CHILE		
TALCAHUANO	—	17/4
SAN ANTONIO	—	16/4
VALPARAISO	24/3	14/4
ANTOFAGASTA	30/3	20/4
TOCOPILLA	—	—
LLEGADAS A EUROPA		
AMSTERDAM	—	—
BREMEN	26/4	17/5
HAMBURGO	24/4	15/5
AMBERES	30/4	21/5
LIVERPOOL	4/5	25/5

PUERTOS	NAVE/VIAJE COPIAPO 40	LONGAVI 13
SALIDAS DE EUROPA		
ROTTERDAM	—	—
HAMBURGO	17/3	12/4
BREMEN	19/3	14/4
AMSTERDAM	20/3	16/4
AMBERES	22/3	18/4
LIVERPOOL	30/3	28/4
LLEGADAS A CHILE		
ANTOFAGASTA	25/4	26/5
VALPARAISO	30/4	31/5
TALCAHUANO	6/5	6/6

LINEA USA ATLANTICO

PUERTOS	NAVE/VIAJE MAIPO 42	ACONCAGUA 44
SALIDAS DE CHILE		
TALCAHUANO	13/3	6/4
SAN ANTONIO	—	—
VALPARAISO	11/3	4/4
ANTOFAGASTA	16/3	9/4
TOCOPILLA	—	—
LLEGADAS A U.S.A.		
BALTIMORE	1/4	28/4
PHILADELPHIA	5/4	2/5
NEW YORK	7/4	3/5
MONTREAL	11/4	6/5

PUERTOS	NAVE/VIAJE IMPERIAL 43	MAIPO 42
SALIDAS DE U.S.A.		
BALTIMORE	16/3	4/4
MONTREAL	17/3	5/4
FILADELFIA	21/3	9/4
NEW YORK	23/3	11/4
LLEGADAS A CHILE		
ANTOFAGASTA	7/4	23/4
VALPARAISO	12/4	28/4
TALCAHUANO	18/4	4/5

LINEA USA GOLFO

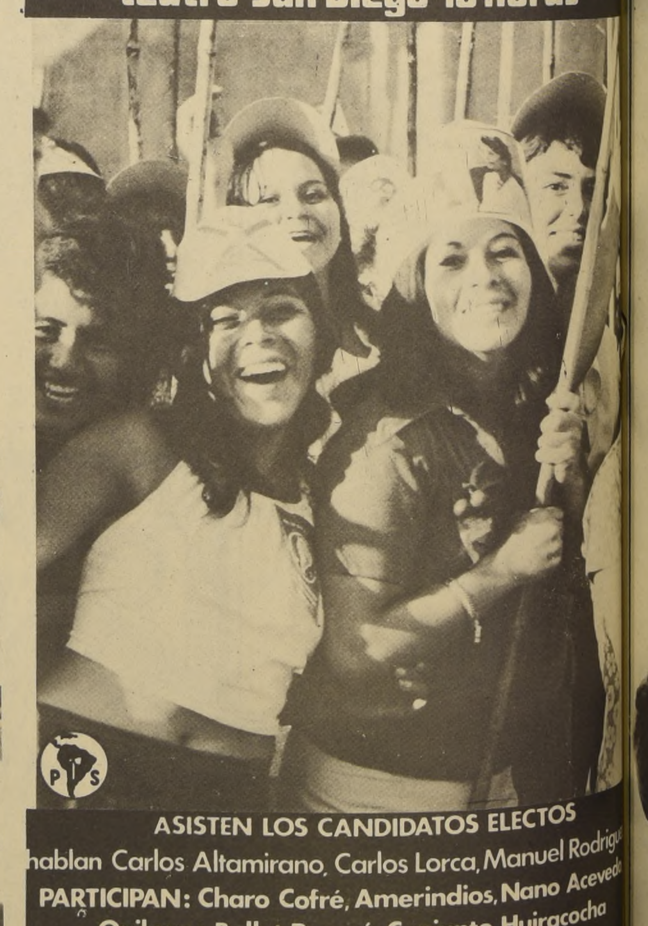
PUERTOS	NAVE/VIAJE ACONCAGUA 44
SALIDAS DE CHILE	
VALPARAISO	4/4
TALCAHUANO	6/4
LIRQUEN	6/4
TOCOPILLA	10/4
LLEGADAS AL GOLFO	
VERACRUZ	21/4
TAMPICO	25/4
HOUSTON	—
N ORLEANS	

PUERTOS	NAVE/VIAJE ACONCAGUA 44
SALIDAS DE GOLFO	
VERACRUZ	24/4
TAMPICO	25/4
HOUSTON	—
N ORLEANS	—
LLEGADAS A CHILE	
ANTOFAGASTA	20/5
VALPARAISO	24/5
TALCAHUANO	28/5

C.S.A.V.

SANTIAGO AGUSTINAS 1235 10 o PISO FONO 83136, CASILLA 3207
VALPARAISO BLANCO 895 FONO 59061 CASILLA 49-V
TALCAHUANO BLANCO 440 FONO 41423 CASILLA 477
ANTOFAGASTA MATTA esq. COQUIMBO FONO 24182 CASILLA 1220

TODOS A APLAUDIR A LOS LIDERES DE LA JUVENTUD
hoy martes 13 de marzo
teatro San Diego 18 horas



ASISTEN LOS CANDIDATOS ELECTOS
hablan Carlos Altamirano, Carlos Lorca, Manuel Rodríguez
PARTICIPAN: Charo Cofré, Amerindios, Nano Acevedo
Quilmay, Ballet Pucará, Conjunto Huiracocha
Todo por la patria
la revolución y el socialismo

UN AÑO PARA TRIUNFAR

El triunfo inmediato solicitado al técnico Luis Santibáñez no involucra la Copa Libertadores, pero sí el torneo 1973. Amplio respaldo y mucha tranquilidad luego del 5 a 0 con que lo recibió Colo Colo en la noche del debut."Unión Española será un nuevo equipo y yo otra vez campeón de Chile", dijo el DT a la Revista Deportiva.

Por Miguel Merello M.

"Luego de la Copa verán a la nueva Unión Española. Mientras tanto, sigue el juego al estilo de Unión".

Es el mismo que entrenaba la 3° Infantil de Unión San Martín. El mismo "Yoyo", el mismo "cabro" del barrio y la misma gente en su recuerdo.

Claro que con algunos cambios lógicos: unos kilitos de más, una que otra cana prematura y otro ambiente. Pero el mismo "Yoyo" de los tiempos románticos y soñadores del barrio San Martín de Antofagasta.

Lo del ambiente podría ser motivo para pensar que sólo se llama Luis Santibáñez y que el "Yoyo" se fue con el tiempo envuelto en el pasado. Pero no es más que una ocasión propicia para especular con el avance de Luis Santibáñez. Ayer no más lo vimos y estuvimos un rato largo con él, venía de la Federación de Fútbol y andaba viendo los resultados del último curso de monitores que se hizo en Antofagasta. Le interesaba saber cómo le había ido al "cabro" en su club, del Unión San Martín. Volvió feliz con la noticia de saber que Jaime Pulido había sido aprobado. No era para menos, otro "cabro" de su club con el buzo de la "E"...

El mismo "Yoyo" de siempre, que se viste de Luis Santibáñez cuando tiene que salir a la cancha en el fútbol de Primera División... Todavía preocupado de lo que pasa en el norte, en su barrio, en el AP. y en todo el puerto.

Ayer no más lo vimos. Lo invitamos porque queríamos verlo en la derrota, en el revés apabullante, en el momento de las cosas amargas y en el de la hora brava.

No pocos deben haber sido los que hubieran querido conversar con Santibáñez luego de que Colo Colo le hizo su quinta cifra a Unión. ¿Debut y despedida?... Muchos deben haberlo creído así. Pero, algunos habrán pensado con la cabeza diciendo que el accidente no era culpa del nuevo entrenador.

Nosotros quisimos hablar con el DT y lo invitamos a charlar una tarde cualquiera. Antes, hicimos hincapié que no tocaríamos temas delicados ni le sacaríamos respuestas comprometedoras... El propio entrenador se encargó de echar por tierra las condiciones y se puso a disposición de todos los tópicos de la conversación.

Religiosamente nos encontramos a la hora señalada... Y a las seis un minuto ya le habíamos preguntado por el 5 á 0 del Estadio Nacional.

"Si digo que no me amargó la derrota estaría mintiendo. Pero sí les aseguro que no me volvió loco, les digo la pura y santa verdad. ¿Qué puede hacer un mortal, como hay muchos, con un cuadro que llega a sus manos con sólo 16 días antes de la Copa? Lo que hice yo: lo que pude. No es que quiera justificar la derrota, simplemente me interesa explicar y dejar en claro mi situación..."

"Cuando Unión Española salió en gira, quedó de volver el 30 de enero; pero apareció el 14 de febrero. Se dijo que iban a jugar siete partidos y completaron 12. Al final, los muchachos estuvieron 42 días viajando y no les quedó tiempo para descansar. Encima, a la hora del partido, tenía hombres que no estaban del todo bien: Toro resfriado, González y Yávar con tirones, Farías castigado, Pino nuevo, Acevedo, nuevo, Carvallo, nuevo, etc. Una secuela como para salir mal parado de esta y cualquiera situación. Se agrava todo con la presencia de Colo Colo. A los albos no se les puede dar ventajas, están muy bien y juegan con una facilidad asombrosa. Pero, a pesar de todo, jugamos un buen primer tiempo, sugerimos algo, buscamos algo y hasta merecimos algo... Nef tuvo más trabajo que Olivares, lo que estaría diciendo de nuestras llegadas. Pero vinieron esos goles y nos anduvieron liquidando. Por si esto fuera poco, luego de conversar en el descanso sobre algunas cosas que corregir, de entrada para la segunda etapa Valdés nos hizo el tercero... Que Unión Española mostró una vergüenza y una garra increíbles, nadie lo puede discutir. Pero, ¿quién se atreve a decir que por dentro un hombre no se destruye con tanto infortunio?... Como les decía, luego del tercer gol de "Chamaco", ¿qué había por defender?... ¿el cero?... Nos fuimos con todo adelante y permitimos el contragolpe. Dos alternativas había: o acortar distancias o... lo que pasó, nos hicieron cinco".

30 días de antigüedad en un club no es tiempo suficiente para identificar con una institución a un hombre, menos es razón para dedicarle una derrota. Tampoco puede ser el blanco de una situación inconfortable ni el responsable total de lo que en 90 minutos haya pasado.

Por eso al nuevo DT de los rojos de Santa Laura "no lo volvió loco" la derrota y es por eso también que la fe en su trabajo sigue exactamente igual.

"La Copa Libertadores es un evento importante, no me cabe la menor duda. Pero de ahí que Unión Española deba ganarla, hay un mundo de diferencia. A mí no me trajeron para que ganara la Copa, eso está muy claro. Acepto que Unión Española quiera resultados inmediatos, pero la Libertadores no figura en lo "inmediato". Mi responsabilidad y el compromiso está circunscrito a lo que haga en el torneo 1973. Ahí sí que respondo yo. Que me contrataron para ganar el campeonato, estoy totalmente consciente y así lo voy a hacer. Pero les advierto una cosa: Unión está jugando al estilo de Unión, incluso posicionalmente. Pero cumplida nuestra actuación en el Grupo 3, todo será diferente. Yo cambiaré a Unión Española, porque siento el fútbol de otra manera. Los jugadores saben que ellos también tendrán que cambiar conmigo, por ahora somos un cuadro en gestación y todo se mantiene en un compás de espera. No tengo ninguna duda de mi éxito como conductor de este grupo. Pero insisto: todos tienen que cambiar y entregarse plenamente. Esto último ya lo siento y por eso hablo con tanta seguridad de mi éxito en Unión".



"Colo Colo es un gran equipo a nivel chileno. Ahora tiene la gran oportunidad de probarse internacionalmente".



"LA NACION inicia la conversación con el 5 a 0... Santibáñez explicó sin acomodar nada.



"De mi éxito en Unión Española no me cabe ninguna duda".

COLO COLO

"Me parece que Colo Colo es un excelente cuadro a nivel chileno y está en el momento preciso para probar en el terreno internacional. Pocos equipos han estado en la situación de Colo Colo, es el gran momento para probar en el campo internacional. Y digo esto porque no pasó lo mismo con el "Ballet Azul", un gran equipo que jamás entró a tallar cuando estuvo a punto. Nunca tuvo una Copa Libertadores a mano cuando su estado era óptimo. Hoy, con el cuadro albo es diferente".

UNION SAN FELIPE

Mal podríamos hablar de Luis Santibáñez y pasar por alto su actuación en San Felipe. De ahí, creemos, que el DT nortino saltó a la fama. Una sola pregunta podría bastar para sacar a colación el cuadro sanfelipeño: ¿Qué pasó con la potencia de ayer?

"Es una película que tengo muy vista y por eso voy a responder rápidamente. 1° FACTOR: San Felipe fundió físicamente debido a que practicaba un fútbol extenuante y lo hizo sin parar durante tres años consecutivos. El equipo no tuvo descanso ni desintoxicación y los intereses deportivos y económicos echaron por los suelos cualquier posible plan en ese sentido. Sabíamos que debíamos descansar, pero no lo podíamos hacer".

2° FACTOR: Contrariamente a lo que era aconsejable hacer, San Felipe no se reforzó, vendió al hombre que hacía los goles: Uruguay Graffigna, y dejó ir al que los atajaba: Humberto Tapia. Como consecuencia, vino una baja ostensible".

3° FACTOR: Cada jugador del club se sintió frustrado económicamente. De nada le sirvió ser campeón dos veces seguidas, porque de la misma manera siguió con los bolsillos vacíos. Para nadie es un misterio que el jugador se estabiliza cuando siente el respaldo económico. Y todo a pesar de que ganábamos por encima de las posibilidades económicas del club. La Copa no nos sirvió de nada, sus entradas son casi iguales o menores que los egresos. Una plaza como San Felipe, con un equipo campeón y ocho mil personas en la tribuna, no es mucho lo que se puede alcanzar. ¡Qué queda hoy? 12 jugadores del equipo campeón quedaron libres; once cambiaron de club. San Felipe no tuvo base de sustentación ni en los mejores momentos de su campaña. Tampoco Yuri y Sabaj se iban a quedar en la calle tratando de salvar la situación... Así llegamos al punto de donde mismo partimos".

Las conversaciones sujetas a publicaciones siempre tiene el mismo final: hay que encuadrarlas en un espacio y de ahí nadie se puede pasar. Con Luis Santibáñez hay conversación para rato, no condiciona preguntas, ni arregla respuestas; tampoco le teme a las cosas difíciles, ni le hace el quite a lo desagradable. Con el podíamos haber conversado las 24 horas. Pero la charla era para esta nota y como hay que encuadrarla en el referido espacio, no hay más salida que terminar...

MAXIMO GARAY



"Máximo Garay tiene un lugar especial en mi corazón. El entrenador húngaro llegó por el norte cuando yo todavía era un "cabro" chico y estudiaba en el San Luis de Antofagasta. Don Máximo ancló en el puerto y empezó a dictar unos cursos de entrenadores. Yo con la gran posibilidad al alcance de mi mano no podía ir a la hora que el entrenador había fijado. Antes de poner fin a la carrera que todavía no comenzaba hablé con don Máximo y le expliqué mi problema... el curso lo hice de todas maneras, pero con el apoyo del húngaro. El me hizo un horario especial para que yo pudiera asistir".

Al final me gradué y con el término de curso también creé un problema. Tenía 17 años y era imposible que pudiera tener mi cartón con esa edad."

Lo que vino después también merece un párrafo aparte: Homero Avila hizo una "escandalosa" campaña de prensa y luchó porque a mí se me diera el correspondiente cartón. Así me hice entrenador".

LUCHO ALAMOS



"A mí me gustaría llegar a ser algún día como Luis Alamos. El "zorro comenzaba con el "Ballet Azul" cuando yo comenzaba con mis ilusiones de entrenador. A pasado el tiempo, rápidamente no sé cuánto, pero por esos giros del mundo, he quedado frente a frente con Lucho Alamos en una noche cualquiera y con la posibilidad de ganarlo. No pudo ser, no importa, pero que estuve al frente, nadie lo puede desconocer... Lucho Alamos es un gran técnico y sin temor a equivocarme, es exportable. Es tan capaz, que puede pararse con éxito en cualquier cancha del mundo y nosotros, mediante Lucho, podemos prestigiarnos perfectamente. Corre este pensamiento para todos los entrenadores nacionales en general. Me parece que el técnico desborda al medio y lo aprueba el hecho de que los nuestros han triunfado donde se han presentado. La ironía la constituye la actitud de las autoridades nacionales, que toda vez que hay que hacer algo en el fútbol, a los técnicos no se les toma en cuenta para nada. No tienen ingerencias, los hombres del buzo, en asuntos de su competencia. Son buenos los entrenadores chilenos y Luis Alamos es el espejo donde yo me miré siempre".



HUACHIPATO 73, campeón nacional juvenil de fútbol por segunda vez. En la nota gráfica todo el plantel acerero que fuera dirigido por el D. T. Néstor Madariaga.

HUACHIPATO, LA SEMILLA DEL FUTBOL

Visión global y particular de la gran fiesta del Nacional Juvenil de Copiapó

El vigésimo Campeonato Nacional Juvenil de Fútbol es algo que pertenece al pasado. Son varias las semanas que han seguido al certamen que logro entusiasmar la otrora apacible ciudad minera de Copiapó.

Estos campeonatos de juveniles, que se realizan con escaso respaldo y sin repercusión en cabeceras de provincias, y con muchísimo mayor razón en Santiago, tienen el embrujo de ser todo un acontecimiento en el resto del país, cuando el deporte lleva competiciones nacionales.

Y en Copiapó, "la olvidada" como sus organizadores quisieron llamarla, a fin de dedespertar el interés que la presencia de selecciones juveniles, ganadores de sus respectivas zonas o regiones debía tener para poder responder a los siempre elevados costos de organización y realización (hospedaje y alimentación). . . tuvo una multitudinaria respuesta que sus dirigentes esperaban para seguir en sus empeños de ofrecer torneos de selección.

Hoy Copiapó ha vuelto a la tranquilidad que a sus esforzados trabajadores, hombres de la mina les caracteriza, la cual se transforma en actividad plena de vigor y de energía cuando de enfrentar empresas —de diversa índole— de alto vuelo se requiere.



IQUIQUE. celebrando su vicecampeonato. Atrás su sacrificada barra que no se arredró por la distancia y siempre estuvo presente en los partidos de sus coterráneos. (Fotos ROMAN).

NIVEL DEPORTIVO

Poco o casi nada se ha sabido en el resto del país de la fiesta juvenil que tuvo como escenario el Estadio "Luis Valenzuela Hermosilla"

Al margen de los resultados escuetos y de uno que otro minicomentario de los encuentros, lo único que perdura es que el campeón absoluto fue HUACHIPATO y que su más tenaz oponente fue Iquique, equipo que le obligó a dividir puntaje en el encuentro de clausura.

¿Y el nivel técnico del campeonato? ¿Hubo valores que sobresalieran? ¿Cómo se desempeñó cada selección participante? ¿Destacaron. Las interrogantes son muchas, y lo son, por cuanto siempre es importante hacer un análisis de lo bueno y lo malo para poder a través de este balance proyectar el deporte —en este caso el fútbol— hacia el derrotero más adecuado. No hay que olvidar que Copiapó "vivió" su campeonato. Tampoco hay que dejar de lado que al margen de ser espectadores de partidos, ALGO o mucho debió quedar para que el fútbol nortino saque sus propias conclusiones.

Nada mejor entonces que intentar "desmenuzar" los equipos. Hablar o escribir demasiado, entrar en el rebuscamiento de frases sutiles, poco o nada entregó.

Basualto y Salazar, periodistas nortinos que se entregaron en cuerpo y alma al campeonato, haciendo lo posible porque su torneo tuviera una dimensión amplia que traspusiera las propias fronteras copiapinas, lo hacen ahora a modo de recuento para esta página de la Revista Deportiva.

"Fue opinión unánime de los entrenadores que llegaron a estas finales que el torneo no fue bueno, en cuanto a las líneas técnicas que ofreció y a la producción de figuras.

HUACHIPATO: "Fue el más parejo, un equipo que bajo la dirección de Néstor Madariaga mostró mayor disciplina estado de ánimo y deseos de hacer bien todas las cosas en la cancha. Tuvo hombres fundamentales que influyeron de manera importante en la estrella conquistada. Entre estos, Pineda, Yubini, Puentes, Peña, Montecinos, Contreras. Los acereros, quizás recordando que bajo la misma dirección del D. T. Madariaga obtuvieron hace algunos años en Las Higueras su primer título nacional juvenil, esta vez en canchas nortinas, aun cuando llegaron sin la confianza de los suyos, supieron salir adelante."

IQUIQUE: "Su único mérito fue la tradicional garra nortina y...., si hay que hablar claro, en primer lugar cabe señalar que le faltó mística al seleccionado iquiqueño. No tuvo poder de recuperación. Solo afloró ese espíritu guerrero, que no sabe de cansancios ni de "achicamientos", en la jornada de cierre cuando tuvo a mal traer al campeón a pesar de no hacer en plenitud su juego. Los muchachos del entrenador Guido Flores sin campeonar, pagaron la deuda que tenían con su sacrificado público que no supo de distancias para estar ahí, como siempre lo ha hecho.

Quedó, sí, la impresión que los jóvenes integrantes del elenco vicecampeón



COPIAPO: Defraudó a su hinchada. Se esperaba más. Su irregularidad fue su principal defecto.

SAN ANTONIO: Llegó a pelear el ... y sus mismas presentaciones iniciales fortalecieron sus pretensiones. Pero, al final, sólo el tercer lugar. Caras largas, inconformismo: eso resume el sentir de los sanantoninos luego que cuando menos lo esperaban Copiapó truncó sus legítimos deseos de triunfo. San Antonio fue el campeón de la irregularidad.

Deslumbró muchas noches por la excelente técnica y accionar de conjunto, sobre todo por la codicia de sus delanteros, pero a la vez junto con ganar adjetivos (también expresivos triunfos) dejaba una sensación de pobreza enorme cuando caía sin pena ni gloria, al desaparecer todo cuanto había entregado para el aplauso."

ALGARROBO: "Primerizo en un nacional de fútbol y por ello al obtener el cuarto puesto el seleccionado representante de la Minera de Vallenar cumplió más allá de sus cálculos. No fue una fuerza compacta, con jugadores estrellas, ni mucho menos. Fue sólo un equipo disciplinado que supo responder en el campo a las instrucciones que entregó el D. T. Akiro Murakami quien supo sacar partido siempre de las cualidades de sus hombres, velocidad y aplicación para explotar sistemáticamente los yerros de sus adversarios. Cuatro años de vida como asociación y debutar con un cuarto lugar no es malo. Así lo entendieron todos, particularmente sus dirigentes y jugadores que partieron felices a fortalecer más su institución buscando una actividad más regular."

RENGO: "Un chicoco que se agrandó y que pasó a constituirse en atracción porque nunca se sabía qué podía hacer ante sus rivales. ¡Guay. . .! de quién creyera encontrar un equipo fácil. Cuando menos se esperaba, ganaba, resaltando un amor propio notable todos sus jugadores. Las palabras del entrenador Sarzoza —antes de empezar el torneo— fueron confirmadas en los hechos: "Rengo viene a cumplir un buen papel".

COPIAPO: "Si puede hablarse en fútbol y sobre todo de un grupo de jugadores de doble personalidad, pues bien, esto cabe justo para Copiapó. Nadie pudo entender al equipo local. Un día jugaba a lo guapo, haciendo grandes acciones exteriorizando sus antecedentes para entrar en la carrera por el campeonato, para, posteriormente, al otro día desfigurarse completamente. Era un equipo "fláccido", desinflado, que perdía sin pena ni gloria entregando al público una actitud rica en apatía, lo que invitó y así se hizo a una rechifla general."

SANTA CRUZ: Defraudó en toda la línea. Todos conocían su título de campeón del torneo anterior, razón por la cual en los cálculos previos se le situó entre los animadores. Quedó en deuda porque sus jugadores no tuvieron físico para resistir los partidos, hecho que se vio agravado al tener sus muchachos la intención de hacer buen fútbol, lo cual no fue posible por la anticipación de que fueron víctimas casi siempre."

QUINTERO: "Mala política, o quizás pésima preparación. Ver jugar a los quinterinos era estar viendo jugadores de baby fútbol. Su fútbol "chiquitito", con pases a medio metro, con intentos de dominio excesivo del balón, a nada les condujo. ¡Ah. . .! sólo a una cosa: ocupar el último lugar.

FINANCIAMIENTO.

El hecho de que el campeonato se haya financiado y de paso permitiera hacer importantes mejoramientos en el Estadio "Luis Valenzuela Hermosilla" escenario del campeonato, avalan aquello de que este tipo de torneos DEBEN entregarse a localidades o ciudades pequeñas, para permitir una verdadera EXPLOSION futbolística, movilizando a todos los sectores incluso aquellos tradicionalmente apáticos en torno de él.

Copiapó puede decir con orgullo MISION CUMPLIDA.

ALGO MAS QUE PLAYA...

El mar y el extenso litoral aliados del desarrollo (difusión y masificación) del vóleibol chileno



Lo importante es competir. Y todos tienen premios

Por CARLOS BONILLA V.

... que a medida que pasan las horas empieza a cosquillear los pies. Y junto a la belleza de bañistas, con insinuantes sonrisas y movimientos rítmicos de caderas, algo más. Un algo contagioso que hermana sirenas, sol, arena, redes, carpas. Ese algo son las muchas canchas de vóleibol que como invitadas de piedra poco a poco han empezado a ser el centro de los centenares de veraneantes que luego del "chapuzón" buscan en grupo la actividad deportiva.

El vóleibol de las playas, que responde al plan de difusión y masificación, esta temporada tuvo una respuesta más que favorable.

Dos mil ciento cuarenta y cuatro niños, jóvenes y adultos (damas y varones) tuvieron participación activa en los diversos balnearios que se movilizaron en torno de los campeonatos de vóleibol que, insertos dentro del programa más ambicioso del Yo Hago Deporte, tuvo esta vez la preocupación de satisfacer deportivamente a infantiles, juveniles, adultos y consagrados. Fue una fiesta para todos los gustos. Fue más que playa, actividad para llenar ratos libres, dentro de la sana convivencia que el deporte ofrece.

Allí en los balnearios del Litoral Central y ahora enriquecido por la zona norte, integrando por primera vez a Antofagasta, la alegría de competir, tuvo la virtud de dar un paso real de democratización deportiva. Ya no fue el torneo exclusivo de grupos de veraneantes "jai" que para estar en la "onda" y lucir sus bondades deportivas a las "lolas" potenciales conquistas amorosas, golpeaban el balón. En ningún caso porque a estos grupos, merced al programa llevado a cabo por la DIGEDER y en especial por los coordinadores Juan del Valle, Claudio Morales y Miguel Cornejo, entraron a descorrer el velo otros sectores, sectores de menores ingresos, pero con el mismo derecho de veranear y que viviendo en campamentos y colonias dijeron ¡SI! El material y las instrucciones técnicas posibilitaron su participación, que fue generosa y de la absoluta comprensión al esfuerzo desplegado. Nadie se restó, todos quisieron tomar parte en este proceso y como el fin perseguido era diáfano, brindarles la oportunidad de hacer deporte: absurdo era entonces mirarlo desde otro ángulo.

Todos o casi todos los que estamos cerca de esto que se llama deporte, sabemos que sólo unos pocos tienen acceso a él, que como cualquier otro es un derecho inalienable.

Pero no todo es bueno para quienes miran el trabajo realizado con un prisma crítico con el propósito de mejorarlo. No se trata de decir **todo salió perfecto,** porque quien se satisface sólo con los primeros pasos dados, por muy firmes que estos sean, se ha puesto a priori un techo bajo.

Por ello que nada mejor que hablar de lo hecho, bueno, y lo no realizado, es decir lo malo. Y más aún, la forma de enmendar errores.

Nadie más indicado que los conductores del plan.

Profesores de Educación Física los tres, con las ideas perfectamente claras de lo que se busca, se entregaron a una conversación— porque eso fue en el fondo— sin ningún tipo de retricciones y posturas.

Trataré de ordenar algo los conceptos.

El objetivo fundamental fue y será la difusión. Dar posibilidades para que el vóleibol llegue a otras personas que han estado al margen de él. Algo de ello se consiguió, puesto que a la habitual zona central se sumaron esta vez la sur (Concepción) y norte (Antofagasta). Como no basta con tener sólo la intención de difundir se hace imprescindible motivar, preparar a las personas. Y se entregó asistencia técnica y material dentro de las todavía escasas disponibilidades. Hubo 14 profesores que se desplazaron de un lugar a otro, entregando este servicio, pre-torneos.

A lo anterior hay que agregar la racionalización de las zonas que esta vez consiguió que las colonias e instituciones compitieran en centros cercanos (agrupándolas de acuerdo a su ubicación geográfica), evitándose con esta medida los traslados que implicaban costos económicos y muchas veces incumplimiento al no contar con medios de transporte oportuno.

¿Experiencias?

–Varias (respondieron casi en forma unánime a este interrogante).

Comprobar que este tipo de actividades está creando el mecanismo de participación a nivel popular. Y que ésta está siendo real. Falta bastante todavía, sobre todo encontrar la forma de producir una continuidad en el trabajo que en este instante no existe. Los dos meses de actividad voleibolística, la motivación hecha al calor de los torneos, tiene que ser capitalizada. Es cierto que estos veraneantes "descubridores" del vóleibol quedan con el "bicho" dentro, el cual tendrá que enraizarse en los colegios durante la larga temporada escolar.

¿Lo negativo o lo que no pudieron cumplir en una mínima medida?

—Se fracasó en los balnearios populares. Ellos tenían su propia organización que, como corresponde a un proceso nuevo, tiene que buscar su afiatamiento en lo primordial. Pensamos integrarlos a los torneos, pero no pudimos. Dejamos algo de material e indicaciones, pero no cumplimos realmente, no por falta de voluntad, sino por una falta de coordinación en el trabajo. Nuestro compromiso para el año 1974 es justamente copar ese frente que consideramos de suma importancia. Debe llegarse a un acuerdo o convenio entre la DIGEDER y CUT que entregue la organización y medios materiales (económicos) que hacen falta.

¿Otros proyectos?

–Seguir integrando a este plan a nueva gente. Quisimos este año que los muchachos novatos (alumnos del Físico) tuvieran mayor responsabilidad en el desarrollo, como una forma de entregar más gente a este trabajo y lo hicieron bien. Pero faltan muchos todavía.

Bueno, hay algo que no es idea sólo nuestra, sino de quienes vivimos estos campeonatos: ver la posibilidad de invitar a equipos playeros extranjeros para incentivar más el vóleibol en las playas, convirtiéndolo en algo verdaderamente nacional.

¡Ah! . . algo que no responde la pregunta, pero que cabe señalar "siempre" es importante ver la enorme cantidad de niños que con tanto cariño se mueven en torno a estas competiciones. Lo tenemos en la retina. Es nuestro premio ¿no le parece?



Diez canchas contínuas, todas dispuestas para el campeonato. Emoción en cada una de ellas, y, sin excepciones, con público propio. Un público que más tarde ocupara el lugar de los que juegan

LILIPUT CHILENO EN EL PAIS DE LOS GULLIVERS

Es casi el único testigo de la gira de nuestra selección a ese país.

Tres de los "peques" del baloncesto norteamericano. Entre ellos "la pelea" un chileno que solo mide un metro y 64.

Rolando Blanc, uno de nuestros más pequeños cesteros, se codea desde hace tres meses con "los grandes" de USA.

Por Tano Bertolone

Bajo de estatura, de ojos vivaces y a los cuales acompañan siempre en movimiento dos manos no tan pequeñas que reflejan fuerza, decisión, y voluntad inquebrantable. Un poco calvo pese a sus pocos años y enfático en sus opiniones un "chico-grande" que nos sorprendió a todos.

Rolando Blanc. Entrenador, técnico jugador, armador y todo lo que se puede ser en el básquetbol es... y por sobre todo eso, ambicioso. Deseoso de superar su baja estatura con su cerebro. Muchos no creyeron que efectivamente partiría a Estados Unidos a "perfeccionarse"... ¡El chico Blanc en USA, cosa de locos! Nosotros que más de un almuerzo compartimos con él estabamos seguros de que lo haría y lo hizo. Lo único que pidió a los organismos oficiales fue cartas credenciales de sus títulos... El dinero lo obtuvo solicitándo se le entregara lo que por años le fue descontado de su sueldo de maestro. Sin pedir nada a nadie, y gastando el fruto de toda una vida partió a lo que siempre quizo conocer, "la Meca" del básquetbol.

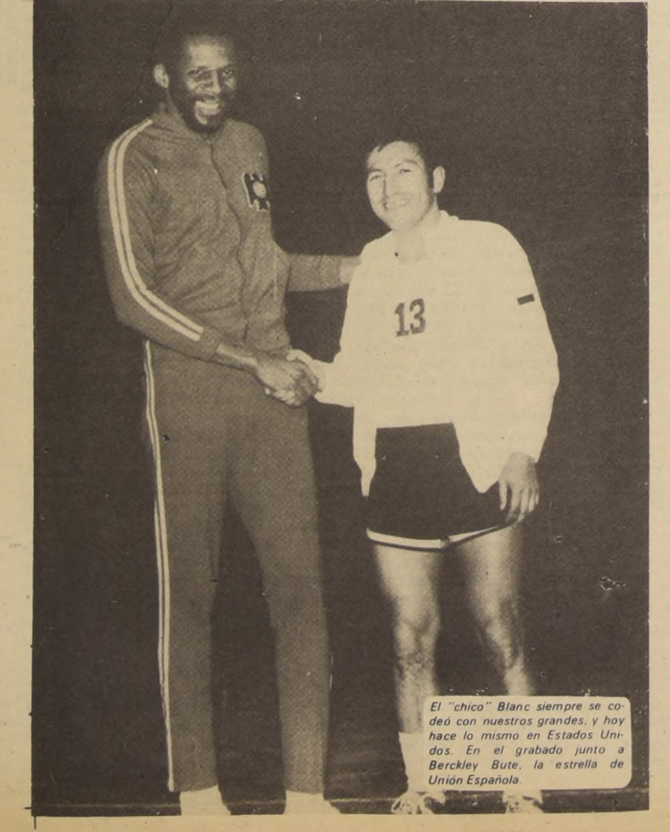
"LA MENTALIDAD"

Recibimos varias de sus cartas pero siempre esperamos una, aquella en que nos diría —sin presumir— que ya podia opinar con conocimiento de causa... Nos llegó y aqui está para que todos conozcan la otra cara del baloncesto y la parte hasta hoy desconocida de la gira de nuestra Selección Nacional a ese pais...

"Puedo opinar con bastante exactitud por haber visto y practicado con High School —liceos— Universidades y Profesionales y aunque guardando la natural diferencia que se puede apreciar entre unos y otros jugadores, en cuanto a la calidad, se puede fácilmente apreciar que tanto el trabajo que realizan como su mentalidad es el mismo; en su técnica de lanzamiento, dribling, circulaciones, pantallas, defensa etc... La diferencia, pues, sólo está en la calidad individual de los jugadores y EN LA HABILIDAD DEL TECNICO PARA EMPLEAR A SU GENTE. Y pensando en ello nos damos cuenta que llegó el momento en que los entrenadores de básquetbol chilenos TIENEN Y DEBEN cambiar su mentalidad y su plan de trabajo con los jugadores. Yo lo estoy experimentando en la Columbia University. Aqui entrenan dos horas al dia y cada entrenamiento es una guerra mundial. Muy fuerte pero limpios. Los gigantes - contrariamente a lo que se cree —son bastante hábiles pese a su estatura y corren y marcan a presión hasta en la más indisciplinada pichanga de entrenamiento. Yo no pude resistir dos días seguidos de entrenamiento (los que conocen a Rolando Blanc y lo vieron jugar alguna vez saben que es dificil que haya algo que no soporte si de



Tranquilo pero siempre deseoso de avanzar logro lo que siempre soño, estudiar en USA.



El "chico" Blanc siempre se codeó con nuestros grandes, y hoy hace lo mismo en Estados Unidos. En el grabado junto a Berckley Bute, la estrella de Unión Española.

básquetbol se trata) **y estoy entrenando día por medio y una sola hora... Mi cuerpo tiene que acostumbrarse y eso para nadie es fácil".**

"Este es el nuevo básquetbol que propició en Chile Dan Peterson. Es otro aún cuando tenga los mismos fundamentos".

LOS NUESTROS

"Aquí además tuve la suerte de ver a nuestra Selección. La ví perder ante el Monclair, ante la Universidad de Maryland, ante la North Caroline y etc. Pero los resultados en esta ocasión no importan. La gira sólo dará beneficios pues tanto Dan Peterson como Juan Ostoic poseen una clara idea de lo que hay que implantar en el básquetbol chileno, y tarea en la que todos debemos cooperar. Entrenadores, jugadores dirigentes y todo aquel que se relaciona con él —y por supuesto también la prensa— debemos buscar "esa". mentalidad ya que el mal no está en los jugadores sino en aquellos que los mandan".

"Y eso se puede ver acá perfectamente. Da gusto ver a un Clair Bee, destacado entrenador, variar en sus nuevos libros las técnicas y sistemas que el mismo creó hace años. Por ello es que aquí son fuera de serie, aqui lo que importa son los grandes campeonatos.. el resto nada. Por ello es que hasta la derrota en la Olimpiada, frente a Rusia, no causó tanta alarma. Acá la dieron varias veces en T.V. y cualquiera se da cuenta que EE.UU. posee mejores equipos y mejores hombres que los que actuaron en Munich".

"En Chile muchos técnicos piensan que ya no hay nada que aprender, tienen razón en cuanto a la materia de enseñanza, pero completamente equivocados en cuanto a cómo enseñalar- aquí tenemos que recordar que Rolando, además de entrenador, se codeó por años con Rafael Salamovich, Lalo Kaptein, Exequiel Figueroa, Pocho López, Rufino Bernedo, Victor Mahana, los hermanos Salvadores etc — **Yo aquí trabajo con Jack Rohan, uno de los mejores entrenadores de este país y elegido como entrenador del año en 1968 por sus tácticas defensivas aplicadas en la Selección Nacional y aunque antiguo, varía siempre sus métodos de enseñanza. Es por ello que afirmo que la gira de nuestro equipo nacional fue beneficiosa, aquí tuvieron oportunidad de "ver" la nueva mentalidad y creo, ello ayudará a modificar viejos criterios".**

La carta de Blanc termina. El "nuevo" cestero que nos regala USA seguirá allí trabajando **"para ganar lo suficiente como para vivir y mantener en mí al básquetbol"**. El "chico" Blanc, una vez más, nos da un gran ejemplo... como lo dio tantos años vistiendo la casaquilla de Colo Colo.





Para muchos, el "Ballet Azul" ha sido uno de Los mejores equipos de club que ha pasado por el futbol nacional. Logro el titulo en 1962 y alcanzo resonantes victorias sobre elencos extranjeros.

¡BRINDEMOS CAMARADAS...!

El cuadro azul celebra sus 62 años de vida. Una trayectoria brillante engalanada con la conquista de 7 campeonatos y 4 vice campeonatos.

El Club Deportivo de la Universidad de Chile, considerado como una de las Instituciones más prestigiosas y populares del país, acaba de conmemorar el 62° Aniversario de su fundación. Cuna de grandes jugadores que han brindado satisfacciones en lides nacionales e internacionales, la "U" ha dedicado su existencia al deporte chileno. Su fama ha trascendido por el mundo, siendo numerosas las veces en que delegaciones azules han viajado a diversos ámbitos. En muchos lugares se ha escuchado con respeto y admiración el famoso grito del "CEA CHEI", que identifica a los del "chuncho".

Miles de socios y simpatizantes participan en las distintas ramas del club de las cuales podemos citar entre otras: Fútbol Profesional, Cadete, y Universitario, Básquetbol, Vóleibol Natación, Rugby, Tenis, Pimpón, Atletismo, Andinismo, Esquí, Ajedrez, Hockey. Figuras destacadas en algunas de estas ramas han sido Eugenia Lupayante, Carmen Camazón, María Boisset, Elisa Alamos, Gastón Aravena, Luis Salvadores, Miriam Yutronic, Bélgica Villalobos, Nelly Orellana y otras.

SU ORIGFN

Por la necesidad de sentirse integrados a una entidad que los representara fielmente, un grupo de deportistas universitarios se puso de acuerdo con algunos estudiantes del Internado Barros Arana y decidieron formar un nuevo club. Es así, que, reunidos un 4 de marzo de 1911, dieron nacimiento al Club Deportivo de la Universidad de Chile, sin pensar siquiera la gran importancia que éste llegaría a ocupar en el deporte nacional. La primera manifestación de estos muchachos fue la natación, participando únicamente en los torneos locales. El interés que produjo en los educandos para ingresar en él fue tal que la Universidad se vio en la necesidad de declararlo como una expresión oficial a partir del año 1933, por medio de los decretos N° 72, primero y N° 230, después en 1939.

SUS SIETE ESTRELLAS

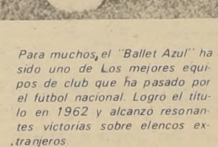
El brillante historial del elenco laico dentro del fútbol rentado se ve engalanado con el logro de 7 campeonatos.

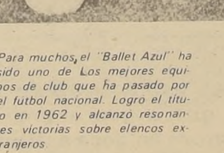
1940 El equipo azul inscribe su nombre por primera vez en la Lista de campeones del Fútbol Profesional. Esa primera estrella se consiguió en una campaña maciza, bajo la dirección del recordado entrenador nacional, ya desaparecido, Luis Tirado. El plantel estuvo formado por: Simián, Breñas, "Garrocha" Sánchez, Castro, Busquetes, Salamanca, Las Heras, De Saa, Ramos, Pasalacqua, Allende, Rossi, Alonso, Jaime Riera, Carvajal, el "Cholo" Balbuena y Holzaphel.

1959 El cuadro laico 19 años más tarde inscribe por segunda vez su nombre en a lista. Fruto de un concienzudo trabajo en las divisiones inferiores se logró contar con un plantel extraordinario, en la mayoría jugadores salidos de la Cadetes. Eso determinó un factor importante: el amor a la camiseta. El elenco titular lo formó R. Pacheco, S. Navarro, H. Nuñez, L. Eyzaguirre, C. Contreras, A. Sepúlveda, O. Diaz, E. Alvarez, C. Campos, B. Musso y L. Sánchez. Su entrenador: Luis Alamos.

1962 Una época de Oro. Nace el famoso "Ballet Azul".

Esta es, sin lugar a dudas, la campaña más brillante del Chuncho, que lo llevó a conquistar su tercera estrella. Luis Alamos, el "Zorro", logró afiatar un gran elenco con jugadores que se compenetraron cada uno en su labor y la de sus compañeros de tal modo, que las jugadas se las conocían de memoria. El juego sin rudezas, elegante, ofensivo y sobre todo agradable a la vista, impactó tanto en la hinchada que ésta lo empezo llamar el "Ballet Azul". Este equipo logró realizar verdaderas proezas, su delantera marco 100 goles, un record, y su valla fue batida sólo 48 veces. Carlitos Campos, el popular "Tanque", fue el máximo goleador de su club y del Campeonato marcando 34 tantos en 28 encuentros, siendo 15 de ellos de cabeza. Humberto Donoso fue uno de los 15 jugadores que jugaron los 34 partidos del Certámen. Luis Eyzaguirre fue llamado a integrar la Selección de la FIFA, siendo el único chileno distinguido hasta el momento con esa designación.





Leonel... Por más de diez años fue puntero inamovible de la Selección y de la "U"..

Además de estas hazañas, el Ballet Azul logró formar un ala izquierda con Rubén Marcos y Leonel Sánchez que perduró por varios años no sólo en la escuadra azul sino que tambien en la Selección Nacional.

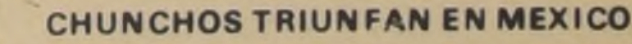
1964. En una campaña no tan brillante como la anterior, la "U" conquistó la cuarta estrella. El elenco fue formado en base al "Ballet Azul" siendo las únicas caras nuevas, Pedro Araya, Roberto Hodge, Oscar Coll y Villanueva, aunque estos tres últimos fueron reservas en 1962. Alamos, su entrenador, dijo con respecto al anterior, que este equipo mostró una mayor madurez y mejores recursos.

1965. Los Chunchos se clasificaron campeones faltando dos fechas antes de que finalizara el Campeonato por tal motivo el final de éste decayó en emotividad. A las figuras del año anterior se agregaron Juan Rodriguez, Juan Carlos Gangas, y Adolfo Olivares. Siempre bajo la dirección del "Zorro".

1967 Con un equipo renovado con jóvenes elementos surgidos de las divisiones inferiores, dirigido en esta oportunidad por el "Conejo" Scopelli, se conquistó la sexta estrella. Nef, Juan y Manuel Rodriguez, Quintano, Albanez, Contreras, Hodge, Gangas, Yávar, Marcos, Oleniack, Las Heras, Arratia, Pedro Araya, y Gines González, hicieron la gracia.

1969. En una liguilla para definir al campeón, el equipo azul logró su séptima estrella. El cuadro titular lo formó: Nef, Juan Rodriguez, Nelson Gallardo, Alberto Quintano, Manuel Rodriguez, Alejandro Silva, Pedro Araya, Eduardo Peralta, Spedaletti y Rubén Marcos.

Además de estos siete titulos conseguidos, la U se clasificó vicecampeón los años 1957, 1961, 1963 y 1971.





Carlos Campos maxima expresion goleadora del "Ballet Azul".

CHUNCHOS TRIUNFAN EN MEXICO

Jugadores formados bajo el alero azul son hoy figuras sobresalientes en el fútbol mexicano. Alberto Quintano (Cruz Azul), ha sido designado como el mejor jugador en su puesto siendo el unico extranjero que los cronistas deportivos de ese pais incluyeron en la "Selección Ideal", para ellos.

Por su parte, Roberto Hodge se ha ganado el reconocimiento y el cariño de los hinchas del "América" por su juego laborioso y aguerrido que lo hace lucir junto a Carlos Reinoso y al "Pata Bendita.

Pedro Araya, a pesar de no estar en su mejor momento, es la figura del San Luis de Potosi y ahora secundado muy bien por otro "chuncho": Eduardo Peralta. Juan Rodriguez, también ha sido considerado como uno de los mejores jugadores en su puesto, defendiendo al Atlético Español.

Su actual directiva, presidida por Emilio Torrealba, ha seguido impulsando al equipo azul en la senda ascendente dentro del deporte nacional, haciéndo de él un verdadero semillero de futuros cracks.

En este nuevo aniversario adherimos brindando

¡SALUD CHUNCHITOS!



MARCEL CERDAN

Por Oscar Camino

Tenía una resistencia extraordinaria. Le peleó de igual a igual al gran Tony Zale y lo destrozó en doce asaltos. . .

Francia ha sido el país del Viejo Continente que más estrellas ha tenido en el boxeo mundial, pues la mayoría de los campeones italianos nacieron en los Estados Unidos. Sin lugar a dudas, el ídolo máximo de los franceses fue Georges Carpentier, campeón mundial de los semi-pesados y de una simpatía y atractivo físico extraordinarios. Podríamos también nombrar a galos famosos en el arte del boxeo, tales como Eugene Criqui, André Routis, Marcel Thill, de increíble fortaleza, y a otros que no alcanzaron el estrellato, como Charles Humez y Laurent Dauthuille.

En esta nota, sin embargo, hablaremos de un hombre que fue casi tan famoso como el "bello" Georges. Claro está, nos referimos a MARCEL CERDAN, que fuera campeón mundial de los pesos medios y que terminara su vida en forma trágica, cuando el avión que lo traía de Europa hacia Norteamérica, para una revancha con Jack La Motta, cayó al mar, frente a las Azores.

Marcel nació en Bel'Abbes, Argelia, en julio de 1916 y tenía hermanos españoles. Precisamente uno de ellos, Eustaquio, boxeó varios años en Argentina. Desde un principio, Cerdan entró con el pie derecho en el corazón de los franceses. Es verdad que le faltaba el atractivo de Carpentier, pero su boxeo era dramático; era un luchador incansable, valiente y atropellador, y dueño de una fortaleza nada común.

Empezó su carrera en 1934 en Casablanca, Meknes y Orán. Nunca fue amateur, y boxeó por dinero desde un principio. En 1937 debutó en París con una victoria y siguió actuando, alternando sus combates tanto en la capital francesa como en Orán y Casablanca. Su primera derrota fue por foul, y la experimentó en Londres, después de 40 victorias consecutivas.

En febrero de 1938 ganó el campeonato mediano de su patria, y luego al vencer a Cleto Locatelli, Joe Di Martino y Holman Williams, se convirtió en el nuevo ídolo francés. Después alcanzó el título europeo de su peso al superar por K. O. en el primer asalto a León Fouquet en París. Fue desafiado por el italiano Giovanni Manca, pero Marcel reafirmó su derecho al primado, noqueando a su adversario, en Milán, en el cuarto round. Perdió el título de Europa por puntos ante Cirille Delannoit, en Bruselas, pero lo recuperó dos meses más tarde, dejando fuera de combate a su rival en París.

Tan brillante había sido su campaña en Europa, que los empresarios norteamericanos repararon en su persona, siendo contratado para varios combates en Nueva York. Sin embargo, su primer encuentro, en América, lo realizó en Montreal, noqueando a Billy Walker en el primer round. Luego en Chicago superó por puntos a Anton Raadick.

Por aquella época actuaba también en los Estados Unidos una compatriota, a quien Marcel admiraba: Edith Piaff. Y juntos, en tierra extraña, empezaron una amistad que se transformó en amor. Edith, siempre enferma y hastiada de la vida, encontró en el fuerte muchachote un cariño firme y leal, que duró hasta que el gran púgil encontró la muerte.

El estilo de Cerdan, su personalidad y el recuerdo que dejara Carpentier, le conferían al gran boxeador un atractivo especial, que los "fans" norteamericanos sabían avaluar.

Y después de dos exitosos encuentros en Nueva Orleans y Lewinston, Marcel Cerdan se encontró con Tony Zale, el rey de la categoría de medianos. A Zale lo apodaban "El hombre de acero" y había dado muestras de ser un peleador terrible, después de sus tres famosos encuentros con Rocky Graziano. El combate entre Marcel y Tony fue de una violencia poco común. Fueron doce asaltos de un dramatismo extraordinario en que Zale se jugó entero, pero nada pudo ante la fortaleza del francés, que lo noqueó en el doce asalto, pidiendo el mismo Cerdan que detuvieran el encuentro, para no tener que seguir golpeando a su valiente rival.

Esa noche del 21 de septiembre de 1948, en Jersey City, Marcel se coronó campeón mundial de los medianos. Sólo dos encuentros hizo después de esa espectacular victoria. Se presentó ante Lucien Krawscyk, en Casablanca, y frente a Dick Turpin, en Londres, noqueando a sus dos adversarios. Al año siguiente regresó a Estados Unidos. Lo había desafiado a un combate por la corona mundial Jack La Motta, y el encuentro se presentaba como uno de los mejores de la temporada.

El match se realizó el 16 de junio de 1949, y Marcel, al quebrársele la clavícula, se vio obligado a abandonar en el décimo asalto. Regresó a París y tras algunos meses se recuperó del accidente, y como no era hombre de dejar cuentas sin saldar, emprendió el regreso a Norteamérica a un combate de revancha, pero que fue el viaje que lo llevaría a la muerte. Como ya lo dijimos más arriba no alcanzó a llegar al continente americano y desapareció en el mar, antes de cumplir 33 años.

Durante su carrera, efectuó 113 peleas, ganando 66 de ellas por fuera de combate. Fue elegido para el "Hall de la Fama", de Nat Fleischer, en 1962.

La llegada de Cerdan a París, después de coronarse campeón fue apoteósica. El público lo sacó en andas del avión.

Las quejas de un crack incomparable.



ESTA VIEJA HERIDA QUE ME DUELE TANTO



No es hora de pedir nada

Enrique Hormázabal, a semejanza del personaje del verso, vive herido por la ingratitud del fútbol. Dos amores Colo-Colo y Santiago Morning.

Por JORGE FERNANDEZ RIOS



FUE COMO ASISTIR A LA REPRISE de una película. O como releer un libro muchas veces leído. O como transitar por un camino ya pisado. O tal vez como reanudar un diálogo que estuvo interrumpido. Todo esto pudo ser y en el fondo fue sólo volver a conversar... Nada más que eso... conversar... Y en un punto de la conversación un par de frases para explicar un apodo:

"Yo entonces era un cabro muy pobre y tenía un amigo que vendía diarios. Pasaba con él todo el día y le ayudaba a vender. Cuando terminaba, le pedía que me diera plata para volver a mi casa... Y lo que le pedía eran dos chauchas, pero como era "choro" le decía... pásate cua cua... Y siempre lo mismo... Cua Cua... Y así terminé por llamarme: el "Cua Cua Hormazábal... Lo demás usted lo sabe...

Efectivamente lo sabía... y también lo supo todo el mundo del fútbol nuestro, de ese fútbol pacato, mediocre, sin proyección y que como una curiosidad o un hecho paradojalmente extraño produjo un jugador extraordinario, excepcional, un crack en toda la amplia expresión del término. Por que sin duda alguna, Enrique Hormazábal fue eso: un crack, cuyas dimensiones sólo las puede captar el tiempo y los recuerdos.

En los recuerdos, están vivos y marcados a fuego, sus hazañas, su trayectoria y el sitio que ocupó a través de más de diez años, en el más alto escalón del fútbol chileno. Allí, como seleccionado nacional estuvo Hormazábal inconmovible, triunfador y por supuesto, dueño absoluto de la casaquilla de entreala derecho en el equipo chileno y también en Colo Colo. De todo esto y de algunas muchas otras cosas hablamos una tarde de 1959 en su casa. Allí, en la intimidad de un hogar modesto; pero tibiamente acogedor, nos habló Hormazábal, de sus sueños, de sus esperanzas y de sus ambiciones, que no eran muchas. Conversando nos hicimos un poco amigos, con la amistad, que aún cuando no se cultive es sólida, porque tiene un respaldo valioso: el respeto mutuo...

Pero esto ya es historia vieja y Hormazábal, el crack que deslumbró a los aficionados de hace poco más de una década, ha perdido vigencia y está ahora algo olvidado y también un poco herido. Su herida tiene un nombre: incomprensión... *"Creo que algo hice por el fútbol chileno y aunque no es el momento de pedir nada, me hubiera gustado que se acordaran de mí, por lo menos para darme la posibilidad de trabajar en una actividad que conozco, tanto como cualquiera de los entrenadores que están en un primer plano. Sin embargo no fue así... Por razones que no entiendo, me echaron de Colo Colo donde trabajé durante tres años. Nadie me dijo nada. Nadie pudo explicarme por qué no servía y simplemente de la noche a la mañana, fui marginado.*

En el reclamo de Hormazábal hay también envuelta una crítica para los entrenadores: "en realidad ahora que estoy alejado del fútbol, puedo decir lo que muchas veces callé: la profesión de entrenador está prostituida y en ella nadie respeta a nadie. Hablan de ética y es para la risa ver como muchos colegas lo único que hacen es desprestigiar a sus compañeros de profesión para así asegurarse un contrato. Hay algunos que viven alrededor de los dirigentes o de los clubes y apenas el equipo anda mal, aparecen para "vender" la mercadería de sus conocimientos, de su experiencia o de su respetabilidad, que no siempre tienen. En un medio así, es muy difícil trabajar y de ahí que me avergüenzo de decir que soy entrenador... Y en gran medida a esto se debe que el fútbol chileno esté como está...

¿Y cómo está?

—En líneas generales, mediocre, sin proyección internacional y con muy escasa promoción de figuras jóvenes. Salvo los que están en el extranjero y Rafael González y Galindo de Colo Colo, no han aparecido jugadores que realmente sean de calidad. Por otra parte, Galindo y González, son excepciones dentro de un sistema de trabajo deficiente, como es el que existe en Colo Colo en las divisiones inferiores... Ojalá que con la llegada de Luis Alamos, esto se remedie y pueda mi club —porque para mí Colo Colo será siempre mi club— producir sus propios valores, sin tener que estar todo los años contratando jugadores que otros formaron y que por supuesto significan un gran desembolso de dinero. Y esto sin contar con que el jugador que llega de "fuera" no siempre responde a las exigencias de la hinchada colocolina y tampoco se "entrega" en la cancha, en la medida que lo hace normalmente el que "siente" la camiseta como algo propio...

¿Y usted sintió la de Colo Colo?

—Por supuesto. Llegué a Colo Colo, cuando ya era conocido e internacional y rápidamente me ambienté y más que eso aprendí a querer al club, como si en él me hubiera formado. Esto no significa que me haya olvidado de lo que representó en mi carrera, Santiago Morning. Son dos cosas distintas. Colo Colo me hizo popular, me llevó arriba, me dio la oportunidad de demostrar que en realidad valía. Santiago en cambio, fue como el primer amor, ese que nunca se olvida. Algo así como la época romántica que todo jugador tiene, en la que los pesos importan muchas veces menos, que el agrado inmenso de jugar...

En la carrera de Enrique Hormazábal, hubo muchos triunfos, muchas jornadas inolvidables y de ellas dos hitos: *"en mi campaña que no fue muy corta, recuerdo especialmente la victoria que en el Panamericano de 1952, consiguió la selección chilena sobre Uruguay. Ganamos 2 x 1 y yo jugué bastante bien, por lo menos para mi gusto. El otro hecho sobresaliente en mi carrera, se produjo en 1956, durante el campeonato sudamericano extraordinario que se efectuó en Montevideo. En ese torneo, la selección chilena cumplió un excelente papel, ya que no sólo ocupamos el segundo lugar, sino que también en el debut goleamos a Brasil 4 x 1. En esa selección nuestra, debutó Leonel Sánchez, quién desde el primer match demostró que tenía pasta internacional, como posteriormente lo ratificó muchas veces.*

El tiempo ha ido pasando casi sin darnos cuenta y Hormazábal instintivamente calla... insinúa irse... Tiende la mano y a la hora de la despedida una opinión sobre el actual seleccionado chileno y sobre sus posibilidades en las eliminatorias del Mundial. *"Si se hubiera mantenido a Gutendorf, estoy casi seguro que Chile no se hubiera clasificado. En realidad, no vi trabajar al alemán, pero tengo la impresión que sus conceptos del fútbol, estaban en completo desacuerdo con la mentalidad del jugador chileno, a quien es fundamental respetarlo, tratarlo bien y permitirle que se exprese libremente. Atarlo a esquemas rígidos o de corte excesivamente defensivo es un profundo error, que fatalmente lleva a la derrota. Con Alamos en la banca, el asunto debe ser diferente, ya que aparte de su experiencia y de sus conocimientos, conoce perfectamente al jugador y sabe como tratarlo y más que eso como hacerle "sentir" su influencia. En otras palabras, la designación de Alamos fue un acierto, ya que con él en la banca, hay cierta seguridad que los errores que cometió Gutendorf no se repitan, más aún que nadie puede discutirle su capacidad técnica. Por lo demás, con los jugadores que hay en Chile y los que dicen que vendrán del exterior, es muy factible formar un buen cuadro, que no sólo pueda ganar a Perú, sino también vencer al equipo a quien enfrentará en la rueda siguiente.*



Nunca supe porqué me echaron de Colo Colo.



¿QUIÉN RESPONDE?

¡Eh, Jefe!.. Aquí me tiene dándomelas de detective. Aunque no es muy difícil hallar a los "chupamedias" que le hicieron la cama al "gringo" Rudi Gutendorf, yo quiero dármelas de detective, aunque sea para ponerles la corriente cuando los pille.

¿Quién no las iba a parar que esto estaba "cociñado"?, había que haber nacido en el charco, en el fango, en el lodo, en el vicio, en la cibernética (na que ver) para no haberla "agarrado. Todo lo que se hizo fue una faramalla que el "clan" que domina el fútbol chileno tenía "oleada y sacramentada."

Dígame ahora, ¿qué entrenador en el mundo va a hacer labor en 30 días, que es lo que resta para que comience la Copa del Mundo? Hay que ser "guarisapo" para creer que, porque salió Rudi Gutendorf, el fútbol chileno tomó la onda. Pero como en Chile hay ignorante hasta para tirar pal tejado, todos andan creyendo que la crisis quedó resuelta.

Mentiras y engaños Jefe. Quien trajo a Rudi Gutendorf, es el único culpable de la situación triste porque atraviesa el fútbol chileno. Acuérdese que el prestigio de los entrenadores nacionales es bastante amplio y jamás en Chile los DT se han quedado cortos; casi siempre han sido los equipos los que no andan, pero los técnicos buenos sobran. De ahí que no se justifique en el jamás de los jamases, la venida del alemán. Encima, cuando mostró el curriculum, que yo lo leí por mis propios ojos, no decía nada, pero absolutamente nada. Incluso figuraba hasta su fracaso peruano. Pero el Presidente de la Central de aquel entonces, don Nicolás Abumohor, sin decir agua va, junto con otro muchacho que postuló a la Presidencia de la Central, se embarcaron en el caso Gutendorf, que terminó con lo del otro día.

Luego de ocho meses de botar plata y no llegar a nada, ¿quién es responsable de la situación en que queda el fútbol nuestro y quién paga la plata que se perdió estúpidamente?

Lindo sería que alguien contestara y dijera lo que en realidad pasó con el contrato del alemán. Nadie entiende nada y son campeones para quedarse callados. Y encima no falta "uno" que le hace el favor al país haciéndose cargo de un caso tan "terrible" como la selección chilena. Pobrecito del que se va a sacrificar recibiendo una punta de millones a la hora de la para, cuando no hay nada que hacer.. Siempre hay un "vivo" de turno, dispuesto a agarrar la "torta" sin ninguna responsabilidad... ¿Quién le va a decir nada al que tome el equipo de Chile y pierde, sin nadie, pero nadie en el mundo, puede arreglar un cuadro en 30 días..?

Yo escribo Jefe, suponiendo que usted sabe que el compromiso de Chile no tan sólo involucra el partido con Perú, sino que es más allá la cosa. Porque si así no fuera, yo que soy nulo como entrenador, podría hacerme cargo sin ningún compromiso del cuadro de Chile y después.... que se vaya a la punta del cerro el que pretendiera pedirme cuentas sobre mis "manejos" en la selección.

En Chile no hay un sólo gallo capaz de explicar lo que pasó con el entrenador alemán, ni nadie tampoco es capaz de dar la cara para que el aficionado al fútbol conociera al autor de los desaciertos nacionales. Todo corre entre gallos y medianoche y los hombres que dicen ser los "salvadores" del fútbol nuestro, en complicidad con bandoleros van a todos las paradas y se ríen en las filas sin que nadie les pida rendición de cuentas.

¿Qué hago yo que soy hincha del fútbol y me están engañando con los que vienen y no vienen de México y Brasil, si todavía en nuestro propio suelo no arreglan el entuerto del entrenador? Qué es más peligroso, ¿sacar a un entrenador a los ocho meses de estar en el cargo o poner a otro cuando faltan 30 días para que comience la Copa del Mundo?

En Chile cualquier cosa da lo mismo, si el objetivo principal de los mediocres es ganar a Perú, y punto... Como quien dice, con saber contar del uno al diez basta y sobra... HABREMOS CUMPLIDO.

UN HINCHA, JEFE

HAY QUE DECIRLO

Por CARLOS BONILLA

NO TEMAN: el deporte laboral si bien es un gigante que nace, no daña a nadie.

No es un mero slogan, sino la idea llevada a la práctica por cuanto está dando firmes y resueltos pasos.

Para aquellos sectores que olvidaron por principio a los trabajadores del campo y ciudad en sus justas inquietudes que constituían auténtico derecho para un país democrático (igualdad de posibilidades, entre otras), hoy el florecimiento de una actividad competitiva deportivo - laboral constituye un atentado. De ahí que hablen con temor, sobre todo ahora, quienes ignoraron sistemáticamente sus manifestaciones aún balbuceantes. Y trasuntan nerviosismo inaudito ante el despertar deportivo obrero - campesino (incluso indígena) al calor de la férrea organización de la Central Unica de Trabajadores (CUT) al considerar errónea y egoístamente que está nueva fuerza sería paralela a la federada (aquellas que agrupadas dan vida al Consejo Nacional de Deportes y Comité Olímpico de Chile) y por tanto, escaparía a su control y tutela.

Pero están absolutamente equivocados. Nadie niega la validez de las federaciones y sus realizaciones. Pero a la vez quienes pretenden ser dueños de la "parcela deportiva" están incapacitados para enjuiciar a los sectores que ignorados ayer, hoy gracias a sus propios esfuerzos y organización emprenden el difícil pero no imposible camino de descubrir el deporte en su integridad y practicarlo en el plano recreativo y competitivo.

¡CUIDADO! no es conveniente interponerse en la ruta creadora de los más que están haciendo solo uso de un derecho que les corresponde y el cual les estaba negado.

Quienes no han sido capaces con anterioridad de estimular el desarrollo deportivo laboral, mal pueden (primero lo desconocieron) desconfiar y descalificar lo que hacen los trabajadores por cumplir con aquello que es como un grito incontrolable: luchar porque el deporte alcance a todos los sectores nacionales, respondiendo de hecho como derecho del pueblo.

Así que a no tener insomnios ni pesadillas. Muy por el contrario, si existe espíritu generoso (se dice que es tradicional entre los deportistas) a mirar entonces con cariño y respeto los desvelos que hacen los trabajadores en sindicatos de fábricas, empresas, industrias, comunidades indígenas o campo que conscientes y convencidos de su quehacer buscan incorporarse con su aporte valioso a la vida deportiva chilena.

La primera olimpiada deportiva laboral nacional (patrocinada por la CUT en colaboración con la DIGEDER) que movilizó miles y miles de trabajadores con deficiencias propias de quienes recién se inician en una tarea de gran envergadura, más otras competiciones regionales y nacionales de otros sectores de la vida productiva nacional (olimpíada del Cobre, Salitre, Carbón; juegos campesinos, de portuarios etc., etc.) son base indiscutida para nuevas versiones, que como todo proceso tendrá que superar errores, hasta encontrar el derrotero seguro que conduzca a su total participación en el deporte.

Por eso, el deporte laboral con el potencial y conciencia de los trabajadores; los escolares con su entusiasmo latente, ahora mejor aprovechado; el canal militar con su indiscutida disciplina, son avalanchas humanas que no para nadie.

Por ello que los temores deben quedar a un lado y a sacarse las antiojeras (quienes las tengan) porque este despertar deportivo es sumamente beneficioso para CHILE.



PANATHINAIKOS: "ONASSIS F.C."

El magnate griego encargaría la "adquisición" de figuras por intermedio de su cuñado y sus socios.

No le gusta el fútbol. . . pero le gusta la popularidad.

Su homónimo como "mecenas" es el peruano Luis Banchero con el Defensor Lima.

El equipo de fútbol griego Panathinaikos, verdadera sensación de la temporada europea que llegó a la final —y perdió— de la Copa de Europa, quiere hacer para el año que viene un cuadro de esos "fuera de serie", como lo fueron en su día, entre otros, el Honved, de Budapest, Real Madrid, de Madrid, Internazionale, de Milán, River Plate, de Buenos Aires, Peñarol, de Montevideo, Millonarios, de Bogotá y Santos de Brasil.. Parece que cuenta con un "mecenas" que está dispuesto a dar al club la cantidad que necesita para contratar a los mejores jugadores del mundo, entre ellos a Pelé, por mucho dinero que cuesten. Ese mecenas no es otro que Aristóteles Onassis, el famoso armador griego, que está considerado como el hombre más rico del mundo. Onassis, al que ya se conoce familiarmente en el mundo entero por el seudónimo de "Ari", no sabe nada de fútbol, no le gusta el fútbol. Pero le gusta la popularidad, le gusta el dinero y le gusta arriesgar y hacer algo por su país. Y nada mejor que invertir en un gran equipo de fútbol.



NO ES EL UNICO CASO

Pero el caso de Aristóteles Onassis no es el único caso en que un fuerte y rico armador, invierte en un equipo de fútbol.

En Lima existe otro armador, Luis Banchero Rossi, magnate mundial de la harina de pescado, que está invirtiendo una fortuna en un equipo de fútbol de aquel país, el Defensor Lima.

Por lo que respecta al Panathinaikos, sólo son rumores lo que se refiere a Onassis, no es igual en cuanto se refiere a la Asociación Defensor Lima y Luis Banchero. Hay hechos concretos en cuanto a la contratación de jugadores para "los granetos de Breña" aunque estos sean locales, es decir peruanos, pero lo mejorcito que existe en el medio futbolístico peruano, que el pasado jueves 26 se "tambaleó" con la contratación de una de las grandes estrellas de aquel medio.

Roberto Challe, de Universitario de Deportes, y una de las figuras del que sería sensación futbolística en el Mundial de 1970, es decir el fútbol peruano, pasó del Universitario de Deportes al Defensor Lima, al club " que protege Banchero", por el que se ha considerado el más elevado traspaso del fútbol peruano, 1.800.000 soles, unos 45 mil dólares, más la prima pagada al jugador, que recibe aparte de primas un sueldo de 75 mil soles mensuales, que son casi dos mil dólares.

Además de Challe, los de Breña, se llevaron otros jugadores de Universitario, el campeón del Perú y considerado como el mejor club del país en estos momentos, como José Fernández, Nicolás Fuentes y Enrique Cassaretto. Además de ello contrataron como entrenador al argentino Manuel Giudice, que ya estuvo desempeñando estas funciones en Defensor, en la mejor época de este club, cuando de él, salieron los "caras sucias", Urrunaga, Oliva y Avalos.

Y se dice, aunque no se ha confirmado, que vendrá a él, alguna estrella del profesionalismo argentino, tal y como ocurrió la vez anterior, de la mano del "popular colorao", aunque esta vez tendrán más nombre que los anteriores, aunque quizás no le den el resultado que aquellos.

ONASSIS Y BANCHERO, VIDAS PARALELAS

Onassis y Banchero son dos vidas paralelas. Son hombres que salieron de la nada, gracias a su visión y a su audacia. Onassis es conocido en el mundo entero. Banchero no. Pero en el Perú saben quién es y le llaman "El Rey Midas" porque todo lo que toca se convierte en "plata", que es como designan allí popularmente al dinero.

Onassis es el número uno de los armadores del mundo. Banchero, que ya invirtió con éxito en una cadena de periódicos, es el número uno de los armadores de pesca y fabricación de harina de pescado del mundo. Ambos se conocen, hasta el punto de que Onassis invitó a la boda con Jacqueline a Banchero, el cual le envió de regalo dos gallos de pelea hechos a cincel en plata labrada por el conocido platero peruano Camusso.

Onassis, es casi seguro que hará las cosas, con el Panathinaikos, más en grande, para más difusión exterior, que las que haga Banchero con el Defensor Lima, más de ambiente local, más para el medio.

Lo que haga Onassis habrá que esperarlo en los próximos meses. Pero lo que no cabe duda es que para el equipo griego, Sudamérica será un mercado ideal. Y concretamente la Argentina, porque aunque Onassis no ha sido nunca aficionado al fútbol, tiene muchos amigos allí y sabe de las excelencias del balompié del Río de la Plata. Habló muchas veces de ello con Carlo Peucelle, el gran extremo del River, en su época de camarero de la pastelería "Confitería Real" —Corrientes con Talhuamaco— y en su otra de remero en la zona Dock Sud, en la que se volvió hincha xeneise. Y además ha encargado a su representante en la Argentina, Nicolás Konialides, cuñado suyo, para que se entere de lo que hay bueno en el mercado futbolístico de la capital gaucha. Y además tendrá, para su asesoramiento, los servicios de Juan Martín Onetto Gaona, hermano de un hombre muy ligado a la AFA, que es socio suyo en un negocio de tabacos, que fue como empezó la fortuna de este hombre, que hoy piensa en levantar del Panathinaikos, el mejor equipo de fútbol del mundo.



La plasticidad de este deporte, poco practicado, asusta a muchos y reduce a sus cultores.

El equipo de saltos ornamentales de Chile espera su oportunidad. En el grabado, el primero desde la derecha, es nuestro flamante campeón Miguel Muñoz. Junto a él Juan Escobar, el tercero del último nacional.

Günter Mundt, otrora nuestro mejor representante, hoy nuestro mejor maestro.

Felipe Edwards en Brasil:

TAN SOLITARIO COMO LA ESTRELLA

Un sólo clavadista envía nuestro país al Sudamericano de Saltos Ornamentales... y el será el encargado de revivir nuestra antigua historia.

Salto ornamental...

Una disciplina deportiva cuya sola mención nos hace mirar hacia el pasado para sacar de él las pocas páginas que nuestra historia posee. Al leer sobre ella evocamos siempre "a los Mundt" y sentimos como si nos faltara algo... pero todo ello sólo por desconocimiento: por no querer entender que en la actualidad contamos con un pequeño número de cultores que aspira a sacarnos del obscurantismo que en este aspecto lucimos dentro del contexto sudamericano... Y mucho más aún por desconocer que es el propio Gunter Mundt el que dirige sus pasos.

En efecto, ya durante el desarrollo del Campeonato de Natación y Saltos Ornamentales de 1972, vimos cómo el germen de la superación prendía en nuestros representantes. En esa oportunidad tuvieron que conformarse "con mirar" a las figuras que lució Perú, Brasil y Argentina. Ellos, desde las graderías de la piscina olímpica de Arica, siguieron atentamente su evolucionar y decidieron que el momento había llegado ¡Tenían que hacer lo mismo... o mejorarlo!

LEJOS DEL MUNDO

Escondidos prácticamente en la sala gimnasio que posee Gunter Mundt recrudecieron las prácticas. De un total de 80 interesados que llegaron luego de que incluso por la prensa se pidieron cultores, quedaron sólo 12... El proceso natural del tiempo que indicando quienes podían y quienes querían seguir.

En la cama elástica "quemaron" horas y horas buscando perfeccionar el movimiento y sincronizar esa suerte de ballet en el aire que cada cultor necesita dominar. Y lo hicieron Mezclados con los propios bañistas multiplicaron más tarde sus saltos, lograron el "tope" que exige el reglamento olímpico y se decidieron salir a la luz pública. Primero, actuaron en el Estadio Santa Rosa de Las Condes y el público premió con su aplauso sus esfuerzos... Más tarde vendría el Campeonato Nacional y luego —hoy mismo— el Campeonato Sudamericano evento que se desarrolla en Río de Janeiro.

Chile, luego de más de 15 años de ausencia está nuevamente presente.

NUESTRA "DELEGACION"

Felipe Edwards se llama nuestra "embajada"... su otro acompañante, Martín Zamora, comunicó hace pocos días que no viajaba a Río de Janeiro "porque no se consideraba lo suficientemente preparado como para representarnos" y su actitud fue entendida por todos.

Las esperanzas de todo Chile, están, pues depositadas en un sólo nombre... y todos confiamos en que logre demostrar a los otros que sus sueños, por los cuales tanto han trabajado no son tan imposibles.

¿Pero por qué sólo uno? Preguntarán muchos.

"Porque en un país como el nuestro, tradicionalista por excelencia, es muy difícil ver renacer una actividad que por años durmió en los laureles de unos pocos que dieron mucho".

Joaquín Aguirre, único profesor de educación física especializado en esta disciplina lo afirma: **"Tenemos que pensar que si no se realizaban campeonatos era por falta de cultores, de implementos, de piscinas, de técnicos. Para todos resulta lógico que no puede existir algo con semejante pobreza de recursos y pese a ello, en la actualidad se está trabajando prácticamente con los mismos medios que hace 16 años pero con otro espíritu y con el aliciente de unos próximos Panamericanos".**

"Hay que pensar que ni jueces tenemos y que en todo hay que improvisar. Y es por ello que llega el día de saltar y los nervios empiezan a ganar: ¿En qué lugar saltaré? ¿Calificarán los jueces en buena forma? Desde ese instante transcurrirán horas y horas para conocer los resultados y a los nuevos campeones. Hace poco en Arica y luego de conocer el nombre de los vencedores empezaron de inmediato los comentarios...¿Por qué ganó ese y no el otro?

Y esto pasando por los jueces, el árbitro y los anotadores. Al margen de sus opiniones yo creo que cualquiera de los tres podía ganar — Miguel Muñoz 1°, Jorge Muñoz 2°, y Juan Escobar 3°— pero hubo algo en favor de uno ese algo se traduce en espíritu superior al de sus compañeros en cuanto a reponerse rápidamente de un fracaso y en una mayor resistencia a la fatiga e inclemencias del tiempo".

"Así por último, después de 16 años, existe un nuevo campeón de Chile Miguel Muñoz. Sucesor de grandes figuras a las que debe tratar de imitar y en un futuro no muy lejano superarlos...Así como lo propio deberá hacer Felipe Edwards en Brasil, aumentando los 240 puntos 95 que logró en su categoría Juvenil A".

El tema da para mucho. Es muy grande el pasado y muy ambicioso el presente como para extendernos y olvidar que, lo fundamental en este instante, es que en Brasil si hay jueces y árbitros de conocido prestigio, una marejada de destacados especialistas y entre ellos, un sólo chileno representandos en lo alto de la plataforma carioca... Y eso que parece tan poco es mucho para nuestro salto ornamental... Es mucho: es el renacer... el nuevo comienzo.



LILIPUT CHILENO EN EL PAIS DE LOS GULLIVERS



A NIVEL INTERNACIONAL

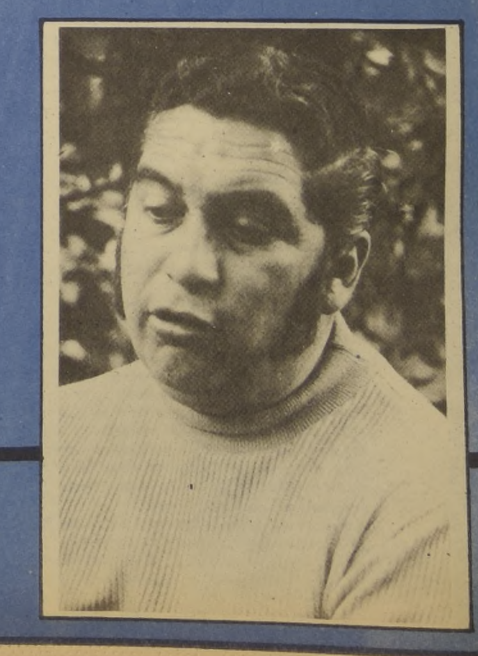
Colo Colo sigue juntando puntos en la Copa Libertadores. Al triunfo frente a Unión Española, se suma ahora su buena performance frente a Nacional de Ecuador, con quien igualó a un tanto por lado, a 2.800 metros de altura y en cancha de éstos.

El equipo popular, de cuya capacidad no tenemos dudas, busca ahora la consagración fuera de su patria. Nada mejor que la Copa Libertadores, con sus contradicciones y todo su embrujo.

TAN SOLITARIO COMO LA ESTRELLA



¡BRINDEMOS CAMARADAS...!



UN AÑO PARA TRIUNFAR